MONITEUR BELGE

BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Conseiller : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

181e ANNEE — **N. 248** — 181e JAARGANG

MERCREDI 31 AOUT 2011 — WOENSDAG 31 AUGUSTUS 2011

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Finances

28 JUILLET 2011. — Loi visant à transposer diverses directives relatives au contrôle du secteur financier et portant dispositions diverses, p. 55650.

Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

13 JUILLET 2004. — Loi portant assentiment à la décision des représentants des Gouvernements des Etats membres de l'Union européenne, réunis au sein du Conseil, concernant les privilèges et immunités accordés à l'Institut d'études de sécurité et au Centre satellitaire de l'Union européenne, ainsi qu'à leurs organes et aux membres de leur personnel, faite à Bruxelles le 15 octobre 2001. Addendum, p. 55662.

22 JANVIER 2007. — Loi portant assentiment à l'Accord de coopération entre la Communauté européenne et ses Etats membres, d'une part, et la Confédération suisse, d'autre part, pour lutter contre la fraude et toute autre activité illégale portant atteinte à leurs intérêts financiers et à l'Acte final, faits à Luxembourg le 26 octobre 2004. Addendum, p. 55663.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

28 JUILLET 2011. — Loi déterminant le seuil applicable pour l'institution des conseils d'entreprise ou le renouvellement de leurs membres à l'occasion des élections sociales de l'année 2012, p. 55664.

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Financiën

28 JULI 2011. — Wet tot omzetting van diverse richtlijnen betreffende het toezicht op de financiële sector en houdende diverse bepalingen, bl. 55650.

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

13 JULI 2004. — Wet houdende instemming met het besluit van de vertegenwoordigers van de Regeringen der lidstaten van de Europese Unie, in het kader van de Raad bijeen, betreffende de voorrechten en immuniteiten die aan het Instituut voor veiligheidsstudies en het Satellietcentrum van de Europese Unie, alsmede aan hun organen en de leden van hun personeel worden verleend, gedaan te Brussel op 15 oktober 2001. Addendum, bl. 55662.

22 JANUARI 2007. — Wet houdende instemming met de Overeenkomst voor samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Zwitserse Bondsstaat, anderzijds, ter bestrijding van fraude en andere illegale activiteiten die hun financiële belangen schaden, en met de Slotakte, gedaan te Luxemburg op 26 oktober 2004. Addendum, bl. 55663.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

28 JULI 2011. — Wet tot bepaling van de drempel van toepassing voor de instelling van de ondernemingsraden of de vernieuwing van hun leden ter gelegenheid van de sociale verkiezingen van het jaar 2012, bl. 55664.

Service public fédéral Sécurité sociale

27 JUILLET 2011. — Arrêté royal modifiant la liste annexée à l'arrêté royal du 3 juin 2007 portant exécution de l'article 37, § 16*bis*, alinéa 1er, 3°, et alinéa 4, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, en ce qui concerne les pansements actifs. Erratum, p. 55665.

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

20 JUILLET 2011. — Arrêté ministériel attribuant un subside de 1.909.550 euros pour des recherches scientifiques en matière de sécurité alimentaire, de politique sanitaire et de bien-être animal, p. 55665.

Service public fédéral Justice

13 AOUT 2011. — Loi accordant des naturalisations, p. 55667.

13 AOUT 2011. — Loi accordant des naturalisations, p. 55667.

13 AOUT 2011. — Loi accordant des naturalisations, p. 55671.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

5 AOUT 2011. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 11 octobre 2000 relatif à l'octroi des autorisations individuelles couvrant l'établissement d'installations de production d'électricité. Erratum, p. 55684.

Gouvernements de Communauté et de Région

Communauté flamande

Autorité flamande

15 JUILLET 2011. — Décret portant assentiment au protocole modifiant le protocole sur les dispositions transitoires annexé au traité sur l'Union européenne, au traité sur le fonctionnement de l'Union européenne et au traité instituant la Communauté européenne de l'Energie atomique, signé à Bruxelles le 23 juin 2010, p. 55685.

15 JUILLET 2011. — Décret portant assentiment au protocole additionnel à la Charte européenne de l'autonomie locale, sur le droit de participer aux affaires des collectivités locales, fait à Utrecht le 16 novembre 2009, p. 55686.

8 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand portant classement dans les routes communales des routes régionales N369 - Diksmuidestraat (entre les bornes kilométriques 34,852 et 35,842), N325 - Spermaliestraat (entre les bornes kilométriques 0,000 et 0,439) et la voie de communication N369-N325a (longueur : 95 mètres) sur le territoire de la commune de Middelkerke, p. 55687.

8 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif aux conditions d'obtention d'une dérogation aux normes de fertilisation telles que prévues à l'article 13 du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, p. 55696.

15 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand sanctionnant la sélection et le classement supplémentaires des projets de construction de bâtiments scolaires qui sont éligibles au programme DBFM dans le cadre du movement de rattrapage pour l'infrastructure scolaire, p. 55709.

Région de Bruxelles-Capitale

Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale

14 JUILLET 2011. — Ordonnance relative à la gestion mixte sur le marché de l'emploi dans la Région de Bruxelles-Capitale. Erratum, p. 55714.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

27 JULI 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van de lijst gevoegd bij het koninklijk besluit van 3 juni 2007 tot uitvoering van het artikel 37, § 16*bis*, eerste lid, 3°, en vierde lid, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, voor wat de actieve verbandmiddelen betreft. Erratum, bl. 55665.

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

20 JULI 2011. — Ministerieel besluit tot toekenning van een toelage van 1.909.550 euro voor het wetenschappelijk onderzoek inzake voedselveiligheid, sanitair beleid en dierenwelzijn, bl. 55665.

Federale Overheidsdienst Justitie

13 AUGUSTUS 2011. — Wet die naturalisaties verleent, bl. 55667.

13 AUGUSTUS 2011. — Wet die naturalisaties verleent, bl. 55667.

13 AUGUSTUS 2011. — Wet die naturalisaties verleent, bl. 55671.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

5 AUGUSTUS 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 oktober 2000 betreffende de toekenning van individuele vergunningen voor de bouw van installaties voor de productie van elektriciteit. Erratum, bl. 55684.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse overheid

15 JULI 2011. — Decreet houdende instemming met het protocol tot wijziging van het aan het verdrag betreffende de Europese Unie, het verdrag betreffende de werking van de Europese Unie en het verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie gehechte protocol betreffende de overgangsbepalingen, ondertekend in Brussel op 23 juni 2010, bl. 55685.

15 JULI 2011. — Decreet houdende instemming met het aanvullend protocol bij het Europees handvest inzake lokale autonomie betreffende het recht op participatie in de aangelegenheden van lokale autoriteiten, opgemaakt in Utrecht op 16 november 2009, bl. 55686.

8 JULI 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende indeling bij de gemeentewegen van de gewestwegen N369 – Diksmuidestraat (tussen kmp. 34,852 en kmp. 35,842), N325 – Spermaliestraat (tussen kmp. 0,000 en kmp. 0,439) en verbindingsweg N369-N325a (lengte : 95 meter) op het grondgebied van de gemeente Middelkerke, bl. 55687.

8 JULI 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de voorwaarden tot het verkrijgen van een derogatie aan de bemestingsnormen als vermeld in artikel 13 van het Mestdecreet van 22 december 2006, bl. 55688.

15 JULI 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering tot bekrachtiging van de bijkomende selectie en rangschikking van de scholenbouwprojecten die in aanmerking komen voor het DBFM-programma in het kader van de inhaalbeweging voor schoolinfrastructuur, bl. 55704.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

14 JULI 2011. — Ordonnantie betreffende het gemengd beheer van de arbeidsmarkt in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. Erratum, bl. 55714.

Autres arrêtés

Service public fédéral Intérieur

19 AOUT 2011. — Arrêté royal portant prolongation du mandat de M. Willy De Roovere en tant que directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, p. 55714.

Conseil d'Etat. Incompatibilités. Dérogation, p. 55715.

Service public fédéral Sécurité sociale

Tribunal du travail de Bruxelles. Nominations, p. 55715. — Tribunal du travail de Bruxelles. Nominations, p. 55716.

Service public fédéral Justice

Ordre judiciaire, p. 55716.

Ministère de la Défense

15 JUILLET 2011. — Arrêté ministériel relatif à la constitution des jurys des épreuves linguistiques pour la session de septembre 2011-octobre 2011, p. 55716.

Forces armées. Fonction spéciale. Nomination, p. 55719. — Forces armées. Démission d'office d'un officier de complément, p. 55719. Aumônerie. Fonction en cumul, p. 55719.

Gouvernements de Communauté et de Région

Ministère de la Communauté française

Communauté française

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la Musique classique, p. 55721.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission d'aide à l'édition, p. 55722.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la langue française et de la politique linguistique, p. 55724.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des arts forains, du cirque et de la rue, p. 55728.

Andere besluiten

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

19 AUGUSTUS 2011. — Koninklijk besluit tot verlenging van het mandaat van de heer Willy De Roovere als directeur-generaal van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, bl. 55714.

Raad van State. Onverenigbaarheden. Afwijking, bl. 55715.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

Arbeidsrechtbank te Brussel. Benoemingen, bl. 55715. — Arbeidsrechtbank te Brussel. Benoemingen, bl. 55716.

Federale Overheidsdienst Justitie

Rechterlijke Orde, bl. 55716.

Ministerie van Landsverdediging

15 JULI 2011. — Ministerieel besluit betreffende de samenstelling van de examencommissies voor de taalexamens voor de zittijd van september 2011-oktober 2011, bl. 55716.

Krijgsmacht. Speciale functie. Benoeming, bl. 55719. — Krijgsmacht. Ontslag van ambtswege van een aanvullingsofficier, bl. 55719. — Aalmoezeniersdienst. Cumulatieve functie, bl. 55719.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse overheid

Provincie Vlaams-Brabant. Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan. Zonevreemde sport en recreatie 1e fase. Deelrup 3 Manege Toverberg, bl. 55720. — Provincie Vlaams-Brabant. Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Zonevreemd bedrijf Claeskens », bl. 55720. — Provincie Vlaams-Brabant. Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Centrumgebied Averbode », bl. 55720. — Provincie Vlaams-Brabant. Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Sport- en jeugdaccomodatie Houwaart centrum », bl. 55720.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

Franse Gemeenschap

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Klassieke Muziek, bl. 55721.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor steunverlening aan het uitgeversbedrijf, bl. 55723.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid, bl. 55726.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten, bl. 55729.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission des Centres culturels, p. 55731.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de l'Art dramatique, p. 55736.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 19 février 2009 nommant les membres de la Commission des Arts numériques, p. 55738.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission consultative des Arts plastiques, p. 55740.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des Bibliothèques publiques, p. 55743.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil d'héraldique et de vexillologie, p. 55745.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des centres d'archives privées, p. 55746.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la musique contemporaine, p. 55748.

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des musiques non classiques, p. 55750.

Région wallonne

Service public de Wallonie

1er AOUT 2011. — Arrêté ministériel relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable dénommés Puits n° 1 Bois de Bassin et Puits n° 2 Bois de Bassin sis sur le territoire de la commune d'Havelange, p. 55752.

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SA Transports Portmann Lux, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 55755. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SA Transports Portmann & fils, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 55756. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la "NV Masterbulk", en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 55758. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Jacmart Logistique Services, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 55759. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Labelle-Vidange, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 55761. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la "KFT Augus-

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de Culturele Centra, bl. 55733.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Dramatische Kunst, bl. 55737.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 19 februari 2009 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de Digitale Kunsten, bl. 55739.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie van Advies voor de Beeldende Kunsten, bl. 55741.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Openbare Bibliotheken, bl. 55744.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor heraldiek en vlaggenkunde, bl. 55746.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad van de centra voor private archieven, bl. 55747.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de hedendaagse muziek, bl. 55749.

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de niet-klassieke muziek, bl. 55751.

tin Freight", en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 55762. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la "SRO Augustin Transport", en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 55764.

Avis officiels

Service public fédéral Mobilité et Transports

Transport des marchandises dangereuses par route ou par chemin de fer, à l'exception des matières explosibles et radioactives. Avis, p. 55765.

Service public fédéral Justice

Composition comité de direction de la Chambre nationale des notaires au 1er septembre 2011, p. 55766.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

Indice des prix à la consommation du mois d'août 2011, p. 55766.

Service public fédéral de Programmation Intégration sociale, Lutte contre la Pauvreté et Economie sociale

23 AOUT 2011. — Augmentation des montants de base visés à l'article 14, § 1er, de la loi du 26 mai 2002 concernant le droit à l'intégration sociale - 1er septembre 2011, p. 55769.

Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 55779 à 55798.

Officiële berichten

Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer

Vervoer van gevaarlijke goederen via de weg of per spoor, met uitzondering van ontplofbare en radioactieve stoffen. Bericht, bl. 55765.

Federale Overheidsdienst Justitie

Samenstelling directiecomité Nationale Kamer van notarissen per 1 september 2011, bl. 55766.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

Indexcijfer van de consumptieprijzen van de maand augustus 2011, bl. 55766.

Programmatorische Federale Overheidsdienst Maatschappelijke Integratie, Armoedebestrijding en Sociale Economie

23 AUGUSTUS 2011. — Verhoging van de basisbedragen bedoeld in artikel 14, § 1 van de wet van 26 mei 2002 betreffende het recht op maatschappelijke integratie - 1 september 2011, bl. 55769.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Vlaamse Gemeenschap

Jobpunt Vlaanderen

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een vormingscoördinator (A111-statutair) voor Toerisme Vlaanderen met werfreserve van twee jaar, bl. 55770.

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een adjunct-verantwoordelijke schoonmaakbeheer (m/v) bij stad Gent, bl. 55771.

Vlaamse overheid

Leefmilieu, Natuur en Energie

22 JULI 2011. — Omzendbrief LNE 2011/1. Milieueffectbeoordeling en vergunningverlening voor bepaalde projecten ten gevolge van het arrest van het Hof van Justitie van 24 maart 2011 (C-435/09, Europese Commissie t. België), bl. 55772.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 55779 tot bl. 55798.

LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS
WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2011 — 2308 [C − 2011/03299]

28 JUILLET 2011. — Loi visant à transposer diverses directives relatives au contrôle du secteur financier et portant dispositions diverses (1)

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE 1. — *Dispositions introductives*

Article 1er. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2. La présente loi assure notamment la transposition de la Directive 2009/111/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 septembre 2009 modifiant les Directives 2006/48/CE, 2006/49/CE et 2007/64/CE en ce qui concerne les banques affiliées à des institutions centrales, certains éléments des fonds propres, les grands risques, les dispositions en matière de surveillance et la gestion des crises, ainsi que la transposition partielle de la Directive 2010/76/UE du Parlement européen et du Conseil modifiant les Directives 2006/48/CE et 2006/49/CE en ce qui concerne les exigences de fonds propres pour le portefeuille de négociation et pour les retitrisations, et la surveillance prudentielle des politiques de rémunération. Elle finalise en outre la transposition des articles 3 et 4 de la Directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers, et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance.

CHAPITRE 2. — *Modifications de la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances*

Art. 3. L'article 96, § 1er, de la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, remplacé par la loi du 27 octobre 2006, est complété par trois alinéas rédigés comme suit :

« Les administrateurs ou les gérants sont solidairement responsables, soit envers la société, soit envers les tiers, de tous dommages et intérêts résultant d'infractions aux dispositions prises en exécution de l'alinéa 1er, 1°.

L'alinéa 4 est également applicable aux membres du comité de direction.

En ce qui concerne les infractions auxquelles ils n'ont pas pris part, les administrateurs, les gérants et les membres du comité de direction ne sont déchargés de la responsabilité visée aux alinéas 4 et 5 que si aucune faute ne leur est imputable et s'ils ont dénoncé ces infractions selon le cas, lors de la première assemblée générale ou lors de la première séance du conseil d'administration suivant le moment où ils en ont eu connaissance. »

CHAPITRE 3. — *Modifications de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit*

Art. 4. L'article 3, § 1er, de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est complété par un 19° rédigé comme suit :

« 19° par superviseur sur base consolidée : l'autorité compétente chargée de la surveillance sur base consolidée des établissements de crédit mères dans l'Union européenne et des établissements de crédit contrôlés par des compagnies financières mères dans l'Union européenne. »

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

N. 2011 — 2308 [C − 2011/03299]

28 JULI 2011. — Wet tot omzetting van diverse richtlijnen betreffende het toezicht op de financiële sector en houdende diverse bepalingen (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

HOOFDSTUK 1. — *Inleidende bepalingen*

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2. Met deze wet wordt inzonderheid de Richtlijn 2009/111/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 september 2009 tot wijziging van de Richtlijnen 2006/48/EG, 2006/49/EG en 2007/64/EG wat betreft banken die zijn aangesloten bij centrale instellingen, bepaalde eigenvermogensbestanddelen, grote posities, het toezichtkader en het crisisbeheer omgezet en wordt de Richtlijn 2010/76/EU van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van de Richtlijnen 2006/48/EG en 2006/49/EG wat betreft de kapitaalvereisten voor de handelsportefeuille en voor hersecuritisaties, alsook het bedrijfseconomisch toezicht op het beloningsbeleid gedeeltelijk omgezet. Verder wordt de omzetting van de artikelen 3 en 4 van de Richtlijn 2006/46/EG van het Europees Parlement en de Raad van 14 juni 2006 tot wijziging van de Richtlijnen 78/660/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening van bepaalde vennootschapsvormen, 83/349/EEG van de Raad betreffende de geconsolideerde jaarrekening, 86/635/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van banken en andere financiële instellingen en 91/674/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van verzekeringsondernemingen, gefinaliseerd.

HOOFDSTUK 2. — *Wijzigingen van de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen*

Art. 3. Artikel 96, § 1, van de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, vervangen bij de wet van 27 oktober 2006, wordt aangevuld met drie leden, luidende :

« De bestuurders of de zaakvoerders zijn, hetzij jegens de vennootschap, hetzij jegens derden, hoofdelijk aansprakelijk voor alle schade die het gevolg is van de overtreding van de ter uitvoering van het eerste lid, 1°, genomen bepalingen.

Het vierde lid is eveneens van toepassing op de leden van het directiecomité.

Wat de overtredingen betreft waaraan zij geen deel hebben gehad, worden de bestuurders, de zaakvoerders en de leden van het directiecomité slechts van de in het vierde en het vijfde lid bedoelde aansprakelijkheid ontheven indien hun geen schuld kan worden verweten en zij die overtredingen, naargelang het geval, hebben aangeklaagd op de eerste algemene vergadering of de eerstkomende zitting van de raad van bestuur nadat zij er kennis van hebben gekregen. »

HOOFDSTUK 3. — *Wijzigingen van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen*

Art. 4. Artikel 3, § 1, van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt aangevuld met de bepaling onder 19°, luidende :

« 19° consoliderende toezichthouder : de bevoegde autoriteit die belast is met het toezicht op geconsolideerde basis op moederkredietinstellingen in de Europese Unie en kredietinstellingen die onder de zeggenschap staan van een financiële moederholding in de Europese Unie. »

Art. 5. A l'article 20 de la même loi, remplacé par la loi du 15 mai 2007 et modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 2, alinéa 1er, les mots « et des procédures » sont remplacés par les mots « des procédures », et les mots « ou entend exercer » sont remplacés par les mots « ou entend exercer; des politiques et pratiques de rémunération permettant et promouvant une gestion saine et efficace des risques »;

2° au paragraphe 2, les alinéas 2 à 7 forment un nouveau paragraphe 2*bis*;

3° il est inséré un paragraphe 2*ter* rédigé comme suit :

« § 2*ter*. Les établissements de crédit constituent un comité de rémunération au sein de leur organe légal d'administration. Le comité de rémunération est composé de membres non-exécutifs de l'organe légal d'administration. Au moins un membre du comité de rémunération est un membre indépendant de l'organe légal d'administration au sens de l'article 526*ter* du Code des sociétés. Le comité de rémunération est composé de manière à lui permettre d'exercer un jugement compétent et indépendant sur les politiques et les pratiques de rémunération et sur les incitations créées pour la gestion des risques, des fonds propres et de la liquidité.

Le rapport annuel de l'organe légal d'administration justifie la compétence individuelle et collective requise des membres du comité de rémunération.

Dans les établissements de crédit qui ne revêtent pas une importance significative en raison de leur organisation interne ou en raison de la nature, de la portée et de la complexité de leurs activités et qui répondent à au moins deux des trois critères suivants :

a) nombre moyen de salariés inférieur à 250 personnes sur l'ensemble de l'exercice concerné;

b) total du bilan inférieur ou égal à 43.000.000 euros;

c) chiffre d'affaires net annuel inférieur ou égal à 50.000.000 euros,

la constitution d'un comité de rémunération au sein de l'organe légal d'administration n'est pas obligatoire, mais les fonctions attribuées au comité de rémunération doivent alors être exercées par l'organe légal d'administration dans son ensemble, à condition que, lorsque le président de cet organe est un membre exécutif, il ne préside pas l'organe légal d'administration lorsque celui-ci agit en qualité de comité de rémunération. Est présumé membre exécutif de l'organe légal d'administration, entre autres, tout administrateur qui est membre du comité de direction visé à l'article 26, tout administrateur qui s'est vu déléguer la gestion journalière au sens de l'article 525 du Code des sociétés et tout membre d'un collège de gestion d'une SPRL.

Pour autant qu'un comité de rémunération dont les attributions s'étendent à tout le groupe et répondant aux exigences de la présente loi ait été constitué, la Banque peut, à l'égard des établissements de crédit qui sont filiales ou sous-filiales d'une compagnie financière mixte, d'une société holding d'assurances, d'une compagnie financière, d'un autre établissement de crédit, d'une entreprise d'assurances, d'une entreprise de réassurance, d'une entreprise d'investissement ou d'une société de gestion d'organismes de placement collectif, accorder des dérogations aux dispositions qui précèdent et fixer des conditions spécifiques à l'octroi de ces dérogations.

Les dispositions qui précèdent ne portent pas préjudice aux dispositions du Code des sociétés relatives au comité de rémunération des sociétés dont les actions sont admises à la négociation sur un marché visé à l'article 4 dudit Code. »;

4° au paragraphe 4, les mots « §§ 1er, 2 et 3 » sont remplacés par les mots « §§ 1er à 3 »;

5° le paragraphe 4 est complété par les mots « , et élaborer des règles plus précises conformément à la législation européenne. »;

6° au paragraphe 5, alinéa 1er, les mots « §§ 1er, 2 et 3 » sont remplacés par les mots « §§ 1er à 3 »;

7° au paragraphe 5, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 4 et 5 :

« Le comité de rémunération est chargé de préparer les décisions concernant les rémunérations, notamment celles qui ont des répercussions sur le risque et la gestion des risques dans l'établissement de crédit concerné et que l'organe de direction est appelé à arrêter dans l'exercice de sa fonction de surveillance. Lors de la préparation de ces décisions, le comité de rémunération tient compte des intérêts à long terme des actionnaires, des

Art. 5. In artikel 20 van dezelfde wet, vervangen bij de wet van 15 mei 2007 en laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 2, eerste lid, worden de woorden « en passende procedures » vervangen door de woorden « passende procedures » en worden de woorden « of voorgenomen werkzaamheden » vervangen door de woorden « of voorgenomen werkzaamheden; een beloningsbeleid en een beloningscultuur die in overeenstemming zijn met en bijdragen aan een degelijk en doeltreffend risicobeheer »;

2° in paragraaf 2 vormen de leden 2 tot 7 een nieuwe paragraaf 2*bis*;

3° er wordt een paragraaf 2*ter* ingevoegd, luidende :

« § 2*ter*. Iedere kredietinstelling richt een remuneratiecomite op binnen haar wettelijk bestuursorgaan. Het remuneratiecomite is samengesteld uit niet-uitvoerende bestuurders van het wettelijk bestuursorgaan. Ten minste een lid van het remuneratiecomite is een onafhankelijk lid van het wettelijk bestuursorgaan in de zin van artikel 526*ter* van het Wetboek van Vennootschappen. Het remuneratiecomite is zodanig samengesteld dat het een kundig en onafhankelijk oordeel kan geven over beloningsbeleid en -cultuur en de stimulansen die worden gecreëerd voor het beheren van risico, kapitaal en liquiditeit.

In het jaarverslag van het wettelijk bestuursorgaan wordt aangetoond dat de leden van het remuneratiecomite over de nodige individuele en collectieve deskundigheid beschikken.

Een kredietinstelling die niet significant is wat betreft haar interne organisatie of wat betreft de aard, reikwijdte en complexiteit van haar activiteiten en die voldoet aan ten minste twee van de volgende drie criteria :

a) gemiddeld aantal werknemers gedurende het betrokken boekjaar van minder dan 250 personen;

b) balanstotaal van minder dan of gelijk aan 43.000.000 euro;

c) jaarlijkse netto-omzet van minder dan of gelijk aan 50.000.000 euro,

is niet verplicht om een remuneratiecomite op te richten binnen haar wettelijk bestuursorgaan maar in dat geval moeten de aan het remuneratiecomite toegewezen taken worden uitgevoerd door het wettelijk bestuursorgaan als geheel, mits de vitter van dit orgaan, indien hij een uitvoerend lid is, het voorzitterschap van het wettelijk bestuursorgaan niet waarneemt als dit optreedt in de hoedanigheid van remuneratiecomite. Onder meer de volgende personen worden beschouwd als uitvoerend lid van het wettelijk bestuursorgaan : elke bestuurder die lid is van het directiecomite als bedoeld in artikel 26, elke bestuurder aan wie het dagelijks bestuur is opgedragen in de zin van artikel 525 van het Wetboek van Vennootschappen en elk lid van een college van zaakvoerders van een BVBA.

Voor zover een remuneratiecomite is opgericht dat voor de gehele groep bevoegd is en voldoet aan de vereisten van deze wet, kan de Bank aan een kredietinstelling die een dochter of een kleindochter is van een gemengde financiele holding, van een verzekeringsholding, van een financiele holding, van een andere kredietinstelling, van een verzekeringsonderneming, van een herverzekeringsonderneming, van een beleggingsonderneming of van een beheervennootschap van instellingen voor collectieve belegging, afwijkingen toestaan van de voormelde bepalingen en specifieke voorwaarden vastleggen voor het verlenen van deze afwijkingen.

De voorgaande bepalingen doen geen afbreuk aan de bepalingen van het Wetboek van Vennootschappen over het remuneratiecomite van vennootschappen waarvan de aandelen zijn toegelaten tot de verhandeling op een in artikel 4 van dit Wetboek bedoelde markt. »;

4° in paragraaf 4 worden de woorden « paragrafen 1, 2 en 3 » vervangen door de woorden « paragrafen 1 tot 3 »;

5° paragraaf 4 wordt aangevuld met de woorden : « en nadere regels uitwerken overeenkomstig de Europese wetgeving. »;

6° in paragraaf 5, eerste lid, worden de woorden « paragrafen 1, 2 en 3 » vervangen door de woorden « paragrafen 1 tot 3 »;

7° in paragraaf 5 wordt tussen het vierde en het vijfde lid een lid ingevoegd, luidende :

« Het remuneratiecomite is verantwoordelijk voor het voorbereiden van beslissingen over beloning, inclusief voor beslissingen die gevolgen hebben voor de risico's en het risicobeheer van de kredietinstelling in kwestie en die het leidinggevend orgaan in zijn toezichtfunctie moet nemen. Bij de voorbereiding van dergelijke beslissingen moet het remuneratiecomite rekening houden met de langetermijnbelangen van de aandeelhouders, de

investisseurs et des autres parties prenantes de l'établissement de crédit. »;

8° au paragraphe 5, l'alinéa 5 ancien, devenant l'alinéa 6, les mots « §§ 1er, 2 et 3 » sont remplacés par les mots « §§ 1er à 3 ».

Art. 6. Dans la même loi, il est inséré un article 20*ter* rédigé comme suit :

« Art. 20*ter*. § 1er. La Banque détermine les informations minimales que les établissements de crédit doivent publier en matière de solvabilité, de liquidité, de concentration de risques et d'autres positions de risques, sur leur politique de besoins en fonds propres par référence aux exigences visées à l'article 43, ainsi que sur leur politique en matière de rémunération visée à l'article 20, § 2, alinéa 1er, in fine. Elle définit également la fréquence minimale et les modalités de publication de ces informations.

§ 2. Les établissements de crédit prévoient les règles et procédures nécessaires pour se conformer aux exigences de publication prévues au § 1er. Ils évaluent l'adéquation de leurs mesures de publication, en ce compris le contrôle des données publiées et la fréquence de publication.

§ 3. Les établissements de crédit prévoient les règles et procédures nécessaires afin d'évaluer si les informations qu'ils publient sur leur organisation, leur situation financière et l'état de leurs risques fournissent aux acteurs du marché des informations complètes sur leur profil de risque.

§ 4. Les règlements visés au présent article sont pris conformément à l'article 12*bis*, § 2, de la loi du 22 février 1998 fixant le statut organique de la Banque Nationale de Belgique.

§ 5. La Banque peut, dans des cas spéciaux, autoriser, dans les limites de la législation européenne, des dérogations aux dispositions des règlements pris par application du présent article. ».

Art. 7. A l'article 43 de la même loi, remplacé par la loi du 15 mai 2007, le paragraphe 4 est abrogé.

Art. 8. Dans l'article 44 de la même loi, modifié par la loi du 15 mai 2007 et par l'arrêté royal du 3 mars 2011, trois alinéas rédigés comme suit sont insérés entre les alinéas 4 et 5 :

« Les administrateurs ou les gérants sont solidairement responsables, soit envers la société, soit envers les tiers, de tous dommages et intérêts résultant d'infractions aux dispositions prises en exécution de l'alinéa 4.

L'alinéa 5 est également applicable aux membres du comité de direction.

En ce qui concerne les infractions auxquelles ils n'ont pas pris part, les administrateurs, les gérants et les membres du comité de direction ne sont déchargés de la responsabilité visée aux alinéas 5 et 6 que si aucune faute ne leur est imputable et s'ils ont dénoncé ces infractions selon le cas, lors de la première assemblée générale ou lors de la première séance du conseil d'administration suivant le moment où ils en ont eu connaissance. ».

Art. 9. A l'article 46, alinéa 2, de la même loi, inséré par la loi du 15 mai 2007 et modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, les mots « à l'article 20 » sont remplacés par les mots « aux articles 20 et 20*bis* ».

Art. 10. A l'article 49 de la même loi, modifié par les lois des 2 août 2002, 19 novembre 2004, 20 juin 2005 et 15 mai 2007 et par l'arrêté royal du 3 mars 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 2, alinéa 3, les mots « Les normes et obligations prévues à l'article 43, §§ 1er à 4 » sont remplacés par les mots « Les normes et obligations prévues aux articles 20*ter* et 43, §§ 1er à 3, »;

2° il est inséré un paragraphe 5*bis* rédigé comme suit :

« § 5*bis*. Les autorités compétentes de l'Etat membre d'accueil peuvent demander à la Banque, en sa qualité de superviseur sur base consolidée ou en sa qualité d'autorité compétente de l'Etat membre d'origine, qu'une succursale d'un établissement de crédit soit considérée comme ayant une importance significative.

Cette demande expose les motifs amenant à considérer que la succursale a une importance significative, notamment au vu des éléments suivants :

a) le fait que la part de marché de cette succursale en termes de dépôts est supérieure à 2 % dans l'Etat membre d'accueil;

investeerders en andere belanghebbenden van de kredietinstelling. »;

8° in paragraaf 5, het vroegere vijfde lid, dat het zesde lid wordt, worden de woorden « paragrafen 1, 2 en 3 » vervangen door de woorden « paragrafen 1 tot 3 ».

Art. 6. In dezelfde wet wordt een artikel 20*ter* ingevoegd, luidende :

« Art. 20*ter*. § 1. De Bank bepaalt welke minimuminformatie de kredietinstellingen publiek moeten maken over hun solvabiliteit, liquiditeit, risicoconcentratie en andere risicoposities, over hun beleid voor kapitaalbehoeften, onder verwijzing naar de vereisten bedoeld in artikel 43, alsook over hun beloningsbeleid als bedoeld in artikel 20, § 2, eerste lid, in fine. Zij bepaalt tevens de minimale frequentie en de wijze van bekendmaking van deze informatie.

§ 2. De kredietinstellingen voorzien de noodzakelijke regels en procedures om te voldoen aan de informatieverplichtingen bedoeld in § 1. Ze evalueren het passend karakter van hun publiciteitsmaatregelen, daarin begrepen de controle van de gepubliceerde gegevens alsook de frequentie van de informatieverschaffing.

§ 3. De kredietinstellingen voorzien de noodzakelijke regels en procedures teneinde te evalueren of de informatie die zij publiceren over hun organisatie, hun financiële positie en hun risicostaat aan de marktdeelnemers een volledig inzicht in hun risicoprofiel verschaffen.

§ 4. De in dit artikel bedoelde reglementen worden genomen conform artikel 12*bis*, § 2, van de wet van 22 februari 1998 tot vaststelling van het organiek statuut van de Nationale Bank van België.

§ 5. In bijzondere gevallen kan de Bank binnen de perken van de Europese wetgeving afwijkingen toestaan van de bepalingen van de met toepassing van dit artikel genomen reglementen. ».

Art. 7. In artikel 43 van dezelfde wet, vervangen bij de wet van 15 mei 2007, wordt paragraaf 4 opgeheven.

Art. 8. In artikel 44 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 15 mei 2007 en bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden, tussen het vierde en het vijfde lid, drie leden ingevoegd, luidende :

« De bestuurders of de zaakvoerders zijn, hetzij jegens de vennootschap, hetzij jegens derden, hoofdelijk aansprakelijk voor alle schade die het gevolg is van de overtreding van de ter uitvoering van het vierde lid genomen bepalingen.

Het vijfde lid is eveneens van toepassing op de leden van het directiecomité.

Wat de overtredingen betreft waaraan zij geen deel hebben gehad, worden de bestuurders, de zaakvoerders en de leden van het directiecomité slechts van de in het vijfde en het zesde lid bedoelde aansprakelijkheid ontheven indien hun geen schuld kan worden verweten en zij die overtredingen, naargelang het geval, hebben aangeklaagd op de eerste algemene vergadering of de eerstkomende zitting van de raad van bestuur nadat zij er kennis van hebben gekregen. ».

Art. 9. In artikel 46, tweede lid, van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 15 mei 2007 en laatstelijk gewijzigd bij koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de woorden « in artikel 20 » vervangen door de woorden « in de artikelen 20 en 20*bis* ».

Art. 10. In artikel 49 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wetten van 2 augustus 2002, 19 november 2004, 20 juni 2005 en 15 mei 2007 en bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 2, derde lid, worden de woorden « De in artikel 43, paragrafen 1 tot en met 4, bedoelde normen en verplichtingen » vervangen door de woorden « De in artikelen 20*ter* en 43, paragrafen 1 tot en met 3, bedoelde normen en verplichtingen »;

2° er wordt een paragraaf 5*bis* ingevoegd, luidende :

« § 5*bis*. De bevoegde autoriteiten van de lidstaat van ontvangst kunnen de Bank in haar hoedanigheid van consoliderende toezichthouder of in haar hoedanigheid van bevoegde autoriteit van de lidstaat van herkomst verzoeken een bijkantoor van een kredietinstelling als significant aan te merken.

Het verzoek vermeldt de redenen waarom het bijkantoor als significant moet worden aangemerkt, en met name :

a) of het marktaandeel in deposito's van dit bijkantoor in de lidstaat van ontvangst meer dan 2 % bedraagt;

b) l'incidence probable d'une suspension ou de l'arrêt des opérations de l'établissement de crédit sur la liquidité du marché et les systèmes de paiement, de règlement et de compensation dans l'Etat membre d'accueil; et

c) la taille et l'importance de la succursale du point de vue du nombre de clients, dans le contexte du système bancaire ou financier de l'Etat membre d'accueil.

Les autorités compétentes de l'Etat membre d'origine et de l'Etat membre d'accueil, ainsi que, le cas échéant, le superviseur sur base consolidée, font tout ce qui est en leur pouvoir pour parvenir à une décision commune sur la désignation d'une succursale en tant que succursale d'importance significative.

Si aucune décision commune n'est dégagée dans un délai de deux mois à compter de la réception de la demande, la Banque doit accepter les décisions prises, dans un délai supplémentaire de deux mois, par les autorités compétentes de l'Etat membre d'accueil, quant au fait que la succursale a ou non une importance significative.

Les décisions susvisées prises par la Banque en sa qualité de superviseur sur base consolidée ou en sa qualité d'autorité compétente de l'Etat membre d'origine, sont présentées dans un document de manière dûment motivée et sont transmises aux autorités compétentes concernées; elles sont reconnues comme étant déterminantes et elles sont appliquées par les autorités compétentes dans les Etats membres concernés. »;

3° il est inséré un paragraphe 5*ter* rédigé comme suit :

« § 5*ter*. Si la Banque est le superviseur sur base consolidée, elle établit des collèges des autorités de surveillance en vue de faciliter le contrôle des filiales et des succursales d'importance significative, et elle garantit une coordination et une coopération appropriées avec les autorités compétentes des pays tiers concernés. »;

4° il est inséré un paragraphe 5*quater* rédigé comme suit :

« § 5*quater*. Si la Banque est l'autorité chargée du contrôle d'une filiale d'un établissement de crédit mère dans l'Union européenne ou d'une compagnie financière mère dans l'Union européenne, ou du contrôle, à la suite d'une demande telle que visée à l'article 73, § 3, d'une succursale d'importance significative d'un établissement de crédit relevant du droit d'un autre Etat membre de l'Espace économique européen, elle peut participer à un collège des autorités de surveillance constitué par le superviseur sur base consolidée compétent ou par l'autorité de contrôle compétente de l'Etat membre d'origine. »

Art. 11. A l'article 57, § 1er, alinéa 2, de la même loi, modifié par la loi du 15 mai 2007 et par l'arrêté royal du 3 mars 2011, il est inséré un 1°*ter* rédigé comme suit :

« 1°*ter* exiger des établissements de crédit qu'ils limitent la rémunération variable à un pourcentage du total des résultats nets d'exploitation lorsque cette rémunération n'est pas compatible avec le maintien de fonds propres solides, ou qu'ils affectent leurs bénéfices nets au renforcement de leurs fonds propres; ».

Art. 12. Dans la même loi, il est inséré un article 70*bis* rédigé comme suit :

« Art. 70*bis*. Les dirigeants de la succursale font rapport au moins une fois par an à la Banque et au réviseur agréé ou à la société de réviseurs agréée sur le respect des dispositions des articles 68, 69 et 70 et sur les mesures adéquates prises. ».

Art. 13. L'article 73 de la même loi, modifié par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est complété par un paragraphe 4 rédigé comme suit :

« § 4. La Banque peut demander au superviseur sur base consolidée compétent ou à l'autorité compétente de l'Etat membre d'origine qu'une succursale d'un établissement de crédit soit considérée comme ayant une importance significative au sens de l'article 49, § 5*bis*. »

b) wat de vermoedelijke gevolgen van een opschorting of beëindiging van de werkzaamheden van de kredietinstelling voor de liquiditeit van de markt en de betalings-, clearing- en afwikkelingssystemen in de lidstaat van de ontvangst zullen zijn; en

c) de omvang en het belang van het bijkantoor, wat het aantal cliënten betreft, binnen het bancaire of financiële stelsel in de lidstaat van ontvangst.

De bevoegde autoriteiten van de lidstaat van herkomst en van de lidstaat van ontvangst, alsmede desgevallend de consoliderende toezichthouder, stellen alles in het werk om tot een gezamenlijk besluit te komen over de kwalificatie van een bijkantoor als significant.

Als binnen de twee maanden na ontvangst van een verzoek geen gezamenlijk besluit wordt genomen, dient de Bank de besluiten van de bevoegde autoriteiten van de lidstaat van ontvangst, genomen uiterlijk twee maanden daarna, of het bijkantoor significant is, te aanvaarden.

De hiervoor bedoelde besluiten genomen door de Bank in haar hoedanigheid van consoliderende toezichthouder of in haar hoedanigheid van bevoegde autoriteit van de lidstaat van herkomst, worden op schrift gesteld met volledige opgaaf van redenen, worden aan de betrokken bevoegde autoriteiten toegezonden, worden als definitief erkend en worden door de bevoegde autoriteiten in de betrokken lidstaten toegepast. »;

3° er wordt een paragraaf 5*ter* ingevoegd, luidende :

« § 5*ter*. Indien de Bank consoliderende toezichthouder is, richt zij colleges van toezichthouders op om het toezicht op de dochterondernemingen en de significatieve bijkantoren te vergemakkelijken en zorgt zij voor passende coördinatie en samenwerking met relevante bevoegde autoriteiten van derde landen. »;

4° er wordt een paragraaf 5*quater* ingevoegd, luidende :

« § 5*quater*. Indien de Bank toezichthouder is van een dochteronderneming van een moederkredietinstelling in de Europese Unie of van een financiële moederholding in de Europese Unie, of ten gevolge van een verzoek zoals voorzien in artikel 73, § 3, van een significant bijkantoor van een kredietinstelling die onder een andere lidstaat van de Europese Economische Ruimte ressorteert, kan de Bank deelnemen aan een college van toezichthouders, opgericht door de bevoegde consoliderende toezichthouder of de bevoegde toezichthouder van de lidstaat van herkomst. »

Art. 11. In artikel 57, § 1, tweede lid, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 15 mei 2007 en bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt een 1°*ter* ingevoegd, luidende :

« 1°*ter* van kredietinstellingen eisen dat ze de variabele beloning tot een bepaald percentage van hun totale netto bedrijfsresultaten beperken als deze beloning niet met het in stand houden van een solide eigen vermogen te verenigen is of dat zij hun netto winsten aanwenden om het eigen vermogen te versterken; ».

Art. 12. In dezelfde wet wordt een artikel 70*bis* ingevoegd, luidende :

« Art. 70*bis*. De leiders van het bijkantoor lichten minstens jaarlijks de Bank en de erkende revisor of revisorenvennootschap in over de naleving van het bepaalde in de artikelen 68, 69 en 70 en over de genomen passende maatregelen. ».

Art. 13. Artikel 73 van dezelfde wet, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt aangevuld met een paragraaf 4, luidende :

« § 4. De Bank kan de bevoegde consoliderende toezichthouder of de bevoegde autoriteit van de lidstaat van herkomst verzoeken een bijkantoor van een kredietinstelling als significant aan te merken in de zin van artikel 49, § 5*bis*. »

Art. 14. A l'article 74, § 2, alinéa 1er, de la même loi, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au 1°, les mots « articles 68, 69, 71 et 72 » sont remplacés par les mots « articles 68, 69 et 70 »;

2° au, 3°, les mots « des rapports périodiques ou » sont supprimés.

Art. 15. A l'article 79 de la même loi, modifié par la loi du 16 juin 2006 et par l'arrêté royal du 3 mars 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1er, alinéa 1er, 5°, le mot « 20 » est remplacé par le mot « 20*bis* »;

2° au paragraphe 1er, alinéa 2, les mots « et 5° » sont supprimés;

3° le paragraphe 1er est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« En ce qui concerne l'alinéa 1er, 5°, la référence faite à l'article 17 vaut pour l'établissement de crédit dont relève la succursale. La référence faite aux articles 18 à 20*bis* vaut pour la succursale établie en Belgique. »

CHAPITRE 4. — *Modifications de la loi du 6 avril 1995 relative au statut et au contrôle des entreprises d'investissement*

Art. 16. L'article 46 de la loi du 6 avril 1995 relative au statut et au contrôle des entreprises d'investissement, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est complété par un 45° rédigé comme suit :

« 45° par superviseur sur base consolidée : l'autorité compétente chargée de la surveillance sur base consolidée des entreprises d'investissement mères dans l'Union européenne et des entreprises d'investissement contrôlées par des compagnies financières mères dans l'Union européenne. »

Art. 17. L'article 53 de la même loi, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est complété par un alinéa 5 rédigé comme suit :

« A la liste est annexée la mention des compagnies financières de droit belge définies à l'article 95, § 1er, 2°. »

Art. 18. A l'article 62 de la même loi, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 2, alinéa 1er, les mots « et des procédures » sont remplacés par les mots « des procédures », et les mots « ou entend exercer » sont remplacés par les mots « ou entend exercer; des politiques et pratiques de rémunération permettant et promouvant une gestion saine et efficace des risques »;

2° au paragraphe 2, les alinéas 2 à 7 forment un nouveau paragraphe 2*bis*;

3° il est inséré un paragraphe 2*ter* rédigé comme suit :

« § 2*ter*. Les entreprises d'investissement constituent un comité de rémunération au sein de leur organe légal d'administration. Le comité de rémunération est composé de membres non-exécutifs de l'organe légal d'administration. Au moins un membre du comité de rémunération est un membre indépendant de l'organe légal d'administration au sens de l'article 526*ter* du Code des sociétés. Le comité de rémunération est composé de manière à lui permettre d'exercer un jugement compétent et indépendant sur les politiques et les pratiques de rémunération et sur les incitations créées pour la gestion des risques, des fonds propres et de la liquidité.

Le rapport annuel de l'organe légal d'administration justifie la compétence individuelle et collective requise des membres du comité de rémunération.

Sont exemptées de l'obligation d'avoir un comité de rémunération les entreprises d'investissement qui ne revêtent pas une importance significative en raison de leur organisation interne ou en raison de la nature, de la portée et de la complexité de leurs activités et qui répondent à au moins deux des trois critères suivants :

a) nombre moyen de salariés inférieur à 250 personnes sur l'ensemble de l'exercice concerné;

b) total du bilan inférieur ou égal à 43.000.000 euros;

c) chiffre d'affaires net annuel inférieur ou égal à 50.000.000 euros.

Art. 14. In artikel 74, § 2, eerste lid, van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de bepaling onder 1°, worden de woorden « de artikelen 68, 69, 71 en 72 » vervangen door de woorden « de artikelen 68, 69 en 70 »;

2° in de bepaling onder 3°, worden de woorden « periodiek verslag uit of » weggelaten.

Art. 15. In artikel 79 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 16 juni 2006 en bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1, eerste lid, 5°, wordt het woord « 20 » vervangen door het woord « 20*bis* »;

2° in paragraaf 1, tweede lid, worden de woorden « en 5° » weggelaten;

3° paragraaf 1 wordt aangevuld met een lid, luidende :

« Wat het eerste lid, 5°, betreft geldt de verwijzing naar artikel 17 voor de kredietinstelling waarvan het bijkantoor afhangt. De verwijzing naar de artikelen 18 tot 20*bis* geldt voor het in België gevestigde bijkantoor. »

HOOFDSTUK 4. — *Wijzigingen van de wet van 6 april 1995 inzake het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen*

Art. 16. Artikel 46 van de wet van 6 april 1995 inzake het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt aangevuld met de bepaling onder 45°, luidende :

« 45° consoliderende toezichthouder : de bevoegde autoriteit die belast is met het toezicht op geconsolideerde basis op moederbeleggingsondernemingen in de Europese Unie en beleggingsondernemingen die onder de zeggenschap staan van een financiële moederholding in de Europese Unie. »

Art. 17. Artikel 53 van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt aangevuld met een vijfde lid, luidende :

« Een bijlage bij deze lijst vermeldt de financiële holdings naar Belgisch recht zoals bepaald bij artikel 95, § 1, 2°. »

Art. 18. In artikel 62 van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 2, eerste lid, worden de woorden « en passende procedures » vervangen door de woorden « passende procedures » en worden de woorden « of voorgenomen werkzaamheden » vervangen door de woorden « of voorgenomen werkzaamheden; een beloningsbeleid en een beloningscultuur die in overeenstemming zijn met en bijdragen aan een degelijk en doeltreffend risicobeheer »;

2° in paragraaf 2, vormen de leden 2 tot 7 een nieuwe paragraaf 2*bis*;

3° wordt een paragraaf 2*ter* ingevoegd, luidende :

« § 2*ter*. Iedere beleggingsonderneming richt een remuneratiecomité op binnen haar wettelijk bestuursorgaan. Het remuneratiecomité is samengesteld uit niet-uitvoerend bestuurders van het wettelijk bestuursorgaan. Ten minste één lid van het remuneratiecomité is een onafhankelijk lid van het wettelijk bestuursorgaan in de zin van artikel 526*ter* van het Wetboek van vennootschappen. Het remuneratiecomité is zodanig samengesteld dat het een kundig en onafhankelijk oordeel kan geven over beloningsbeleid en -cultuur en de stimulansen die worden gecreëerd voor het beheer van risico, kapitaal en liquiditeit.

In het jaarverslag van het wettelijk bestuursorgaan wordt aangetoond dat de leden van het remuneratiecomité over de nodige individuele en collectieve deskundigheid beschikken.

Een beleggingsonderneming die niet significant is wat betreft haar interne organisatie of wat betreft de aard, reikwijdte en complexiteit van haar activiteiten en die voldoet aan ten minste twee van de volgende drie criteria is vrijgesteld van de verplichting om een remuneratiecomité op te richten :

a) gemiddeld aantal werknemers gedurende het betrokken boekjaar van minder dan 250 personen;

b) balanstotaal van minder dan of gelijk aan 43.000.000 euro;

c) jaarlijkse netto-omzet van minder dan of gelijk aan 50.000.000 euro.

Pour autant qu'un comité de rémunération dont les attributions s'étendent à tout le groupe et répondant aux exigences de la présente loi ait été constitué, l'autorité de contrôle peut, à l'égard des entreprises d'investissement qui sont filiales ou sous-filiales d'une compagnie financière mixte, d'une société holding d'assurances, d'une compagnie financière, d'un établissement de crédit, d'une entreprise d'assurances, d'une entreprise de réassurance, d'une autre entreprise d'investissement ou d'une société de gestion d'organismes de placement collectif, accorder des dérogations aux dispositions qui précèdent et fixer des conditions spécifiques à l'octroi de celles-ci.

Les dispositions qui précèdent ne portent pas préjudice aux dispositions du Code des soc-étés relatives au comité de rémunération des sociétés dont les actions sont admises à la négociation sur un marché visé à l'article 4 dudit Code. »;

4° au paragraphe 4, les mots « §§ 1er, 2 et 3 » sont remplacés par les mots « §§ 1er à 3 »;

5° le paragraphe 4 est complété par les mots « , et élaborer des règles plus précises conformément à la législation européenne. »;

6° au paragraphe 5, alinéa 1er, les mots « §§ 1er, 2 et 3 » sont remplacés par les mots « §§ 1er à 3 »;

7° au paragraphe 5, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 4 et 5 :

« Le comité de rémunération est chargé de préparer les décisions concernant les rémunérations, notamment celles qui ont des répercussions sur le risque et la gestion des risques dans l'entreprise d'investissement concernée et que l'organe de direction est appelé à arrêter dans l'exercice de sa fonction de surveillance. Lors de la préparation de ces décisions, le comité de rémunération tient compte des intérêts à long terme des actionnaires, des investisseurs et des autres parties prenantes de l'entreprise d'investissement. »;

8° au paragraphe 5, l'alinéa 5 ancien, devenant l'alinéa 6, les mots « §§ 1er, 2 et 3 » sont remplacés par les mots « §§ 1er à 3 ».

Art. 19. Dans la même loi, il est inséré un article 62*ter* rédigé comme suit :

« Art. 62*ter*. § 1er. L'autorité de contrôle détermine les informations minimales que les entreprises d'investissement doivent publier en matière de solvabilité, de liquidité, de concentration de risques et d'autres positions de risques, sur leur politique de besoins en fonds propres par référence aux exigences visées à l'article 90 ainsi que sur leur politique en matière de rémunération visée à l'article 62, § 2, alinéa 1er, in fine. Elle définit également la fréquence minimale et les modalités de publication de ces informations.

§ 2. Les entreprises d'investissement prévoient les règles et procédures nécessaires pour se conformer aux exigences de publication prévues au § 1er. Ils évaluent l'adéquation de leurs mesures de publication, en ce compris le contrôle des données publiées et la fréquence de publication.

§ 3. Les entreprises d'investissement prévoient les règles et procédures nécessaires afin d'évaluer si les informations qu'ils publient sur leur organisation, leur situation financière et l'état de leurs risques fournissent aux acteurs du marché des informations complètes sur leur profil de risque.

§ 4. Les règlements visés au présent article sont pris, selon le cas, conformément à l'article 64 de la loi du 2 août 2002 ou conformément à l'article 12*bis*, § 2, de la loi du 22 février 1998.

§ 5. L'autorité de contrôle peut, dans des cas spéciaux, autoriser, dans les limites de la législation européenne, des dérogations aux dispositions des règlements pris par application du présent article. »

Art. 20. Dans l'article 90 de la même loi, remplacé par la loi du 15 mai 2007 et modifié par l'arrêté royal du 3 mars 2011, le paragraphe 4 est abrogé.

Art. 21. Dans l'article 91 de la même loi, modifié par la loi du 15 mai 2007 et l'arrêté royal du 3 mars 2011, trois alinéas rédigés comme suit sont insérés entre les alinéas 3 et 4 :

« Les administrateurs ou les gérants sont solidairement responsables, soit envers la société, soit envers les tiers, de tous dommages et intérêts résultant d'infractions aux dispositions prises en exécution de l'alinéa 3.

L'alinéa 4 est également applicable aux membres du comité de direction.

Voor zover een remuneratiecomité is opgericht dat voor de gehele groep bevoegd is en voldoet aan de vereisten van deze wet, kan de toezichthoudende overheid aan een beleggingsonderneming die een dochter of een kleindochter is van een gemengde financiële holding, van een verzekeringsholding, van een financiële holding, van een kredietinstelling, van een verzekeringsonderneming, van een herverzekeringsonderneming, van een andere beleggingsonderneming of van een beheervennootschap van instellingen voor collectieve belegging, afwijkingen toestaan van de voormelde bepalingen en specifieke voorwaarden vastleggen voor het verlenen van deze afwijkingen.

De voorgaande bepalingen doen geen afbreuk aan de bepalingen van het Wetboek van Vennootschappen over het remuneratiecomité van vennootschappen waarvan de aandelen zijn toegelaten tot de verhandeling op een in artikel 4 van dit Wetboek bedoelde markt. »;

4° in paragraaf 4 worden de woorden « paragrafen 1, 2 en 3 » vervangen door de woorden « paragrafen 1 tot 3 »;

5° paragraaf 4 wordt aangevuld met de woorden : « en nadere regels uitwerken overeenkomstig de Europese wetgeving. »;

6° in paragraaf 5, eerste lid, worden de woorden « paragrafen 1, 2 en 3 » vervangen door de woorden « paragrafen 1 tot 3 »;

7° in paragraaf 5 wordt tussen het vierde en het vijfde lid een lid ingevoegd, luidende :

« Het remuneratiecomité is verantwoordelijk voor het voorbereiden van beslissingen over beloning, inclusief voor beslissingen die gevolgen hebben voor de risico's en het risicobeheer van de beleggingsonderneming in kwestie en die het leidinggevend orgaan in zijn toezichtfunctie moet nemen. Bij de voorbereiding van dergelijke beslissingen moet het remuneratiecomité rekening houden met de langetermijnbelangen van de aandeelhouders, de investeerders en andere belanghebbenden van de beleggingsonderneming. »;

8° in paragraaf 5, het vroegere vijfde lid, dat het zesde lid wordt, worden de woorden « paragrafen 1, 2 en 3 » vervangen door de woorden « paragrafen 1 tot 3 ».

Art. 19. In dezelfde wet wordt een artikel 62*ter* ingevoegd, luidende :

« Art. 62*ter*. § 1. De toezichthoudende overheid bepaalt welke minimuminformatie de beleggingsondernemingen publiek moeten maken over hun solvabiliteit, liquiditeit, risicoconcentratie en andere risicoposities, hun beleid voor kapitaalbehoeften, onder verwijzing naar de vereisten bedoeld in artikel 90, alsook over hun beloningsbeleid als bedoeld in artikel 62, § 2, eerste lid, in fine. Zij bepaalt tevens de minimale frequentie en de wijze van bekendmaking van deze informatie.

§ 2. De beleggingsondernemingen voorzien de noodzakelijke regels en procedures om te voldoen aan de informatieverplichtingen bedoeld in § 1. Ze evalueren het passend karakter van hun publiciteitsmaatregelen, daarin begrepen de controle van de gepubliceerde gegevens alsook de frequentie van de informatieverschaffing.

§ 3. De beleggingsondernemingen voorzien de noodzakelijke regels en procedures teneinde te evalueren of de informatie die zij publiceren over hun organisatie, hun financiële positie en hun risicostaat aan de marktdeelnemers een volledig inzicht in hun risicoprofiel verschaffen.

§ 4. De in dit artikel bedoelde reglementen worden genomen, naargelang het geval, conform artikel 64 van de wet van 2 augustus 2002 dan wel conform artikel 12*bis*, § 2, van de wet van 22 februari 1998.

§ 5. In bijzondere gevallen kan de toezichthoudende overheid binnen de perken van de Europese wetgeving afwijkingen toestaan van de bepalingen van de met toepassing van dit artikel genomen reglementen. »

Art. 20. In artikel 90 van dezelfde wet, vervangen bij de wet van 15 mei 2007 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt paragraaf 4 opgeheven.

Art. 21. In artikel 91 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 15 mei 2007 en het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden tussen het derde en het vierde lid drie leden ingevoegd, luidende :

« De bestuurders of de zaakvoerders zijn, hetzij jegens de vennootschap, hetzij jegens derden, hoofdelijk aansprakelijk voor alle schade die het gevolg is van de overtreding van de ter uitvoering van het derde lid genomen bepalingen.

Het vierde lid is eveneens van toepassing op de leden van het directiecomité.

En ce qui concerne les infractions auxquelles ils n'ont pas pris part, les administrateurs, les gérants et les membres du comité de direction ne sont déchargés de la responsabilité visée aux alinéas 4 et 5 que si aucune faute ne leur est imputable et s'ils ont dénoncé ces infractions selon le cas, lors de la première assemblée générale ou lors de la première séance du conseil d'administration suivant le moment où ils en ont eu connaissance. »

Art. 22. Dans l'article 92, § 3, de la même loi, modifié par l'arrêté royal du 3 mars 2011, les mots « à l'article 62 » sont remplacés par les mots « aux articles 62 et 62*bis* ».

Art. 23. A l'article 95 de la même loi, modifié par les lois des 20 juin 2005 et 15 mai 2007 et l'arrêté royal du 3 mars 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 2, alinéa 3, les mots « Les normes et obligations prévues à l'article 90, §§ 1er à 4 » sont remplacés par les mots « Les normes et obligations prévues aux articles 62*ter* et 90, §§ 1er à 3, »;

2° il est inséré un paragraphe 5*bis* rédigé comme suit :

« § 5*bis*. Les autorités compétentes de l'Etat membre d'accueil peuvent demander à l'autorité de contrôle, en sa qualité de superviseur sur base consolidée ou en sa qualité d'autorité compétente de l'Etat membre d'origine, qu'une succursale d'une entreprise d'investissement soit considérée comme ayant une importance significative.

Cette demande expose les motifs amenant à considérer que la succursale a une importance significative, notamment au vu des éléments suivants :

a) l'incidence probable d'une suspension ou de l'arrêt des opérations de l'entreprise d'investissement sur la liquidité du marché et les systèmes de paiement, de règlement et de compensation dans l'Etat membre d'accueil; et

b) la taille et l'importance de la succursale du point de vue du nombre de clients, dans le contexte du système financier de l'Etat membre d'accueil.

Les autorités compétentes de l'Etat membre d'origine et de l'Etat membre d'accueil, ainsi que, le cas échéant, le superviseur sur base consolidée, font tout ce qui est en leur pouvoir pour parvenir à une décision commune sur la désignation d'une succursale en tant que succursale d'importance significative.

Si aucune décision commune n'est dégagée dans un délai de deux mois à compter de la réception de la demande, l'autorité de contrôle doit accepter les décisions prises, dans un délai supplémentaire de deux mois, par les autorités compétentes de l'Etat membre d'accueil, quant au fait que la succursale a ou non une importance significative.

Les décisions susvisées prises par l'autorité de contrôle en sa qualité de superviseur sur base consolidée ou en sa qualité d'autorité compétente de l'Etat membre d'origine, sont présentées dans un document de manière dûment motivée et sont transmises aux autorités compétentes concernées; elles sont reconnues comme étant déterminantes et elles sont appliquées par les autorités compétentes dans les Etats membres concernés. »;

3° il est inséré un paragraphe 5*ter* rédigé comme suit :

« § 5*ter*. Si l'autorité de contrôle est le superviseur sur base consolidée, elle établit des collèges des autorités de surveillance en vue de faciliter le contrôle des filiales et des succursales d'importance significative et assure une coordination et une collaboration adéquates avec les autorités compétentes pertinentes de pays tiers. »;

4° il est inséré un paragraphe 5*quater* rédigé comme suit :

« § 5*quater*. Si l'autorité de contrôle est l'autorité chargée du contrôle d'une filiale d'une entreprise d'investissement mère dans l'Union européenne ou d'une compagnie financière mère dans l'Union européenne, ou du contrôle, à la suite d'une demande telle que visée à l'article 9, § 3, de l'arrêté royal du 20 décembre 1995 relatif aux entreprises d'investissement étrangères, d'une succursale d'importance significative d'une entreprise d'investissement relevant du droit d'un autre Etat membre de l'Espace économique européen, elle peut participer à un collège des autorités de surveillance constitué par les superviseurs sur base consolidée compétents ou par l'autorité de contrôle compétente de l'Etat membre d'origine. »

Wat overtredingen betreft waaraan zij geen deel hebben gehad, worden de bestuurders, de zaakvoerders en de leden van het directiecomité slechts ontheven van de aansprakelijkheid bedoeld in het vierde en het vijfde lid indien hun geen schuld kan worden verweten en zij die overtredingen, naargelang het geval, hebben aangeklaagd op de eerste algemene vergadering of op de eerstkomende zitting van de raad van bestuur nadat zij er kennis van hebben gekregen. »

Art. 22. In artikel 92, § 3, van dezelfde wet, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de woorden « in artikel 62 » vervangen door de woorden « in de artikelen 62 en 62*bis* ».

Art. 23. In artikel 95 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wetten van 20 juni 2005 en 15 mei 2007 en het koninklijk besluit van 3 maart 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 2, derde lid, worden de woorden « De in artikel 90, §§ 1 tot en met 4, bedoelde normen en verplichtingen » vervangen door de woorden « De in de artikelen 62*ter* en 90, §§ 1 tot en met 3, bedoelde normen en verplichtingen »;

2° er wordt een paragraaf 5*bis* ingevoegd, luidende :

« § 5*bis*. De bevoegde autoriteiten van de lidstaat van ontvangst kunnen de toezichthoudende overheid in haar hoedanigheid van consoliderende toezichthouder of in haar hoedanigheid van bevoegde autoriteit van de lidstaat van herkomst verzoeken een bijkantoor van een beleggingsonderneming als significant aan te merken.

Het verzoek vermeldt de redenen waarom het bijkantoor als significant moet worden aangemerkt, en met name :

a) wat de vermoedelijke gevolgen van een opschorting of beëindiging van de werkzaamheden van de beleggingsonderneming voor de liquiditeit van de markt en de betalings-, clearing- en afwikkelingssystemen in de lidstaat van ontvangst zullen zijn; en

b) de omvang en het belang van het bijkantoor, wat het aantal cliënten betreft, binnen het financiële stelsel in de lidstaat van ontvangst.

De bevoegde autoriteiten van de lidstaat van herkomst en van de lidstaat van ontvangst, alsmede desgevallend de consoliderende toezichthouder, stellen alles in het werk om tot een gezamenlijk besluit te komen over de kwalificatie van een bijkantoor als significant.

Als binnen de twee maanden na ontvangst van een verzoek geen gezamenlijk besluit wordt genomen, dient de toezichthoudende overheid de besluiten van de bevoegde autoriteiten van de lidstaat van ontvangst, genomen uiterlijk twee maanden daarna, of het bijkantoor significant is, te aanvaarden.

De hiervoor bedoelde besluiten genomen door de toezichthoudende overheid in haar hoedanigheid van consoliderende toezichthouder of in haar hoedanigheid van bevoegde autoriteit van de lidstaat van herkomst, worden op schrift gesteld met volledige opgaaf van redenen, worden aan de betrokken bevoegde autoriteiten overgezonden, worden als definitief erkend en worden door de bevoegde autoriteiten in de betrokken lidstaten toegepast. »;

3° er wordt een paragraaf 5*ter* ingevoegd, luidende :

« § 5*ter*. Indien de toezichthoudende overheid consoliderende toezichthouder is, richt zij colleges van toezichthouders op om het toezicht op de dochterondernemingen en de significatieve bijkantoren te vergemakkelijken en zorgt zij voor passende coördinatie en samenwerking met relevante bevoegde autoriteiten van derde landen. »;

4° er wordt een paragraaf 5*quater* ingevoegd, luidende :

« § 5*quater*. Indien de toezichthoudende overheid toezichthouder is van een dochteronderneming van een moederbeleggingsonderneming in de Europese Unie of van een financiële moederholding in de Europese Unie, of ten gevolge van een verzoek als bedoeld in artikel 9, § 3, van het koninklijk besluit van 20 december 1995 betreffende de buitenlandse beleggingsondernemingen, van een significant bijkantoor van een beleggingsonderneming die onder een andere lidstaat van de Europese Economische Ruimte ressorteert, kan de toezichthoudende overheid deelnemen aan een college van toezichthouders, opgericht door de bevoegde consoliderende toezichthouders of de bevoegde toezichthouder van de lidstaat van herkomst. »

Art. 24. Dans l'article 104, § 1er, alinéa 1er, de la même loi, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, il est inséré un 1°*ter* rédigé comme suit :

« 1°*ter* exiger des entreprises d'investissement qu'elles limitent la rémunération variable à un pourcentage du total des résultats nets d'exploitation lorsque cette rémunération n'est pas compatible avec le maintien de fonds propres solides, ou qu'elles affectent leurs bénéfices nets au renforcement de leurs fonds propres. »

CHAPITRE 5. — *Modifications de la loi du 22 février 1998 fixant le statut organique de la Banque Nationale de Belgique*

Art. 25. L'article 36/2 de la loi du 22 février 1998 fixant le statut organique de la Banque nationale de Belgique, inséré par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est complété par trois alinéas rédigés comme suit :

« Dans l'exercice de ses fonctions, la Banque, en sa qualité d'autorité prudentielle compétente, tient compte de la convergence, en matière d'outils de surveillance et de pratiques de surveillance, de l'application des obligations législatives, réglementaires et administratives imposées conformément aux directives européennes applicables.

Elle doit, à cet effet :

a) participer aux activités de l'Autorité bancaire européenne;

b) se conformer aux lignes directrices, aux recommandations, aux normes et aux autres mesures convenues par l'Autorité bancaire européenne et, si elle ne le fait pas, en donner les raisons.

Dans l'exercice de ses missions générales, la Banque, en sa qualité d'autorité prudentielle compétente, tient dûment compte de l'impact potentiel de ses décisions sur la stabilité du système financier dans tous les autres Etats membres concernés et, en particulier, dans les situations d'urgence, en se fondant sur les informations disponibles au moment considéré. »

Art. 26. L'article 36/14, § 1er, 1°, de la même loi, inséré par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est remplacé par ce qui suit :

« 1° à la Banque centrale européenne et aux autres banques centrales et organismes à vocation similaire en leur qualité d'autorités monétaires lorsque ces informations sont pertinentes pour l'exercice de leurs missions légales respectives, notamment la conduite de la politique monétaire et la fourniture de liquidité y afférente, la surveillance des systèmes de paiement, de compensation et de règlement, ainsi que la sauvegarde de la stabilité du système financier, de même qu'à d'autres autorités publiques chargées de la surveillance des systèmes de paiement.

Lorsque survient une situation d'urgence, notamment une évolution défavorable des marchés financiers, susceptible de menacer la liquidité du marché et la stabilité du système financier dans un des Etats membres dans lequel des entités d'un groupe comprenant des établissements de crédit ou des entreprises d'investissement ont été agréées ou dans lequel sont établies des succursales d'importance significative au sens de l'article 49, §§ 5*bis* et 5*ter*, de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit ou au sens de l'article 95, §§ 5*bis* et 5*ter*, de la loi du 6 avril 1995 relative au statut et au contrôle des entreprises d'investissement, la Banque peut transmettre des informations aux banques centrales du Système européen de banques centrales lorsque ces informations sont pertinentes pour l'exercice de leurs missions légales, notamment la conduite de la politique monétaire et la fourniture de liquidité y afférente, la surveillance des systèmes de paiement, de compensation et de règlement, ainsi que la sauvegarde de la stabilité du système financier.

En cas de situation d'urgence telle que visée ci-dessus, la Banque peut divulguer, dans tous les Etats membres concernés, des informations qui présentent un intérêt pour les départements d'administrations centrales responsables de la législation relative à la surveillance des établissements de crédit, des établissements financiers, des services d'investissement et des entreprises d'assurances; ».

CHAPITRE 6. — *Modifications de la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers*

Art. 27. L'article 45 de la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est complété par un paragraphe 5 rédigé comme suit :

« § 5. Dans l'exercice de ses fonctions, la FSMA, en sa qualité d'autorité prudentielle compétente, tient compte de la convergence, en matière d'outils de surveillance et de pratiques de surveillance, de l'application des obligations législatives, réglementaires et administratives imposées conformément aux directives européennes applicables.

Art. 24. In artikel 104, § 1, eerste lid, van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt een 1°*ter* ingevoegd, luidende :

« 1°*ter* van beleggingsondernemingen eisen dat ze de variabele beloning tot een bepaald percentage van hun totale netto bedrijfsresultaten beperken als deze beloning niet met het in stand houden van een solide eigen vermogen te verenigen is of dat zij hun nettowinsten aanwenden om het eigen vermogen te versterken. »

HOOFDSTUK 5. — *Wijzigingen van de wet van 22 februari 1998 tot vaststelling van het organiek statuut van de Nationale Bank van België*

Art. 25. Artikel 36/2 van de wet van 22 februari 1998 tot vaststelling van het organiek statuut van de Nationale Bank van België, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt aangevuld met drie leden, luidende :

« Bij de uitoefening van haar taken houdt de Bank in de hoedanigheid van bevoegde prudentiële autoriteit rekening met de convergentie van de toezichtinstrumenten en -praktijken bij de toepassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen die overeenkomstig de toepasselijke Europese richtlijnen zijn vastgesteld.

Daartoe dient zij :

a) deel te nemen aan de werkzaamheden van de Europese Bankautoriteit;

b) zich te houden aan de richtsnoeren, aanbevelingen, normen en andere door de Europese Bankautoriteit vastgestelde maatregelen en als zij dat niet doet daarvoor de redenen aan te voeren.

De Bank neemt in haar hoedanigheid van bevoegde prudentiële autoriteit bij de uitoefening van haar algemene taken naar behoren de mogelijke gevolgen in overweging die haar besluiten, met name in noodsituaties, kunnen hebben voor de stabiliteit van het financiële stelsel van alle andere betrokken lidstaten, uitgaande van de op het desbetreffende tijdstip beschikbare informatie. »

Art. 26. Artikel 36/14, § 1, 1°, van dezelfde wet, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt vervangen als volgt :

« 1° aan de Europese Centrale Bank en aan de andere centrale banken en instellingen met een soortgelijke taak in hun hoedanigheid van monetaire autoriteit als deze gegevens van belang zijn voor de uitoefening van hun respectieve wettelijke taken, waaronder het voeren van monetair beleid en de daarmee samenhangende beschikbaarstelling van liquide middelen, de uitoefening van toezicht op betalings-, clearing- en afwikkelingssystemen en de waarborging van de stabiliteit van het financiële stelsel, alsook aan andere overheidsinstanties die belast zijn met het toezicht op de betalingssystemen.

Wanneer zich een noodsituatie voordoet, waaronder ongunstige ontwikkelingen op de financiële markten, die de liquiditeit van de markt en de stabiliteit van het financiële stelsel kan ondermijnen in een van de lidstaten waar aan entiteiten van een groep met kredietinstellingen of beleggingsondernemingen vergunning is verleend of significante bijkantoren zijn gevestigd in de zin van artikel 49, §§ 5*bis* en 5*ter*, van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen of in de zin van artikel 95, §§ 5*bis* en 5*ter*, van de wet van 6 april 1995 inzake het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, kan de Bank gegevens overzenden aan centrale banken van het Europees stelsel van centrale banken als deze gegevens van belang zijn voor de uitoefening van hun wettelijke taken, waaronder het voeren van monetair beleid en de daarmee samenhangende beschikbaarstelling van liquide middelen, de uitoefening van toezicht op betalings-, clearing- en effectenafwikkelingssystemen en de waarborging van de stabiliteit van het financiële stelsel.

In een noodsituatie zoals hierboven bedoeld, kan de Bank gegevens meedelen die van belang zijn voor de centrale overheidsdiensten in alle betrokken lidstaten die bevoegd zijn voor de wetgeving inzake toezicht op de kredietinstellingen, financiële instellingen, beleggingsdiensten en verzekeringsmaatschappijen; ».

HOOFDSTUK 6. — *Wijzigingen van de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten*

Art. 27. Artikel 45 van de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt aangevuld met een paragraaf 5, luidende :

« § 5. Bij de uitoefening van haar taken houdt de FSMA in de hoedanigheid van bevoegde prudentiële autoriteit rekening met de convergentie van de toezichtinstrumenten en -praktijken bij de toepassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen die overeenkomstig de toepasselijke Europese richtlijnen zijn vastgesteld.

Elle doit, à cet effet :

a) participer aux activités de l'Autorité bancaire européenne;

b) se conformer aux lignes directrices, aux recommandations, aux normes et aux autres mesures convenues par l'Autorité bancaire européenne et, si elle ne le fait pas, en donner les raisons.

Dans l'exercice de ses missions générales, la FSMA, en sa qualité d'autorité prudentielle compétente, tient dûment compte de l'impact potentiel de ses décisions sur la stabilité du système financier dans tous les autres Etats membres concernés et, en particulier, dans les situations d'urgence, en se fondant sur les informations disponibles au moment considéré. »

Art. 28. L'article 75, § 1er, 1°, de la même loi est remplacé par ce qui suit :

« 1° à la Banque centrale européenne, à la Banque et aux autres banques centrales et organismes à vocation similaire en leur qualité d'autorités monétaires lorsque ces informations sont pertinentes pour l'exercice de leurs missions légales respectives, notamment la conduite de la politique monétaire et la fourniture de liquidité y afférente, la surveillance des systèmes de paiement, de compensation et de règlement, ainsi que la sauvegarde de la stabilité du système financier, de même qu'à d'autres autorités publiques chargées de la surveillance des systèmes de paiement.

Lorsque survient une situation d'urgence, notamment une évolution défavorable des marchés financiers, susceptible de menacer la liquidité du marché et la stabilité du système financier dans un des Etats membres dans lequel des entités d'un groupe comprenant des entreprises d'investissement ont été agréées ou dans lequel sont établies des succursales d'importance significative au sens de l'article 95, §§ 5*bis* et 5*ter*, de la loi du 6 avril 1995 relative au statut et au contrôle des entreprises d'investissement, la FSMA peut transmettre des informations aux banques centrales du Système européen de banques centrales lorsque ces informations sont pertinentes pour l'exercice de leurs missions légales, notamment la conduite de la politique monétaire et la fourniture de liquidité y afférente, la surveillance des systèmes de paiement, de compensation et de règlement, ainsi que la sauvegarde de la stabilité du système financier.

En cas de situation d'urgence telle que visée ci-dessus, la FSMA peut divulguer, dans tous les Etats membres concernés, des informations qui présentent un intérêt pour les départements d'administrations centrales responsables de la législation relative à la surveillance des établissements de crédit, des établissements financiers, des services d'investissement et des entreprises d'assurances; ».

CHAPITRE 7. — *Modification de la loi du 20 juillet 2004 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement*

Art. 29. L'article 189, § 1er, alinéa 1er, de la loi du 20 juillet 2004 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, modifié par les lois des 20 juin 2005, 15 mai 2007 et 16 février 2009, est complété par un 3° rédigé comme suit :

« 3° il faut entendre par « superviseur sur base consolidée » l'autorité compétente chargée de la surveillance sur base consolidée des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif dans l'Union européenne qui sont des entreprises mères, ainsi que des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif contrôlées par des compagnies financières mères dans l'Union européenne. »

CHAPITRE 8. — *Modification de la loi du 16 février 2009 relative à la réassurance*

Art. 30. L'article 29, § 2, de la loi du 16 février 2009 relative à la réassurance est complété par trois alinéas rédigés comme suit :

« Les administrateurs ou les gérants sont solidairement responsables, soit envers la société, soit envers les tiers, de tous dommages et intérêts résultant d'infractions aux dispositions prises en exécution de l'alinéa 1er.

L'alinéa 2 est également applicable aux membres du comité de direction.

En ce qui concerne les infractions auxquelles ils n'ont pas pris part, les administrateurs, les gérants et les membres du comité de direction ne sont déchargés de la responsabilité visée aux alinéas 2 et 3 que si aucune faute ne leur est imputable et s'ils ont dénoncé ces infracti-ons selon le cas, lors de la première assemblée générale ou lors de la première séance du conseil d'administration suivant le moment où ils en ont eu connaissance. »

Daartoe dient zij :

a) deel te nemen aan de werkzaamheden van de Europese Bankautoriteit;

b) zich te houden aan de richtsnoeren, aanbevelingen, normen en andere door de Europese Bankautoriteit vastgestelde maatregelen en als zij dat niet doet daarvoor de redenen aan te voeren.

De FSMA neemt in haar hoedanigheid van bevoegde prudentiële autoriteit bij de uitoefening van haar algemene taken naar behoren de mogelijke gevolgen in overweging die haar besluiten, met name in noodsituaties, kunnen hebben voor de stabiliteit van het financiële stelsel van alle andere betrokken lidstaten, uitgaande van de op het desbetreffende tijdstip beschikbare informatie. »

Art. 28. Artikel 75, § 1, 1°, van dezelfde wet wordt vervangen als volgt :

« 1° aan de Europese Centrale Bank, aan de Bank en aan de andere centrale banken en instellingen met een soortgelijke taak in hun hoedanigheid van monetaire autoriteit als deze gegevens van belang zijn voor de uitoefening van hun respectieve wettelijke taken, waaronder het voeren van monetair beleid en de daarmee samenhangende beschikbaarstelling van liquide middelen, de uitoefening van toezicht op betalings-, clearing- en afwikkelingssystemen en de waarborging van de stabiliteit van het financiële stelsel, alsook aan andere overheidsinstanties die belast zijn met het toezicht op de betalingssystemen.

Wanneer zich een noodsituatie voordoet, waaronder ongunstige ontwikkelingen op de financiële markten, die de liquiditeit van de markt en de stabiliteit van het financiële stelsel kan ondermijnen in een van de lidstaten waar aan entiteiten van een groep met beleggingsondernemingen vergunning is verleend of significante bijkantoren zijn gevestigd in de zin van artikel 95, §§ 5*bis* en 5*ter*, van de wet van 6 april 1995 inzake het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, kan de FSMA gegevens overzenden aan centrale banken van het Europees stelsel van centrale banken als deze gegevens van belang zijn voor de uitoefening van hun wettelijke taken, waaronder het voeren van monetair beleid en de daarmee samenhangende beschikbaarstelling van liquide middelen, de uitoefening van toezicht op betalings-, clearing- en effectenafwikkelingssystemen en de waarborging van de stabiliteit van het financiële stelsel.

In een noodsituatie zoals hierboven bedoeld, kan de FSMA gegevens meedelen die van belang zijn voor de centrale overheidsdiensten in alle betrokken lidstaten die bevoegd zijn voor de wetgeving inzake toezicht op de kredietinstellingen, financiële instellingen, beleggingsdiensten en verzekeringsmaatschappijen; ».

HOOFDSTUK 7. — *Wijziging van de wet van 20 juli 2004 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles*

Art. 29. Artikel 189, § 1, eerste lid, van de wet van 20 juli 2004 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, gewijzigd bij de wetten van 20 juni 2005, 15 mei 2007 en 16 februari 2009, wordt aangevuld met de bepaling onder 3°, luidende :

« 3° moet onder « consoliderende toezichthouder » worden verstaan, de bevoegde autoriteit die belast is met het toezicht op geconsolideerde basis op moederbeheersvennootschappen in de Europese Unie van instellingen voor collectieve belegging en beheersvennootschappen van instellingen voor collectieve belegging die onder de zeggenschap staan van een financiële moederholding in de Europese Unie. »

HOOFDSTUK 8. — *Wijziging van de wet van 16 februari 2009 op het herverzekeringsbedrijf*

Art. 30. Artikel 29, § 2, van de wet van 16 februari 2009 op het herverzekeringsbedrijf wordt aangevuld met drie leden, luidende :

« De bestuurders of de zaakvoerders zijn, hetzij jegens de vennootschap, hetzij jegens derden, hoofdelijk aansprakelijk voor alle schade die het gevolg is van de overtreding van de ter uitvoering van het eerste lid genomen bepalingen.

Het tweede lid is eveneens van toepassing op de leden van het directiecomité.

Wat overtredingen betreft waaraan zij geen deel hebben gehad, worden de bestuurders, de zaakvoerders en de leden van het directiecomité slechts ontheven van de aansprakelijkheid bedoeld in het tweede en het derde lid indien hun geen schuld kan worden verweten en zij die overtredingen, naargelang het geval, hebben aangeklaagd op de eerste algemene vergadering of op de eerstkomende zitting van de raad van bestuur nadat zij er kennis van hebben gekregen. »

CHAPITRE 9. — *Modifications de la loi du 21 décembre 2009 relative au statut des établissements de paiement, à l'accès à l'activité de prestataire de services de paiement et à l'accès aux systèmes de paiement*

Art. 31. Dans l'article 5, alinéa 1er, de la loi du 21 décembre 2009 relative au statut des établissements de paiement, à l'accès à l'activité de prestataire de services de paiement et à l'accès aux systèmes de paiement, modifié par l'arrêté royal du 3 mars 2011, le 1° est remplacé par ce qui suit :

« 1° les établissements de crédit de droit belge, les établissements de crédit relevant du droit d'un autre Etat membre de l'EEE, habilités à fournir des services de paiement dans leur Etat d'origine, et opérant en Belgique en vertu des articles 65 et 66 de la loi bancaire, ainsi que les succursales d'établissements de crédit relevant du droit d'un Etat non membre de l'EEE, établies en Belgique conformément à l'article 79 de la loi bancaire; ».

Art. 32. L'article 33 de la même loi, modifié par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est remplacé par ce qui suit :

« Art. 33. Les commissaires agréés collaborent au contrôle exercé par la Banque, sous leur responsabilité personnelle et exclusive et conformément au présent article, aux règles de la profession et aux instructions de la Banque. A cette fin :

1° ils évaluent les mesures de contrôle interne adoptées par les établissements de paiement conformément à l'article 14, § 3, alinéa 1er, et ils communiquent leurs conclusions en la matière à la Banque;

2° ils font rapport à la Banque sur :

a) les résultats de l'examen limité des états périodiques transmis par les établissements de paiement à la Banque à la fin du premier semestre social, confirmant qu'ils n'ont pas connaissance de faits dont il apparaîtrait que ces états périodiques arrêtés en fin de semestre, n'ont pas, sous tous égards significativement importants, été établis selon les instructions en vigueur de la Banque. Ils confirment en outre que les états périodiques arrêtés en fin de semestre sont, pour ce qui est des données comptables, sous tous égards significativement importants, conformes à la comptabilité et aux inventaires, en ce sens qu'ils sont complets, c'est-à-dire qu'ils mentionnent toutes les données figurant dans la comptabilité et dans les inventaires sur la base desquels ils sont établis, et qu'ils sont corrects, c'est-à-dire qu'ils concordent exactement avec la comptabilité et avec les inventaires sur la base desquels ils sont établis; ils confirment également n'avoir pas connaissance de faits dont il apparaîtrait que les états périodiques arrêtés en fin de semestre n'ont pas été établis par application des règles de comptabilisation et d'évaluation qui ont présidé à l'établissement des comptes annuels afférents au dernier exercice; la Banque peut préciser quels sont en l'occurrence les états périodiques visés;

b) les résultats du contrôle des états périodiques transmis par les établissements de paiement à la Banque à la fin de l'exercice social, confirmant que ces états périodiques ont, sous tous égards significativement importants, été établis selon les instructions en vigueur de la Banque. Ils confirment en outre que les états périodiques arrêtés en fin d'exercice sont, pour ce qui est des données comptables, sous tous égards significativement importants, conformes à la comptabilité et aux inventaires, en ce sens qu'ils sont complets, c'est-à-dire qu'ils mentionnent toutes les données figurant dans la comptabilité et dans les inventaires sur la base desquels ils sont établis, et qu'ils sont corrects, c'est-à-dire qu'ils concordent exactement avec la comptabilité et avec les inventaires sur la base desquels ils sont établis; ils confirment également que les états périodiques arrêtés en fin d'exercice ont été établis par application des règles de comptabilisation et d'évaluation présidant à l'établissement des comptes annuels; la Banque peut préciser quels sont en l'occurrence les états périodiques visés;

3° ils font à la Banque, à sa demande, des rapports spéciaux portant sur l'organisation, les activités et la structure financière de l'établissement de paiement, rapports dont les frais d'établissement sont supportés par l'établissement en question;

HOOFDSTUK 9. — *Wijzigingen van de wet van 21 december 2009 betreffende het statuut van de betalingsinstellingen, de toegang tot het bedrijf van de betalingsdienstaanbieder en de toegang tot betalingssystemen*

Art. 31. In artikel 5, eerste lid, van de wet van 21 december 2009 betreffende het statuut van de betalingsinstellingen, de toegang tot het bedrijf van de betalingsdienstaanbieder en de toegang tot betalingssystemen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt de bepaling onder 1° vervangen als volgt :

« 1° de kredietinstellingen naar Belgisch recht, de kredietinstellingen die zijn opgericht naar het recht van een andere lidstaat van de EER, die in hun land van herkomst gerechtigd zijn betalingsdiensten aan te bieden en die in België werkzaamheden verrichten krachtens de artikelen 65 en 66 van de bankwet, alsook de bijkantoren van kredietinstellingen die zijn opgericht naar het recht van een staat die geen lid is van de EER en die in België zijn gevestigd conform artikel 79 van de bankwet; ».

Art. 32. Artikel 33 van dezelfde wet, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt vervangen als volgt :

« Art. 33. De erkende commissarissen verlenen hun medewerking aan het toezicht van de Bank, op hun eigen en uitsluitende verantwoordelijkheid en overeenkomstig dit artikel, volgens de regels van het vak en de richtlijnen van de Bank. Daartoe :

1° beoordelen zij de interne controlemaatregelen die de betalingsinstellingen hebben getroffen overeenkomstig artikel 14, § 3, eerste lid, en delen zij hun bevindingen ter zake mee aan de Bank;

2° brengen zij verslag uit bij de Bank over :

a) de resultaten van het beperkt nazicht van de periodieke staten die de betalingsinstellingen aan het einde van het eerste halfjaar aan de Bank bezorgen waarin bevestigd wordt dat zij geen kennis hebben van feiten waaruit zou blijken dat de periodieke staten per einde halfjaar niet in alle materieel belangrijke opzichten volgens de geldende richtlijnen van de Bank werden opgesteld. Bovendien bevestigen zij dat deze periodieke staten per einde halfjaar, voor wat de boekhoudkundige gegevens betreft, in alle materieel belangrijke opzichten in overeenstemming zijn met de boekhouding en de inventarissen, inzake volledigheid, d.i. alle gegevens bevatten uit de boekhouding en de inventarissen op basis waarvan de periodieke staten worden opgesteld, en juistheid, d.i. de gegevens correct weergeven uit de boekhouding en de inventarissen op basis waarvan de periodieke staten worden opgesteld; en bevestigen zij geen kennis te hebben van feiten waaruit zou blijken dat de periodieke staten per einde halfjaar niet zijn opgesteld met toepassing van de boeking- en waarderingsregels voor de opstelling van de jaarrekening met betrekking tot het laatste boekjaar; de Bank kan de hier bedoelde periodieke staten nader bepalen;

b) de resultaten van de controle van de periodieke staten die de betalingsinstellingen aan het einde van het boekjaar aan de Bank bezorgen waarin bevestigd wordt dat deze periodieke staten in alle materieel belangrijke opzichten werden opgesteld volgens de geldende richtlijnen van de Bank. Bovendien bevestigen zij dat de periodieke staten per einde van het boekjaar, voor wat de boekhoudkundige gegevens betreft, in alle materieel belangrijke opzichten in overeenstemming zijn met de boekhouding en de inventarissen, inzake volledigheid, d.i. alle gegevens bevatten uit de boekhouding en de inventarissen op basis waarvan de periodieke staten worden opgesteld, en juistheid, d.i. de gegevens correct weergeven uit de boekhouding en de inventarissen op basis waarvan de periodieke staten worden opgesteld; en bevestigen zij dat de periodieke staten per einde van het boekjaar werden opgesteld met toe-passing van de boeking- en waarderingsregels voor de opstelling van de jaarrekening; de Bank kan de hier bedoelde periodieke staten nader bepalen;

3° brengen zij bij de Bank op haar verzoek een bijzonder verslag uit over de organisatie, de werkzaamheden en de financiële structuur van de betalingsinstelling; de kosten voor de opstelling van dit verslag worden door de betalingsinstelling gedragen;

4° dans le cadre de leur mission auprès de l'établissement de paiement ou d'une mission révisorale auprès d'une entreprise liée à l'établissement de paiement, ils font d'initiative rapport à la Banque dès qu'ils constatent :

a) des décisions, des faits ou des évolutions qui influencent ou peuvent influencer de façon significative la situation de l'établissement de paiement sous l'angle financier ou sous l'angle de son organisation administrative et comptable ou de son contrôle interne;

b) des décisions ou des faits qui peuvent constituer des violations du Code des sociétés, des statuts, de la présente loi et des arrêtés et règlements pris pour son exécution;

c) des autres décisions ou des faits qui sont de nature à entraîner le refus ou des réserves en matière de certification des comptes;

5° ils font rapport au moins tous les ans à la Banque sur l'adéquation des dispositions prises par les établissements de paiement pour préserver les fonds qu'ils reçoivent d'utilisateurs de services de paiement, en application de l'article 22, §§ 1er et 2.

Aucune action civile, pénale ou disciplinaire ne peut être intentée ni aucune sanction professionnelle prononcée contre les commissaires agréés qui ont procédé de bonne foi à une information visée à l'alinéa 1er, 4°.

Les commissaires agréés communiquent aux dirigeants de l'établissement de paiement les rapports qu'ils adressent à la Banque conformément à l'alinéa 1er, 3°. Ces communications tombent sous le secret organisé par l'article 35 de la loi du 22 février 1998. Ils transmettent à la Banque copie des communications qu'ils adressent à ces dirigeants et qui portent sur des questions de nature à intéresser le contrôle exercé par elle.

Les commissaires agréés et les sociétés de réviseurs agréées peuvent effectuer les vérifications et expertises relevant de leurs fonctions auprès des succursales à l'étranger de l'établissement qu'ils contrôlent.

Ils peuvent être chargés par la Banque, à la demande de la Banque centrale européenne, de confirmer que les informations que les établissements de paiement sont tenus de communiquer à ces autorités sont complètes, correctes et établies selon les règles qui s'y appliquent. »

Art. 33. L'article 43 de la même loi modifié par l'arrêté royal du 3 mars 2011, est remplacé par ce qui suit :

« Art. 43. § 1er. Les dirigeants des succursales visées à l'article 39 désignent, pour des durées renouvelables de trois ans, un ou plusieurs réviseurs agréés ou une ou plusieurs sociétés de réviseurs agréées par la Banque.

Les articles 31 et 32, alinéas 1er à 4, sont applicables à ces réviseurs et sociétés. La révocation des fonctions des réviseurs agréés et sociétés de réviseurs agréées est soumise à l'avis préalable de la Banque.

§ 2. Les réviseurs agréés ou sociétés de réviseurs agréées, désignés conformément au § 1er, collaborent au contrôle exercé par la Banque, sous leur responsabilité personnelle et exclusive et conformément au présent paragraphe, aux règles de la profession et aux instructions de la Banque. A cette fin :

1° ils évaluent les mesures de contrôle interne adoptées par les succursales en vue du respect des lois, arrêtés et règlements applicables aux succursales en vertu de l'article 41, et ils communiquent leurs conclusions à la Banque;

2° ils font rapport à la Banque sur :

a) les résultats de l'examen limité des états périodiques transmis par les succursales visées à l'article 39 à la Banque à la fin du premier semestre social, confirmant qu'ils n'ont pas connaissance de faits dont il apparaîtrait que ces états périodiques arrêtés en fin de semestre, n'ont pas, sous tous égards significativement importants, été établis selon les instructions en vigueur de la Banque. Ils confirment en outre que les états périodiques arrêtés en fin de semestre sont, pour ce qui est des données comptables, sous tous égards significativement importants, conformes à la comptabilité et aux inventaires, en ce sens qu'ils sont complets, c'est-à-dire qu'ils mentionnent toutes les données figurant dans la comptabilité et dans les inventaires sur la base desquels ils sont établis, et qu'ils sont corrects, c'est-à-dire qu'ils concordent exactement avec la comptabilité et avec les inventaires sur la base desquels ils sont établis; ils confirment également

4° brengen zij, in het kader van hun opdracht bij de betalingsinstelling of een revisorale opdracht bij een met de betalingsinstelling verbonden onderneming, op eigen initiatief verslag uit bij de Bank, zodra zij kennis krijgen van :

a) beslissingen, feiten of ontwikkelingen die de positie van de betalingsinstelling financieel of op het vlak van haar administratieve en boekhoudkundige organisatie of van haar interne controle, op betekenisvolle wijze beïnvloeden of kunnen beïnvloeden;

b) beslissingen of feiten die kunnen wijzen op een overtreding van het Wetboek van vennootschappen, de statuten, deze wet en de ter uitvoering ervan genomen besluiten en reglementen.

c) andere beslissingen of feiten die kunnen leiden tot een weigering van de certificering van de jaarrekening of tot het formuleren van voorbehoud;

5° brengen zij de Bank minstens eens per jaar verslag uit over de deugdelijkheid van de maatregelen die de betalingsinstelling heeft getroffen ter vrijwaring van de geldmiddelen die zij van betalingsdienstgebruikers ontvangt, in toepassing van artikel 22, §§ 1 en 2.

Tegen erkende commissarissen die te goeder trouw informatie hebben verstrekt als bedoeld in het eerste lid, 4°, kunnen geen burgerrechtelijke, strafrechtelijke of tuchtrechtelijke vorderingen worden ingesteld, noch professionele sancties worden uitgesproken.

De erkende commissarissen delen aan de leiders van de betalingsinstelling de verslagen mee die zij aan de Bank richten overeenkomstig het eerste lid, 3°. Voor deze mededeling geldt de geheimhoudingsplicht zoals geregeld bij artikel 35 van de wet van 22 februari 1998. Zij bezorgen de Bank een kopie van hun mededelingen die zij aan deze leiders richten en die betrekking hebben op zaken die van belang kunnen zijn voor het toezicht dat zij uitoefent.

De erkende commissarissen en de erkende revisorenvennootschappen mogen bij de buitenlandse bijkantoren van de instelling waarop zij toezicht houden, het toezicht uitoefenen en de onderzoeken verrichten die bij hun opdracht horen.

Zij kunnen door de Bank, op verzoek van de Europese Centrale Bank, worden gelast te bevestigen dat de gegevens die deze betalingsinstellingen aan deze autoriteiten moeten verstrekken, volledig, juist en conform de geldende regels zijn opgesteld. »

Art. 33. Artikel 43 van dezelfde wet, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, wordt vervangen als volgt :

« Art. 43. § 1. De leiders van de in artikel 39 bedoelde bijkantoren stellen voor een hernieuwbare termijn van drie jaar een of meer door de Bank erkende revisoren of erkende revisorenvennootschappen aan.

De artikelen 31 en 32, eerste tot vierde lid, zijn van toepassing op deze revisoren en vennootschappen. Vooraleer een erkende revisor of een erkende revisorenvennootschap van zijn of haar opdracht te ontslaan, moet het advies van de Bank worden ingewonnen.

§ 2. De overeenkomstig § 1 aangestelde erkende revisoren of revisorenvennootschappen verlenen hun medewerking aan het toezicht van de Bank, op hun eigen en uitsluitende verantwoordelijkheid en overeenkomstig deze paragraaf, volgens de regels van het vak en de richtlijnen van de Bank. Daartoe :

1° beoordelen zij de interne controlemaatregelen die de bijkantoren hebben getroffen tot naleving van de wetten, besluiten en reglementen die op grond van artikel 41 van toepassing zijn op de bijkantoren, en delen zij hun bevindingen mee aan de Bank;

2° brengen zij verslag uit bij de Bank over :

a) de resultaten van het beperkte nazicht van de periodieke staten die de in artikel 39 bedoelde bijkantoren aan het einde van het eerste halfjaar aan de Bank bezorgen waarin bevestigd wordt dat zij geen kennis hebben van feiten waaruit zou blijken dat deze periodieke staten per einde halfjaar niet in alle materieel belangrijke opzichten volgens de geldende richtlijnen van de Bank werden opgesteld. Bovendien bevestigen zij dat de periodieke staten per einde halfjaar, voor wat de boekhoudkundige gegevens betreft, in alle materieel belangrijke opzichten in overeenstemming zijn met de boekhouding en de inventarissen, inzake volledigheid, d.i. alle gegevens bevatten uit de boekhouding en de inventarissen op basis waarvan de periodieke staten worden opgesteld, en juistheid, d.i. de gegevens correct weergeven uit de boekhouding en de inventarissen op basis waarvan de periodieke staten worden opgesteld; en bevestigen zij geen

n'avoir pas connaissance de faits dont il apparaîtrait que les états périodiques arrêtés en fin de semestre n'ont pas été établis par application des règles de comptabilisation et d'évaluation qui ont présidé à l'établissement des comptes annuels afférents au dernier exercice; la Banque peut préciser quels sont en l'occurrence les états périodiques visés;

b) les résultats du contrôle des états périodiques transmis par les succursales visées à l'article 39 à la Banque à la fin de l'exercice social, confirmant que ces états périodiques ont, sous tous égards significativement importants, été établis selon les instructions en vigueur de la Banque. Ils confirment en outre que les états périodiques arrêtés en fin d'exercice sont, pour ce qui est des données comptables, sous tous égards significativement importants, conformes à la comptabilité et aux inventaires, en ce sens qu'ils sont complets, c'est-à-dire qu'ils mentionnent toutes les données figurant dans la comptabilité et dans les inventaires sur la base desquels ils sont établis, et qu'ils sont corrects, c'est-à-dire qu'ils concordent exactement avec la comptabilité et avec les inventaires sur la base desquels ils sont établis; ils confirment également que les états périodiques arrêtés en fin d'exercice ont été établis par application des règles de comptabilisation et d'évaluation présidant à l'établissement des comptes annuels; la Banque peut préciser quels sont en l'occurrence les états périodiques visés.

Ils peuvent être chargés par la Banque, à la demande de la Banque centrale européenne, de confirmer, de même, les informations que les succurcales sont tenues de communiquer à ces autorités par application de l'article 41, alinéa 1er;

3° ils font à la Banque des rapports périodiques ou, à sa demande, des rapports spéciaux portant sur l'organisation, les activités et la structure financière des succursales dans les domaines de compétence de la Banque à l'égard de celles-ci;

4° ils font d'initiative rapport à la Banque dans les domaines de compétence de celle-ci ainsi qu'en vue de la collaboration avec l'autorité de contrôle du siège central, dès qu'ils constatent :

a) des décisions, des faits ou des évolutions qui influencent ou peuvent influencer de façon significative la situation de la succursale sous l'angle financier ou sous l'angle de son organisation administrative et comptable ou de son contrôle interne;

b) des décisions ou des faits qui peuvent constituer des violations des dispositions de la présente loi et des arrêtés et règlements pris pour son exécution ou des autres lois et règlements applicables à leur activité en Belgique dans la mesure où les matières visées par ces dispositions relèvent de la compétence de la Banque;

5° ils font rapport à la Banque, sur la demande de celle-ci, lorsqu'elle est saisie par une au-tre autorité belge de violations à des législations d'intérêt général applicables à la succursale.

Aucune action civile, pénale ou disciplinaire ne peut être intentée ni aucune sanction professionnelle prononcée contre les réviseurs agréés qui ont procédé de bonne foi à une information visée à l'alinéa 1er, 4°.

Ils communiquent aux dirigeants de la succursale les rapports qu'ils adressent à la Banque conformément à l'alinéa 1er, 3°. Ces communications tombent sous le secret prévu par l'article 35 de la loi du 22 février 1998. Ils transmettent à la Banque copie des communications qu'ils adressent à ces dirigeants sur des questions rentrant dans le domaine de contrôle de la Banque.

Dans les succursales où un conseil d'entreprise est institué en application de la loi du 20 septembre 1948 portant organisation de l'économie, les réviseurs agréés ou sociétés de réviseurs agréées assurent les fonctions prévues par l'article 15*bis* de cette loi.

Les réviseurs agréés ou sociétés de réviseurs agréées peuvent, moyennant l'information préalable de la Banque, à la demande et aux frais des autorités de contrôle de l'Etat d'origine de la succursale, effectuer auprès de cette succursale, dans un but d'assistance à ces autorités, des vérifications portant sur les matières visées aux articles 27, alinéa 1er, et 42, § 1er.

§ 3. Les réviseurs agréés ou sociétés de réviseurs agréées certifient les informations comptables annuelles publiées en vertu de l'article 41, alinéa 2. »

kennis te hebben van feiten waaruit zou blijken dat de periodieke staten per einde halfjaar niet zijn opgesteld met toepassing van de boeking- en waarderingsregels voor de opstelling van de jaarrekening met betrekking tot het laatste boekjaar; de Bank kan de hier bedoelde periodieke staten nader bepalen;

b) de resultaten van de controle van de periodieke staten die de in artikel 39 bedoelde bijkantoren aan het einde van het boekjaar aan de Bank bezorgen waarin bevestigd wordt dat deze periodieke staten in alle materieel belangrijke opzichten werden opgesteld volgens de geldende richtlijnen van de Bank. Bovendien bevestigen zij dat de periodieke staten per einde van het boekjaar, voor wat de boekhoudkundige gegevens betreft, in alle materieel belangrijke opzichten in overeenstemming zijn met de boekhouding en de inventarissen, inzake volledigheid, d.i. alle gegevens bevatten uit de boekhouding en de inventarissen op basis waarvan de periodieke staten worden opgesteld, en juistheid, d.i. de gegevens correct weergeven uit de boekhouding en de inventarissen op basis waarvan de periodieke staten worden opgesteld; en bevestigen zij dat de periodieke staten per einde van het boekjaar werden opgesteld met toepassing van de boeking- en waarderingsregels voor de opstelling van de jaarrekening; de Bank kan de hier bedoelde periodieke staten nader bepalen.

Zij kunnen door de Bank, op verzoek van de Europese Centrale Bank, worden gelast de gegevens te bevestigen die de bijkantoren aan deze autoriteiten moeten verstrekken met toepassing van artikel 41, eerste lid;

3° brengen zij bij de Bank periodiek verslag uit of, op haar verzoek, bijzonder verslag uit over de organisatie, de werkzaamheden en de financiële structuur van de bijkantoren met betrekking tot de aangelegenheden waarvoor de Bank bevoegd is;

4° brengen zij op eigen initiatief verslag uit bij de Bank, inzake aangelegenheden waarvoor zij bevoegd is alsook in het kader van de samenwerking met de autoriteiten die toezicht houden op de centrale zetel, zodra zij kennis krijgen van :

a) beslissingen, feiten of ontwikkelingen die de positie van het bijkantoor financieel of op het vlak van zijn administratieve en boekhoudkundige organisatie of van zijn interne controle, op betekenisvolle wijze beïnvloeden of kunnen beïnvloeden;

b) beslissingen of feiten die kunnen wijzen op een overtreding van de voorschriften van deze wet en de ter uitvoering ervan genomen besluiten en reglementen of andere wetten en reglementen die op hun bedrijf in België van toepassing zijn, voor zover de in deze voorschriften bedoelde aangelegenheden tot de bevoegdheid van de Bank behoren;

5° brengen zij bij de Bank, op haar verzoek, verslag uit, wanneer een andere Belgische overheid haar ter kennis brengt dat een wetgeving van algemeen belang die voor het bijkantoor geldt, werd overtreden.

Tegen erkende revisoren die te goeder trouw informatie hebben verstrekt als bedoeld in het eerste lid, 4°, kunnen geen burgerrechtelijke, strafrechtelijke of tuchtrechtelijke vorderingen worden ingesteld, noch professionele sancties worden uitgesproken.

Zij delen aan de leiders van het bijkantoor de verslagen mee die zij aan de Bank richten overeenkomstig het eerste lid, 3°. Voor deze mededeling geldt de geheimhoudingsplicht als geregeld bij artikel 35 van de wet van 22 februari 1998. Zij bezorgen de Bank een kopie van de mededelingen die zij aan deze leiders richten en die betrekking hebben op aspecten waarvoor de Bank toezichtsbevoegdheid heeft.

In bijkantoren waar een ondernemingsraad is opgericht met toepassing van de wet van 20 september 1948 houdende organisatie van het bedrijfsleven, oefenen de erkende revisoren en revisorenvennootschappen de in artikel 15*bis* van deze wet bedoelde opdrachten uit.

Op verzoek en op kosten van de toezichthoudende autoriteiten van het land van herkomst van het bijkantoor, mogen de erkende revisoren of erkende revisorenvennootschappen als een vorm van bijstand en na voorafgaande kennisgeving aan de Bank, in dit bijkantoor toezicht uitoefenen op de in de artikelen 27, eerste lid, en 42, § 1, bedoelde aspecten.

§ 3. De erkende revisoren of erkende revisorenvennootschappen certificeren de krachtens artikel 41, tweede lid, openbaar gemaakte jaarlijkse boekhoudkundige gegevens. »

CHAPITRE 10. — *Dispositions diverses*

Art. 34. Par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, le Roi peut, sur avis de la Banque Nationale de Belgique et de l'Autorité des services et marchés financiers, prendre les mesures nécessaires pour assurer la transposition des dispositions qui résultent de directives européennes et qui portent sur la définition des compétences de l'Autorité bancaire européenne, de l'Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles et de l'Autorité européenne des marchés financiers.

Les arrêtés pris en vertu du présent article peuvent modifier, compléter, remplacer ou abroger les dispositions légales en vigueur.

Les arrêtés royaux visés au présent article cessent de produire leurs effets s'ils n'ont pas été confirmés par la loi dans les dix-huit mois de leur date d'entrée en vigueur. La confirmation rétroagit à la date d'entrée en vigueur des arrêtés royaux. Les pouvoirs accordés au Roi par le présent paragraphe expirent le 31 décembre 2011.

CHAPITRE 11. — *Dispositions finales*

Art. 35. La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge.*

Donné à Bruxelles, le 28 juillet 2011.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre des Finances et des Réformes institutionnelles,
D. REYNDERS

Scellé du sceau de l'Etat :
Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Note

Références aux travaux parlementaires à reprendre lors de la publication de la loi au *Moniteur belge :*

Chambre : *Doc* K. 53 1619/ (2010/2011) :
001 : Projet de loi
002 : Amendements
003 : Rapport.
004 : Texte corrigé par la commission.
Voir aussi :
Compte rendu intégral : 7 juillet 2011.
Sénat : S. 5-1159.

HOOFDSTUK 10. — *Diverse bepalingen*

Art. 34. Bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad kan de Koning, op advies van de Nationale Bank van België en de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, de nodige maatregelen treffen ter omzetting van de bepalingen die voortvloeien uit Europese richtlijnen en die betrekking hebben op de bepaling van de bevoegdheden van de Europese Bankautoriteit, de Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen en de Europese Autoriteit voor effecten en markten.

De krachtens dit artikel genomen besluiten kunnen de geldende wettelijke bepalingen wijzigen, aanvullen, vervangen of opheffen.

De in dit artikel bedoelde koninklijke besluiten hebben geen uitwerking meer indien zij niet bij wet zijn bekrachtigd binnen achttien maanden na de datum van hun inwerkingtreding. De bekrachtiging werkt terug tot op de datum van inwerkingtreding van de koninklijke besluiten. De door deze paragraaf aan de Koning verleende bevoegdheden vervallen op 31 december 2011.

HOOFDSTUK 11. — *Slotbepalingen*

Art. 35. Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 28 juli 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Financiën en Institutionele Hervormingen,
D. REYNDERS

Met 's Lands zegel gezegeld :
De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Nota

(1) Verwijzingen naar de parlementaire voorbereiding te vermelden bij de bekendmaking van de wet in het *Belgisch Staatsblad :*

Kamer : *Doc* K. 53 1619/ (2010/2011) :
001 : Wetsontwerp
002 : Amendementen
003 : Verslag.
004 : Tekst verbeterd door de commissie.
Zie ook :
Integraal verslag : 7 juli 2011.
Senaat : S. 5-1159.

SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES, COMMERCE EXTERIEUR ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

F. 2011 — 2309 (2004 — 4067) [C − 2011/15074]

13 JUILLET 2004. — Loi portant assentiment à la décision des représentants des Gouvernements des Etats membres de l'Union européenne, réunis au sein du Conseil, concernant les privilèges et immunités accordés à l'Institut d'études de sécurité et au Centre satellitaire de l'Union européenne, ainsi qu'à leurs organes et aux membres de leur personnel, faite à Bruxelles le 15 octobre 2001. — Addendum (1)

La Belgique a déposé la déclaration suivante en date du 1er juillet 2011 : « Le Royaume de Belgique déclare qu'il appliquera à partir du 1er juillet 2011 à titre provisoire la Décision des représentants des Gouvernements des Etats membres de l'Union européenne, réunis au sein du Conseil, concernant les privilèges et immunités accordés à l'Institut d'études de sécurité et au Centre satellitaire de l'Union européenne, ainsi qu'à leurs organes et aux membres de leur personnel, faite à Bruxelles le 15 octobre 2001, jusqu'à la date d'entrée en vigueur internationale définitive de ladite décision ».

La France a déposé une déclaration semblable. Elle applique la Décision à titre provisoire depuis le 1er janvier 2002.

(1) Voir le *Moniteur belge* du 13 octobre 2004 (Ed. 2).

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

N. 2011 — 2309 (2004 — 4067) [C − 2011/15074]

13 JULI 2004. — Wet houdende instemming met het besluit van de vertegenwoordigers van de Regeringen der lidstaten van de Europese Unie, in het kader van de Raad bijeen, betreffende de voorrechten en immuniteiten die aan het Instituut voor veiligheidsstudies en het Satellietcentrum van de Europese Unie, alsmede aan hun organen en de leden van hun personeel worden verleend, gedaan te Brussel op 15 oktober 2001. — Addendum (1)

België heeft volgende verklaring neergelegd op 1 juli 2011 : « Het Koninkrijk België verklaart dat het met ingang van 1 juli 2011 het Besluit van de vertegenwoordigers van de Regeringen der lidstaten van de Europese Unie, in het kader van de Raad bijeen, betreffende de voorrechten en immuniteiten die aan het Instituut voor veiligheidsstudies en het Satellietcentrum van de Europese Unie, alsmede aan hun organen en de leden van hun personeel worden verleend, gedaan te Brussel op 15 oktober 2001, voorlopig zal toepassen, tot de datum van de definitieve internationale inwerkingtreding van dit besluit ».

Frankrijk heeft een gelijkaardige verklaring neergelegd en past het Besluit ten voorlopige titel toe sinds 1 januari 2002.

(1) Zie het *Belgisch Staatsblad* d.d. 13 oktober 2004. (Ed. 2)

SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES, COMMERCE EXTERIEUR ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

F. 2011 — 2310 (2008 — 1972) [C − 2011/15073]

22 JANVIER 2007. — Loi portant assentiment à l'Accord de coopération entre la Communauté européenne et ses Etats membres, d'une part, et la Confédération suisse, d'autre part, pour lutter contre la fraude et toute autre activité illégale portant atteinte à leurs intérêts financiers et à l'Acte final, faits à Luxembourg le 26 octobre 2004. — Addendum (1)

En date du 30 juin 2011, la Belgique a déposé la déclaration suivante : « Conformément à l'article 44.3 de l'Accord de coopération, la Belgique déclare qu'elle appliquera ledit Accord, en ce qui la concerne, jusqu'à l'entrée en vigueur de l'Accord dans ses rapports avec les autres parties contractantes ayant fait la même déclaration. »

Conformément à l'article 44.3 de l'Accord, cette déclaration prend effet le 28 septembre 2011.

Tableau-Déclaration d'application provisoire (dépôt)

PARTIE	DATE DE DEPÔT
Belgique	30/06/2011
Allemagne	09/01/2009
Estonie	08/10/2010
France	27/11/2008
Pays-Bas	21/12/2009
Pologne	06/09/2006
Portugal	21/10/2009
Finlande	15/01/2009
Suède	29/05/2008
Royaume-Uni	20/01/2009
CE	19/12/2008
Suisse	08/01/2009

(1) Voir le *Moniteur belge* du 17 juin 2008. (Ed. 2)

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

N. 2011 — 2310 (2008 — 1972) [C − 2011/15073]

22 JANUARI 2007. — Wet houdende instemming met de Overeenkomst voor samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Zwitserse Bondsstaat, anderzijds, ter bestrijding van fraude en andere illegale activiteiten die hun financiële belangen schaden, en met de Slotakte, gedaan te Luxemburg op 26 oktober 2004. — Addendum (1)

Op 30 juin 2011 heeft België de volgende verklaring neergelegd : « België verklaart dat de Overeenkomst, overeenkomstig artikel 44.3 van de Overeenkomst voor samenwerking, op hem van toepassing is in zijn betrekkingen met de andere overeenkomstsluitende partijen die eenzelfde verklaring hebben afgelegd. »

Overeenkomstig artikel 44.3 van de Overeenkomst is deze verklaring van toepassing vanaf 28 september 2011.

Tabel-Verklaring van voorlopige toepassing (neerlegging)

PARTIJ	DATUM VAN NEERLEGGING
België	30/06/2011
Duitsland	09/01/2009
Estland	08/10/2010
Frankrijk	27/11/2008
Nederland	21/12/2009
Polen	06/09/2006
Portugal	21/10/2009
Finland	15/01/2009
Zweden	29/05/2008
Verenigd Koninkrijk	20/01/2009
EG	19/12/2008
Zwitserland	08/01/2009

(1) Zie het *Belgisch Staatsblad* d.d. 17 juni 2008 (ed. 2).

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

F. 2011 — 2311 [C − 2011/12074]

28 JUILLET 2011. — Loi déterminant le seuil applicable pour l'institution des conseils d'entreprise ou le renouvellement de leurs membres à l'occasion des élections sociales de l'année 2012 (1)

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. La présente loi régit une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2. Par dérogation à l'article 14, § 1er, alinéa 1er, de la loi du 20 septembre 1948 portant organisation de l'économie, modifié par la loi du 28 janvier 1963 et par l'arrêté royal n° 4 du 11 octobre 1978, et pour la première période d'élections qui suit celle fixée en 2008 par l'article 9 de la loi du 4 décembre 2007 relative aux élections sociales de l'année 2008, des conseils d'entreprise ne doivent être institués que dans les entreprises qui occupent habituellement en moyenne au moins cent travailleurs.

La règle visée à l'alinéa 1er vaut également dans les cas où des élections doivent être organisées en dehors de la période fixée pour les élections visées à l'alinéa 1er pour autant que les entreprises soient tenues d'organiser des élections pendant cette même période.

La règle visée à l'alinéa 1er vaut également dans les cas où un conseil d'entreprise doit être institué ou renouvelé au cours de la période fixée à l'alinéa 1er mais qu'il a été sursis à cette institution ou à ce renouvellement en application de l'article 21, § 9, de la même loi.

Par dérogation à l'alinéa 1er, un conseil d'entreprise doit être renouvelé dans les entreprises qui occupent habituellement en moyenne au moins cinquante travailleurs, si elles ont ou auraient dû instituer ou renouveler un conseil lors de la précédente période électorale. Dans ce cas, l'article 18, alinéa 3, de la même loi est d'application.

Art. 3. La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge.*

Donné à Bruxelles, le 28 juillet 2011.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des chances,
Mme J. MILQUET

Scellé du sceau de l'Etat :
Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Note

(1) *Session 2010-2011*

Chambre des représentants :

Documents. — Projet de loi, 53-1616, n° 1. Rapport, 53-1616, n° 2. — Texte corrigé par la Commission, 53-1616, n° 3. — Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat, 53-1616, n° 4.

Compte rendu intégral – 7 juillet 2011.

Sénat :

Documents. — Projet évoqué par le Sénat, 5-1158, n° 1. — Rapport, 5-1158, n° 2. — Décision de ne pas amender, 5-1158, n° 3.

Annales du Sénat - 14 juillet 2011.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

N. 2011 — 2311 [C − 2011/12074]

28 JULI 2011. — Wet tot bepaling van de drempel van toepassing voor de instelling van de ondernemingsraden of de vernieuwing van hun leden ter gelegenheid van de sociale verkiezingen van het jaar 2012 (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2. In afwijking van artikel 14, § 1, eerste lid van de wet van 20 september 1948 houdende organisatie van het bedrijfsleven, gewijzigd bij de wet van 28 januari 1963 en bij het koninklijk besluit nr. 4 van 11 oktober 1978, en voor de eerste periode van verkiezingen die volgt op deze die in 2008 werd vastgesteld bij artikel 9 van de wet van 4 december 2007 betreffende de sociale verkiezingen van het jaar 2008, moeten ondernemingsraden pas worden ingesteld in de ondernemingen die gewoonlijk een gemiddelde van ten minste honderd werknemers tewerkstellen.

De in het eerste lid bedoelde regel geldt eveneens in de gevallen waarin verkiezingen moeten worden georganiseerd buiten de periode vastgesteld voor de verkiezingen bedoeld in het eerste lid, voor zover de ondernemingen gehouden zijn verkiezingen te organiseren tijdens deze zelfde periode.

De in het eerste lid bedoelde regel geldt eveneens in de gevallen waarin een ondernemingsraad moet worden ingesteld of vernieuwd in de loop van de periode vastgesteld in het eerste lid, maar waarbij de instelling of de vernieuwing werd opgeschort in toepassing van artikel 21, § 9, van dezelfde wet.

In afwijking van het eerste lid, moet een ondernemingsraad vernieuwd worden in de ondernemingen die gewoonlijk een gemiddelde van ten minste vijftig werknemers tewerkstellen, als zij een raad hebben of hadden moeten instellen of vernieuwen gedurende de vorige verkiezingsperiode. In dat geval is artikel 18, derde lid, van dezelfde wet van toepassing.

Art. 3. Deze wet treedt in werking de dag waarop ze in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 28 juli 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Werk en Gelijke kansen,
Mevr. J. MILQUET

Met 's Lands zegel gezegeld :
De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Nota

(1) *Zitting 2010-2011*

Kamer van volksvertegenwoordigers :

Stukken. — Wetsontwerp, 53-1616, nr. 1. Verslag, 53-1616, nr. 2. — Tekst verbeterd door de Commissie, 53-1616, nr. 3. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat, 53-1616, nr. 4.

Integraal Verslag – 7 juli 2011.

Senaat :

Stukken. — Ontwerp geëvoceerd door de Senaat, 5-1158, nr. 1. — Verslag, 5-1158, nr. 2. — Beslissing om niet te amenderen, 5-1158, nr. 3.

Handelingen van de Senaat - 14 juli 2011.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

F. 2011 — 2312 (2011 — 2106) [C − 2011/22294]

27 JUILLET 2011. — Arrêté royal modifiant la liste annexée à l'arrêté royal du 3 juin 2007 portant exécution de l'article 37, § 16*bis*, alinéa 1er, 3°, et alinéa 4, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, en ce qui concerne les pansements actifs. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 16 août 2011, page 47272, dans le 2e tableau, lire :

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

N. 2011 — 2312 (2011 — 2106) [C − 2011/22294]

27 JULI 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van de lijst gevoegd bij het koninklijk besluit van 3 juni 2007 tot uitvoering van het artikel 37, § 16*bis*, eerste lid, 3°, en vierde lid, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, voor wat de actieve verbandmiddelen betreft. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 16 augustus 2011, blz. 47272, in de 2e tabel, lees :

Criterium — Critère	Code	Dénomination — Benaming	Conditionnement : nombre — Verpakking : aantal	Conditionnement : dimensions — Verpakking : afmetingen	Prijs — Prix	Base de rembours —. Basis van tegemoetk.	I	II	Code *	Prix * — Prijs *
1	636-050	FLAMIGEL	1	50 g	8,26	0,25	**8,01**	**8,01**	7103336	0,0564

Au lieu de :

In plaats van :

Criterium — Critère	Code	Dénomination — Benaming	Conditionnement : nombre — Verpakking : aantal	Conditionnement : dimensions — Verpakking : afmetingen	Prijs — Prix	Base de rembours —. Basis van tegemoetk.	I	II	Code *	Prix * — Prijs *
1	636-050	FLAMIGEL	1	50 g	8,26	0,25	8,21	8,21	7103336	0,0564

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT

F. 2011 — 2313 [C − 2011/24213]

20 JUILLET 2011. — Arrêté ministériel attribuant un subside de 1.909.550 euros pour des recherches scientifiques en matière de sécurité alimentaire, de politique sanitaire et de bien-être animal

La Ministre de la Santé publique,

Vu l'arrêté royal du 31 mai 1933 concernant les déclarations à faire en matière de subventions, indemnités et allocations, modifié par les lois des 7 juin 1994 et 6 juin 2010;

Vu l'arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat, l'article 12;

Vu l'arrêté royal du 16 novembre 1994 portant organisation du contrôle administratif et budgétaire;

Vu l'arrêté royal du 30 novembre 2003 fixant les conditions d'octroi de subsides à la recherche scientifique en matière de sécurité alimentaire, de politique sanitaire et de bien-être animal;

Vu l'avis favorable du Comité d'évaluation donné le 5 mai et le 21 juin 2011;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 6 juillet 2011,

Arrête :

Article unique. Une subvention d'un montant maximal d'un million neuf cent neuf mille cinq cent cinquante euros (1.909.550 euros) à charge des allocations de base 25 56 23 4130 01, 25 56 23 4430 01, 25 56 23 4523 01, et 25 56 23 4533 01 du budget du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, est accordée aux bénéficiaires suivant le tableau en annexe.

Bruxelles, le 20 juillet 2011.

Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID, VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU

N. 2011 — 2313 [C − 2011/24213]

20 JULI 2011. — Ministerieel besluit tot toekenning van een toelage van 1.909.550 euro voor het wetenschappelijk onderzoek inzake voedselveiligheid, sanitair beleid en dierenwelzijn

De Minister van Volksgezondheid,

Gelet op het koninklijk besluit van 31 mei 1933 betreffende de verklaringen af te leggen in verband met subsidies, vergoedingen en toelagen, zoals gewijzigd bij de wetten van 7 juni 1994 en 6 juni 2010;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 juli 1991 houdende coördinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, artikel 12;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 1994 tot regeling van de administratieve en begrotingscontrole;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 november 2003 tot vaststelling van de voorwaarden van toekenning van toelagen voor wetenschappelijk onderzoek inzake voedselveiligheid, sanitair beleid en dierenwelzijn;

Gelet op het gunstig advies van het Beoordelingscomité geformuleerd op 5 mei en 21 juni 2011;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 6 juli 2011,

Besluit :

Enig artikel. Een toelage voor een maximumbedrag van één miljoen negenhonderdennegenduizend vijfhonderd vijftig euro (1.909.550 euro) ten laste van de basisallocaties 25 56 23 4130 01, 25 56 23 4430 01, 25 56 23 4523 01, en 25 56 23 4533 01 van de begroting van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, wordt toegekend aan de begunstigden volgens de tabel in bijlage.

Brussel, 20 juli 2011.

Mevr. L. ONKELINX

Annexe — Bijlage

BENEFICIAIRES — BEGUNSTIGDEN	DUREE — DUUR	BUDGET — BEGROTING	SUBSIDE — TOELAGE	PAIEMENTS — BETALINGEN
RT 11/1 TETRAS 1 Prof. E. Smolders (KULeuven) M. Vangheluwe (ARCHE)	12 mois/maanden	75.055 EUR	62.163 EUR	1ère avance/1ste voorschot (2011) : 56.000 EUR Solde/Saldo (2013) : 6.163 EUR
RT 11/2 BIOMYCO 1 Prof. S. De Saeger (UGent) Prof. S. De Henauw (UGent) Dr. A. Callebaut (CODA)	36 mois/maanden	300.000 EUR	300.000 EUR	1ère avance/1ste voorschot (2011) : 100.000 EUR 2ème avance/2de voorschot (2012) : 90.000 EUR 3ème avance/3de voorschot (2013) : 80.000 EUR Solde/Saldo (2015) : 30.000 EUR
RT 11/3 ENDOCORT 1 Dr. L. Vanhaecke (UGent) Prof. S. Croubels (UGent) Dr. P. Delahaut (CER)	36 mois/maanden	368.486 EUR	299.943 EUR	1ère avance/1ste voorschot (2011) : 100.000 EUR 2ème avance/2de voorschot (2012) : 90.000 EUR 3ème avance/3de voorschot (2013) : 79.949 EUR Solde/Saldo (2015) : 29.994 EUR
RT 11/4 MARBITOX 1 Dr. M. Andjelkovic (WIV) Dr. J. Robbens (ILVO) Ir. K. Bekaert (ILVO) Dr. J. Van Loco (WIV)	12 maanden / mois	125.380 EUR	99.875 EUR	1ère avance/1ste voorschot (2012) : 89.887 EUR Solde/Saldo (2013) : 9.988 EUR
RT 11/5 PSOROVIS 1 Prof. M. Georges (ULg) Prof. B. Losson (ULg) Prof. E. Claerebout (UGent) Prof. N. Buys (KULeuven) Prof. C. Saegerman (ULg) Dr. C. Boccart (AWE)	36 mois/maanden	650.000 EUR	300.000 EUR	1ère avance/1ste voorschot (2011) : 100.000 EUR 2ème avance/2de voorschot (2012) : 90.000 EUR 3ème avance/3de voorschot (2013) : 80.000 EUR Solde/Saldo (2015) : 30.000 EUR
RT 11/6 COXIELLA 2 Prof. C. Saegerman (ULg) Prof. R. Renaville (ULg) Dr. G. Czaplicki (ARSIA) Prof. P. Demol (ULg) Prof. M. Uyttendaele (UGent) Prof. N. Kirschvink (FUNDP) Dr. M. Van Esbroeck (ITG) Dr. C. Grignet (ULg)	48 mois/maanden	400.000 EUR	400.000 EUR	1ère avance/1ste voorschot (2012) : 100.000 EUR 2ème avance/2de voorschot (2013) : 95.000 EUR 3ème avance/3de voorschot (2014) : 85.000 EUR 4ème avance/4de voorschot (2015) : 80.000 EUR Solde/Saldo (2016) : 40.000 EUR
RT 11/10 CONPHYR 1 Dr. M. Maes (ILVO) M. B. Watillon (CRA-W) Dr. B. Gobin (PCS)	18 mois/maanden	188.229 EUR	149.468 EUR	1ère avance/1ste voorschot (2011) : 80.000 EUR 2ème avance/2de voorschot (2012) : 54.521 EUR Solde/Saldo (2013) : 14.947 EUR
RT 11/11 RABBITRY 1 Prof. B. Sonck (ILVO) Dr. L. Maertens (ILVO) Prof. K. Hermans (UGent)	36 mois/maanden	372.609 EUR	298.101 EUR	1ère avance/1ste voorschot (2011) : 89.441 EUR 2ème avance/2de voorschot (2012) : 89.430 EUR 3ème avance/3de voorschot (2013) : 89.420 EUR Solde/Saldo (2015) : 29.810 EUR

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 juillet 2011 attribuant un subside de 1.909.550 euros pour des recherches scientifiques en matière de sécurité alimentaire, de politique sanitaire et de bien-être animal.

Mme L. ONKELINX

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 juli 2011 tot toekenning van een toelage van 1.909.550 euro voor het wetenschappelijk onderzoek inzake voedselveiligheid, sanitair beleid en dierenwelzijn.

Mevr. L. ONKELINX

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2011 — 2314 [C − 2011/09614]

13 AOUT 2011. — Loi accordant des naturalisations

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

La Chambre des représentants a adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2. En application de la loi du 13 avril 1995 modifiant la procédure de naturalisation et le Code de la nationalité belge, la naturalisation est accordée à :

Jin, Deze, né à Wenzhou (Chine) le 2 août 1951.

Kareman, Omer, né à Herbul (Turquie) le 1er juin 1965.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge.*

Donné à Nice, le 13 août 2011.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2011 — 2314 [C − 2011/09614]

13 AUGUSTUS 2011. — Wet die naturalisaties verleent

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamer van volksvertegenwoordigers heeft aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2. Bij toepassing van de wet van 13 april 1995 tot wijziging van de naturalisatieprocedure en van het Wetboek van de Belgische nationaliteit, wordt de naturalisatie verleend aan :

Jin, Deze, geboren te Wenzhou (China) op 2 augustus 1951.

Kareman, Omer, geboren te Herbul (Turkije) op 1 juni 1965.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Nice, 13 augustus 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2011 — 2315 [C − 2011/09615]

13 AOUT 2011. — Loi accordant des naturalisations

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

La Chambre des représentants a adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2. En application de la loi du 1er mars 2000 modifiant certaines dispositions relatives à la nationalité belge, la naturalisation est accordée à :

Abdyli, Saranda, née à Gjakovë (Serbie) le 4 août 1979.

Abramenko épouse Gavrylovich, Elena Janavna, née à Koukhtichi - Ouzdenksy (Belarus) le 27 août 1971.

Addou, Mohammed, né à Douar Kardad (Maroc) le 24 avril 1968.

Agbabou, Yawo Mawuli, né à Kpome Tansi (Togo) le 15 septembre 1978.

Ahmed, Ammar, né à Lahore (Pakistan) le 16 janvier 1984.

Akakpo, Follyvi, né à Lomé (Togo) le 30 octobre 1957.

Al Abed, Ahmed, né à Harna (Syrie) le 28 novembre 1970.

Amanulla, Agha Shirin, né à Parwan (Afghanistan) le 20 décembre 1970.

Amemu, Yawo, né à Tsévié (Togo) le 18 février 1965.

Anvari, Zevar, née à Salmas (Iran) le 25 décembre 1974.

Appou veuve Paradis, Anne Marie Claudine, née à Rose Hill (République de Maurice) le 7 janvier 1954.

Aremmach, Abdelaziz, né à Beni Chiker (Maroc) le 2 mai 1972.

Astafieva épouse Sukhomlina, Marina Léonidovna, née à Petrozavodsk (Féd. de Russie) le 11 juin 1971.

Ayfan, Emad Fadhil, né à Bagdad (Irak) le 4 novembre 1966.

Azizolli épouse Vrapi, Nexhmije, née à Berat (Albanie) le 9 janvier 1957.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2011 — 2315 [C − 2011/09615]

13 AUGUSTUS 2011. — Wet die naturalisaties verleent

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamer van volksvertegenwoordigers heeft aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2. Bij toepassing van de wet van 1 maart 2000 tot wijziging van een aantal bepalingen betreffende de Belgische nationaliteit, wordt de naturalisatie verleend aan :

Abdyli, Saranda, geboren te Gjakovë (Servië) op 4 augustus 1979.

Abramenko echtgenote Gavrylovich, Elena Janavna, geboren te Koukhtichi - Ouzdenksy (Wit-Rusland) op 27 augustus 1971.

Addou, Mohammed, geboren te Douar Kardad (Marokko) op 24 april 1968.

Agbabou, Yawo Mawuli, geboren te Kpome Tansi (Togo) op 15 september 1978.

Ahmed, Ammar, geboren te Lahore (Pakistan) op 16 januari 1984.

Akakpo, Follyvi, geboren te Lomé (Togo) op 30 oktober 1957.

Al Abed, Ahmed, geboren te Harna (Syrië) op 28 november 1970.

Amanulla, Agha Shirin, geboren te Parwan (Afghanistan) op 20 december 1970.

Amemu, Yawo, geboren te Tsévié (Togo) op 18 februari 1965.

Anvari, Zevar, geboren te Salmas (Iran) op 25 december 1974.

Appou weduwe Paradis, Anne Marie Claudine, geboren te Rose Hill (Republiek Mauritius) op 7 januari 1954.

Aremmach, Abdelaziz, geboren te Beni Chiker (Marokko) op 2 mei 1972.

Astafieva echtgenote Sukhomlina, Marina Léonidovna, geboren te Petrozavodsk (Russische federatie) op 11 juni 1971.

Ayfan, Emad Fadhil, geboren te Bagdad (Irak) op 4 november 1966.

Azizolli echtgenote Vrapi, Nexhmije, geboren te Berat (Albanië) op 9 januari 1957.

Babus, Gabriel Marius, né à Zarnesti - Brasov (Roumanie) le 16 août 1976.

Balik, Mehmet, né à Pazarcik (Turquie) le 1er janvier 1981.

Beaini, Rabih, né à Mazraet El Chouf (Liban) le 18 avril 1974.

Bedar, Rabah, né à Sidi Embarek (Algérie) le 18 avril 1932.

Ben Mabrouk, Mohamed Moncef, né à Oumdhouil (Tunisie) le 16 août 1946.

Benaissati, Ali, né à Ijarmaouas (Maroc) le 7 septembre 1967.

Benthami, Abida, née à Douar Issouiken - Beni Bouayach (Maroc) en 1960.

Beraj épouse Beqa, Suzana, née à Dakovica (Serbie) le 15 octobre 1980.

Bibombe Ilunga, Alphonse, né à Kinshasa (Congo) le 27 septembre 1962.

Boukrab, Khaddouj, née à Beni Bouayach (Maroc) en 1931.

Bouricha, Hammadi, né à Tainast, Beni Ammart (Maroc) en 1970.

Bungu Anta, Sandrine, née à Kinshasa (Congo) le 10 juillet 1980.

Camara, Laye, né à Conakry (Guinée) le 5 décembre 1970.

Cara, Stefan, né à Arad (Roumanie) le 27 juillet 1966.

Çelik, Çaglar, née à Emirdag (Turquie) le 20 novembre 1985.

Chen, Ya, née à Wenzhou - Zhejiang (Chine) le 5 janvier 1971.

Chile Acosta, Emilio, né à Contramaestre - Oriente (Cuba) le 26 août 1962.

Daryakar, Zahra, née à Rasht (Iran) le 13 février 1972.

Dashaev, Musa Magomedovitch, né à Zakan-Yurt (Féd. de Russie) le 10 novembre 1978.

Davtyan, Narine, née à Erevan (Arménie) le 22 mars 1967.

Di Giugno, Grazia, née à Mont-sur-Marchienne (Belgique) le 11 juillet 1955.

Dosa, Florin-Sorin, né à Cluj-Napoca (Roumanie) le 14 mai 1975.

Ehigiator, Abieyuwa Helen, née à Benin city (Nigéria) le 19 septembre 1978.

Ekoto Yokota, Virginie, née à Kinshasa (Congo) le 1er août 1974.

El Fellous, Batoul, née à Fahs - Tanger (Maroc) en 1964.

El Ghazili, Abdeslem, né à Douar Ouled Kacem Chragua (Maroc) en 1945.

El Khazzoum, Mohamed, né à M'Touga (Maroc) en 1950.

El Yaacoubi, El Hossain, né à Beni Bouyahie (Maroc) le 4 novembre 1971.

Fangueu Nkadji, Sylviane Laurence, née à Yaoundé (Cameroun) le 30 novembre 1979.

Fatchat, Fatima, née à Berkane (Maroc) en 1945.

Fazzaz, Drissia, née à Fès (Maroc) en 1966.

Fejzic, Damir, né à Doboj (Serbie) le 6 juillet 1978.

Ferad épouse Topuz, Kadrie Sali, née à Benkovski (Bulgarie) le 29 mai 1957.

Filali Sadouk, Saïda, née à Fès (Maroc) en 1945.

Flores Cazares, Marcelo, né à Gonzalez Suarez Quito (Equateur) le 14 mars 1965.

Gavrylovich, Vladimir Ivanovitch, né à Pokrachevo - Sloutsky (Belarus) le 19 juillet 1971.

Glatyonok épouse Kyus, Inna Vyatcheslavovna, née à Tchelyabinsk (Féd. de Russie) le 7 mai 1976.

Harun, Khachik, né à Zakho - Duhok (Irak) le 15 janvier 1979.

Hassouni, Saâdia, née à Port-Lyantey (Maroc) le 11 mars 1937.

Ibraimi, Fabijan, né à Kumanovo (Macédoine) le 24 août 1987.

Ilondo Lobali, Clarisse, née à Kinshasa (Congo) le 2 juillet 1979.

Jafarzad, Mohammad, né à Bandar Anzali (Iran) le 1er septembre 1966.

Kabaidi Wa Kabaidi, Paul-Henri, né à Gombe (Congo) le 18 février 1938.

Babus, Gabriel Marius, geboren te Zarnesti - Brasov (Roemenië) op 16 augustus 1976.

Balik, Mehmet, geboren te Pazarcik (Turkije) op 1 januari 1981.

Beaini, Rabih, geboren te Mazraet El Chouf (Libanon) op 18 april 1974.

Bedar, Rabah, geboren te Sidi Embarek (Algerije) op 18 april 1932.

Ben Mabrouk, Mohamed Moncef, geboren te Oumdhouil (Tunesië) op 16 augustus 1946.

Benaissati, Ali, geboren te Ijarmaouas (Marokko) op 7 september 1967.

Benthami, Abida, geboren te Douar Issouiken - Beni Bouayach (Marokko) in 1960.

Beraj echtgenote Beqa, Suzana, geboren te Dakovica (Servië) op 15 oktober 1980.

Bibombe Ilunga, Alphonse, geboren te Kinshasa (Kongo) op 27 september 1962.

Boukrab, Khaddouj, geboren te Beni Bouayach (Marokko) in 1931.

Bouricha, Hammadi, geboren te Tainast, Beni Ammart (Marokko) in 1970.

Bungu Anta, Sandrine, geboren te Kinshasa (Kongo) op 10 juli 1980.

Camara, Laye, geboren te Conakry (Guinee) op 5 december 1970.

Cara, Stefan, geboren te Arad (Roemenië) op 27 juli 1966.

Çelik, Çaglar, geboren te Emirdag (Turkije) op 20 november 1985.

Chen, Ya, geboren te Wenzhou - Zhejiang (China) op 5 januari 1971.

Chile Acosta, Emilio, geboren te Contramaestre - Oriente (Cuba) op 26 augustus 1962.

Daryakar, Zahra, geboren te Rasht (Iran) op 13 februari 1972.

Dashaev, Musa Magomedovitch, geboren te Zakan-Yurt (Russische federatie) op 10 november 1978.

Davtyan, Narine, geboren te Jerevan (Armenië) op 22 maart 1967.

Di Giugno, Grazia, geboren te Mont-sur-Marchienne (België) op 11 juli 1955.

Dosa, Florin-Sorin, geboren te Cluj-Napoca (Roemenië) op 14 mei 1975.

Ehigiator, Abieyuwa Helen, geboren te Benin city (Nigeria) op 19 september 1978.

Ekoto Yokota, Virginie, geboren te Kinshasa (Kongo) op 1 augustus 1974.

El Fellous, Batoul, geboren te Fahs - Tanger (Marokko) in 1964.

El Ghazili, Abdeslem, geboren te Douar Ouled Kacem Chragua (Marokko) in 1945.

El Khazzoum, Mohamed, geboren te M'Touga (Marokko) in 1950.

El Yaacoubi, El Hossain, geboren te Beni Bouyahie (Marokko) op 4 november 1971.

Fangueu Nkadji, Sylviane Laurence, geboren te Yaoundé (Kameroen) op 30 november 1979.

Fatchat, Fatima, geboren te Berkane (Marokko) in 1945.

Fazzaz, Drissia, geboren te Fez (Marokko) in 1966.

Fejzic, Damir, geboren te Doboj (Servië) op 6 juli 1978.

Ferad echtgenote Topuz, Kadrie Sali, geboren te Benkovski (Bulgarije) op 29 mei 1957.

Filali Sadouk, Saïda, geboren te Fez (Marokko) in 1945.

Flores Cazares, Marcelo, geboren te Gonzalez Suarez Quito (Ecuador) op 14 maart 1965.

Gavrylovich, Vladimir Ivanovitch, geboren te Pokrachevo - Sloutsky (Wit-Rusland) op 19 juli 1971.

Glatyonok echtgenote Kyus, Inna Vyatcheslavovna, geboren te Tchelyabinsk (Russische federatie) op 7 mei 1976.

Harun, Khachik, geboren te Zakho - Duhok (Irak) op 15 januari 1979.

Hassouni, Saâdia, geboren te Port-Lyantey (Marokko) op 11 maart 1937.

Ibraimi, Fabijan, geboren te Kumanovo (Macedonië) op 24 augustus 1987.

Ilondo Lobali, Clarisse, geboren te Kinshasa (Kongo) op 2 juli 1979.

Jafarzad, Mohammad, geboren te Bandar Anzali (Iran) op 1 september 1966.

Kabaidi Wa Kabaidi, Paul-Henri, geboren te Gombe (Kongo) op 18 februari 1938.

Kadar, Attila-Zsolt, né à Reghin, Mures (Roumanie) le 3 avril 1959.

Kakar, Hakima, née à Kaboul (Afghanistan) le 5 mai 1979.

Kanku Kakena, Aurélie, née à Kinshasa (Congo) le 25 juillet 1974.

Khani Goltapeh, Vahab, né à Hashtroud (Iran) le 1er juillet 1969.

Khudoeva, Nazi, née à Tbilissi - Ordjonikidze (Géorgie) le 13 août 1963.

Kome, Mustafa, né à Bahi (Mauritanie) le 31 décembre 1964.

Kritskaya, Natalya Leonidovna, née à Energuétitcheski, Iliiski (Kazakhstan) le 18 novembre 1979.

Kuate, Blaise, né à Douala (Cameroun) le 2 février 1971.

Kullolli, Ilias, né à Peje (Serbie) le 29 août 1950.

Kurtesi, Fejza, né à Pristina (Serbie) le 13 mai 1969.

Lovric épouse Misljencevic, Slavica, née à Karlovac (Croatie) le 12 octobre 1961.

Maldonado Pozo épouse de Flores, Liz Paola, née à Santa Prisca - Quito (Equateur) le 3 novembre 1971.

Malki, Nassira, née à Berkane (Maroc) le 10 août 1960.

Matumona Vero, née à Kinshasa (Congo) le 8 octobre 1971.

Mbengue, Amadou, né à Dagana (Sénégal) en 1951.

Mellouli, Omar, né à Anvers (Belgique) le 19 septembre 1977.

Menkovic, Fikret, né à Prijedor (Bosnie-Herzégovine) le 27 janvier 1976.

Mgaed, Brahim, né à Douar Tanout (Maroc) le 6 juin 1980.

Miloiu, Florentin, né à Namoloasa-Tirg - Galati (Roumanie) le 24 mai 1963.

Mimouni, Tayeb, né à Ammi Moussa (Algérie) le 30 juin 1971.

Misljencevic, Duro, né à Zinajevac (Croatie) le 27 septembre 1955.

Misljencevic, Slaven, né à Karlovac (Croatie) le 5 mai 1987.

Misljencevic, Svetozar, né à Karlovac (Croatie) le 3 mars 1981.

Mohammadi, Gholam Rassoul, né à Hérat (Afghanistan) le 4 juin 1982.

Muniama, Mireille, née à Kinshasa (Congo) le 17 juin 1980.

Nahimana, Hadija, née à Bujumbura (Burundi) le 6 septembre 1976.

Nasiri, Elham, née à Abadan (Iran) le 20 juin 1967.

Nganda Kasongo, Paul, né à Lubefu (Congo) le 1er février 1963.

Ngandu-Biseba, né à Mueka (Congo) le 13 mars 1955.

Ngelesi, Léonard, né à Kinshasa (Congo) le 27 avril 1974.

Ngo Mallos, Louisette Aimee, née à Edea (Cameroun) le 16 novembre 1972.

Nikogosyan, Armen Serjikovitsj, né à Echmiadzin (Arménie) le 5 décembre 1976.

Niyonsenga, Augustin, né à Bicumbi (Rwanda) le 10 août 1980.

Nkusu Guigoz, née à Kinshasa (Congo) le 20 janvier 1984.

Nobikana Betwa, Marie, née à Butembo (Congo) le 31 décembre 1964.

Noutcha, Gilbert Bonsa, né à Kumba (Cameroun) le 28 juin 1973.

Ntumba Bakaji, née à Bukavu (Congo) le 28 novembre 1978.

Odeniyi O'Motayo, Arabella, née à Kinshasa (Congo) le 14 janvier 1977.

Ojo, Jane, née à Ajegunle - Lagos (Nigéria) le 22 août 1975.

Pelechko, Mykhaïlo Yulianovytch, né à Lviv (Ukraine) le 10 octobre 1965.

Ponomarev, Valeriy Arefievich, né à Alma-Ata (Kazakhstan) le 3 décembre 1961.

Potieva - Yandieva, Ferdovs Magometovna, née à Nazran (Féd. de Russie) le 16 août 1964.

Potryasova, Kseniya Alexandrovna, née à Tachkent (Ouzbékistan) le 25 novembre 1981.

Rachdi, Mustapha, né à Berkane (Maroc) le 15 mars 1970.

Kadar, Attila-Zsolt, geboren te Reghin, Mures (Roemenië) op 3 april 1959.

Kakar, Hakima, geboren te Kaboel (Afghanistan) op 5 mei 1979.

Kanku Kakena, Aurélie, geboren te Kinshasa (Kongo) op 25 juli 1974.

Khani Goltapeh, Vahab, geboren te Hashtroud (Iran) op 1 juli 1969.

Khudoeva, Nazi, geboren te Tbilissi - Ordjonikidze (Georgië) op 13 augustus 1963.

Kome, Mustafa, geboren te Bahi (Mauritanië) op 31 december 1964.

Kritskaya, Natalya Leonidovna, geboren te Energuétitcheski, Iliiski (Kazachstan) op 18 november 1979.

Kuate, Blaise, geboren te Douala (Kameroen) op 2 februari 1971.

Kullolli, Ilias, geboren te Peje (Servië) op 29 augustus 1950.

Kurtesi, Fejza, geboren te Pristina (Servië) op 13 mei 1969.

Lovric echtgenote Misljencevic, Slavica, geboren te Karlovac (Kroatië) op 12 oktober 1961.

Maldonado Pozo echtgenote de Flores, Liz Paola, geboren te Santa Prisca - Quito (Ecuador) op 3 november 1971.

Malki, Nassira, geboren te Berkane (Marokko) op 10 augustus 1960.

Matumona Vero, geboren te Kinshasa (Kongo) op 8 oktober 1971.

Mbengue, Amadou, geboren te Dagana (Senegal) in 1951.

Mellouli, Omar, geboren te Antwerpen (België) op 19 september 1977.

Menkovic, Fikret, geboren te Prijedor (Bosnië-Herzegovina) op 27 januari 1976.

Mgaed, Brahim, geboren te Douar Tanout (Marokko) op 6 juni 1980.

Miloiu, Florentin, geboren te Namoloasa-Tirg - Galati (Roemenië) op 24 mei 1963.

Mimouni, Tayeb, geboren te Ammi Moussa (Algerije) op 30 juni 1971.

Misljencevic, Duro, geboren te Zinajevac (Kroatië) op 27 september 1955.

Misljencevic, Slaven, geboren te Karlovac (Kroatië) op 5 mei 1987.

Misljencevic, Svetozar, geboren te Karlovac (Kroatië) op 3 maart 1981.

Mohammadi, Gholam Rassoul, geboren te Hérat (Afghanistan) op 4 juni 1982.

Muniama, Mireille, geboren te Kinshasa (Kongo) op 17 juni 1980.

Nahimana, Hadija, geboren te Bujumbura (Burundi) op 6 september 1976.

Nasiri, Elham, geboren te Abadan (Iran) op 20 juni 1967.

Nganda Kasongo, Paul, geboren te Lubefu (Kongo) op 1 februari 1963.

Ngandu-Biseba, geboren te Mueka (Kongo) op 13 maart 1955.

Ngelesi, Léonard, geboren te Kinshasa (Kongo) op 27 april 1974.

Ngo Mallos, Louisette Aimee, geboren te Edea (Kameroen) op 16 november 1972.

Nikogosyan, Armen Serjikovitsj, geboren te Echmiadzin (Armenië) op 5 december 1976.

Niyonsenga, Augustin, geboren te Bicumbi (Rwanda) op 10 augustus 1980.

Nkusu Guigoz, geboren te Kinshasa (Kongo) op 20 januari 1984.

Nobikana Betwa, Marie, geboren te Butembo (Kongo) op 31 december 1964.

Noutcha, Gilbert Bonsa, geboren te Kumba (Kameroen) op 28 juni 1973.

Ntumba Bakaji, geboren te Bukavu (Kongo) op 28 november 1978.

Odeniyi O'Motayo, Arabella, geboren te Kinshasa (Kongo) op 14 januari 1977.

Ojo, Jane, geboren te Ajegunle - Lagos (Nigeria) op 22 augustus 1975.

Pelechko, Mykhaïlo Yulianovytch, geboren te Lviv (Oekraïne) op 10 oktober 1965.

Ponomarev, Valeriy Arefievich, geboren te Alma-Ata (Kazachstan) op 3 december 1961.

Potieva - Yandieva, Ferdovs Magometovna, geboren te Nazran (Russische federatie) op 16 augustus 1964.

Potryasova, Kseniya Alexandrovna, geboren te Tasjkent (Oezbekistan) op 25 november 1981.

Rachdi, Mustapha, geboren te Berkane (Marokko) op 15 maart 1970.

Radonqiq veuve Naqa, Fahrije, née à Peje, Pec (Serbie) le 5 février 1941.

Rama épouse Kullolli, Drita, née à Peje (Serbie) le 14 avril 1957.

Rasul épouse Saadat, Foroozan, née à Sheberghan (Afghanistan) le 30 janvier 1978.

Riegler Kaplan, Rachel, née à Tel-Aviv Yafo (Israël) le 17 février 1951.

Rodriguez Bustos, Gabriel, né à Villa de Leiva - Boyaca (Colombie) le 4 mars 1964.

Saadat, Assadullah, né à Herat (Afghanistan) le 5 décembre 1934.

Sadegui, Ahmad Farid, né à Golbahar (Afghanistan) le 5 mai 1980.

Sadiku, Gazmend, né à Ferizaj (Serbie) le 29 août 1987.

Said Hildid, Saada, née à Ali Sabieh (Djibouti) le 22 février 1972.

Salamat, Sepideh, née à Téhéran (Iran) le 2 avril 1979.

Sarkisov, Armen, né à Tbilissi (Géorgie) le 29 juin 1965.

Sayar épouse Sahin, Gonca, née à Emirdag (Turquie) le 21 octobre 1982.

Seke, Dia Seke, né à Kinshasa (Congo) le 29 juin 1976.

Serov, Alexandre Fedorovitch, né à Minsk (Belarus) le 28 mars 1957.

Shabani Chafi, Zahra, née à Téhéran (Iran) le 25 mai 1972.

Shoala, Amal, née à El Arab- Port Saïd (Egypte) le 7 février 1965.

Shokrane, Maryam, née à Shiraz (Iran) le 16 septembre 1981.

Solooki, Ibrahim, né à Téhéran (Iran) le 22 janvier 1972.

Srapyan, Zabel, née à Erevan (Arménie) le 27 septembre 1952.

Sukhomlin, Dmitri Edouardovitch, né à Petrozavodsk (Féd. de Russie) le 14 août 1977.

Takwi, Sammy Ajame, né à Bamenda Mezam (Cameroun) le 13 juillet 1961.

Talhaoui, Mohammed, né à M'Haya Nord (Maroc) le 22 mars 1976.

Tchernychova-Kalyuzhnaya, Lyubov Leontievna, née à Moscou (Féd. de Russie) le 15 avril 1957.

Teloi, Kristina Mirzaevna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 22 novembre 1980.

Tiam, Véronique, née à Douala (Cameroun) le 28 décembre 1975.

Todo, Kodjovi Mawule, né à Lomé (Togo) le 4 février 1963.

Topa, Olger, né à Korce (Albanie) le 12 avril 1968.

Toto Makaya, Chouna, née à Kinshasa (Congo) le 8 octobre 1979.

Toumey, Enyonam Amivi Cherifatou, née à Lomé (Togo) le 21 octobre 1972.

Tufwansoni Nkwese, Pitchou, né à Lubumbashi (Congo) le 27 janvier 1975.

Uka, Violeta, née à Mitrovicë (Serbie) le 19 septembre 1983.

Usein, Isman, né à Skopje (Macédoine) le 21 juin 1955.

Usein, Nergjuze, née à Skopje (Macédoine) le 2 novembre 1963.

Vaissi, Mehrdad, né à Shiraz (Iran) le 28 mai 1977.

Wirtum, Joseph Kudze, né à Mbiame-Kumbo (Cameroun) le 1er juin 1971.

Wisniewska, Zofia, née à Wlodawa (Pologne) le 7 février 1970.

Yaouili, Maryse Patricia Viviane, née à Bangui (Rép. centrafricaine) le 19 avril 1973.

Yilmaz épouse Siraci, Ayse, née à Bolvadin (Turquie) le 3 mai 1980.

Radonqiq weduwe Naqa, Fahrije, geboren te Peje, Pec (Servië) op 5 februari 1941.

Rama echtgenote Kullolli, Drita, geboren te Peje (Servië) op 14 april 1957.

Rasul echtgenote Saadat, Foroozan, geboren te Sheberghan (Afghanistan) op 30 januari 1978.

Riegler Kaplan, Rachel, geboren te Tel-Aviv Yafo (Israël) op 17 februari 1951.

Rodriguez Bustos, Gabriel, geboren te Villa de Leiva - Boyaca (Colombia) op 4 maart 1964.

Saadat, Assadullah, geboren te Herat (Afghanistan) op 5 december 1934.

Sadegui, Ahmad Farid, geboren te Golbahar (Afghanistan) op 5 mei 1980.

Sadiku, Gazmend, geboren te Ferizaj (Servië) op 29 augustus 1987.

Said Hildid, Saada, geboren te Ali Sabieh (Djibouti) op 22 februari 1972.

Salamat, Sepideh, geboren te Teheran (Iran) op 2 april 1979.

Sarkisov, Armen, geboren te Tbilissi (Georgië) op 29 juni 1965.

Sayar echtgenote Sahin, Gonca, geboren te Emirdag (Turkije) op 21 oktober 1982.

Seke, Dia Seke, geboren te Kinshasa (Kongo) op 29 juni 1976.

Serov, Alexandre Fedorovitch, geboren te Minsk (Wit-Rusland) op 28 maart 1957.

Shabani Chafi, Zahra, geboren te Teheran (Iran) op 25 mei 1972.

Shoala, Amal, geboren te El Arab- Port Saïd (Egypte) op 7 februari 1965.

Shokrane, Maryam, geboren te Shiraz (Iran) op 16 september 1981.

Solooki, Ibrahim, geboren te Teheran (Iran) op 22 januari 1972.

Srapyan, Zabel, geboren te Jerevan (Armenië) op 27 september 1952.

Sukhomlin, Dmitri Edouardovitch, geboren te Petrozavodsk (Russische federatie) op 14 augustus 1977.

Takwi, Sammy Ajame, geboren te Bamenda Mezam (Kameroen) op 13 juli 1961.

Talhaoui, Mohammed, geboren te M'Haya Nord (Marokko) op 22 maart 1976.

Tchernychova-Kalyuzhnaya, Lyubov Leontievna, geboren te Moskou (Russische federatie) op 15 april 1957.

Teloi, Kristina Mirzaevna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 22 november 1980.

Tiam, Véronique, geboren te Douala (Kameroen) op 28 december 1975.

Todo, Kodjovi Mawule, geboren te Lomé (Togo) op 4 februari 1963.

Topa, Olger, geboren te Korce (Albanië) op 12 april 1968.

Toto Makaya, Chouna, geboren te Kinshasa (Kongo) op 8 oktober 1979.

Toumey, Enyonam Amivi Cherifatou, geboren te Lomé (Togo) op 21 oktober 1972.

Tufwansoni Nkwese, Pitchou, geboren te Lubumbashi (Kongo) op 27 januari 1975.

Uka, Violeta, geboren te Mitrovicë (Servië) op 19 september 1983.

Usein, Isman, geboren te Skopje (Macedonië) op 21 juni 1955.

Usein, Nergjuze, geboren te Skopje (Macedonië) op 2 november 1963.

Vaissi, Mehrdad, geboren te Shiraz (Iran) op 28 mei 1977.

Wirtum, Joseph Kudze, geboren te Mbiame-Kumbo (Kameroen) op 1 juni 1971.

Wisniewska, Zofia, geboren te Wlodawa (Polen) op 7 februari 1970.

Yaouili, Maryse Patricia Viviane, geboren te Bangui (Centraal-Afrik. Rep.) op 19 april 1973.

Yilmaz echtgenote Siraci, Ayse, geboren te Bolvadin (Turkije) op 3 mei 1980.

Youkhanna, Nabil, né à Tal Nasri (Syrie) le 15 février 1977.

Zambak, Tacettin, né à Bogazliyan (Turquie) le 1er janvier 1969.

Zeydan, Nawal, née à Beyrouth (Liban) en 1938.

Zurawska, Maria, née à Bryki (Pologne) le 3 mai 1960.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge.*

Donné à Nice, le 13 août 2011.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Youkhanna, Nabil, geboren te Tal Nasri (Syrië) op 15 februari 1977.

Zambak, Tacettin, geboren te Bogazliyan (Turkije) op 1 januari 1969.

Zeydan, Nawal, geboren te Beiroet (Libanon) in 1938.

Zurawska, Maria, geboren te Bryki (Polen) op 3 mei 1960.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Nice, 13 augustus 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2011 — 2316 [C − 2011/09616]

13 AOUT 2011. — Loi accordant des naturalisations

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

La Chambre des représentants a adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2. En application de la loi du 27 décembre 2006 portant des dispositions diverses et modifiant le Code de la nationalité belge, la naturalisation avec assimilation de la résidence à l'étranger à la résidence en Belgique, est accordée à :

Bukassa Tshypanga, né à Bakwa Tombolo (Congo) le 17 juin 1956.

Nkulu Ngoie, Louisa, née à Kamina (Congo) le 29 juin 1979.

Nnabuife, Nneka Vivian, née à Ihiala (Anambra) (Nigeria) le 28 octobre 1968.

Zakhour, Roy, né à Beyrouth (Liban) le 26 mars 1987.

Art. 3. En application de la loi du 27 décembre 2006 portant des dispositions diverses et modifiant le Code de la nationalité belge, la naturalisation est accordée à :

Abarkan, Samir, né à Douar Idarrazan (Maroc) le 3 mai 1984.

Abazajian, Yerhanouhi, née à Moussoul (Irak) le 1er juillet 1938.

Abdallah, El Bachir, né à Douar Tezouight, Berkane (Maroc) le 1er janvier 1944.

Abdelhady, Maya, née à Bachoura, Beyrouth (Liban) le 4 avril 1978.

Abdellah, Salar, né à Al-Tamim (Irak) le 1er juillet 1972.

Abdellah, Yasser, né à Khartoum (Soudan) le 24 décembre 1969.

Abed Elrazik, Fadi, né à Bourj El Barajné (Liban) le 4 avril 1978.

Abubakar Abdirahman, Mohamed, né à Kismaayo (Somalie) le 6 février 1989.

Achkif, Mohamed, né à Douar Ifarni Midar (Maroc) le 22 septembre 1990.

Acununei épouse Alexandru, Oana Ionela, née à Piatra-Neamt (Roumanie) le 19 janvier 1982.

Adhikari, Jeetendra, né à Bhojpur (Népal) le 9 octobre 1971.

Adilsultanov, Movlid Salmanovitch, né à Nuradilovo (Féd. de Russie) le 22 juin 1983.

Adisa, Lucky Azeez, né à Ejigbo (Nigéria) le 15 avril 1979.

Adodo, Josephine, née à Benin City (Nigéria) le 28 mai 1977.

Adodokpo, Komi Clément, né à Kouve, Yoto (Togo) le 6 août 1975.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2011 — 2316 [C − 2011/09616]

13 AUGUSTUS 2011. — Wet die naturalisaties verleent

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamer van volksvertegenwoordigers heeft aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2. Bij toepassing van de wet van 27 december 2006 houdende diverse bepalingen tot wijziging van het Wetboek van de Belgische nationaliteit, wordt de naturalisatie met gelijkstelling van verblijf in het buitenland met verblijf in België verleend aan :

Bukassa Tshypanga, geboren te Bakwa Tombolo (Kongo) op 17 juni 1956.

Nkulu Ngoie, Louisa, geboren te Kamina (Kongo) op 29 juni 1979.

Nnabuife, Nneka Vivian, geboren te Ihiala (Anambra) (Nigeria) op 28 oktober 1968.

Zakhour, Roy, geboren te Beiroet (Libanon) op 26 maart 1987.

Art. 3. Bij toepassing van de wet van 27 december 2006 houdende diverse bepalingen tot wijziging van het Wetboek van de Belgische nationaliteit, wordt de naturalisatie verleend aan :

Abarkan, Samir, geboren te Douar Idarrazan (Marokko) op 3 mei 1984.

Abazajian, Yerhanouhi, geboren te Moussoul (Irak) op 1 juli 1938.

Abdallah, El Bachir, geboren te Douar Tezouight, Berkane (Marokko) op 1 januari 1944.

Abdelhady, Maya, geboren te Bachoura, Beiroet (Libanon) op 4 april 1978.

Abdellah, Salar, geboren te Al-Tamim (Irak) op 1 juli 1972.

Abdellah, Yasser, geboren te Khartoem (Soedan) op 24 december 1969.

Abed Elrazik, Fadi, geboren te Bourj El Barajné (Libanon) op 4 april 1978.

Abubakar Abdirahman, Mohamed, geboren te Kismaayo (Somalië) op 6 februari 1989.

Achkif, Mohamed, geboren te Douar Ifarni Midar (Marokko) op 22 september 1990.

Acununei echtgenote Alexandru, Oana Ionela, geboren te Piatra-Neamt (Roemenië) op 19 januari 1982.

Adhikari, Jeetendra, geboren te Bhojpur (Nepal) op 9 oktober 1971.

Adilsultanov, Movlid Salmanovitch, geboren te Nuradilovo (Russische federatie) op 22 juni 1983.

Adisa, Lucky Azeez, geboren te Ejigbo (Nigeria) op 15 april 1979.

Adodo, Josephine, geboren te Benin City (Nigeria) op 28 mei 1977.

Adodokpo, Komi Clément, geboren te Kouve, Yoto (Togo) op 6 augustus 1975.

Adraoui, Mohamed, né à Ouled Settout (Maroc) en 1952.

Aduev, Musa Zhabrailovitch, né à Chimkent (Féd. de Russie) le 16 janvier 1952.

Afilal, Zohra, née à Madchar Boumzoud, Jbel Habib (Maroc) en 1945.

Agamalian, Djouletta, née à Erevan (Arménie) le 10 juin 1981.

Agamalyan, Karen, né à Norkiank (Arménie) le 6 juillet 1980.

Agasyan, Lianna Karenovna, née à Samarkand (Ouzbékistan) le 6 septembre 1989.

Aggunduz épouse Tural, Gülay, née à Tercan (Turquie) le 1er décembre 1977.

Ahmad, Jalal, né à El Haseke (Syrie) le 17 avril 1979.

Ahmad, Nidal, né à Jandaris (Syrie) le 17 mai 1980.

Ahmed, Abdul Haseeb, né à Rawalpindi (Pakistan) le 25 décembre 1989.

Ahmed, Waqas, né à Rawalpindi (Pakistan) le 12 mai 1987.

Akbulut, Emine, née à Karakoçan (Turquie) le 1er mars 1990.

Akhmedov, Farid Mamedovitch, né à Bakou (Azerbaïdjan) le 25 février 1967.

Akou, Agnes, née à Lomé (Togo) le 1er janvier 1976.

Alexandru, Mihai, né à Piatra-Neamt (Roumanie) le 13 mai 1979.

Alj, Abdelkamel, né à Fès (Maroc) le 18 août 1974.

Allaoui, Mimount, née à Oran (Algérie) le 28 novembre 1943.

Alpha Mamadou, Oumar, né à Mboto (Mauritanie) en 1970.

Al-Shummari, Thaer, né à Az Zubayr-Al Basrah (Irak) le 14 juillet 1976.

Altemirova épouse Eskerkhanova, Marusya Musaevna, née à Daud-Otar (Féd. de Russie) le 8 octobre 1961.

Amenga Noyene, Jeannette, née à Kinshasa (Congo) le 1er février 1968.

Anekkar, Hafida, née à Tanger (Maroc) le 24 mars 1949.

Annakuliyeva - Meredkulieva, Aigozel Hojaliyevna, née à Babadayhan (Turkménistan) le 27 février 1953.

Antonio Agramonte, Amos, né à La Romana (Répub. Dominicaine) le 5 mai 1975.

Antonov, Oleg Yurevich, né à Tachkent (Ouzbékistan) le 15 octobre 1964.

Antonova, Alina Olegovna, née à Tachkent (Ouzbékistan) le 15 mai 1988.

Apanasovych, Yuriy Petrovych, né à Lwiw (Ukraine) le 3 janvier 1970.

Aqrim, Aâzou, née à Douar Arougue (Maroc) le 5 juin 1984.

Arensburg épouse Milstein, Liat, née à Tel Aviv (Israël) le 15 novembre 1979.

Arrahouti, Fatna, née à Ouled Settout (Maroc) le 4 novembre 1954.

Arzumanyan, Fahrad, né à Nor-Armavir (Féd. de Russie) le 21 mars 1984.

Asanga, Véronique, née à Kikwit (Congo) le 29 septembre 1967.

Asinankori Swa, née à Kinshasa (Congo) le 17 avril 1976.

Askhabova épouse Visaitova, Zoya Khasanovna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 4 mars 1978.

Aslan, Elfan, né à Nusaybin (Turquie) le 29 août 1985.

Aslan, Nadire, née à Nusaybin (Turquie) le 1er juin 1972.

Aslan, Selman, né à Nusaybin (Turquie) le 29 août 1987.

Assou, Nazha, née à Metalsa (Maroc) le 12 septembre 1989.

Assumani, Nenette, née à Kinshasa (Congo) le 13 octobre 1975.

Ataev, Zhandar Salmanovitch, né à Dichankul (Féd. de Russie) le 1er août 1960.

Avdi, Bujar, né à Mitrovica (Serbie) le 23 septembre 1989.

Avetikyan, Zaruhi, née à Erevan (Arménie) le 25 décembre 1965.

Azhigalieyev, Yesbol Narimanovitch, né à Gouriyev (Kazakhstan) le 10 mai 1960.

Adraoui, Mohamed, geboren te Ouled Settout (Marokko) in 1952.

Aduev, Musa Zhabrailovitch, geboren te Chimkent (Russische federatie) op 16 januari 1952.

Afilal, Zohra, geboren te Madchar Boumzoud, Jbel Habib (Marokko) in 1945.

Agamalian, Djouletta, geboren te Jerevan (Armenië) op 10 juni 1981.

Agamalyan, Karen, geboren te Norkiank (Armenië) op 6 juli 1980.

Agasyan, Lianna Karenovna, geboren te Samarkand (Oezbekistan) op 6 september 1989.

Aggunduz echtgenote Tural, Gülay, geboren te Tercan (Turkije) op 1 december 1977.

Ahmad, Jalal, geboren te El Haseke (Syrië) op 17 april 1979.

Ahmad, Nidal, geboren te Jandaris (Syrië) op 17 mei 1980.

Ahmed, Abdul Haseeb, geboren te Rawalpindi (Pakistan) op 25 december 1989.

Ahmed, Waqas, geboren te Rawalpindi (Pakistan) op 12 mei 1987.

Akbulut, Emine, geboren te Karakoçan (Turkije) op 1 maart 1990.

Akhmedov, Farid Mamedovitch, geboren te Bakoe (Azerbeidzjan) op 25 februari 1967.

Akou, Agnes, geboren te Lomé (Togo) op 1 januari 1976.

Alexandru, Mihai, geboren te Piatra-Neamt (Roemenië) op 13 mei 1979.

Alj, Abdelkamel, geboren te Fez (Marokko) op 18 augustus 1974.

Allaoui, Mimount, geboren te Oran (Algerije) op 28 november 1943.

Alpha Mamadou, Oumar, geboren te Mboto (Mauritanië) in 1970.

Al-Shummari, Thaer, geboren te Az Zubayr-Al Basrah (Irak) op 14 juli 1976.

Altemirova echtgenote Eskerkhanova, Marusya Musaevna, geboren te Daud-Otar (Russische federatie) op 8 oktober 1961.

Amenga Noyene, Jeannette, geboren te Kinshasa (Kongo) op 1 februari 1968.

Anekkar, Hafida, geboren te Tanger (Marokko) op 24 maart 1949.

Annakuliyeva - Meredkulieva, Aigozel Hojaliyevna, geboren te Babadayhan (Turkmenistan) op 27 februari 1953.

Antonio Agramonte, Amos, geboren te La Romana (Dominicaanse Republ.) op 5 mei 1975.

Antonov, Oleg Yurevich, geboren te Tasjkent (Oezbekistan) op 15 oktober 1964.

Antonova, Alina Olegovna, geboren te Tasjkent (Oezbekistan) op 15 mei 1988.

Apanasovych, Yuriy Petrovych, geboren te Lwiw (Oekraïne) op 3 januari 1970.

Aqrim, Aâzou, geboren te Douar Arougue (Marokko) op 5 juni 1984.

Arensburg echtgenote Milstein, Liat, geboren te Tel Aviv (Israël) op 15 november 1979.

Arrahouti, Fatna, geboren te Ouled Settout (Marokko) op 4 november 1954.

Arzumanyan, Fahrad, geboren te Nor-Armavir (Russische federatie) op 21 maart 1984.

Asanga, Véronique, geboren te Kikwit (Kongo) op 29 september 1967.

Asinankori Swa, geboren te Kinshasa (Kongo) op 17 april 1976.

Askhabova echtgenote Visaitova, Zoya Khasanovna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 4 maart 1978.

Aslan, Elfan, geboren te Nusaybin (Turkije) op 29 augustus 1985.

Aslan, Nadire, geboren te Nusaybin (Turkije) op 1 juni 1972.

Aslan, Selman, geboren te Nusaybin (Turkije) op 29 augustus 1987.

Assou, Nazha, geboren te Metalsa (Marokko) op 12 september 1989.

Assumani, Nenette, geboren te Kinshasa (Kongo) op 13 oktober 1975.

Ataev, Zhandar Salmanovitch, geboren te Dichankul (Russische federatie) op 1 augustus 1960.

Avdi, Bujar, geboren te Mitrovica (Servië) op 23 september 1989.

Avetikyan, Zaruhi, geboren te Jerevan (Armenië) op 25 december 1965.

Azhigalieyev, Yesbol Narimanovitch, geboren te Gouriyev (Kazachstan) op 10 mei 1960.

Aziyev, Arslan Nuridilovitch, né à Khasavyurt (Féd. de Russie) le 27 octobre 1977.

Azizi, Bilghis, née à Salang (Afghanistan) en 1941.

Bagueya, Yassia, né à Okrouyo-Soubré (Côte d'Ivoire) le 30 décembre 1973.

Bahtijarevic, Mejrema, née à Paljevo (Serbie) le 1er octobre 1957.

Baimuradova, Djamilia Abuzairovna, née à Nuradilovo (Féd. de Russie) le 13 mars 1972.

Bajraku, Ermir, né à Shkoder (Albanie) le 3 février 1982.

Bajwa, Jagminder Pal Singh, né à Ludhiana (Inde) le 20 août 1989.

Balde, Djiba, née à Conakry (Guinée) le 12 août 1978.

Baljit Singh, né à Aulak (Inde) le 2 mai 1987.

Balogog, Aloys Antoine, né à Edea (Cameroun) le 22 mai 1987.

Barbosa de Castro, Sonia de Fatima, née à Goiás (Brésil) le 14 novembre 1954.

Barry, Oumar Pathe, née à Kindia (Guinée) le 10 août 1980.

Barzenc, Teresa Joanna, née à Lublin (Pologne) le 7 août 1961.

Basantes Basantes, Edilma Edunnigies, née à Riobamba (Equateur) le 8 juillet 1953.

Baschanov, Timur Sultanovitch, né à Grozny (Féd. de Russie) le 22 août 1983.

Batchaeva épouse Matagova, Diana Magometovna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 23 novembre 1982.

Bayat-Mokhtari, Manouchehr, né à Neyshabour (Iran) le 4 octobre 1933.

Bazahababaza, Venant, né à Mungwa (Burundi) le 1er janvier 1955.

Bekele Desta, Eyerusalem, née à Addis Abeba (Ethiopie) le 17 mars 1980.

Belayachi, Hayat, née à Aït Ouribel (Maroc) le 10 novembre 1980.

Belhoussine, Hayat, née à Oujda (Maroc) le 17 avril 1964.

Ben Arbi Chaoui, Habiba, née à Tanger (Maroc) en 1943.

Ben Daoudi, Âli, né à Kénitra (Maroc) le 30 août 1984.

Ben M'Rad, Slaheddine, né à Tunis (Tunisie) le 10 août 1957.

Ben Saad, Manel, née à Monastir (Tunisie) le 17 mai 1980.

Benâta, Benyounès, né à Oujda (Maroc) le 26 mai 1961.

Benkirane, Hanan, née à Sidi Kacem (Maroc) le 31 mars 1979.

Bennai, Es-Saâdia, née à Ouled Mssoune Tribu Arab (Maroc) le 20 décembre 1968.

Bennamari, Mohammed, né à Ijarmaouas - Nador (Maroc) en 1985.

Bentouila, Raouda, née à Ain-Temouchent (Algérie) le 10 janvier 1986.

Berisha, Negjmedin, né à Trestenik, Pejë (Serbie) le 3 mars 1969.

Birton épouse Tamasan, Florentina, née à Caracal (Roumanie) le 29 septembre 1971.

Biyaga II, Richard, né à Douala (Cameroun) le 13 octobre 1980.

Bobrik, Igor Arkadjevitsj, né à Novaja Mosjanitsa (Ukraine) le 24 novembre 1966.

Bonkano, Mahamadou, né à Chiwil-Imanan (Niger) en 1975.

Borchashvili épouse Mutalieva, Rumisa Beysoltovna, née à Sernovodskoye (Féd. de Russie) le 9 juillet 1981.

Bossa Domba, né à Kinshasa (Congo) le 11 juin 1967.

Bouaita, Zaineb, née à Bizerte (Tunisie) le 30 juin 1927.

Bouazza, Kader, né à Tizza Beni-Chiker (Maroc) en 1937.

Bouazza, Mohammed El Mokhtar, né à Tanger (Maroc) le 9 février 1991.

Bouazza, Samir, né à Oran (Algérie) le 26 février 1976.

Boudal, Samira, née à Casablanca (Maroc) le 13 août 1973.

Bouhjar, Mohammadine, né à Jaadar Beni Bouifrour (Maroc) en 1936.

Aziyev, Arslan Nuridilovitch, geboren te Khasavyurt (Russische federatie) op 27 oktober 1977.

Azizi, Bilghis, geboren te Salang (Afghanistan) in 1941.

Bagueya, Yassia, geboren te Okrouyo-Soubré (Ivoorkust) op 30 december 1973.

Bahtijarevic, Mejrema, geboren te Paljevo (Servië) op 1 oktober 1957.

Baimuradova, Djamilia Abuzairovna, geboren te Nuradilovo (Russische federatie) op 13 maart 1972.

Bajraku, Ermir, geboren te Shkoder (Albanië) op 3 februari 1982.

Bajwa, Jagminder Pal Singh, geboren te Ludhiana (India) op 20 augustus 1989.

Balde, Djiba, geboren te Conakry (Guinee) op 12 augustus 1978.

Baljit Singh, geboren te Aulak (India) op 2 mei 1987.

Balogog, Aloys Antoine, geboren te Edea (Kameroen) op 22 mei 1987.

Barbosa de Castro, Sonia de Fatima, geboren te Goiás (Brazilië) op 14 november 1954.

Barry, Oumar Pathe, geboren te Kindia (Guinee) op 10 augustus 1980.

Barzenc, Teresa Joanna, geboren te Lublin (Polen) op 7 augustus 1961.

Basantes Basantes, Edilma Edunnigies, geboren te Riobamba (Ecuador) op 8 juli 1953.

Baschanov, Timur Sultanovitch, geboren te Grozny (Russische federatie) op 22 augustus 1983.

Batchaeva echtgenote Matagova, Diana Magometovna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 23 november 1982.

Bayat-Mokhtari, Manouchehr, geboren te Neyshabour (Iran) op 4 oktober 1933.

Bazahababaza, Venant, geboren te Mungwa (Burundi) op 1 januari 1955.

Bekele Desta, Eyerusalem, geboren te Addis Abeba (Ethiopië) op 17 maart 1980.

Belayachi, Hayat, geboren te Aït Ouribel (Marokko) op 10 november 1980.

Belhoussine, Hayat, geboren te Oujda (Marokko) op 17 april 1964.

Ben Arbi Chaoui, Habiba, geboren te Tanger (Marokko) in 1943.

Ben Daoudi, Âli, geboren te Kenitra (Marokko) op 30 augustus 1984.

Ben M'Rad, Slaheddine, geboren te Tunis (Tunesië) op 10 augustus 1957.

Ben Saad, Manel, geboren te Monastir (Tunesië) op 17 mei 1980.

Benâta, Benyounès, geboren te Oujda (Marokko) op 26 mei 1961.

Benkirane, Hanan, geboren te Sidi Kacem (Marokko) op 31 maart 1979.

Bennai, Es-Saâdia, geboren te Ouled Mssoune Tribu Arab (Marokko) op 20 december 1968.

Bennamari, Mohammed, geboren te Ijarmaouas - Nador (Marokko) in 1985.

Bentouila, Raouda, geboren te Ain-Temouchent (Algerije) op 10 januari 1986.

Berisha, Negjmedin, geboren te Trestenik, Pejë (Servië) op 3 maart 1969.

Birton echtgenote Tamasan, Florentina, geboren te Caracal (Roemenië) op 29 september 1971.

Biyaga II, Richard, geboren te Douala (Kameroen) op 13 oktober 1980.

Bobrik, Igor Arkadjevitsj, geboren te Novaja Mosjanitsa (Oekraïne) op 24 november 1966.

Bonkano, Mahamadou, geboren te Chiwil-Imanan (Niger) in 1975.

Borchashvili echtgenote Mutalieva, Rumisa Beysoltovna, geboren te Sernovodskoye (Russische federatie) op 9 juli 1981.

Bossa Domba, geboren te Kinshasa (Kongo) op 11 juni 1967.

Bouaita, Zaineb, geboren te Bizerte (Tunesië) op 30 juni 1927.

Bouazza, Kader, geboren te Tizza Beni-Chiker (Marokko) in 1937.

Bouazza, Mohammed El Mokhtar, geboren te Tanger (Marokko) op 9 februari 1991.

Bouazza, Samir, geboren te Oran (Algerije) op 26 februari 1976.

Boudal, Samira, geboren te Casablanca (Marokko) op 13 augustus 1973.

Bouhjar, Mohammadine, geboren te Jaadar Beni Bouifrour (Marokko) in 1936.

Bouhtala, Hafida, née à Metalsa (Maroc) le 19 août 1979.

Boujaada, Aïcha, née à Beni Oulichek (Maroc) le 7 août 1959.

Boujaddain Touzani, Allal, né à Fahs-Tanger (Maroc) en 1942.

Boujday, Khadija, née à Casablanca (Maroc) le 25 septembre 1969.

Boujida, Ahmed, né à Ouled Yahia (Maroc) en 1951.

Budak épouse Eskin, Nazli, née à Iskele (Turquie) le 27 janvier 1976.

Bulambo Mukokya, né à Kibanda (Congo) en 1939.

Byiringiro, Noël, né à Budaha (Rwanda) le 25 décembre 1978.

Cabrita Andrade Dos Santos, Inês, née à Ixelles (Belgique) le 29 octobre 1986.

Çaliskan, Halil, né à Gülderesi (Turquie) le 20 mai 1960.

Camilo de Oliveira, Rosangela, née à Belo Horizonte - Minas Gerais (Brésil) le 13 août 1960.

Catana épouse Mitrea, Elena-Cristina, née à Slanic (Roumanie) le 23 mai 1980.

Chadid, Hakima, née à Aït Jbel Doum (Maroc) le 2 janvier 1983.

Chela Chimborazo, Fanny, née à Baquera (Equateur) le 30 novembre 1973.

Chiyoge, Maombi, née à Bukavu (Congo) le 11 juin 1979.

Chlemoun, Botros, né à Kamechlie (Syrie) le 20 novembre 1946.

Chu, Kang Suk, né à Saekkolri-Musangun (Rép. D. P. de Corée) le 3 septembre 1984.

Chudjakov, Nikita Vladimirovitsj, né à Minsk (Belarus) le 6 janvier 1979.

Ciorica, Maria-Alina, née à Craiova (Roumanie) le 6 octobre 1979.

Ciucu, Gheorghe, né à Poiana Mare (Roumanie) le 16 mai 1961.

Colaku, Nedzati, né à Prizren (Serbie) le 13 décembre 1951.

Conte, Yarie, née à Conakry (Guinée) le 27 décembre 1982.

Cosgun épouse Bilal, Sultan, née à Emirdag (Turquie) le 10 mars 1953.

Coskun, Onder, né à Elazig (Turquie) le 16 janvier 1973.

Coulibaly, Mariame, née à Treichville (Côte d'Ivoire) le 4 février 1986.

Czopek, Arkadiusz, né à Stare Juchy (Pologne) le 23 septembre 1973.

Czyzewska, Monika, née à Ketrzyn (Pologne) le 16 février 1986.

Dadayev, Akhmed Issaevitch, né à Urus-Martan (Féd. de Russie) le 8 août 1981.

Dafrallah, Rabiâ, née à Sidi Slimane (Maroc) le 13 août 1965.

Daron, Restituto Jr Leopoldo, né à Oroquieta (Philippines) le 18 septembre 1964.

Dautovic épouse Fejzic, Nejma, née à Proijepolje (Serbie) le 31 juillet 1971.

Dautovic épouse Tandir, Abida, née à Prijepolje (Serbie) le 14 février 1967.

De Melo Brigham, Fernando Jorge, né à San Antonio Das Pombas (Cap-Vert) le 21 janvier 1947.

Delioglu, Emurla Eredzheb, né à Tranak (Bulgarie) le 9 août 1955.

Demiri, Sinan, né à Strima (Macédoine) le 19 septembre 1943.

Denisenko - Vorobiova, Anjelika Nikolaevna, née à Kaliningrad (Féd. de Russie) le 25 mai 1969.

Derfoufi, Ghizlane, née à Salé (Maroc) le 15 mai 1971.

Deuletian, Suzanne, née à Beyrouth (Liban) le 2 janvier 1976.

Dhonyoe Dorjee, né à Chamdo (Chine) le 3 novembre 1972.

Diallo, Fatoumata Lamarana, née à Conakry (Guinée) le 3 juin 1979.

Bouhtala, Hafida, geboren te Metalsa (Marokko) op 19 augustus 1979.

Boujaada, Aïcha, geboren te Beni Oulichek (Marokko) op 7 augustus 1959.

Boujaddain Touzani, Allal, geboren te Fahs-Tanger (Marokko) in 1942.

Boujday, Khadija, geboren te Casablanca (Marokko) op 25 september 1969.

Boujida, Ahmed, geboren te Ouled Yahia (Marokko) in 1951.

Budak echtgenote Eskin, Nazli, geboren te Iskele (Turkije) op 27 januari 1976.

Bulambo Mukokya, geboren te Kibanda (Kongo) in 1939.

Byiringiro, Noël, geboren te Budaha (Rwanda) op 25 december 1978.

Cabrita Andrade Dos Santos, Inês, geboren te Elsene (België) op 29 oktober 1986.

Çaliskan, Halil, geboren te Gülderesi (Turkije) op 20 mei 1960.

Camilo de Oliveira, Rosangela, geboren te Belo Horizonte - Minas Gerais (Brazilië) op 13 augustus 1960.

Catana echtgenote Mitrea, Elena-Cristina, geboren te Slanic (Roemenië) op 23 mei 1980.

Chadid, Hakima, geboren te Aït Jbel Doum (Marokko) op 2 januari 1983.

Chela Chimborazo, Fanny, geboren te Baquera (Ecuador) op 30 november 1973.

Chiyoge, Maombi, geboren te Bukavu (Kongo) op 11 juni 1979.

Chlemoun, Botros, geboren te Kamechlie (Syrië) op 20 november 1946.

Chu, Kang Suk, geboren te Saekkolri-Musangun (Dem. Volk. Korea) op 3 september 1984.

Chudjakov, Nikita Vladimirovitsj, geboren te Minsk (Wit-Rusland) op 6 januari 1979.

Ciorica, Maria-Alina, geboren te Craiova (Roemenië) op 6 oktober 1979.

Ciucu, Gheorghe, geboren te Poiana Mare (Roemenië) op 16 mei 1961.

Colaku, Nedzati, geboren te Prizren (Servië) op 13 december 1951.

Conte, Yarie, geboren te Conakry (Guinee) op 27 december 1982.

Cosgun echtgenote Bilal, Sultan, geboren te Emirdag (Turkije) op 10 maart 1953.

Coskun, Onder, geboren te Elazig (Turkije) op 16 januari 1973.

Coulibaly, Mariame, geboren te Treichville (Ivoorkust) op 4 februari 1986.

Czopek, Arkadiusz, geboren te Stare Juchy (Polen) op 23 september 1973.

Czyzewska, Monika, geboren te Ketrzyn (Polen) op 16 februari 1986.

Dadayev, Akhmed Issaevitch, geboren te Urus-Martan (Russische federatie) op 8 augustus 1981.

Dafrallah, Rabiâ, geboren te Sidi Slimane (Marokko) op 13 augustus 1965.

Daron, Restituto Jr Leopoldo, geboren te Oroquieta (Filippijnen) op 18 september 1964.

Dautovic echtgenote Fejzic, Nejma, geboren te Proijepolje (Servië) op 31 juli 1971.

Dautovic echtgenote Tandir, Abida, geboren te Prijepolje (Servië) op 14 februari 1967.

De Melo Brigham, Fernando Jorge, geboren te San Antonio Das Pombas (Kaapverdische eil.) op 21 januari 1947.

Delioglu, Emurla Eredzheb, geboren te Tranak (Bulgarije) op 9 augustus 1955.

Demiri, Sinan, geboren te Strima (Macedonië) op 19 september 1943.

Denisenko - Vorobiova, Anjelika Nikolaevna, geboren te Kaliningrad (Russische federatie) op 25 mei 1969.

Derfoufi, Ghizlane, geboren te Salé (Marokko) op 15 mei 1971.

Deuletian, Suzanne, geboren te Beiroet (Libanon) op 2 januari 1976.

Dhonyoe Dorjee, geboren te Chamdo (China) op 3 november 1972.

Diallo, Fatoumata Lamarana, geboren te Conakry (Guinee) op 3 juni 1979.

Diallo, Mariama, née à Coyah - Conakry (Guinée) le 23 octobre 1979.

Diallo, Ousman, né à Conakry (Guinée) le 3 mars 1976.

Dibrani, Muharem, né à Pec (Serbie) le 5 décembre 1973.

Dieng, Souleymane, né à Tékane (Mauritanie) le 7 mars 1962.

Dizdarevic, Ismet, né à Dobro Selo (Bosnie-Herzégovine) le 5 octobre 1962.

Doby, Mathieu Claude, né à Grenoble (France) le 3 mai 1982.

Doevi, Doessan Koffi, né à Noepe (Togo) le 16 février 1968.

Doltmourzieva, Leila Rachitovna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 6 septembre 1976.

Domova épouse Esmurzieva, Olga, née à Frounzé (Kirghizistan) le 11 août 1960.

Doumbia, Ibrahima, né à Daloa (Côte d'Ivoire) le 16 mars 1958.

Dudchik, Vyacheslav Olegovich, né à Tachkent (Ouzbékistan) le 12 décembre 1974.

Dursun veuve Aslan, Ayse, née à Nusaybin (Turquie) le 1er avril 1945.

Dzafic, Alma, née à Zavidovici (Bosnie-Herzégovine) le 17 février 1978.

Edionseri, Charles, né à Benin City (Nigéria) le 12 novembre 1970.

El Amouri, Fatna, née à Gharbia (Maroc) en 1928.

El Bitar, Firas, né à Moalaka - Zahlé (Liban) le 29 juillet 1973.

El Bouazzai, Allal, né à Beni Bouifrour (Maroc) le 1er août 1941.

El Hebil, Fatiha, née à Douar Ouled El Hadj (Maroc) le 4 novembre 1944.

El Kaddouri, Karima, née à Trougout (Maroc) le 30 mai 1982.

El Moussaoui, Abdelmajid, né à Ijarmaouas (Maroc) le 4 janvier 1983.

El Ouadghiri Lafchouch, Adnan, né à Oujda (Maroc) le 23 août 1989.

El Ouadghiri Lafchouch, Meriem, née à Oujda (Maroc) le 23 août 1986.

El Yaakoubi, Mohamed, né à Mjadi - Beni Yessef (Maroc) en 1970.

El Yazidi, Mostafa, né à Tanger (Maroc) le 11 mars 1969.

El Youssoufi, Alia, née à Beni Bouayach (Maroc) en 1936.

Elemam, Zeinab Mohamed Ahmed, née à Alexandrie (Egypte) le 14 novembre 1974.

Elfrykhi, Mohammed, né à Douar Tounes (Maroc) le 19 mai 1962.

Essomba, Louise, née à Yaounde (Cameroun) le 20 novembre 1972.

Ewalo Talangai, Sandrine, née à Kinshasa (Congo) le 10 janvier 1985.

Ezbakh, Mohamed Anouar, né à Casablanca (Maroc) le 30 avril 1971.

Fedorova épouse Azhigalieva, Svetlana Mikhailovna, née à Alma-Ata (Kazakhstan) le 16 septembre 1975.

Filip, Clara Elisabeth, née à Kinshasa (Congo) le 2 février 1977.

Florescu épouse Nicoi, Mariana, née à Bucarest (Roumanie) le 19 février 1974.

Foaleng Mamgue, Lise Ariane, née à Yaoundé (Cameroun) le 18 février 1985.

Fofana, Matou, née à Conakry (Guinée) le 7 octobre 1984.

Fqihi, Kaoutar, née à El Kelaa Des Sraghna (Maroc) le 13 mars 1983.

Freeman, Mark, né à Toronto (Canada) le 5 mars 1968.

Gaissoumov, Khoussein Vakhaevitch, né à Grozny (Féd. de Russie) le 28 mai 1984.

Galaeva épouse Tsadaeva, Malika Arbievna, née à Katyr-Yurt (Féd. de Russie) le 21 avril 1959.

Galtseva, Tatyana, née à Kemerovo (Féd. de Russie) le 31 août 1967.

Diallo, Mariama, geboren te Coyah - Conakry (Guinee) op 23 oktober 1979.

Diallo, Ousman, geboren te Conakry (Guinee) op 3 maart 1976.

Dibrani, Muharem, geboren te Pec (Servië) op 5 december 1973.

Dieng, Souleymane, geboren te Tékane (Mauritanië) op 7 maart 1962.

Dizdarevic, Ismet, geboren te Dobro Selo (Bosnië-Herzegovina) op 5 oktober 1962.

Doby, Mathieu Claude, geboren te Grenoble (Frankrijk) op 3 mei 1982.

Doevi, Doessan Koffi, geboren te Noepe (Togo) op 16 februari 1968.

Doltmourzieva, Leila Rachitovna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 6 september 1976.

Domova echtgenote Esmurzieva, Olga, geboren te Frounzé (Kirgizië) op 11 augustus 1960.

Doumbia, Ibrahima, geboren te Daloa (Ivoorkust) op 16 maart 1958.

Dudchik, Vyacheslav Olegovich, geboren te Tasjkent (Oezbekistan) op 12 december 1974.

Dursun weduwe Aslan, Ayse, geboren te Nusaybin (Turkije) op 1 april 1945.

Dzafic, Alma, geboren te Zavidovici (Bosnië-Herzegovina) op 17 februari 1978.

Edionseri, Charles, geboren te Benin City (Nigeria) op 12 november 1970.

El Amouri, Fatna, geboren te Gharbia (Marokko) in 1928.

El Bitar, Firas, geboren te Moalaka - Zahlé (Libanon) op 29 juli 1973.

El Bouazzai, Allal, geboren te Beni Bouifrour (Marokko) op 1 augustus 1941.

El Hebil, Fatiha, geboren te Douar Ouled El Hadj (Marokko) op 4 november 1944.

El Kaddouri, Karima, geboren te Trougout (Marokko) op 30 mei 1982.

El Moussaoui, Abdelmajid, geboren te Ijarmaouas (Marokko) op 4 januari 1983.

El Ouadghiri Lafchouch, Adnan, geboren te Oujda (Marokko) op 23 augustus 1989.

El Ouadghiri Lafchouch, Meriem, geboren te Oujda (Marokko) op 23 augustus 1986.

El Yaakoubi, Mohamed, geboren te Mjadi - Beni Yessef (Marokko) in 1970.

El Yazidi, Mostafa, geboren te Tanger (Marokko) op 11 maart 1969.

El Youssoufi, Alia, geboren te Beni Bouayach (Marokko) in 1936.

Elemam, Zeinab Mohamed Ahmed, geboren te Alexandrië (Egypte) op 14 november 1974.

Elfrykhi, Mohammed, geboren te Douar Tounes (Marokko) op 19 mei 1962.

Essomba, Louise, geboren te Yaounde (Kameroen) op 20 november 1972.

Ewalo Talangai, Sandrine, geboren te Kinshasa (Kongo) op 10 januari 1985.

Ezbakh, Mohamed Anouar, geboren te Casablanca (Marokko) op 30 april 1971.

Fedorova echtgenote Azhigalieva, Svetlana Mikhailovna, geboren te Alma-Ata (Kazachstan) op 16 september 1975.

Filip, Clara Elisabeth, geboren te Kinshasa (Kongo) op 2 februari 1977.

Florescu echtgenote Nicoi, Mariana, geboren te Boekarest (Roemenië) op 19 februari 1974.

Foaleng Mamgue, Lise Ariane, geboren te Yaoundé (Kameroen) op 18 februari 1985.

Fofana, Matou, geboren te Conakry (Guinee) op 7 oktober 1984.

Fqihi, Kaoutar, geboren te El Kelaa Des Sraghna (Marokko) op 13 maart 1983.

Freeman, Mark, geboren te Toronto (Canada) op 5 maart 1968.

Gaissoumov, Khoussein Vakhaevitch, geboren te Grozny (Russische federatie) op 28 mei 1984.

Galaeva echtgenote Tsadaeva, Malika Arbievna, geboren te Katyr-Yurt (Russische federatie) op 21 april 1959.

Galtseva, Tatyana, geboren te Kemerovo (Russische federatie) op 31 augustus 1967.

Gandura - Kartashova, Anna, née à Leningrad (Féd. de Russie) le 28 décembre 1976.

Gashaw Abegaz, Daniel, né à Addis Abeba (Ethiopie) le 20 octobre 1980.

Gashi, Bajram, né à Kline (Serbie) le 17 mai 1973.

Gashi, Fitore, née à Zahaq Peje (Serbie) le 11 novembre 1972.

Gatera, Gérard, né à Rukara (Rwanda) le 25 février 1973.

Gbenyedji, Ayawovi, née à Lome (Togo) en 1935.

Gehaev, Aslan Daduevitch, né à Naurskaya (Féd. de Russie) le 2 avril 1970.

Gekhman, Irina Borisovna, née à Soligorsk (Belarus) le 12 octobre 1989.

Gemo, Amar, né à Alep (Syrie) le 1er janvier 1982.

Ghassemi, Mojgan, née à Shemiran (Iran) le 8 février 1972.

Gingu Mantomina, Faustin, né à Ntedi (Congo) le 28 octobre 1932.

Glukhova, Olga Viktorovna, née à Krasnoyarsk (Féd. de Russie) le 7 mars 1976.

Godarzi, Massomeh, née à Ramhormoz (Iran) le 1er mars 1973.

Gonçalves Santos épouse Decroix, Rosangela, née à Goiânia - Goias (Brésil) le 8 novembre 1977.

Gorniak, Aleksandra Karina, née à Lodz (Pologne) le 22 avril 1978.

Gourapa, Ashley, né à Mahebourg (République de Maurice) le 17 mars 1986.

Grigorova épouse Mashalov, Boryana Grigorova, née à Sofia (Bulgarie) le 5 mars 1969.

Guerrouj, Mohammed, né à Douar Isslanen (Maroc) en 1935.

Gül, Devrim, né à Elazig (Turquie) le 5 juin 1975.

Gülhan, Bekir, né à Çayirbasi (Turquie) le 10 décembre 1960.

Gyasi, Samuel, né à Accra (Ghana) le 2 septembre 1967.

Hadi, Laheeb Mansur, née à Bagdad (Irak) le 20 juillet 1973.

Hafez, Youssef, né à Alexandrie - Bab Shark (Egypte) le 28 janvier 1972.

Hamidi, Keira, née à Zeralda (Algérie) le 20 février 1931.

Hamied Hasan, Sagda, née à Bagdad (Irak) le 1er juillet 1940.

Hammouis, El Miloud, né à Jerada (Maroc) le 1er septembre 1964.

Hamri, Khadija, née à Larache (Maroc) le 10 décembre 1952.

Hanini, Atika, née à Aïn Tolba (Algérie) le 1er avril 1969.

Harms, Roland Max, né à Vlaardingen (Pays-Bas) le 9 mars 1973.

Hasanov épouse Mehmedalieva, Fatme Ahmedova, née à Buhovtsi (Bulgarie) le 11 mai 1933.

Hasnaoui, Mohamed, né à Casablanca (Maroc) le 10 novembre 1969.

Hassan, Ahmed, né à Khartoum (Soudan) le 20 novembre 1980.

Hawla, Younis, né à Alarnouk (Syrie) le 25 mars 1942.

Hayrapetyan, Arusyak, née à Sissian (Arménie) le 28 janvier 1946.

Hendi, Mohamad, né à Homs, Baba Amro (Syrie) le 8 mars 1976.

Hepayan, Pavel Ayrapetovitch, né à Soligorsk (Belarus) le 27 avril 1979.

Hou, Aïcha, née à Oujda (Maroc) le 12 juin 1976.

Houmed, Abdallah Ahmed, né à Djibouti (Djibouti) le 24 mars 1973.

Hovanes, Garo, né à Bagdad (Irak) en 1950.

Hovanesian, Karen, né à Erevan (Arménie) le 18 décembre 1984.

Hovsepyan, Robert, né à Agunk (Arménie) le 25 août 1960.

Hoxhaj épouse Lushaj, Behije, née à Cermjan (Serbie) le 18 novembre 1972.

Ibishi épouse Krasniqi, Leonora, née à Pec (Serbie) le 19 août 1980.

Gandura - Kartashova, Anna, geboren te Leningrad (Russische federatie) op 28 december 1976.

Gashaw Abegaz, Daniel, geboren te Addis Abeba (Ethiopië) op 20 oktober 1980.

Gashi, Bajram, geboren te Kline (Servië) op 17 mei 1973.

Gashi, Fitore, geboren te Zahaq Peje (Servië) op 11 november 1972.

Gatera, Gérard, geboren te Rukara (Rwanda) op 25 februari 1973.

Gbenyedji, Ayawovi, geboren te Lome (Togo) in 1935.

Gehaev, Aslan Daduevitch, geboren te Naurskaya (Russische federatie) op 2 april 1970.

Gekhman, Irina Borisovna, geboren te Soligorsk (Wit-Rusland) op 12 oktober 1989.

Gemo, Amar, geboren te Aleppo (Syrië) op 1 januari 1982.

Ghassemi, Mojgan, geboren te Shemiran (Iran) op 8 februari 1972.

Gingu Mantomina, Faustin, geboren te Ntedi (Kongo) op 28 oktober 1932.

Glukhova, Olga Viktorovna, geboren te Krasnoyarsk (Russische federatie) op 7 maart 1976.

Godarzi, Massomeh, geboren te Ramhormoz (Iran) op 1 maart 1973.

Gonçalves Santos echtgenote Decroix, Rosangela, geboren te Goiânia - Goias (Brazilië) op 8 november 1977.

Gorniak, Aleksandra Karina, geboren te Lodz (Polen) op 22 april 1978.

Gourapa, Ashley, geboren te Mahebourg (Republiek Mauritius) op 17 maart 1986.

Grigorova echtgenote Mashalov, Boryana Grigorova, geboren te Sofia (Bulgarije) op 5 maart 1969.

Guerrouj, Mohammed, geboren te Douar Isslanen (Marokko) in 1935.

Gül, Devrim, geboren te Elazig (Turkije) op 5 juni 1975.

Gülhan, Bekir, geboren te Çayirbasi (Turkije) op 10 december 1960.

Gyasi, Samuel, geboren te Accra (Ghana) op 2 september 1967.

Hadi, Laheeb Mansur, geboren te Bagdad (Irak) op 20 juli 1973.

Hafez, Youssef, geboren te Alexandrië - Bab Shark (Egypte) op 28 januari 1972.

Hamidi, Keira, geboren te Zeralda (Algerije) op 20 februari 1931.

Hamied Hasan, Sagda, geboren te Bagdad (Irak) op 1 juli 1940.

Hammouis, El Miloud, geboren te Jerada (Marokko) op 1 september 1964.

Hamri, Khadija, geboren te Larache (Marokko) op 10 december 1952.

Hanini, Atika, geboren te Aïn Tolba (Algerije) op 1 april 1969.

Harms, Roland Max, geboren te Vlaardingen (Nederland) op 9 maart 1973.

Hasanov echtgenote Mehmedalieva, Fatme Ahmedova, geboren te Buhovtsi (Bulgarije) op 11 mei 1933.

Hasnaoui, Mohamed, geboren te Casablanca (Marokko) op 10 november 1969.

Hassan, Ahmed, geboren te Khartoem (Soedan) op 20 november 1980.

Hawla, Younis, geboren te Alarnouk (Syrië) op 25 maart 1942.

Hayrapetyan, Arusyak, geboren te Sissian (Armenië) op 28 januari 1946.

Hendi, Mohamad, geboren te Homs, Baba Amro (Syrië) op 8 maart 1976.

Hepayan, Pavel Ayrapetovitch, geboren te Soligorsk (Wit-Rusland) op 27 april 1979.

Hou, Aïcha, geboren te Oujda (Marokko) op 12 juni 1976.

Houmed, Abdallah Ahmed, geboren te Djibouti (Djibouti) op 24 maart 1973.

Hovanes, Garo, geboren te Bagdad (Irak) in 1950.

Hovanesian, Karen, geboren te Jerevan (Armenië) op 18 december 1984.

Hovsepyan, Robert, geboren te Agunk (Armenië) op 25 augustus 1960.

Hoxhaj echtgenote Lushaj, Behije, geboren te Cermjan (Servië) op 18 november 1972.

Ibishi echtgenote Krasniqi, Leonora, geboren te Pec (Servië) op 19 augustus 1980.

Ichkuntana, Najat, née à Beyrouth (Liban) le 7 janvier 1988.

Idigova, Milana Adamovna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 20 octobre 1980.

Idrizaj épouse Adra, Gjeva, née à Piskotë (Serbie) le 11 février 1974.

Ilyasov, Sultan Suleymanovitch, né à Novonikolayevka (Féd. de Russie) le 29 avril 1960.

Inayatullah, Sanaullah, né à Pasrur, Sialkot (Pakistan) le 2 mai 1969.

Irakoze, Larissa Liliane, née à Musaga (Burundi) le 28 avril 1987.

Isakova - Khamitsaeva, Nadezhda Nikitichna, née à Aleksandrovsky (Féd. de Russie) le 29 avril 1963.

Isayev, Salaudi Alaudinovitch, né à Gilyaniy (Féd. de Russie) le 14 décembre 1970.

Ishimwe, Claude, né à Mugombwa (Rwanda) le 25 décembre 1986.

Islamova, Anna Ruslanovna, née à Meken-Yurt (Féd. de Russie) le 12 août 1979.

Ismailov, Elmach Chamzatovitch, né à Achkhoy-Martan (Féd. de Russie) le 29 août 1990.

Ismailov, Usman Akhmedovitch, né à Grozny (Féd. de Russie) le 7 novembre 1985.

Ivanova, Olga, née à Kiev (Ukraine) le 11 février 1980.

Jaadar, Tamaanant, née à Beni Bouifrour (Maroc) le 28 février 1951.

Jaali, Najem, né à Douar Ouloute (Maroc) le 11 juillet 1957.

Jahovic épouse Mehmeti, Suhada, née à Kosovska Mitrovica (Serbie) le 24 novembre 1980.

Jasari, Dulijeta, née à Kosovska Mitrovica (Serbie) le 27 avril 1986.

Jatta, Adama, née à Kololi (Gambie) le 24 septembre 1978.

Jmari, Mohamed Essaid, né à Marrakech (Maroc) le 15 septembre 1959.

Jouini, Nedra, née à Tunis (Tunisie) le 12 avril 1980.

Jukic, Slavko, né à Zabilje - Vitez (Bosnie-Herzégovine) le 5 octobre 1966.

Ka, Ndiabel, née à Thies (Sénégal) le 10 février 1980.

Kabera, Joseph, né à Murama-Gitarama (Rwanda) le 2 juillet 1972.

Kalaev, Saïd-Magomed Seïtemievitch, né à Starie Atagui (Féd. de Russie) le 20 septembre 1973.

Kalhori, Tandis, née à Téhéran (Iran) le 30 avril 1978.

Kalisa, Eugène, né à Goma (Congo) le 11 mai 1968.

Kanyinda Mbwanya, Sylvain, né à Lembe-Lembe (Congo) le 15 juin 1936.

Karmiryan, Hakob, né à Erevan (Arménie) le 30 janvier 1957.

Karpuzi, Lulzim, né à Debar (Macédoine) le 5 mai 1985.

Kasmi, Morad, né à Douar Takarbouste (Maroc) le 29 mars 1972.

Katuta Kandolo, Pierre, né à Mweka (Congo) le 10 mars 1966.

Kaur, Balwinder, née à Talwandi Daddian (Inde) le 11 octobre 1985.

Kaur, Jaspal, née à Bahowal Hoshiarpur (Inde) le 23 avril 1956.

Kaur, Ravinder, née à Dhakansu Kalan (Inde) le 1er septembre 1989.

Kayed, Kayed Mohammad, né à Ain-El-Helweh (Liban) le 20 juin 1954.

Keza, Aline, née à Kamenge - Bujumbura (Burundi) le 13 avril 1972.

Khakieva, Madinat Valetovna, née à Samashki (Féd. de Russie) le 19 juin 1962.

Khalili Mahani, Mohammad Reza, né à Téhéran (Iran) le 24 mai 1970.

Khamidov, Musa Zhamilaevitch, né à Bol'shiye Varandy (Féd. de Russie) le 15 août 1964.

Khamzatova, Elina Khaidovna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 12 février 1988.

Ichkuntana, Najat, geboren te Beiroet (Libanon) op 7 januari 1988.

Idigova, Milana Adamovna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 20 oktober 1980.

Idrizaj echtgenote Adra, Gjeva, geboren te Piskotë (Servië) op 11 februari 1974.

Ilyasov, Sultan Suleymanovitch, geboren te Novonikolayevka (Russische federatie) op 29 april 1960.

Inayatullah, Sanaullah, geboren te Pasrur, Sialkot (Pakistan) op 2 mei 1969.

Irakoze, Larissa Liliane, geboren te Musaga (Burundi) op 28 april 1987.

Isakova - Khamitsaeva, Nadezhda Nikitichna, geboren te Aleksandrovsky (Russische federatie) op 29 april 1963.

Isayev, Salaudi Alaudinovitch, geboren te Gilyaniy (Russische federatie) op 14 december 1970.

Ishimwe, Claude, geboren te Mugombwa (Rwanda) op 25 december 1986.

Islamova, Anna Ruslanovna, geboren te Meken-Yurt (Russische federatie) op 12 augustus 1979.

Ismailov, Elmach Chamzatovitch, geboren te Achkhoy-Martan (Russische federatie) op 29 augustus 1990.

Ismailov, Usman Akhmedovitch, geboren te Grozny (Russische federatie) op 7 november 1985.

Ivanova, Olga, geboren te Kiev (Oekraïne) op 11 februari 1980.

Jaadar, Tamaanant, geboren te Beni Bouifrour (Marokko) op 28 februari 1951.

Jaali, Najem, geboren te Douar Ouloute (Marokko) op 11 juli 1957.

Jahovic echtgenote Mehmeti, Suhada, geboren te Kosovska Mitrovica (Servië) op 24 november 1980.

Jasari, Dulijeta, geboren te Kosovska Mitrovica (Servië) op 27 april 1986.

Jatta, Adama, geboren te Kololi (Gambia) op 24 september 1978.

Jmari, Mohamed Essaid, geboren te Marrakech (Marokko) op 15 september 1959.

Jouini, Nedra, geboren te Tunis (Tunesië) op 12 april 1980.

Jukic, Slavko, geboren te Zabilje - Vitez (Bosnië-Herzegovina) op 5 oktober 1966.

Ka, Ndiabel, geboren te Thies (Senegal) op 10 februari 1980.

Kabera, Joseph, geboren te Murama-Gitarama (Rwanda) op 2 juli 1972.

Kalaev, Saïd-Magomed Seïtemievitch, geboren te Starie Atagui (Russische federatie) op 20 september 1973.

Kalhori, Tandis, geboren te Teheran (Iran) op 30 april 1978.

Kalisa, Eugène, geboren te Goma (Kongo) op 11 mei 1968.

Kanyinda Mbwanya, Sylvain, geboren te Lembe-Lembe (Kongo) op 15 juni 1936.

Karmiryan, Hakob, geboren te Jerevan (Armenië) op 30 januari 1957.

Karpuzi, Lulzim, geboren te Debar (Macedonië) op 5 mei 1985.

Kasmi, Morad, geboren te Douar Takarbouste (Marokko) op 29 maart 1972.

Katuta Kandolo, Pierre, geboren te Mweka (Kongo) op 10 maart 1966.

Kaur, Balwinder, geboren te Talwandi Daddian (India) op 11 oktober 1985.

Kaur, Jaspal, geboren te Bahowal Hoshiarpur (India) op 23 april 1956.

Kaur, Ravinder, geboren te Dhakansu Kalan (India) op 1 september 1989.

Kayed, Kayed Mohammad, geboren te Ain-El-Helweh (Libanon) op 20 juni 1954.

Keza, Aline, geboren te Kamenge - Bujumbura (Burundi) op 13 april 1972.

Khakieva, Madinat Valetovna, geboren te Samashki (Russische federatie) op 19 juni 1962.

Khalili Mahani, Mohammad Reza, geboren te Teheran (Iran) op 24 mei 1970.

Khamidov, Musa Zhamilaevitch, geboren te Bol'shiye Varandy (Russische federatie) op 15 augustus 1964.

Khamzatova, Elina Khaidovna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 12 februari 1988.

Khan épouse Bukhari, Najma Manzoor, née à Lahore (Pakistan) le 1er août 1966.

Khangaziev, Albert Surupachaevitch, né à Shelkovskaya (Féd. de Russie) le 7 novembre 1981.

Kharbi, Mounir, né à Nador (Maroc) en 1981.

Khazal, Jasim Khamil, né à Al Karkh-Bagdad (Irak) le 3 décembre 1975.

Khokhar, Aneela, née à Karachi (Pakistan) le 3 octobre 1990.

Khuajah, Nargis, née à Ningharhar (Afghanistan) le 7 septembre 1981.

Kibuey, Rebeca, née à Kinshasa (Congo) le 9 janvier 1990.

Kiliç, Kamil, né à Sarkisla (Turquie) le 10 janvier 1965.

Kim, Svetlana Nikolaevna, née à Toy-Tyube (Ouzbékistan) le 16 janvier 1961.

Kimankinda Kape, Suzanne, née à Kananga (Congo) le 4 avril 1963.

Kipela, Jacqueline, née à Bandundu (Congo) le 5 décembre 1945.

Kis, Ioan, né à Lugoj (Roumanie) le 5 janvier 1963.

Kizina épouse Selivantchik, Olga Anatolievna, née à Saratov (Féd. de Russie) le 30 septembre 1967.

Koko, Carine, née à Douala (Cameroun) le 8 décembre 1984.

Kombo Binama Kembo, Césarine, née à Kinshasa (Congo) le 19 février 1966.

Komeza Utabazi, né à Bukavu (Congo) le 23 mars 1988.

Korajcevic, Emir, né à Bijeljina (Bosnie-Herzégovine) le 11 mai 1990.

Korajcevic, Munira, née à Janja (Bosnie-Herzégovine) le 25 mars 1963.

Korajcevic, Zekerijah, né à Janja (Bosnie-Herzégovine) le 23 janvier 1953.

Korostélev, Maxime Mihaïlovitch, né à Almaty (Kazakhstan) le 23 avril 1982.

Kothari, Siddharth, né à Mumbai (Inde) le 16 août 1974.

Kouam Matafe, Nadia, née à Douala (Cameroun) le 19 septembre 1974.

Krajewska, Sylwia Edyta, née à Plock (Pologne) le 9 octobre 1986.

Krasniqi, Avdi, né à Jablanica (Serbie) le 1er octobre 1952.

Kumnova, Agron, né à Dakovica (Serbie) le 12 février 1967.

Kustura épouse Zulic, Mediha, née à Sarajevo (Bosnie-Herzégovine) le 9 juillet 1978.

Laghbar, Noura, née à Rabat (Maroc) le 16 novembre 1972.

Lahssini, Razika, née à Douar Ouled El Amri (Maroc) le 23 mars 1988.

Lakehal, Mohammed, né à Ammi-Moussa (Algérie) en 1971.

Lakhal, Nezha, née à Casablanca (Maroc) le 8 mai 1967.

Lammens, Jeroen, né à Terneuzen (Pays-Bas) le 21 septembre 1980.

Larouech, Mohammed, né à Douar Kelaa - Ouled El Bali Tarhjirt (Maroc) en 1941.

Lawson, Nadou Tagnoin Djito, née à Aného (Togo) le 1er mars 1966.

Lazaar, Mohamed, né à Beni Ammart (Maroc) le 8 janvier 1961.

Lifkoohi, Sijameh, née à Hambourg (Allemagne) le 13 décembre 1964.

Lipinska épouse Laaroussi, Monika, née à Zambrow (Pologne) le 10 juillet 1981.

Lipombo Mbengi, né à Butu (Congo) le 22 octobre 1950.

Loukiyanenko, Ernest Marklenovich, né à Bakou (Azerbaïdjan) le 2 février 1973.

Lushaj, Hasan, né à Shaptej, Dacan (Serbie) le 5 août 1971.

Ly, Alassane, né à Bagodine (Mauritanie) le 2 février 1970.

Lykho, Volodymyr, né à Podolsk (Féd. de Russie) le 4 janvier 1963.

Khan echtgenote Bukhari, Najma Manzoor, geboren te Lahore (Pakistan) op 1 augustus 1966.

Khangaziev, Albert Surupachaevitch, geboren te Shelkovskaya (Russische federatie) op 7 november 1981.

Kharbi, Mounir, geboren te Nador (Marokko) in 1981.

Khazal, Jasim Khamil, geboren te Al Karkh-Bagdad (Irak) op 3 december 1975.

Khokhar, Aneela, geboren te Karachi (Pakistan) op 3 oktober 1990.

Khuajah, Nargis, geboren te Ningharhar (Afghanistan) op 7 september 1981.

Kibuey, Rebeca, geboren te Kinshasa (Kongo) op 9 januari 1990.

Kiliç, Kamil, geboren te Sarkisla (Turkije) op 10 januari 1965.

Kim, Svetlana Nikolaevna, geboren te Toy-Tyube (Oezbekistan) op 16 januari 1961.

Kimankinda Kape, Suzanne, geboren te Kananga (Kongo) op 4 april 1963.

Kipela, Jacqueline, geboren te Bandundu (Kongo) op 5 december 1945.

Kis, Ioan, geboren te Lugoj (Roemenië) op 5 januari 1963.

Kizina echtgenote Selivantchik, Olga Anatolievna, geboren te Saratov (Russische federatie) op 30 september 1967.

Koko, Carine, geboren te Douala (Kameroen) op 8 december 1984.

Kombo Binama Kembo, Césarine, geboren te Kinshasa (Kongo) op 19 februari 1966.

Komeza Utabazi, geboren te Bukavu (Kongo) op 23 maart 1988.

Korajcevic, Emir, geboren te Bijeljina (Bosnië-Herzegovina) op 11 mei 1990.

Korajcevic, Munira, geboren te Janja (Bosnië-Herzegovina) op 25 maart 1963.

Korajcevic, Zekerijah, geboren te Janja (Bosnië-Herzegovina) op 23 januari 1953.

Korostélev, Maxime Mihaïlovitch, geboren te Almaty (Kazachstan) op 23 april 1982.

Kothari, Siddharth, geboren te Mumbai (India) op 16 augustus 1974.

Kouam Matafe, Nadia, geboren te Douala (Kameroen) op 19 september 1974.

Krajewska, Sylwia Edyta, geboren te Plock (Polen) op 9 oktober 1986.

Krasniqi, Avdi, geboren te Jablanica (Servië) op 1 oktober 1952.

Kumnova, Agron, geboren te Dakovica (Servië) op 12 februari 1967.

Kustura echtgenote Zulic, Mediha, geboren te Sarajevo (Bosnië-Herzegovina) op 9 juli 1978.

Laghbar, Noura, geboren te Rabat (Marokko) op 16 november 1972.

Lahssini, Razika, geboren te Douar Ouled El Amri (Marokko) op 23 maart 1988.

Lakehal, Mohammed, geboren te Ammi-Moussa (Algerije) in 1971.

Lakhal, Nezha, geboren te Casablanca (Marokko) op 8 mei 1967.

Lammens, Jeroen, geboren te Terneuzen (Nederland) op 21 september 1980.

Larouech, Mohammed, geboren te Douar Kelaa - Ouled El Bali Tarhjirt (Marokko) in 1941.

Lawson, Nadou Tagnoin Djito, geboren te Aného (Togo) op 1 maart 1966.

Lazaar, Mohamed, geboren te Beni Ammart (Marokko) op 8 januari 1961.

Lifkoohi, Sijameh, geboren te Hamburg (Duitsland) op 13 december 1964.

Lipinska echtgenote Laaroussi, Monika, geboren te Zambrow (Polen) op 10 juli 1981.

Lipombo Mbengi, geboren te Butu (Kongo) op 22 oktober 1950.

Loukiyanenko, Ernest Marklenovich, geboren te Bakoe (Azerbeidzjan) op 2 februari 1973.

Lushaj, Hasan, geboren te Shaptej, Dacan (Servië) op 5 augustus 1971.

Ly, Alassane, geboren te Bagodine (Mauritanië) op 2 februari 1970.

Lykho, Volodymyr, geboren te Podolsk (Russische federatie) op 4 januari 1963.

Mabakou, Dieu-Donné, né à Makadioume (Gabon) le 27 mars 1975.

Machozi, Marie, née à Nyakabiga (Burundi) en 1938.

Magamadov, Lechi Isaevitch, né à Gvardeyskoye (Féd. de Russie) le 10 novembre 1978.

Magomadov, Magomed Alkhazurovitch, né à Staryye Atagi (Féd. de Russie) le 6 juillet 1987.

Magomadova, Khadija Andyevna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 6 décembre 1987.

Mahmutovic, Mehmed, né à Krakaca (Bosnie-Herzégovine) le 16 juin 1955.

Maiga, Masa-Ud, né à Pouytenga (Burkina Faso) en 1967.

Makhloufi, Aïcha, née à Douar Alouana Debdou (Maroc) en 1942.

Makiese Kabeya, Catherine, née à Kinshasa (Congo) le 29 avril 1966.

Mako Bogoreh, Robleh, née à Ali Sabieh (Djibouti) le 1er janvier 1968.

Malaj, Marlen, né à Tropoje (Albanie) le 9 avril 1975.

Malhotra, Surinder Paul, né à Jalandhar (Inde) le 8 octobre 1941.

Mamadou, Ousmane, né à Agadez (Niger) le 23 octobre 1960.

Manzi, Emmanuel, né à Kayonza (Rwanda) le 22 février 1986.

Manzi, Olivier, né à Gisozi (Rwanda) le 11 septembre 1984.

Marchouh, Siham, né à Midar (Maroc) le 30 juillet 1986.

Masamba, Jean-Claude, né à Kinshasa (Congo) le 11 août 1970.

Mashalov, Zlatko Georgiev, né à Lom (Bulgarie) le 19 octobre 1957.

Mata Dona, José Rafael de Jesùs, né à Chacao (Venezuela) le 22 avril 1977.

Matala Mubuyashateka, Nathalie, née à Lubero (Congo) en 1939.

Matombi Embundju, Marie-Josée, née à Kinshasa (Congo) le 15 novembre 1964.

Matondo Mandiangu, née à Kinshasa (Congo) le 31 juillet 1978.

Matwong, Dai, née à Udon Thani (Thaïlande) le 15 avril 1974.

Mayor, Richard, né à Accra (Ghana) le 6 avril 1987.

Mbombo Mbuyi Tumba Mueni, Rosalie, née à Kananga (Congo) le 25 octobre 1938.

Mbouwé Nguekam, Christian Alain, né à Douala (Cameroun) le 13 novembre 1973.

Mehmedaliev, Nedzhib, né à Preslav (Bulgarie) le 24 juillet 1927.

Menatsaganian épouse Melkonyan, Lala, née à Sumgayt (Féd. de Russie) le 10 juillet 1953.

Meng, Guiping, née à Tianjin (Chine) le 4 mai 1962.

Mensah, Margaret, née à Sunyani (Ghana) le 25 décembre 1962.

Merabet, Omar, né à Bab El Oued (Algérie) le 28 juillet 1977.

Merepeza, Marjeta, née à Kamëz-Tirana (Albanie) le 10 janvier 1977.

Messaoud, Mohammed, né à Oujda (Maroc) le 29 avril 1954.

Messeko, Komivi Vinyo, né à Tsévié (Togo) le 15 décembre 1973.

Meta Kalonji, née à Léopoldville (Congo) le 18 juin 1953.

Metodiev, Borislav Simeonov, né à Pernik (Bulgarie) le 11 avril 1970.

Meziane, Chrifa, née à Oran (Algérie) en 1941.

Milstein, Tal, né à Tel Aviv (Israël) le 15 juillet 1975.

Minkailova, Chedi Alchazurovna, née à Nozhay-Yurt (Féd. de Russie) le 25 juin 1976.

Minkailova, Zaynap Vakhidovna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 22 avril 1979.

Minkailova, Zoya Abdoukhamidovna, née à Kulary (Féd. de Russie) le 18 mars 1940.

Miskaryan, Elen, née à Erevan (Arménie) le 29 juin 1988.

Mabakou, Dieu-Donné, geboren te Makadioume (Gabon) op 27 maart 1975.

Machozi, Marie, geboren te Nyakabiga (Burundi) in 1938.

Magamadov, Lechi Isaevitch, geboren te Gvardeyskoye (Russische federatie) op 10 november 1978.

Magomadov, Magomed Alkhazurovitch, geboren te Staryye Atagi (Russische federatie) op 6 juli 1987.

Magomadova, Khadija Andyevna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 6 december 1987.

Mahmutovic, Mehmed, geboren te Krakaca (Bosnië-Herzegovina) op 16 juni 1955.

Maiga, Masa-Ud, geboren te Pouytenga (Burkina Faso) in 1967.

Makhloufi, Aïcha, geboren te Douar Alouana Debdou (Marokko) in 1942.

Makiese Kabeya, Catherine, geboren te Kinshasa (Kongo) op 29 april 1966.

Mako Bogoreh, Robleh, geboren te Ali Sabieh (Djibouti) op 1 januari 1968.

Malaj, Marlen, geboren te Tropoje (Albanië) op 9 april 1975.

Malhotra, Surinder Paul, geboren te Jalandhar (India) op 8 oktober 1941.

Mamadou, Ousmane, geboren te Agadez (Niger) op 23 oktober 1960.

Manzi, Emmanuel, geboren te Kayonza (Rwanda) op 22 februari 1986.

Manzi, Olivier, geboren te Gisozi (Rwanda) op 11 september 1984.

Marchouh, Siham, geboren te Midar (Marokko) op 30 juli 1986.

Masamba, Jean-Claude, geboren te Kinshasa (Kongo) op 11 augustus 1970.

Mashalov, Zlatko Georgiev, geboren te Lom (Bulgarije) op 19 oktober 1957.

Mata Dona, José Rafael de Jesùs, geboren te Chacao (Venezuela) op 22 april 1977.

Matala Mubuyashateka, Nathalie, geboren te Lubero (Kongo) in 1939.

Matombi Embundju, Marie-Josée, geboren te Kinshasa (Kongo) op 15 november 1964.

Matondo Mandiangu, geboren te Kinshasa (Kongo) op 31 juli 1978.

Matwong, Dai, geboren te Udon Thani (Thailand) op 15 april 1974.

Mayor, Richard, geboren te Accra (Ghana) op 6 april 1987.

Mbombo Mbuyi Tumba Mueni, Rosalie, geboren te Kananga (Kongo) op 25 oktober 1938.

Mbouwé Nguekam, Christian Alain, geboren te Douala (Kameroen) op 13 november 1973.

Mehmedaliev, Nedzhib, geboren te Preslav (Bulgarije) op 24 juli 1927.

Menatsaganian echtgenote Melkonyan, Lala, geboren te Sumgayt (Russische federatie) op 10 juli 1953.

Meng, Guiping, geboren te Tianjin (China) op 4 mei 1962.

Mensah, Margaret, geboren te Sunyani (Ghana) op 25 december 1962.

Merabet, Omar, geboren te Bab El Oued (Algerije) op 28 juli 1977.

Merepeza, Marjeta, geboren te Kamëz-Tirana (Albanië) op 10 januari 1977.

Messaoud, Mohammed, geboren te Oujda (Marokko) op 29 april 1954.

Messeko, Komivi Vinyo, geboren te Tsévié (Togo) op 15 december 1973.

Meta Kalonji, geboren te Leopoldstad (Kongo) op 18 juni 1953.

Metodiev, Borislav Simeonov, geboren te Pernik (Bulgarije) op 11 april 1970.

Meziane, Chrifa, geboren te Oran (Algerije) in 1941.

Milstein, Tal, geboren te Tel Aviv (Israël) op 15 juli 1975.

Minkailova, Chedi Alchazurovna, geboren te Nozhay-Yurt (Russische federatie) op 25 juni 1976.

Minkailova, Zaynap Vakhidovna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 22 april 1979.

Minkailova, Zoya Abdoukhamidovna, geboren te Kulary (Russische federatie) op 18 maart 1940.

Miskaryan, Elen, geboren te Jerevan (Armenië) op 29 juni 1988.

Miskaryan, Hrachya, né à Erevan (Arménie) le 11 juillet 1965.

Miskaryan, Lilit, née à Erevan (Arménie) le 22 avril 1990.

Mitat, Nabia, née à M'Haya Nord (Maroc) en 1936.

Mitrea, Ion, né à Gornet (Roumanie) le 2 janvier 1970.

Mitskiev, Rouslan Khamzatovitch, né à Grozny (Féd. de Russie) le 11 septembre 1983.

Mkrtchyan, Varditer, née à Artik (Arménie) le 17 juillet 1955.

Mohammad Sadeghi, Houman, né à Téhéran (Iran) le 19 novembre 1973.

Mohammadi, Jabbar, né à Sanandaj (Iran) le 4 avril 1976.

Mohammed, Hashim Khan, né à Karachi (Pakistan) le 25 septembre 1975.

Moheb, Ali, né à Oroumieh (Iran) le 12 juillet 1976.

Mohmad Faraj, Shaho, née à Suleimani (Irak) le 6 février 1972.

Mola, Gökkiz, née à Emirdag (Turquie) le 10 mars 1955.

Mouhout, Jaouad, né à Al Hoceima (Maroc) le 29 octobre 1987.

Mudimbi Kashika, Lilas, née à Kinshasa (Congo) le 18 novembre 1976.

Mugabo, Kassimu, né à Bujumbura (Burundi) le 5 octobre 1987.

Muhammad, Asif, né à Gujranwala (Pakistan) le 8 septembre 1976.

Mujinga Mubiayi, Claude, née à Kananga (Congo) le 26 juillet 1962.

Mukabaranga, Delphine, née à Kigali (Rwanda) le 31 décembre 1984.

Mukadi Yankumba, né à Kinshasa (Congo) le 12 août 1955.

Muradov, Aslan Tsontsaroevitch, né à Pobedinskoye (Féd. de Russie) le 2 mai 1971.

Muric épouse Redzovic, Munevera, née à Jablanica (Monténégro) le 8 juin 1973.

Musavi, Ali Achmad, né à Kandahar (Afghanistan) le 26 août 1973.

Mutaba, Bienvenu, né à Kinshasa (Congo) le 25 mars 1984.

Mvudi, Yamoboti, née à Jette (Belgique) le 1er août 1986.

Nacer, Mariam, née à Amman (Jordanie) le 9 janvier 1976.

Nafie, Omar, né à Jerada (Maroc) le 19 septembre 1982.

Nahory, Huma, née à Ghazni (Afghanistan) le 1er février 1989.

Nasir, Haci Baso, né à Nordina - Duhok (Irak) le 6 septembre 1970.

Nazami, Mishgan, née à Kaboul (Afghanistan) en 1988.

Nazami, Morteza, né à Kaboul (Afghanistan) en 1988.

Nazarova épouse Belozertseva, Zinaida Grigorievna, née à Almalik (Ouzbékistan) le 11 novembre 1953.

Ndayisaba, David, né à Muhuzu (Burundi) le 30 janvier 1964.

Ndomba Lubamba, né à N'Djili-Kinshasa (Congo) le 22 février 1970.

Nessah, Houria, née à Oujda (Maroc) le 4 janvier 1957.

Nganou, Florence, née à Kumba (Cameroun) le 10 septembre 1979.

Ngo Mahob, Pauline, née à Douala (Cameroun) le 10 août 1976.

Ngom, Yacine, née à Dakar (Sénégal) le 1er septembre 1971.

Ngung Mpwotsh, né à Kananga (Congo) le 19 janvier 1977.

Nguyen, Mai Quang Minh, né à Ho Chi Minh (Viêt-nam) le 31 juillet 1986.

Niyuhire, Jeanne, née à Saswe (Burundi) le 30 juin 1968.

Nowak épouse Wójcik, Irena Barbara, née à Lublin (Pologne) le 28 octobre 1952.

Ntumba, Tshiasuma, née à Mbuji-Mayi (Congo) le 5 mai 1950.

Nyinawumuntu, Laurence, née à Kigoma-Gitarama (Rwanda) le 26 décembre 1973.

Nzau Matondo, Billy, né à Luozi (Congo) le 28 août 1964.

Miskaryan, Hrachya, geboren te Jerevan (Armenië) op 11 juli 1965.

Miskaryan, Lilit, geboren te Jerevan (Armenië) op 22 april 1990.

Mitat, Nabia, geboren te M'Haya Nord (Marokko) in 1936.

Mitrea, Ion, geboren te Gornet (Roemenië) op 2 januari 1970.

Mitskiev, Rouslan Khamzatovitch, geboren te Grozny (Russische federatie) op 11 september 1983.

Mkrtchyan, Varditer, geboren te Artik (Armenië) op 17 juli 1955.

Mohammad Sadeghi, Houman, geboren te Teheran (Iran) op 19 november 1973.

Mohammadi, Jabbar, geboren te Sanandaj (Iran) op 4 april 1976.

Mohammed, Hashim Khan, geboren te Karachi (Pakistan) op 25 september 1975.

Moheb, Ali, geboren te Oroumieh (Iran) op 12 juli 1976.

Mohmad Faraj, Shaho, geboren te Suleimani (Irak) op 6 februari 1972.

Mola, Gökkiz, geboren te Emirdag (Turkije) op 10 maart 1955.

Mouhout, Jaouad, geboren te Al Hoceima (Marokko) op 29 oktober 1987.

Mudimbi Kashika, Lilas, geboren te Kinshasa (Kongo) op 18 november 1976.

Mugabo, Kassimu, geboren te Bujumbura (Burundi) op 5 oktober 1987.

Muhammad, Asif, geboren te Gujranwala (Pakistan) op 8 september 1976.

Mujinga Mubiayi, Claude, geboren te Kananga (Kongo) op 26 juli 1962.

Mukabaranga, Delphine, geboren te Kigali (Rwanda) op 31 december 1984.

Mukadi Yankumba, geboren te Kinshasa (Kongo) op 12 augustus 1955.

Muradov, Aslan Tsontsaroevitch, geboren te Pobedinskoye (Russische federatie) op 2 mei 1971.

Muric echtgenote Redzovic, Munevera, geboren te Jablanica (Montenegro) op 8 juni 1973.

Musavi, Ali Achmad, geboren te Kandahar (Afghanistan) op 26 augustus 1973.

Mutaba, Bienvenu, geboren te Kinshasa (Kongo) op 25 maart 1984.

Mvudi, Yamoboti, geboren te Jette (België) op 1 augustus 1986.

Nacer, Mariam, geboren te Amman (Jordanië) op 9 januari 1976.

Nafie, Omar, geboren te Jerada (Marokko) op 19 september 1982.

Nahory, Huma, geboren te Ghazni (Afghanistan) op 1 februari 1989.

Nasir, Haci Baso, geboren te Nordina - Duhok (Irak) op 6 september 1970.

Nazami, Mishgan, geboren te Kaboel (Afghanistan) in 1988.

Nazami, Morteza, geboren te Kaboel (Afghanistan) in 1988.

Nazarova echtgenote Belozertseva, Zinaida Grigorievna, geboren te Almalik (Oezbekistan) op 11 november 1953.

Ndayisaba, David, geboren te Muhuzu (Burundi) op 30 januari 1964.

Ndomba Lubamba, geboren te N'Djili-Kinshasa (Kongo) op 22 februari 1970.

Nessah, Houria, geboren te Oujda (Marokko) op 4 januari 1957.

Nganou, Florence, geboren te Kumba (Kameroen) op 10 september 1979.

Ngo Mahob, Pauline, geboren te Douala (Kameroen) op 10 augustus 1976.

Ngom, Yacine, geboren te Dakar (Senegal) op 1 september 1971.

Ngung Mpwotsh, geboren te Kananga (Kongo) op 19 januari 1977.

Nguyen, Mai Quang Minh, geboren te Ho Chi Minh (Vietnam) op 31 juli 1986.

Niyuhire, Jeanne, geboren te Saswe (Burundi) op 30 juni 1968.

Nowak echtgenote Wójcik, Irena Barbara, geboren te Lublin (Polen) op 28 oktober 1952.

Ntumba, Tshiasuma, geboren te Mbuji-Mayi (Kongo) op 5 mei 1950.

Nyinawumuntu, Laurence, geboren te Kigoma-Gitarama (Rwanda) op 26 december 1973.

Nzau Matondo, Billy, geboren te Luozi (Kongo) op 28 augustus 1964.

Nzié Assana, née à Njindaro (Cameroun) le 9 mars 1940.

Nzita Dysling, Randy, né à Kinshasa (Congo) le 20 septembre 1986.

Obico, Oscar, né à Tambongon (Philippines) le 27 décembre 1954.

Ocampo Oliveros épouse De Arce, Fabiola, née à El Cairo (Colombie) le 3 mars 1945.

Oganesian, Ripsime, née à Erevan (Arménie) le 14 mars 1955.

Ohanyan, Hasmik, née à Atchadjour (Arménie) le 6 août 1968.

Olasa veuve Jara, Ni-E, née à Negros Occidental (Philippines) le 13 avril 1939.

Oliyeva épouse Adilsultanova, Malkan Surupashevna, née à Khasavyurt (Féd. de Russie) le 14 avril 1985.

Omerbasic épouse Okic, Safeta, née à Odzak (Bosnie-Herzégovine) le 4 février 1949.

Oni, Thompson Kehinde, né à Ibadan (Nigéria) le 10 octobre 1955.

Ordoñez Jimenez, Piedad Guadalupe, née à Quito (Equateur) le 23 décembre 1947.

Orfin, Ewa Patrycja, née à Golub-Dobrzyn (Pologne) le 9 avril 1981.

Osinska épouse Szczesna, Renata Stanislawa, née à Lubartow (Pologne) le 12 octobre 1968.

Osman Mohamed Ali, Hawo, née à Wanlaweyn (Somalie) le 1er janvier 1968.

Ouaarouss, Mohamed, né à Douar Ait M'Hand (Maroc) en 1941.

Ougourtchieva veuve Timourziyeva, Suna Salievna, née à Belovodsk (Féd. de Russie) le 12 juillet 1954.

Ouichou, Najah, née à Tafersit (Maroc) le 26 août 1981.

Owjie, Farzaneh, née à Shiraz (Iran) le 1er septembre 1971.

Özen, Ibrahim, né à Çeltik (Turquie) le 1er février 1954.

Ozturk, Abdulkadir, né à Nusaybin (Turquie) le 7 mai 1969.

Papikyan, Armen, né à Erevan (Arménie) le 23 avril 1967.

Patiño Chela, Erika Catherine, née à Pedro V. Maldonado (Equateur) le 24 décembre 1990.

Peric épouse Jukic, Brankica, née à Travnik (Bosnie-Herzégovine) le 27 janvier 1975.

Poonam épouse Razdan, née à Mohalla Sarai (Inde) le 20 mai 1967.

Popova épouse Zolotukhina, Yelena, née à Leningrad (Féd. de Russie) le 30 mai 1960.

Rakotoarison, Jean Chrystophe, né à Arivonimamo (Madagascar) le 23 avril 1967.

Ramadan, Ahmed, né à Skopje (Macédoine) le 27 avril 1976.

Rasalingam, Piratis Kumaran, né à Jaffna (Sri Lanka) le 27 mars 1978.

Rasoul, Zouhair, né à Alep (Syrie) le 22 mars 1975.

Rchidi, Radhouane, né à Sakiet Sidi Youssef (Tunisie) le 20 août 1973.

Redemer, Leigh Alison, née à Cincinnati (Etats-Unis) le 13 septembre 1985.

Redkokashina, Anastasia Anatolievna, née à Bisjkek (Kirghizistan) le 7 mars 1983.

Retkova épouse Lykho, Yelena Veniaminovna, née à Zapoliarnyy (Féd. de Russie) le 12 janvier 1961.

Rih, Aïcha, née à Casablanca (Maroc) en 1936.

Rodriguez Taveras, Glenny del Carmen, née à Saint Domingue (Répub. Dominicaine) le 10 juillet 1975.

Rostami, Mohammad Reza, né à Téhéran (Iran) le 5 mai 1976.

Rosu, Decebal-Ionut, né à Bacau (Roumanie) le 18 août 1969.

Rudenco, Constantin, né à Ocnita (Moldavie) en 1958.

Rukira, Isidore Jean Baptiste, né à Muhororo-Cyabingo Ruhengeri (Rwanda) le 26 mars 1944.

Sabani, Naza, née à Vitina (Serbie) le 3 novembre 1974.

Nzié Assana, geboren te Njindaro (Kameroen) op 9 maart 1940.

Nzita Dysling, Randy, geboren te Kinshasa (Kongo) op 20 september 1986.

Obico, Oscar, geboren te Tambongon (Filippijnen) op 27 december 1954.

Ocampo Oliveros echtgenote De Arce, Fabiola, geboren te El Cairo (Colombia) op 3 maart 1945.

Oganesian, Ripsime, geboren te Jerevan (Armenië) op 14 maart 1955.

Ohanyan, Hasmik, geboren te Atchadjour (Armenië) op 6 augustus 1968.

Olasa weduwe Jara, Ni-E, geboren te Negros Occidental (Filippijnen) op 13 april 1939.

Oliyeva echtgenote Adilsultanova, Malkan Surupashevna, geboren te Khasavyurt (Russische federatie) op 14 april 1985.

Omerbasic echtgenote Okic, Safeta, geboren te Odzak (Bosnië-Herzegovina) op 4 februari 1949.

Oni, Thompson Kehinde, geboren te Ibadan (Nigeria) op 10 oktober 1955.

Ordoñez Jimenez, Piedad Guadalupe, geboren te Quito (Ecuador) op 23 december 1947.

Orfin, Ewa Patrycja, geboren te Golub-Dobrzyn (Polen) op 9 april 1981.

Osinska echtgenote Szczesna, Renata Stanislawa, geboren te Lubartow (Polen) op 12 oktober 1968.

Osman Mohamed Ali, Hawo, geboren te Wanlaweyn (Somalië) op 1 januari 1968.

Ouaarouss, Mohamed, geboren te Douar Ait M'Hand (Marokko) in 1941.

Ougourtchieva weduwe Timourziyeva, Suna Salievna, geboren te Belovodsk (Russische federatie) op 12 juli 1954.

Ouichou, Najah, geboren te Tafersit (Marokko) op 26 augustus 1981.

Owjie, Farzaneh, geboren te Shiraz (Iran) op 1 september 1971.

Özen, Ibrahim, geboren te Çeltik (Turkije) op 1 februari 1954.

Ozturk, Abdulkadir, geboren te Nusaybin (Turkije) op 7 mei 1969.

Papikyan, Armen, geboren te Jerevan (Armenië) op 23 april 1967.

Patiño Chela, Erika Catherine, geboren te Pedro V. Maldonado (Ecuador) op 24 december 1990.

Peric echtgenote Jukic, Brankica, geboren te Travnik (Bosnië-Herzegovina) op 27 januari 1975.

Poonam echtgenote Razdan, geboren te Mohalla Sarai (India) op 20 mei 1967.

Popova echtgenote Zolotukhina, Yelena, geboren te Leningrad (Russische federatie) op 30 mei 1960.

Rakotoarison, Jean Chrystophe, geboren te Arivonimamo (Madagascar) op 23 april 1967.

Ramadan, Ahmed, geboren te Skopje (Macedonië) op 27 april 1976.

Rasalingam, Piratis Kumaran, geboren te Jaffna (Sri-Lanka) op 27 maart 1978.

Rasoul, Zouhair, geboren te Aleppo (Syrië) op 22 maart 1975.

Rchidi, Radhouane, geboren te Sakiet Sidi Youssef (Tunesië) op 20 augustus 1973.

Redemer, Leigh Alison, geboren te Cincinnati (Verenigde Staten) op 13 september 1985.

Redkokashina, Anastasia Anatolievna, geboren te Bisjkek (Kirgizië) op 7 maart 1983.

Retkova echtgenote Lykho, Yelena Veniaminovna, geboren te Zapoliarnyy (Russische federatie) op 12 januari 1961.

Rih, Aïcha, geboren te Casablanca (Marokko) in 1936.

Rodriguez Taveras, Glenny del Carmen, geboren te Santo Domingo (Dominicaanse Republ.) op 10 juli 1975.

Rostami, Mohammad Reza, geboren te Teheran (Iran) op 5 mei 1976.

Rosu, Decebal-Ionut, geboren te Bacau (Roemenië) op 18 augustus 1969.

Rudenco, Constantin, geboren te Ocnita (Moldavië) in 1958.

Rukira, Isidore Jean Baptiste, geboren te Muhororo-Cyabingo Ruhengeri (Rwanda) op 26 maart 1944.

Sabani, Naza, geboren te Vitina (Servië) op 3 november 1974.

Safroshkina, Nadezhda Viktorovna, née à Minsk (Belarus) le 15 mai 1980.

Saidi, Habiba, née à Douar Ouled Talha Meknassa (Maroc) le 23 mars 1953.

Saïdou Salifou, Moctar, né à Niamey (Niger) le 1er décembre 1984.

Salihi épouse Ajrusi, Esma, née à Gnjilane (Serbie) le 19 décembre 1963.

Samadi, Mohammad Sedigh, né à Kaboul (Afghanistan) le 22 mars 1965.

Samadi, Zarghouna, née à Kaboul (Afghanistan) le 4 septembre 1974.

Samani, Shahram, né à Salmas (Iran) le 29 août 1978.

Samari, Amir, né à Téhéran (Iran) le 9 octobre 1969.

Sambou, Mathias, né à Ziguinchor (Sénégal) le 6 novembre 1975.

Sandoval, Veruschka Altagracia, née à Curaçao (Antilles néerland.) le 3 mai 1968.

Sangu Iyamote Benge, Marie Jeanne, née à Bolombo (Congo) le 6 octobre 1958.

Sanko épouse Antonova, Elena Nikolaevna, née à Tachkent (Ouzbékistan) le 6 mars 1966.

Savin, Yury Sergeevich, né à Frounze (Kirghizistan) le 18 mars 1969.

Saydajev, Muslim Sultanovitch, né à Grozny (Féd. de Russie) le 28 mai 1972.

Sbai, Halima, née à Assilah (Maroc) en 1945.

Sebiev, Anzor Suleimanovitch, né à Alkhan-Kala (Féd. de Russie) le 19 octobre 1977.

Sednina, Olga Vassilievna, née à Alexandrovka (Féd. de Russie) le 19 août 1977.

Sedziak, Maryla Jadwiga, née à Kolo (Pologne) le 6 octobre 1949.

Sefiani, Fatima, née à Tanger (Maroc) en 1943.

Seleman Jacob, Farook, né à Bagdad (Irak) le 25 janvier 1982.

Selivantchik, Ekaterina Sergeevna, née à Saratov (Féd. de Russie) le 6 juin 1988.

Selivantchik, Sergei Ivanovich, né à Saratov (Féd. de Russie) le 24 août 1965.

Serghini, Nadir, né à Béjaia (Algérie) le 18 mai 1973.

Sertkaya, Ipek, née à Birecik (Turquie) le 30 mars 1990.

Shafaee, Elahe, née à Mashhad (Iran) le 5 juillet 1945.

Shahroudi, Ali, né à Ahwaz (Iran) le 20 septembre 1967.

Shakhabova, Birlant Aptievna, née à Shali (Féd. de Russie) le 9 mars 1987.

Shaldayev, Magomed-Emi Ouvayssovitch, né à Shali (Féd. de Russie) le 27 novembre 1986.

Sherbinskiy, Igor Vladimirovich, né à Tachkent (Ouzbékistan) le 16 septembre 1989.

Shirzae, Najib, né à Wadisar - Nangarhar (Afghanistan) le 10 octobre 1973.

Shljachova, Svetlana Alexandrovna, née à Archangelsk (Belarus) le 30 mars 1976.

Singh, Amrit Pal, né à Rajni Devi Hoshiarpur (Inde) le 24 mars 1988.

Singséna, Inthu-On, née à Sakon Nakhon (Thaïlande) le 7 mai 1967.

Sjekirica épouse Mesinovic, Muzefira, née à Celjevo - Capljina (Bosnie-Herzégovine) le 1er mai 1935.

Skowronska épouse Czopek, Beata, née à Bialystok (Pologne) le 25 septembre 1967.

Slavev, Slavi, né à Strazhitsa (Bulgarie) le 7 août 1957.

Sonam Darjee, né à Sertrang (Chine) le 7 février 1983.

Souabni, Khadija, née à Marrakech (Maroc) le 20 octobre 1966.

Stanescu-Georgescu, Margareta, née à Craiova (Roumanie) le 13 décembre 1951.

Strkalj, Ante, né à Pokrovnik (Croatie) le 27 janvier 1954.

Safroshkina, Nadezhda Viktorovna, geboren te Minsk (Wit-Rusland) op 15 mei 1980.

Saidi, Habiba, geboren te Douar Ouled Talha Meknassa (Marokko) op 23 maart 1953.

Saïdou Salifou, Moctar, geboren te Niamey (Niger) op 1 december 1984.

Salihi echtgenote Ajrusi, Esma, geboren te Gnjilane (Servië) op 19 december 1963.

Samadi, Mohammad Sedigh, geboren te Kaboel (Afghanistan) op 22 maart 1965.

Samadi, Zarghouna, geboren te Kaboel (Afghanistan) op 4 september 1974.

Samani, Shahram, geboren te Salmas (Iran) op 29 augustus 1978.

Samari, Amir, geboren te Teheran (Iran) op 9 oktober 1969.

Sambou, Mathias, geboren te Ziguinchor (Senegal) op 6 november 1975.

Sandoval, Veruschka Altagracia, geboren te Curaçao (Antillen (Nederl.)) op 3 mei 1968.

Sangu Iyamote Benge, Marie Jeanne, geboren te Bolombo (Kongo) op 6 oktober 1958.

Sanko echtgenote Antonova, Elena Nikolaevna, geboren te Tasjkent (Oezbekistan) op 6 maart 1966.

Savin, Yury Sergeevich, geboren te Frounze (Kirgizië) op 18 maart 1969.

Saydajev, Muslim Sultanovitch, geboren te Grozny (Russische federatie) op 28 mei 1972.

Sbai, Halima, geboren te Assilah (Marokko) in 1945.

Sebiev, Anzor Suleimanovitch, geboren te Alkhan-Kala (Russische federatie) op 19 oktober 1977.

Sednina, Olga Vassilievna, geboren te Alexandrovka (Russische federatie) op 19 augustus 1977.

Sedziak, Maryla Jadwiga, geboren te Kolo (Polen) op 6 oktober 1949.

Sefiani, Fatima, geboren te Tanger (Marokko) in 1943.

Seleman Jacob, Farook, geboren te Bagdad (Irak) op 25 januari 1982.

Selivantchik, Ekaterina Sergeevna, geboren te Saratov (Russische federatie) op 6 juni 1988.

Selivantchik, Sergei Ivanovich, geboren te Saratov (Russische federatie) op 24 augustus 1965.

Serghini, Nadir, geboren te Béjaia (Algerije) op 18 mei 1973.

Sertkaya, Ipek, geboren te Birecik (Turkije) op 30 maart 1990.

Shafaee, Elahe, geboren te Mashhad (Iran) op 5 juli 1945.

Shahroudi, Ali, geboren te Ahwaz (Iran) op 20 september 1967.

Shakhabova, Birlant Aptievna, geboren te Shali (Russische federatie) op 9 maart 1987.

Shaldayev, Magomed-Emi Ouvayssovitch, geboren te Shali (Russische federatie) op 27 november 1986.

Sherbinskiy, Igor Vladimirovich, geboren te Tasjkent (Oezbekistan) op 16 september 1989.

Shirzae, Najib, geboren te Wadisar - Nangarhar (Afghanistan) op 10 oktober 1973.

Shljachova, Svetlana Alexandrovna, geboren te Archangelsk (Wit-Rusland) op 30 maart 1976.

Singh, Amrit Pal, geboren te Rajni Devi Hoshiarpur (India) op 24 maart 1988.

Singséna, Inthu-On, geboren te Sakon Nakhon (Thailand) op 7 mei 1967.

Sjekirica echtgenote Mesinovic, Muzefira, geboren te Celjevo - Capljina (Bosnië-Herzegovina) op 1 mei 1935.

Skowronska echtgenote Czopek, Beata, geboren te Bialystok (Polen) op 25 september 1967.

Slavev, Slavi, geboren te Strazhitsa (Bulgarije) op 7 augustus 1957.

Sonam Darjee, geboren te Sertrang (China) op 7 februari 1983.

Souabni, Khadija, geboren te Marrakech (Marokko) op 20 oktober 1966.

Stanescu-Georgescu, Margareta, geboren te Craiova (Roemenië) op 13 december 1951.

Strkalj, Ante, geboren te Pokrovnik (Kroatië) op 27 januari 1954.

Stulanovic, Najda, née à Velika Kladusa (Bosnie-Herzégovine) le 1er juillet 1988.

Sylla, Mah, née à Conakry (Guinée) le 25 août 1986.

Taghi, Amal, née à Mohammedia (Maroc) le 27 juin 1975.

Tahiri, Habiba, née à Oran (Algérie) le 12 janvier 1965.

Tamasan, Costica-Dorel, né à Oarta de Jos (Roumanie) le 26 février 1969.

Tambwe, Christiane, née à Kinshasa (Congo) le 10 juillet 1987.

Tandir, Bada, née à Prijepolje (Serbie) le 13 mai 1989.

Tandir, Remzo, né à Hisardzik (Serbie) le 15 octobre 1963.

Tannouch, Hakima, née à Sidi Slimane (Maroc) en 1958.

Tchitchkaneva - Chamro, Olga Aleksandrovna, née à Kalinigrad (Féd. de Russie) le 27 octobre 1979.

Tekes épouse Ozturk, Emine, née à Gercüs (Turquie) le 5 novembre 1973.

Temirsoultanov, Dukvakha Ruslanovitch, né à Grozny (Féd. de Russie) le 20 août 1988.

Tereshchenko épouse Savina, Svetlana Aleksandrovna, née à Frounze (Kirghizistan) le 25 juillet 1969.

Tiyari, Ouazna, née à Douar Iakien, Beni Bouayach (Maroc) en 1940.

Toure, Fatoumata, née à Fria (Guinée) le 12 février 1986.

Tovbulatova, Aminat Aymurdovna, née à Gilyaniy (Féd. de Russie) le 28 août 1980.

Tsadaev, Said-Khassan Said-Salekovitch, né à Guryev (Féd. de Russie) le 15 février 1951.

Tuchaev, Abdulsaid Abdulbasirovitch, né à Otuz-Adyr (Kirghizistan) le 16 décembre 1954.

Tuglu, Selahaddin, né à Emirdag (Turquie) le 14 mars 1947.

Tural, Murat, né à Giresun (Turquie) le 16 décembre 1973.

Turatsinze, Aimé-Joris, né à Kacyiru (Rwanda) le 12 octobre 1990.

Turkaev, Movlad Vachaevitsj, né à Staryye Atagi (Féd. de Russie) le 25 avril 1966.

Ucar, Zvart, née à Batman (Turquie) en 1963.

Umubyeyi, Claire, née à Bujumbura (Burundi) le 29 août 1981.

Umutoni, Yvette, née à Mukingi (Rwanda) le 10 mars 1982.

Ünlü, Hüseyin, né à Koçyazi (Turquie) le 1er janvier 1976.

Utangan épouse Utku, Özlem, née à Felahiye (Turquie) le 19 juillet 1983.

Vaessen, Jozef Marie Wilhelmus, né à Elsloo (Pays-Bas) le 14 mai 1942.

Vagó, Nicoleta, née à Terebesti (Roumanie) le 27 janvier 1973.

Valyaeva, Olga Borisovna, née à Jalal-Abad (Kirghizistan) le 19 août 1977.

Varazdinec veuve Jovicic, Tereza, née à Molve Grede (Croatie) le 3 octobre 1955.

Vartanian, Gnel, né à Atabek (Azerbaïdjan) le 26 janvier 1988.

Vartanova, Evelina, née à Bakou (Azerbaïdjan) le 30 novembre 1957.

Vissargova, Milana Yousoupovna, née à Grozny (Féd. de Russie) le 15 novembre 1976.

Wakili, Maria, née à Kandahar (Afghanistan) le 27 juillet 1978.

Wanoh, Hortense, née à Boura II (Cameroun) le 6 octobre 1979.

Watumua Tati, née à Niangambote (Congo) le 15 mai 1934.

Stulanovic, Najda, geboren te Velika Kladusa (Bosnië-Herzegovina) op 1 juli 1988.

Sylla, Mah, geboren te Conakry (Guinee) op 25 augustus 1986.

Taghi, Amal, geboren te Mohammedia (Marokko) op 27 juni 1975.

Tahiri, Habiba, geboren te Oran (Algerije) op 12 januari 1965.

Tamasan, Costica-Dorel, geboren te Oarta de Jos (Roemenië) op 26 februari 1969.

Tambwe, Christiane, geboren te Kinshasa (Kongo) op 10 juli 1987.

Tandir, Bada, geboren te Prijepolje (Servië) op 13 mei 1989.

Tandir, Remzo, geboren te Hisardzik (Servië) op 15 oktober 1963.

Tannouch, Hakima, geboren te Sidi Slimane (Marokko) in 1958.

Tchitchkaneva - Chamro, Olga Aleksandrovna, geboren te Kalinigrad (Russische federatie) op 27 oktober 1979.

Tekes echtgenote Ozturk, Emine, geboren te Gercüs (Turkije) op 5 november 1973.

Temirsoultanov, Dukvakha Ruslanovitch, geboren te Grozny (Russische federatie) op 20 augustus 1988.

Tereshchenko echtgenote Savina, Svetlana Aleksandrovna, geboren te Frounze (Kirgizië) op 25 juli 1969.

Tiyari, Ouazna, geboren te Douar Iakien, Beni Bouayach (Marokko) in 1940.

Toure, Fatoumata, geboren te Fria (Guinee) op 12 februari 1986.

Tovbulatova, Aminat Aymurdovna, geboren te Gilyaniy (Russische federatie) op 28 augustus 1980.

Tsadaev, Said-Khassan Said-Salekovitch, geboren te Guryev (Russische federatie) op 15 februari 1951.

Tuchaev, Abdulsaid Abdulbasirovitch, geboren te Otuz-Adyr (Kirgizië) op 16 december 1954.

Tuglu, Selahaddin, geboren te Emirdag (Turkije) op 14 maart 1947.

Tural, Murat, geboren te Giresun (Turkije) op 16 december 1973.

Turatsinze, Aimé-Joris, geboren te Kacyiru (Rwanda) op 12 oktober 1990.

Turkaev, Movlad Vachaevitsj, geboren te Staryye Atagi (Russische federatie) op 25 april 1966.

Ucar, Zvart, geboren te Batman (Turkije) in 1963.

Umubyeyi, Claire, geboren te Bujumbura (Burundi) op 29 augustus 1981.

Umutoni, Yvette, geboren te Mukingi (Rwanda) op 10 maart 1982.

Ünlü, Hüseyin, geboren te Koçyazi (Turkije) op 1 januari 1976.

Utangan echtgenote Utku, Özlem, geboren te Felahiye (Turkije) op 19 juli 1983.

Vaessen, Jozef Marie Wilhelmus, geboren te Elsloo (Nederland) op 14 mei 1942.

Vagó, Nicoleta, geboren te Terebesti (Roemenië) op 27 januari 1973.

Valyaeva, Olga Borisovna, geboren te Jalal-Abad (Kirgizië) op 19 augustus 1977.

Varazdinec weduwe Jovicic, Tereza, geboren te Molve Grede (Kroatië) op 3 oktober 1955.

Vartanian, Gnel, geboren te Atabek (Azerbeidzjan) op 26 januari 1988.

Vartanova, Evelina, geboren te Bakoe (Azerbeidzjan) op 30 november 1957.

Vissargova, Milana Yousoupovna, geboren te Grozny (Russische federatie) op 15 november 1976.

Wakili, Maria, geboren te Kandahar (Afghanistan) op 27 juli 1978.

Wanoh, Hortense, geboren te Boura II (Kameroen) op 6 oktober 1979.

Watumua Tati, geboren te Niangambote (Kongo) op 15 mei 1934.

Wickramasinghe Samararathna Kodikara Kankanamage, Pradeep Kumara, né à Ragama (Sri Lanka) le 3 novembre 1979.

Winiecka, Bozena Martyna, née à Kutno (Pologne) le 13 mars 1981.

Wirschilo épouse Houben, Anzhela Awgustinowna, née à Minsk (Belarus) le 25 mai 1966.

Wu Ji Ma, née à Gui Nan Qing Hai (Chine) le 15 novembre 1975.

Wumba Nkusu, Thérèse, née à Kinshasa (Congo) le 10 juillet 1965.

Xia, Dafa, né à Qingtian - Zhejiang (Chine) le 13 août 1976.

Xu, Meihua, née à Shanghai (Chine) le 21 août 1955.

Yaalaoui, Jemaa, née à Metalsa (Maroc) en 1964.

Yakunin, Oleg Romanovich, né à Yangi Yul Tachkent (Ouzbékistan) le 30 novembre 1955.

Yampa Putu Ibondo, née à Kinshasa (Congo) le 31 janvier 1965.

Yatuyev, Umalat Musaevitch, né à Grozny (Féd. de Russie) le 10 janvier 1990.

Yazami, Soufiane, né à Tanger (Maroc) le 5 février 1988.

Yekkache, Amine, né à Oran (Algérie) le 11 juillet 1975.

Yetmo, Jean Pierre, né à Banya I (Cameroun) le 12 juillet 1962.

Yilmaz, Sengül, née à Bolvadin (Turquie) le 1er janvier 1984.

Youssef, Nanssi, née à Tal Nasri (Syrie) le 25 juin 1987.

Youssefzai, Iqbal, né à Shinwar (Afghanistan) en 1981.

Yuan, Linlin, née à Lianjiang, Fujian (Chine) le 12 juillet 1989.

Yuan, Meijin, née à Lianjiang, Fujian (Chine) le 5 octobre 1987.

Yusupov, Salavdi Umarovitch, né à Staryye Atagi (Féd. de Russie) le 15 mars 1940.

Zahi, Fatna, née à Douar Lamrarta (Maroc) en 1937.

Zahra Omar Ahmed, née à Djibouti (Djibouti) le 7 janvier 1982.

Zanovic épouse Gojkovic, Emira, née à Vares (Bosnie-Herzégovine) le 2 janvier 1980.

Zarrou, El Hossain, né à Tijdit (Maroc) en 1966.

Zdanchuk, Alena Sergeyevna, née à Grodno (Belarus) le 17 juin 1978.

Zinda Furere, Dieudonné, né à Ngororero (Rwanda) le 24 novembre 1984.

Zlepca, Diana, née à Hijdieni (Moldavie) le 13 juin 1978.

Zola Kiangebeni, Madeleine, née à Kinshasa (Congo) le 27 septembre 1976.

Zzaidi, Rahma, née à Tanger (Maroc) en 1940.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge.*

Donné à Nice, le 13 août 2011.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Wickramasinghe Samararathna Kodikara Kankanamage, Pradeep Kumara, geboren te Ragama (Sri-Lanka) op 3 november 1979.

Winiecka, Bozena Martyna, geboren te Kutno (Polen) op 13 maart 1981.

Wirschilo echtgenote Houben, Anzhela Awgustinowna, geboren te Minsk (Wit-Rusland) op 25 mei 1966.

Wu Ji Ma, geboren te Gui Nan Qing Hai (China) op 15 november 1975.

Wumba Nkusu, Thérèse, geboren te Kinshasa (Kongo) op 10 juli 1965.

Xia, Dafa, geboren te Qingtian - Zhejiang (China) op 13 augustus 1976.

Xu, Meihua, geboren te Shanghai (China) op 21 augustus 1955.

Yaalaoui, Jemaa, geboren te Metalsa (Marokko) in 1964.

Yakunin, Oleg Romanovich, geboren te Yangi Yul Tasjkent (Oezbekistan) op 30 november 1955.

Yampa Putu Ibondo, geboren te Kinshasa (Kongo) op 31 januari 1965.

Yatuyev, Umalat Musaevitch, geboren te Grozny (Russische federatie) op 10 januari 1990.

Yazami, Soufiane, geboren te Tanger (Marokko) op 5 februari 1988.

Yekkache, Amine, geboren te Oran (Algerije) op 11 juli 1975.

Yetmo, Jean Pierre, geboren te Banya I (Kameroen) op 12 juli 1962.

Yilmaz, Sengül, geboren te Bolvadin (Turkije) op 1 januari 1984.

Youssef, Nanssi, geboren te Tal Nasri (Syrië) op 25 juni 1987.

Youssefzai, Iqbal, geboren te Shinwar (Afghanistan) in 1981.

Yuan, Linlin, geboren te Lianjiang, Fujian (China) op 12 juli 1989.

Yuan, Meijin, geboren te Lianjiang, Fujian (China) op 5 oktober 1987.

Yusupov, Salavdi Umarovitch, geboren te Staryye Atagi (Russische federatie) op 15 maart 1940.

Zahi, Fatna, geboren te Douar Lamrarta (Marokko) in 1937.

Zahra Omar Ahmed, geboren te Djibouti (Djibouti) op 7 januari 1982.

Zanovic echtgenote Gojkovic, Emira, geboren te Vares (Bosnië-Herzegovina) op 2 januari 1980.

Zarrou, El Hossain, geboren te Tijdit (Marokko) in 1966.

Zdanchuk, Alena Sergeyevna, geboren te Grodno (Wit-Rusland) op 17 juni 1978.

Zinda Furere, Dieudonné, geboren te Ngororero (Rwanda) op 24 november 1984.

Zlepca, Diana, geboren te Hijdieni (Moldavië) op 13 juni 1978.

Zola Kiangebeni, Madeleine, geboren te Kinshasa (Kongo) op 27 september 1976.

Zzaidi, Rahma, geboren te Tanger (Marokko) in 1940.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Nice, 13 augustus 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2011 — 2317 (2011 — 2176) [C − 2011/11308]

5 AOUT 2011. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 11 octobre 2000 relatif à l'octroi des autorisations individuelles couvrant l'établissement d'installations de production d'électricité. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 22 août 2011, page 48139, acte n° 2011/11297, texte français, à l'article 3, 5°, il faut lire : « ... égale ou supérieure à 300 mégawatts électriques,... ».

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2011 — 2317 (2011 — 2176) [C − 2011/11308]

5 AUGUSTUS 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 oktober 2000 betreffende de toekenning van individuele vergunningen voor de bouw van installaties voor de productie van elektriciteit. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 22 augustus 2011, blz. 48139, akte nr. 2011/11297, Franse tekst, in artikel 3, 5°, moet gelezen worden : « ... égale ou supérieure à 300 mégawatts électriques,... ».

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 2318 [C − 2011/35680]

15 JULI 2011. — Decreet houdende instemming met het protocol tot wijziging van het aan het verdrag betreffende de Europese Unie, het verdrag betreffende de werking van de Europese Unie en het verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie gehechte protocol betreffende de overgangsbepalingen, ondertekend in Brussel op 23 juni 2010 (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomenen Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet houdende instemming met het protocol tot wijziging van het aan het verdrag betreffende de Europese Unie, het verdrag betreffende de werking van de Europese Unie en het verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie gehechte protocol betreffende de overgangsbepalingen, ondertekend in Brussel op 23 juni 2010.

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschaps- en een gewestaangelegenheid.

Art. 2. Het protocol tot wijziging van het aan het verdrag betreffende de Europese Unie, het verdrag betreffende de werking van de Europese Unie en het verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie gehechte protocol betreffende de overgangsbepalingen, ondertekend in Brussel op 23 juni 2010, zal volkomen gevolg hebben.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 15 juli 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering, Vlaams minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid,

K. PEETERS

Nota

(1) *Zitting 2010-2011.*

Stukken. — Ontwerp van decreet, 1160 - Nr. 1. — Verslag, 1160 - Nr. 2. — Tekst aangenomen door de plenaire vergadering, 1160 - Nr. 3.

Handelingen. — Bespreking en aanneming. Middagvergadering van 6 juli 2011.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2011 — 2318 [C − 2011/35680]

15 JUILLET 2011. — Décret portant assentiment au protocole modifiant le protocole sur les dispositions transitoires annexé au traité sur l'Union européenne, au traité sur le fonctionnement de l'Union européenne et au traité instituant la Communauté européenne de l'Energie atomique, signé à Bruxelles le 23 juin 2010 (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret portant assentiment au protocole modifiant le protocole sur les dispositions transitoires annexé au traité sur l'Union européenne, au traité sur le fonctionnement de l'Union européenne et au traité instituant la Communauté européenne de l'énergie atomique, signé à Bruxelles le 23 juin 2010.

Article 1er. Le présent décret règle une matière communautaire et régionale.

Art. 2. Le protocole modifiant le protocole sur les dispositions transitoires annexé au traité sur l'Union européenne, au traité sur le fonctionnement de l'Union européenne et au traité instituant la Communauté européenne de l'énergie atomique, signé à Bruxelles le 23 juin 2010, sortira son plein et entier effet.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 15 juillet 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand, Ministre flamand de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité,

K. PEETERS

Note

(1) *Session 2010-2011.*

Documents. — Projet de décret, 1160 - N° 1. – Rapport, 1160 - N° 2. — Texte adopté en séance plénière, 1160 - N° 3.

Annales. — Discussion et adoption. Séance d'après-midi du 6 juillet 2011.

VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 2319 [C − 2011/35686]

15 JULI 2011. — Decreet houdende instemming met het aanvullend protocol bij het Europees handvest inzake lokale autonomie betreffende het recht op participatie in de aangelegenheden van lokale autoriteiten, opgemaakt in Utrecht op 16 november 2009 (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet houdende instemming met het aanvullend protocol bij het Europees handvest inzake lokale autonomie betreffende het recht op participatie in de aangelegenheden van lokale autoriteiten, opgemaakt in Utrecht op 16 november 2009.

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschaps- en een gewestaangelegenheid.

Art. 2. Het aanvullend protocol bij het Europees handvest inzake lokale autonomie betreffende het recht op participatie in de aangelegenheden van lokale autoriteiten, opgemaakt in Utrecht op 16 november 2009, zal volkomen gevolg hebben.

Art. 3. Dit aanvullend protocol is van toepassing op de gemeenten en de provincies.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 15 juli 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering, Vlaams minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand,
G. BOURGEOIS.

Nota

(1) *Zitting 2010-2011*
Stukken. — Ontwerp van decreet, 1061 - Nr. 1. — Verslag, 1061 - Nr. 2. — Tekst aangenomen door de plenaire vergadering, 1061 - Nr. 3.
Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergaderingen van 6 juli 2011.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2011 — 2319 [C − 2011/35686]

15 JUILLET 2011. — Décret portant assentiment au protocole additionnel à la Charte européenne de l'autonomie locale, sur le droit de participer aux affaires des collectivités locales, fait à Utrecht le 16 novembre 2009 (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret portant assentiment au protocole additionnel à la Charte européenne de l'autonomie locale, sur le droit de participer aux affaires des collectivités locales, fait à Utrecht le 16 novembre 2009.

Article 1er. Le présent décret règle une matière communautaire et régionale.

Art. 2. Le protocole additionnel à la Charte européenne de l'autonomie locale, sur le droit de participer aux affaires des collectivités locales, fait à Utrecht le 16 novembre 2009, sortira son plein et entier effet.

Art. 3. Ce protocole additionnel s'applique aux communes et aux provinces.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 15 juillet 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand, Ministre flamand de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité,
K. PEETERS

Le Ministre flamand des Affaires administratives, de l'Administration intérieure, de l'Intégration civique, du Tourisme et de la Périphérie flamande de Bruxelles,
G. BOURGEOIS.

Note

(1) *Session 2010-2011*
Documents. — Projet de décret, 1061 - N° 1. — Rapport, 1061 - N° 2. — Texte adopté en séance plénière, 1061 - N° 3.
Annales. — Discussion et adoption. Séances du 6 juillet 2011.

VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 2320 [C − 2011/35685]

8 JULI 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende indeling bij de gemeentewegen van de gewestwegen N369 – Diksmuidestraat (tussen kmp. 34,852 en kmp. 35,842), N325 – Spermaliestraat (tussen kmp. 0,000 en kmp. 0,439) en verbindingsweg N369-N325a (lengte : 95 meter) op het grondgebied van de gemeente Middelkerke

De Vlaamse Regering,

Gelet op het Gemeentedecreet van 15 juli 2005, inzonderheid op art. 192;

Gelet op de beslissing van 10 maart 2011 van de gemeenteraad van de gemeente Middelkerke;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 26 mei 2011;

Gelet op het begrotingsakkoord verleend op 4 juli 2011;

Overwegende dat de betrokken weggedeelten enkel nog van plaatselijk nut zijn en aldus niet langer als gewestwegen dienen behouden te worden;

Overwegende dat de betrokken weggedeelten N369-Diksmuidestraat (tussen kmp. 34,852 en kmp. 35,842) en N325 – Spermaliestraat (tussen kmp. 0,000 en kmp. 0,439) in goede staat zullen gebracht worden door de gemeente Middelkerke, mits een financiële tussenkomst van het Vlaamse Gewest, volgens de modaliteiten van de overeenkomst die zal worden afgesloten tussen het Vlaamse Gewest en de gemeente Middelkerke;

Overwegende dat het betrokken weggedeelte verbindingsweg N369-N325a (lengte : 95 meter) zich in goede staat bevindt zoals blijkt uit het attest van goede staat van de gemeente Middelkerke van 10 maart 2011;

Op voorstel van de Vlaamse minister, bevoegd voor de openbare werken;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. De gewestwegen N369 – Diksmuidestraat (tussen kmp. 34,852 en kmp. 35,842), N325 – Spermaliestraat (tussen kmp. 0,000 en kmp. 0,439) en verbindingsweg N369-N325a (lengte : 95 meter) worden overgedragen aan de gemeente Middelkerke.

Art. 2. De gemeente Middelkerke ontvangt voor de overdracht van de wegvakken N369 – Diksmuidestraat (tussen kmp. 34,852 en kmp. 35,842) en N325 – Spermaliestraat (tussen kmp. 0,000 en kmp. 0,439) een investeringssubsidie voor het in goede staat brengen van deze weggedeelten, volgens de modaliteiten van de overeenkomst die zal afgesloten worden tussen de Vlaamse overheid en de gemeente Middelkerke.

Art. 3. De Vlaamse minister, bevoegd voor de openbare werken, wordt gemachtigd tot uitvoering van deze beslissing.

Brussel, 8 juli 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Mobiliteit en Openbare Werken,
H. CREVITS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2011 — 2320 [C − 2011/35685]

8 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand portant classement dans les routes communales des routes régionales N369 - Diksmuidestraat (entre les bornes kilométriques 34,852 et 35,842), N325 - Spermaliestraat (entre les bornes kilométriques 0,000 et 0,439) et la voie de communication N369-N325a (longueur : 95 mètres) sur le territoire de la commune de Middelkerke

Le Gouvernement flamand,

Vu le Décret communal du 15 juillet 2005, notamment l'article 192;

Vu la décision du 10 mars 2011 du conseil communal de la commune de Middelkerke;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 26 mai 2011;

Vu l'accord budgétaire, donné le 4 juillet 2011;

Considérant que les parties de route concernées n'ont plus qu'un intérêt local et que, par conséquent, elles ne doivent plus être conservées en tant que routes régionales;

Considérant que les parties de route concernées N369 - Diksmuidestraat (entre les bornes kilométriques 34,852 et 35,842) et N325 - Spermaliestraat (entre les bornes kilométriques 0,000 et 0,439) seront mis en bon état par la commune de Middelkerke, moyennant une intervention financière de la Région flamande, suivant les modalités qui seront conclues entre la Région flamande et la commune de Middelkerke;

Considérant que la partie de la route concernée voie de communication N369-N325a (longueur : 95 mètres) est en bon état, tel qu'il ressort de l'attestation de bon état de la commune de Middelkerke du 10 mars 2011;

Sur la proposition du Ministre flamand compétent des travaux publics;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. Les routes régionales N369 - Diksmuidestraat (entre les bornes kilométriques 34,852 et 35,842), N325 - Spermaliestraat (entre les bornes kilométriques 0,000 et 0,439) et la voie de communication N369-N325a (longueur : 95 mètres) sont transférées à la commune de Middelkerke.

Art. 2. La commune de Middelkerke reçoit pour le transfert des tronçons de route N369 - Diksmuidestraat (entre les bornes kilométriques 34,852 et 35,842) et N325 - Spermaliestraat (entre les bornes kilométriques 0,000 et 0,439) une subvention d'investissement pour la remise en bon état de ces parties de route, suivant les modalités de la convention qui sera conclue entre l'Autorité flamande et la commune de Middelkerke.

Art. 3. Le Ministre flamand ayant les travaux publics dans ses attributions est chargé de l'exécution de la présente décision.

Bruxelles, le 8 juillet 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

La Ministre flamande de la Mobilité et des Travaux publics,
H. CREVITS

VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 2321 [C − 2011/35710]

8 JULI 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de voorwaarden tot het verkrijgen van een derogatie aan de bemestingsnormen als vermeld in artikel 13 van het Mestdecreet van 22 december 2006

De Vlaamse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 20;

Gelet op artikel 6, § 1, eerste lid, van het decreet van 21 december 1988 houdende oprichting van de Vlaamse Landmaatschappij;

Gelet op het Mestdecreet van 22 december 2006, artikel 4, § 3, ingevoegd bij het decreet van 12 december 2008, artikel 13, § 5, artikel 24, § 5, artikel 48 en artikel 60, § 2, gewijzigd bij het decreet van 23 december 2010;

Gelet op de beschikking van de Europese Commissie van 29 juni 2011 tot verlening van een door België voor het Vlaamse Gewest gevraagde afwijking krachtens richtlijn 91/676/EEG van de Raad inzake de bescherming van water tegen de verontreiniging door nitraten uit agrarische bronnen;

Gelet op het akkoord van de Inspectie van Financiën, gegeven op 27 mei 2011;

Gelet op het verzoek om spoedhandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat het besluit wordt genomen als omzetting van de door de Europese Commissie verleende derogatie PE/2011/4295 met terugwerkende kracht vanaf 1 januari 2011, maar dat deze beschikking pas op het Nitraatcomité van 17 mei 2011 positief werd geadviseerd en het definitieve besluit van de Europese Commissie werd genomen op 29 juni 2011. Het besluit ter uitvoering van die beschikking moet dus snel worden genomen om voldoende rechtszekerheid te kunnen bieden aan de betrokken landbouwers. De beschikking laat immers toe dat derogatie al wordt aangevraagd voor het productiejaar 2011 (artikel 18 van het besluit verlengt de aanvraagperiode daarvoor tot 15 juli 2011), wat inhoudt dat de landbouwers op basis van huidig ontwerpbesluit hun bemestingspraktijken eventueel moeten aanpassen;

Gelet op het advies 49.866/3 van de Raad van State, gegeven op 21 juni 2011, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK 1. — *Definities*

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

1° perceelsgroep : twee of meer percelen waarop hetzelfde gewas of dezelfde gewascombinatie wordt geteeld en die qua bodemtype en bemestingspraktijk homogeen zijn. Percelen waarop een verschillende periode voor het op of in de bodem brengen van meststoffen, als vermeld in artikel 8 van het Mestdecreet van 22 december 2006, of verschillende maximale bemestingsnormen, overeenkomstig artikel 3, § 2 en § 3, en overeenkomstig artikel 13, 16, 17, 18, en 86 van het voormelde decreet, van toepassing zijn, worden in ieder geval niet beschouwd als een perceelsgroep met een homogene bemestingspraktijk. Twee of meer percelen grasland kunnen alleen tot dezelfde perceelsgroep behoren als ze aan minstens één van de volgende voorwaarden voldoen :

a) ze worden allemaal enkel gemaaid;

b) ze worden allemaal begraasd met al dan niet één of meer sneden gemaaid;

2° blijvend grasland : grond met een natuurlijke of ingezaaide vegetatie van grassen of andere kruidachtige voedergewassen die gedurende ten minste vijf jaar niet in de vruchtwisseling van het bedrijf werd opgenomen;

3° derogatieperceel : perceel waarvoor derogatie is aangevraagd, overeenkomstig artikel 2;

4° de verzamelaanvraag : de verzamelaanvraag, vermeld in artikel 4 van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 februari 2007 houdende bepalingen tot inrichting van een gemeenschappelijke identificatie van landbouwers, exploitaties en landbouwgrond in het kader van het mestbeleid en van het landbouwbeleid;

5° derogatiemest : dierlijke mest die tot een van de onderstaande types behoort :

a) dierlijke mest afkomstig van runderen, uitgezonderd dierlijke mest afkomstig van mestkalveren, op voorwaarde dat is voldaan aan de vereisten als vermeld in artikel 4, § 4;

b) dierlijke mest afkomstig van paarden, op voorwaarde dat is voldaan aan de vereisten, vermeld in artikel 4, § 4;

c) dierlijke mest, afkomstig van geiten of schapen, op voorwaarde dat is voldaan aan de vereisten, vermeld in artikel 4, § 4;

d) dunne fractie waarvoor een attest, als vermeld in artikel 7, eerste lid, is verkregen;

e) effluent waarvoor een attest, als vermeld in artikel 8, eerste lid, is verkregen;

6° dunne fractie : het vloeibare gedeelte van de varkensmest, na fysisch - mechanische scheiding, dat voldoet aan de voorwaarden vermeld in artikel 7;

7° dikke fractie : het niet-vloeibare gedeelte van de varkensmest, na fysisch - mechanische scheiding;

8° erkend laboratorium : een laboratorium dat erkend is krachtens artikel 62, § 6, van het Mestdecreet van 22 december 2006;

9° derogatiegewas : een gewas dat of een gewascombinatie die behoort tot een van de volgende types :

a) grasland als hoofdteelt;

b) maïs, voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge;

c) wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas;

d) suikerbieten;

e) voederbieten;

10° grasland : een perceel waarop als hoofdteelt grassen of andere kruidachtige voedergewassen worden geteeld;

11° minister : de Vlaamse minister, bevoegd voor het leefmilieu en het waterbeleid;

12° effluent : het eindproduct in vloeibare vorm dat voldoet aan de voorwaarden, vermeld in artikel 8, en dat afkomstig is van een verwerkingseenheid waarnaar uitsluitend dierlijke mest wordt aangevoerd die bovendien uitsluitend mag zijn samengesteld uit zuivere varkensmest en zuivere derogatiemest;

13° ministerieel besluit van 19 augustus 2009 : het ministerieel besluit van 19 augustus 2009 tot instelling van een bedrijfstoeslagregeling en tot vaststelling van bepaalde steunmaatregelen voor landbouwers en tot toepassing van de randvoorwaarden voor wat betreft de uitvoering van de gedeelde bevoegdheden met het oog op de inrichting van een gemeenschappelijke identificatie van landbouwers, exploitaties en landbouwgrond in het kader van het meststoffenbeleid en van het landbouwbeleid;

14° een toevoeging of wijziging : een toevoeging of wijziging die niet overeenkomstig artikel 23, artikel 24 en artikel 15, 1, van de verordening behandeld wordt als vermeld in artikel 4, § 3, van het ministerieel besluit van 19 augustus 2009.

HOOFDSTUK 2. — *De aanvraag tot derogatie*

Art. 2. § 1. De landbouwer die voor een aantal percelen van zijn bedrijf een derogatie wil verkrijgen, dient een aanvraag tot derogatie in bij de Mestbank uiterlijk op 15 februari van het jaar waarvoor de derogatie wordt aangevraagd. De aanvraag is alleen ontvankelijk als ze op tijd is ingediend en als er een ondertekende verklaring van de aanvrager bij gevoegd is waarin hij bevestigt dat hij op de hoogte is van de verplichtingen inzake derogatie en dat hij aan de voorwaarden zal voldoen.

De verplichtingen inzake derogatie die in de verklaring opgenomen moeten worden, zijn :

1° het vermelden van de bijkomende gegevens naar aanleiding van de verzamelaanvraag, vermeld in paragraaf 3;

2° het zich houden aan de maximale bemestingsnormen op de derogatiepercelen, vermeld in artikel 3;

3° het niet opbrengen van dierlijke mest op derogatiepercelen, tenzij de dierlijke mest voor de toepassing van dit besluit als derogatiemest wordt beschouwd, als vermeld in artikel 4, § 1, en het niet opbrengen van fosfaat uit kunstmest op derogatiepercelen als vermeld in artikel 4, § 2;

4° dierlijke mest, kunstmest of andere meststoffen mogen op de percelen waarvoor derogatie is verleend enkel op of in de bodem worden opgebracht van 16 februari tot en met 31 augustus als vermeld in artikel 4, § 3;

5° het zich houden aan de bijzondere voorwaarden inzake grondbewerking en bemestingspraktijk die gelden op derogatiepercelen, vermeld in artikel 5;

6° het zich houden aan de bijzondere voorwaarden inzake grondbewerking en bemestingspraktijken die gelden voor alle percelen van het bedrijf, vermeld in artikel 6;

7° het zich houden aan de beperking van 15 ton per hectare bemesting met effluent, vermeld in artikel 8;

8° het op bedrijfsniveau tijdig opmaken, bijhouden en aanvullen van het bemestingsplan, vermeld in artikel 10;

9° het op bedrijfsniveau opmaken van perceelsregisters en die op verzoek van de Mestbank tijdig overhandigen als vermeld in artikel 11;

10° de bodemanalyses, vermeld in artikel 12, laten uitvoeren op de derogatiepercelen, rekening houdend met de in dat artikel opgesomde technische vereisten en het aantal te nemen stalen.

De aanvraag kan, onder de voorwaarden, vermeld in het eerste en het tweede lid, ook ingediend worden via een internetapplicatie die door de Mestbank ter beschikking wordt gesteld.

§ 2. Derogatie kan alleen worden verleend voor percelen die voldoen aan de voorwaarden van § 1 en § 3, en waarop derogatiegewassen worden geteeld. De Mestbank zendt de landbouwers ten laatste op 31 december van het kalenderjaar waarvoor derogatie wordt aangevraagd, een overzicht per exploitatie van al de tot de exploitatie behorende landbouwgronden, met voor elk van de percelen landbouwgrond de vermelding of op basis van de op dat moment gekende gegevens, voor het betrokken perceel derogatie wordt verleend.

§ 3. De landbouwer die een aanvraag, als vermeld in paragraaf 1, heeft ingediend, vermeldt uiterlijk op de datum waarop de verzamelaanvraag moet worden ingediend, als vermeld in artikel 4, § 2, van het ministerieel besluit van 19 augustus 2009, of, als de verzamelaanvraag tijdig werd ingediend, naar aanleiding van een toevoeging of wijziging, op de verzamelaanvraag de volgende gegevens :

1° de percelen waarvoor derogatie wordt aangevraagd, met vermelding van het derogatiegewas dat zal worden geteeld;

2° alle percelen blijvend grasland van het bedrijf die in het jaar van de aanvraag zijn of zullen worden gescheurd.

Er kan geen derogatie worden aangevraagd voor :

1° percelen die onder het toepassingsgebied vallen van artikel 15ter van het decreet van 23 januari 1991 inzake de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door meststoffen, of artikel 41bis van het Mestdecreet van 22 december 2006, waarop geen ontheffing van toepassing is;

2° percelen in de beschermingszone type I van de waterwingebieden, vermeld in artikel 16 van het Mestdecreet van 22 december 2006;

3° percelen in de fosfaatverzadigde gebieden, afgebakend overeenkomstig artikel 17, § 2, van het Mestdecreet van 22 december 2006, tenzij op het perceel de bepalingen van artikel 17, § 1, van het voormeld decreet, niet gelden, overeenkomstig artikel 17, § 5 en § 6, van het voormeld decreet;

4° percelen waarvoor beheersovereenkomsten zijn gesloten die de hoeveelheid dierlijke mest die op een perceel mag worden opgebracht, beperken;

5° percelen waarop de maatregel, vermeld in artikel 14, § 3, eerste lid, 2°, van het voormeld decreet, van toepassing is;

6° percelen die uitgesloten zijn van de aanvraag ten gevolge van het niet voldoen aan de voorwaarden van derogatie in het voorgaande kalenderjaar, als vermeld in artikel 13, eerste lid;

7° derogatiegewassen die zijn uitgesloten van de aanvraag ten gevolge van het niet voldoen aan de voorwaarden van derogatie in het voorgaande kalenderjaar, als vermeld in artikel 13, tweede lid.

HOOFDSTUK 3. — *Voorwaarden voor de percelen*

Afdeling 1. Bemesting

Art. 3. § 1. Op derogatiepercelen gelden, in afwijking van artikel 13, § 2, § 3 en § 4, van het Mestdecreet van 22 december 2006, afwijkende maximale bemestingsnormen.

Op derogatiepercelen kan geen afwijking wegens overschrijding van een minimum gewasopbrengst vermeld in artikel 13, § 13, van het voormeld decreet, worden aangevraagd.

§ 2. Als de landbouwer heeft gekozen voor een systeem van bemestingsnormen, gebaseerd op de totale opgebrachte hoeveelheid stikstof vermeld in artikel 13, § 2, van het Mestdecreet van 22 december 2006, kunnen de volgende hoeveelheden nutriënten, respectievelijk uitgedrukt in kg P_2O_5, kg totale N, kg N uit derogatiemest, kg N uit andere meststoffen en kg N uit kunstmest, maximaal, rekening houdend met de gewasbehoefte, de bodemvoorraad en de mineralisatie, per jaar en per hectare landbouwgrond waarvoor derogatie werd verkregen, opgebracht worden, met inbegrip van de uitscheiding door dieren bij beweiding.

Voor het kalenderjaar 2011 en 2012, voor teelten op zandgronden :

gewasgroep	P_2O_5	totale N	N uit derogatiemest	N uit andere meststoffen	N uit kunstmest
grasland dat alleen gemaaid wordt, met inbegrip van graszodenteelt	95	370	250	170	200
grasland dat niet alleen gemaaid wordt	90	350	250	170	180
maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge	95	270	250	170	100
wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas	75	250	200	170	80
suikerbieten	75	205	200	170	35
voederbieten	75	305	200	170	135

Voor het kalenderjaar 2013 en 2014, voor teelten op zandgronden :

gewasgroep	P_2O_5	totale N	N uit derogatiemest	N uit andere meststoffen	N uit kunstmest
grasland dat alleen gemaaid wordt, met inbegrip van graszodenteelt	95	370	250	170	200
grasland dat niet alleen gemaaid wordt	90	350	250	170	180
maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge	95	270	250	170	100
wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas	75	250	200	170	80
suikerbieten	65	205	200	170	35
voederbieten	65	305	200	170	135

Voor het kalenderjaar 2011 en 2012, voor teelten op niet-zandgronden :

gewasgroep	P_2O_5	totale N	N uit derogatiemest	N uit andere meststoffen	N uit kunstmest
grasland dat alleen gemaaid wordt, met inbegrip van graszodenteelt	95	380	250	170	210
grasland dat niet alleen gemaaid wordt	90	360	250	170	190
maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge	95	300	250	170	130
wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas	75	265	200	170	95
suikerbieten	75	220	200	170	50
voederbieten	75	330	200	170	160

Voor het kalenderjaar 2013 en 2014, voor teelten op niet-zandgronden :

gewasgroep	P_2O_5	totale N	N uit derogatiemest	N uit andere meststoffen	N uit kunstmest
grasland dat alleen gemaaid wordt, met inbegrip van graszodenteelt	95	380	250	170	210
grasland dat niet alleen gemaaid wordt	90	360	250	170	190
maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge	95	300	250	170	130
wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas	75	265	200	170	95
suikerbieten	65	220	200	170	50
voederbieten	65	330	200	170	160

§ 3. Als de landbouwer heeft gekozen voor een systeem van bemestingsnormen,

gebaseerd op de opgebrachte hoeveelheid werkzame stikstof, als vermeld in artikel 13, § 3, van het Mestdecreet van 22 december 2006, mogen de volgende hoeveelheden nutriënten, respectievelijk uitgedrukt in kg P_2O_5, kg N uit derogatiemest en in kg werkzame N, rekening houdend met de gewasbehoefte, de bodemvoorraad en de mineralisatie, per jaar en per hectare landbouwgrond waarvoor derogatie werd verkregen, maximaal opgebracht worden, met inbegrip van de uitscheiding door dieren bij beweiding.

Voor het kalenderjaar 2011 en 2012, voor teelten op zandgronden :

gewasgroep	P_2O_5	N uit derogatiemest	kg werkzame N
grasland dat alleen gemaaid wordt, met inbegrip van graszodenteelt	95	250	300
grasland dat niet alleen gemaaid wordt	90	250	235
maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge	95	250	200
wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas	75	200	180
suikerbieten	75	200	135
voederbieten	75	200	235

Voor het kalenderjaar 2013 en 2014, voor teelten op zandgronden :

gewasgroep	P_2O_5	N uit derogatiemest	kg werkzame N
gewasgroep	P_2O_5	N uit derogatiemest	kg werkzame N
grasland dat alleen gemaaid wordt, met inbegrip van graszodenteelt	95	250	300
grasland dat niet alleen gemaaid wordt	90	250	235
maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge	95	250	200
wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas	75	200	180
suikerbieten	65	200	135
voederbieten	65	200	235

Voor het kalenderjaar 2011 en 2012, voor teelten op niet-zandgronden :

gewasgroep	P_2O_5	N uit derogatiemest	kg werkzame N
gewasgroep	P_2O_5	N uit derogatiemest	kg werkzame N
grasland dat alleen gemaaid wordt, met inbegrip van graszodenteelt	95	250	310
grasland dat niet alleen gemaaid wordt	90	250	245

gewasgroep	P_2O_5	N uit derogatiemest	kg werkzame N
maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge	95	250	230
wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas	75	200	195
suikerbieten	75	200	150
voederbieten	75	200	260

Voor het kalenderjaar 2013 en 2014, voor teelten op niet-zandgronden :

gewasgroep	P_2O_5	N uit derogatiemest	kg werkzame N
gewasgroep	P_2O_5	N uit derogatiemest	kg werkzame N
grasland dat alleen gemaaid wordt, met inbegrip van gras-zodenteelt	95	250	310
grasland dat niet alleen gemaaid wordt	90	250	245
maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge	95	250	230
wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas	75	200	195
suikerbieten	65	200	150
voederbieten	65	200	260

Art. 4. § 1. Het is verboden dierlijke mest op derogatiepercelen op te brengen, derogatiemest uitgezonderd.

§ 2. Het is verboden fosfaat uit kunstmest op derogatiepercelen op te brengen.

§ 3. Dierlijke mest, kunstmest of andere meststoffen mogen enkel op of in de bodem worden opgebracht op percelen van 16 februari tot en met 31 augustus..

§ 4. Als dierlijke mest, dunne fractie en effluent uitgezonderd, door erkende mestvoerders wordt vervoerd of wordt vervoerd op grond van een schriftelijke overeenkomst, als vermeld in artikel 49 van het Mestdecreet van 22 december 2006, naar het bedrijf van een landbouwer die derogatie heeft aangevraagd, moet de landbouwer die de derogatie heeft aangevraagd, op de hoogte zijn van de reëel aangevoerde hoeveelheid dierlijke mest, uitgedrukt in kg P_2O_5 en in kg N, voor het vervoer van die mest plaatsvindt.

Deze paragraaf is niet van toepassing op het vervoer van dierlijke mest vanuit een exploitatie naar dezelfde exploitatie of een andere exploitatie, op voorwaarde dat beide exploitaties deel uitmaken van hetzelfde bedrijf.

Voor het bepalen van de reëel aangevoerde hoeveelheid dierlijke mest, uitgedrukt in kg P_2O_5 en in kg N, als vermeld in het eerste lid, moet gebruik gemaakt worden van een analyse van de overeenkomstige mestsoort, uitgevoerd door een erkend laboratorium, die maximaal een jaar oud is. De analyse moet minimaal vijf kalenderjaren worden bewaard door de landbouwer die de derogatie heeft aangevraagd.

Afdeling 2. — Grondbewerking en bemestingspraktijk

Art. 5. De landbouwer moet op zijn derogatiepercelen de volgende bijzondere maatregelen in acht nemen :

1° bij het inzaaien of doorzaaien gebruikt de landbouwer geen zaadmengsel dat zaden bevat van leguminosen of van andere planten die stikstof opnemen uit de lucht;

2° alle bemesting met derogatiemest, behalve die door uitscheiding door dieren bij beweiding, wordt voor minstens twee derde uitgevoerd voor 31 mei van het jaar van de derogatie;

3° als op het betreffende perceel een derogatiegewas van het type 'maïs voorafgegaan door een snede gras of door een snede snijrogge', als vermeld in artikel 1, 9°, b), wordt geteeld, wordt het gras niet voor 1 april gemaaid en wordt de snijrogge niet voor 15 maart geoogst, en het gras en de snijrogge zijn bovendien :

a) ingezaaid uiterlijk op 30 november van het jaar dat voorafgaat aan het jaar waarvoor derogatie wordt aangevraagd;

b) gemaaid en afgevoerd in het jaar waarvoor derogatie wordt aangevraagd;

4° als op het betreffende perceel een derogatiegewas van het type wintertarwe met vanggewas of triticale met vanggewas, als vermeld in artikel 1, 9°, c), wordt geteeld, is het vanggewas :

a) ingezaaid binnen de veertien dagen na de oogst van de wintertarwe of de triticale en uiterlijk op 1 september van het jaar waarvoor derogatie wordt aangevraagd;

b) niet omgeploegd of ingewerkt voor 15 februari van het jaar dat volgt op het jaar waarin derogatie is aangevraagd.

In afwijking van het eerste lid, 4°, a), kan de minister in geval van uitzonderlijke weersomstandigheden bepalen dat het vanggewas pas hoeft te worden ingezaaid voor 10 september van het jaar waarvoor derogatie wordt aangevraagd.

Art. 6. De landbouwer moet voor alle percelen van het bedrijf, de volgende bijzondere maatregelen in acht nemen :

1° als grasland wordt gescheurd, gebeurt dat in de periode van 15 februari tot en met 31 mei;

2° tijdens het kalenderjaar waarin blijvend grasland wordt gescheurd, worden op die percelen geen meststoffen opgebracht, uitgezonderd door uitscheiding door dieren bij begrazing;

3° gescheurd grasland wordt binnen twee weken na het scheuren en uiterlijk op 31 mei ingezaaid met een gewas dat geen lage stikstofbehoefte heeft of dat geen leguminosen bevat.

In afwijking van de periode, vermeld in het eerste lid, 1°, wordt voor zware kleigronden de periode verlengd tot en met 15 september.

In afwijking van de periode, vermeld in het eerste lid, 3°, moet gescheurd grasland op zware kleigronden binnen twee weken na het scheuren en uiterlijk op 15 september zijn ingezaaid.

HOOFDSTUK 4. — *Voorwaarden voor de gebruikte meststoffen*

Afdeling I. — De bewerking van meststoffen

Art. 7. De dunne fractie wordt pas beschouwd als derogatiemest als daarvoor een door de Mestbank afgeleverd dunnefractieattest is verkregen.

De Mestbank levert een dunnefractieattest af voor de dunne fractie als aan al de volgende voorwaarden voldaan is :

1° de dunne fractie bevat een verhouding N / P_2O_5 van minstens 3,3;

2° de dunne fractie is na de scheiding niet vermengd met dierlijke mest, andere meststoffen of kunstmest;

3° de dunne fractie heeft geen enkele verdere behandeling ondergaan na het scheidingsproces;

4° de overeenkomstige dikke fractie wordt verwerkt in een verwerkingseenheid. Het gerecycleerde product wordt in het Vlaamse Gewest niet op of in landbouwgrond gebracht, met uitzondering van parken, plantsoenen en particuliere tuinen;

5° de dunne fractie is het resultaat van een scheiding door een mestscheider waar de maatregelen, vermeld in artikel 5.28.3.4.1 van titel II van het Vlarem worden toegepast.

Art. 8. Het effluent wordt pas beschouwd als derogatiemest als daarvoor een door de Mestbank afgeleverd effluentattest is verkregen.

De Mestbank levert een effluentattest af voor het effluent, als aan al de volgende voorwaarden is voldaan :

1° het effluent bevat maximaal 1kg N per ton en maximaal 1 kg P_2O_5 per ton;

2° het effluent is niet vermengd met dierlijke mest, andere meststoffen of kunstmest.

Het is op derogatiepercelen verboden om meer effluent op te brengen dan het maximum van 15 ton per hectare per jaar.

Het effluent mag, nadat het attest verkregen is, worden vermengd met derogatiemest op het bedrijf van de landbouwer die derogatie heeft aangevraagd, als op alle percelen van het bedrijf niet meer effluent wordt opgebracht dan het maximum van 15 ton effluent per hectare per jaar.

Afdeling 2. — Het attest van het type dunnefractieattest en effluentattest

Art. 9. Voor de aanvraag van een dunnefractieattest en de uitreiking ervan door de Mestbank geldt de procedure, vermeld in artikel 4 van het besluit van de Vlaamse regering van 9 maart 2007 tot uitvoering van het decreet van 22 december 2006 houdende de bescherming van water tegen de verontreiniging door nitraten uit agrarische bronnen, op voorwaarde dat bij de aanvraag een analyse, uitgevoerd door een erkend laboratorium, wordt gevoegd waaruit blijkt dat de dunne fractie voldoet aan de voorwaarden vermeld in artikel 7, tweede lid, 1° van dit besluit.

Voor de aanvraag van een effluentattest en de uitreiking ervan door de Mestbank geldt de procedure, vermeld in artikel 4 van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 maart 2007 tot uitvoering van het decreet van 22 december 2006 houdende de bescherming van water tegen de verontreiniging door nitraten uit agrarische bronnen, op voorwaarde dat bij de aanvraag een analyse, uitgevoerd door een erkend laboratorium, wordt toegevoegd waaruit blijkt dat het effluent voldoet aan de voorwaarden, vermeld in artikel 8, tweede lid, 1° van dit besluit.

HOOFDSTUK 5. — *Voorwaarden voor de landbouwer*

Afdeling 1. — Het bemestingsplan

Art. 10. De landbouwer die derogatie heeft aangevraagd, moet voor alle percelen of alle perceelsgroepen die behoren tot het bedrijf, een bemestingsplan opstellen voor het kalenderjaar waarvoor derogatie wordt aangevraagd.

Het bemestingsplan van een kalenderjaar moet uiterlijk op 15 februari van dat kalenderjaar ter controle kunnen worden voorgelegd.

Het bemestingsplan moet worden bijgehouden en aangevuld op het bedrijf.

De landbouwer mag alle nuttige documenten en bescheiden aanwenden om het bemestingsplan te onderbouwen.

Het bemestingsplan bevat ten minste :

1° per diercategorie, als vermeld in artikel 27, § 1, eerste lid, van het Mestdecreet van 22 december 2006 :

a) de te verwachten gemiddelde veebezetting in het lopende kalenderjaar;

b) het staltype waarin de dieren zullen worden gehouden, vermeld in artikel 11, § 1, van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 maart 2007 tot uitvoering van het decreet van 22 december 2006 houdende de bescherming van water tegen de verontreiniging door nitraten uit agrarische bronnen;

c) de te verwachten nettoproductie aan dierlijke mest, berekend op basis van de gegevens, vermeld in punt *a)* en *b)*, en uitgedrukt in kg N en in kg P_2O_5;

2° per mestsoort die op het bedrijf in het lopende kalenderjaar geproduceerd zal worden :

a) de opslagcapaciteit;

b) de hoeveelheid die op het bedrijf in het lopende kalenderjaar geproduceerd zal worden, uitgedrukt in kg N, in kg P_2O_5 en in ton of in m^3;

3° voor elk perceel dat of elke perceelsgroep die behoort tot het bedrijf :

a) een schets van de ligging van het perceel of de perceelsgroep;

b) een opgave van de oppervlakte, de voorteelt, de hoofdteelt en de nateelt van het perceel of van de perceelsgroep;

c) de vermelding of voor het perceel of voor de perceelsgroep een derogatie is aangevraagd;

d) de te verwachten bemestingsbehoefte van de gewassen, uitgedrukt in kg N en kg P_2O_5;

e) de dierlijke mest, andere meststoffen en kunstmest, die de landbouwer op het perceel of de perceelsgroep plant op te brengen, gespecificeerd naar mestsoort en uitgedrukt in kg P_2O_5, in kg N, en in ton of m^3;

f) de dierlijke mest die de landbouwer op het betrokken perceel of de betrokken perceelsgroep plant op te brengen, door uitscheiding door dieren bij beweiding, uitgedrukt in kg N en in kg P_2O_5;

4° de hoeveelheid dierlijke mest die de landbouwer in het lopende kalenderjaar plant aan te voeren of af te voeren, berekend op basis van de gegevens, vermeld in punt 1°, 2° en 3°, gespecificeerd naar mestsoort en uitgedrukt in kg P_2O_5, in kg N en in ton of m^3;

5° de hoeveelheid andere meststoffen en kunstmest die de landbouwer in het lopende kalenderjaar plant te gebruiken, berekend op basis van de gegevens, als vermeld in punt 1°, 2° en 3°, gespecificeerd naar mestsoort en uitgedrukt in kg P_2O_5, in kg N en in ton of m^3;

6° de dunnefractieattesten, vermeld in artikel 7 van dit besluit.

De landbouwer moet bij elke wijziging van zijn bedrijfsvoering overwegen of het plan moet gewijzigd worden of aangevuld moet worden met nieuwe stukken. Elke wijziging in het plan dient te worden uitgevoerd binnen de zeven kalenderdagen na de wijziging van de geplande bedrijfsvoering zodat het plan op permanente wijze een waarheidsgetrouw beeld geeft van de bedrijfsvoering inzake bemesting.

Afdeling 2. — Bemestingsregisters

Art. 11. De landbouwer die derogatie heeft aangevraagd, moet voor alle percelen of alle perceelsgroepen die behoren tot het bedrijf een bemestingsregister als vermeld in artikel 24, § 5 van het Mestdecreet van 22 december 2006, opmaken. Dat perceelsregister moet op aanvraag aan de Mestbank bezorgd worden binnen de dertig kalenderdagen na de aanvraag.

Afdeling 3. — Bodemanalyse

Art. 12. § 1. In het jaar waarin de derogatie wordt aangevraagd, is het plantbeschikbare fosforgehalte van de bodem bekend tot ten minste 23 cm en tot maximaal 30 cm diepte van een aantal percelen. Jaarlijks wordt per begonnen schijf van 20 ha landbouwgrond die tot het bedrijf behoort, minstens één bodemstaal genomen en geanalyseerd.

In afwijking van de dieptebepaling als vermeld in het eerste lid, moet voor blijvend grasland het plantbeschikbare fosforgehalte van de bodem bekend zijn tot ten minste 6 cm en tot maximaal 30 cm diepte.

§ 2. In het jaar waarin de derogatie wordt aangevraagd, is ook het gehalte aan organische koolstof bekend tot ten minste 23 cm en tot maximaal 30 cm diepte van een aantal percelen. Jaarlijks wordt per begonnen schijf van 20 ha landbouwgrond die behoort tot het bedrijf, minstens één bodemstaal genomen en geanalyseerd.

§ 3. In het jaar waarin de derogatie wordt aangevraagd, is ook het gehalte aan minerale stikstof, zijnde de nitraatstikstof en ammoniakale stikstof, bekend per bodemlaag van 30 cm tot op een diepte van :

1° 30 cm als de staalname betrekking heeft op de teelt van aardbeien, chrysanten, courgettes, ijsbergsla, kruiden, peterselie, radijs, raketsla, sla, snijbloemen, snijplanten, spinazie, veldsla, vroege bladgroenten, vroege uien of winterbloeiende halfheesters;

2° 60 cm als de staalname betrekking heeft op de teelt van aardappelen, andijvie, bladselder, bleekselder, bloemkool, boerenkool, bonen, broccoli, Chinese kool, doperwten, erwten, graszoden, groene selder, knolselder, knolvenkel, koolraap, koolrabi, prei, rode biet, rodekool, savooikool, stamslabonen, venkel, wittekool, wortelen of grasland;

3° 90 cm als de staalname betrekking heeft op andere teelten dan de teelten, vermeld in punt 1° en 2°.

Bovendien wordt jaarlijks per begonnen schijf van 20 ha landbouwgrond die behoort tot het bedrijf, minstens één bodemstaal genomen en geanalyseerd.

§ 4. Om het plantbeschikbare fosforgehalte, de minerale N en het gehalte aan organische koolstof te bepalen, worden jaarlijks andere percelen geselecteerd voor bemonstering en analyse. Als alle percelen van een bedrijf bemonsterd zijn, kan een perceel een tweede keer bemonsterd worden.

§ 5. De bodemstalen, vermeld in paragraaf 1, 2 en 3, moeten genomen worden in de periode van 1 januari tot en met 1 juni.

§ 6. De staalname en analyse, vermeld in paragraaf 1, 2 en 3, moeten worden uitgevoerd door een erkend laboratorium.

HOOFDSTUK 6. — *Sancties*

Art. 13. De landbouwer die voor een bepaald kalenderjaar een derogatie heeft aangevraagd, maar die niet voldoet aan de voorwaarden, vermeld in artikel 4, § 4, artikel 8, vierde lid, artikel 10 en 12, of die op een bepaald perceel of een bepaalde perceelsgroep niettegenstaande de aangifte, vermeld in artikel 2, § 3, 1°, geen derogatiegewas teelt, verliest voor alle percelen van het bedrijf het recht op een aanvraag voor een nieuwe derogatie voor het kalenderjaar dat volgt op het kalenderjaar waarvoor niet voldaan is aan de voorwaarden.

De landbouwer die voor een bepaald kalenderjaar een derogatie heeft aangevraagd, maar die op een perceel of een perceelsgroep of voor een bepaald type derogatiegewas niet voldoet aan de voorwaarden, vermeld in artikel 3, artikel 4, § 1, § 2, § 3, artikel 5, artikel 6, artikel 8, derde lid, en artikel 11, of die een ander derogatiegewas met een lagere bemestingsnorm op een perceel of perceelsgroep teelt dan het type derogatiegewas dat de landbouwer overeenkomstig artikel 2, § 3, 1°, heeft aangegeven te zullen telen, kan in het kalenderjaar dat volgt op het kalenderjaar waarin werd vastgesteld dat niet voldaan is aan die voorwaarden, geen nieuwe derogatie aanvragen voor het type derogatiegewas waarvoor niet voldaan is aan de voorwaarden.

De Mestbank brengt de aanvrager van de derogatie per aangetekende brief op de hoogte van het verlies van het recht op een aanvraag voor derogatie voor het daaropvolgende kalenderjaar. De Mestbank brengt de aanvrager op de hoogte vüür 15 februari van het kalenderjaar dat volgt op het kalenderjaar waarvoor derogatie is verleend, tenzij de inbreuk betrekking heeft op de verplichting als vermeld in artikel 5, eerste lid, 4°, *b)*.

HOOFDSTUK 7. — *Beroepsprocedures*

Art. 14. De landbouwer kan tegen elke beslissing over derogatie bezwaar indienen bij de gedelegeerde bestuurder van de Vlaamse Landmaatschappij.

Het bezwaar, vermeld in het eerste lid, is ontvankelijk als het met een aangetekende brief wordt ingediend, binnen dertig kalenderdagen na de verzending van de beslissing.

De de gedelegeerde bestuurder Vlaamse Landmaatschappij brengt de indiener van het bezwaar met een aangetekende zending op de hoogte van zijn beslissing binnen zestig kalenderdagen na de ontvangst van het bezwaar. Bij een met reden omklede aangetekende brief, gericht aan de indiener van het bezwaar, kan de bevoegde ambtenaar die termijn eenmalig verlengen met een periode van zestig dagen.

HOOFDSTUK 8. — *Wijzigingsbepalingen over het vervoer van meststoffen*

Art. 15. In artikel 22 van het besluit van de Vlaamse Regering van 19 juli 2007 tot het bepalen van de nadere regels voor het vervoer van meststoffen en houdende uitvoering van artikel 8, § 5, 3°, van het decreet van 22 december 2006 houdende de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door nitraten uit agrarische bronnen, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse regering van 6 juni 2008, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1 wordt punt 3° vervangen door wat volgt :

« 3° per vracht, de hoeveelheid dierlijke mest of andere meststoffen die vervoerd wordt, uitgedrukt in ton, in kg P_2O_5 en in kg N. Voor dierlijke mest, dunne fractie en effluent uitgezonderd, die wordt vervoerd naar een bedrijf dat overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van 08 juli 2011 betreffende de voorwaarden tot het verkrijgen van een derogatie op de bemestingsnormen als vermeld in artikel 13 van het Mestdecreet van 22 december 2006, een derogatie heeft aangevraagd, moet de hoeveelheid, uitgedrukt in kg P_2O_5 en in kg N, worden bepaald op basis van een analyse als vermeld in artikel 22, § 4, zesde lid; »;

2° in paragraaf 1 wordt er tussen het eerste en het tweede lid een lid ingevoegd, dat luidt als volgt :

« In afwijking van het eerste lid, 3°, hoeft voor het vervoer van dierlijke mest vanuit een exploitatie naar dezelfde exploitatie of naar een andere exploitatie die deel uitmaakt van hetzelfde bedrijf, de hoeveelheid, uitgedrukt in kg P_2O_5 en in kg N, niet te worden bepaald op basis van een analyse als vermeld in artikel 22, § 4, zesde lid. »;

3° aan paragraaf 4 worden een zevende, achtste en negende lid toegevoegd, die luiden als volgt :

« Voor een transport van dierlijke mest, met uitzondering van dunne fractie en effluent, naar een bedrijf dat overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van 08 juli 2011 betreffende de voorwaarden tot het verkrijgen van een derogatie op de bemestingsnormen als vermeld in artikel 13 van het Mestdecreet van 22 december 2006, een derogatie heeft aangevraagd, moet voor het bepalen van de reëel vervoerde hoeveelheid dierlijke mest, uitgedrukt in kg P_2O_5 en in kg N, vermeld in het tweede lid, 2°, gebruik gemaakt worden van een analyse, uitgevoerd door een erkend laboratorium, die maximaal één jaar oud is.

In afwijking van het zevende lid hoeft voor het vervoer van dierlijke mest vanuit een exploitatie naar dezelfde exploitatie of naar een andere exploitatie die deel uitmaakt van hetzelfde bedrijf, de reëel vervoerde hoeveelheid dierlijke mest, uitgedrukt in kg P_2O_5 en in kg N, niet te worden bepaald op basis van een analyse.

De analyse moet minimaal vijf kalenderjaren worden bewaard door de landbouwer die derogatie heeft aangevraagd. ».

Art. 16. Aan artikel 24 van hetzelfde besluit, wordt een paragraaf 7 toegevoegd, die luidt als volgt :

« § 7. Voor dierlijke mest, dunne fractie en effluent uitgezonderd, die wordt vervoerd naar een bedrijf dat overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van 08 juli 2011 betreffende de voorwaarden tot het verkrijgen van een derogatie op de bemestingsnormen als vermeld in artikel 13 van het Mestdecreet van 22 december 2006, een derogatie heeft aangevraagd, moet de hoeveelheid, uitgedrukt in kg P_2O_5 en in kg N, voor het transport worden bepaald op basis van een analyse als vermeld in artikel 22, § 4, zesde lid.

Deze paragraaf is niet van toepassing op het vervoer van dierlijke mest vanuit een exploitatie naar dezelfde exploitatie of naar een andere exploitatie die deel uitmaakt van hetzelfde bedrijf. ».

HOOFDSTUK 9. — *Slotbepalingen*

Art. 17. In afwijking van artikel 2, § 1, kan voor het kalenderjaar 2011 bij de Mestbank derogatie worden aangevraagd tot en met 15 juli 2011.

Voor het kalenderjaar 2011 kunnen in de verzamelaanvraag de gegevens, vermeld in artikel 2, § 3, eerste lid, worden vermeld tot en met 15 juli 2011.

Art. 18. In afwijking van artikel 12, § 5, kunnen de staalnames die uiterlijk op 1 juni 2011 genomen moeten worden, ook worden genomen tussen 1 januari 2012 en 1 juni 2012.

Art. 19. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2011.

Dit besluit houdt op van kracht te zijn op 31 december 2014.

Art. 20. De Vlaamse minister, bevoegd voor het leefmilieu en het waterbeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 8 juli 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,
J. SCHAUVLIEGE

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2011 — 2321 [C − 2011/35710]

8 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif aux conditions d'obtention d'une dérogation aux normes de fertilisation telles que prévues à l'article 13 du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006

Le Gouvernement flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 20;

Vu l'article 6, § 1er, alinéa premier, du décret du 21 décembre 1988 portant création de la "Vlaamse Landmaatschappij" (Société terrienne flamande);

Vu le Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, l'article 4, § 3, inséré par le décret du 12 décembre 2008, les articles 13, § 5, 24, § 5, 48 et 60, § 2, modifiés par le décret du 23 décembre 2010;

Vu la Décision de la Commission européenne du 29 juin 2011 accordant une dérogation demandée par la Belgique pour la Région flamande, en application de la directive 91/676/CEE du Conseil concernant la protection des eaux contre la pollution par les nitrates à partir de sources agricoles;

Vu l'accord de l'Inspection des Finances, donné le 27 mai 2011;

Vu la demande d'urgence motivée par le fait que l'arrêté est pris en tant que la transposition de la dérogation PE/2011/4295 accordée par la Commission européenne avec effet rétroactif à partir du 1er janvier 2011, mais qu'un avis positif relatif à cette disposition n'a été rendu qu'au Comité "Nitrates" du 17 mai 2011 et que la décision définitive de la Commission européenne n'a été prise que le 29 juin 2011. L'arrêté en exécution de cette disposition doit donc être pris dans les plus brefs délais afin de pouvoir fournir un degré suffisant de sécurité juridique aux agriculteurs concernés. La disposition permet en effet qu'une dérogation est déjà demandée pour l'année de production 2011 (article 18 de l'arrêté prolonge la période de demande jusqu'au 15 juillet 2011), ce qui signifie que les agriculteurs doivent éventuellement adapter leurs pratiques de fertilisation sur la base du présent projet d'arrêté;

Vu l'avis 49 866/3 du Conseil d'Etat, donné le 21 juin 2011, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE 1er. — *Définitions*

Article 1er. Dans le présent arrêté, on entend par :

1° groupe de parcelles : deux ou plusieurs parcelles sur lesquelles est cultivée une même culture ou une combinaison de cultures et qui sont homogènes quant au type de sol et à la pratique de fertilisation. Des parcelles régies par différentes périodes quant à l'épandage ou l'enfouissement d'engrais, telles que visées à l'article 8 du Décret sur les engrais, ou diverses normes de fertilisation maximales, conformément à l'article 3, §§ 2 et 3 et aux articles 13, 16, 17, 18 et 86 du Décret précité, ne sont en tout cas pas considérées comme un groupe de parcelles à la pratique de fertilisation homogène. Deux ou plusieurs parcelles de pâturages ne peuvent appartenir au même groupe de parcelles que lorsqu'ils répondent au moins à l'une des conditions suivantes :

a) elles sont toutes uniquement fauchées;

b) soit, elles sont toutes pâturées et fauchées ou non en une ou plusieurs coupes;

2° pâturage permanent : terre implantée d'une végétation naturelle ou ensemencée d'herbe ou d'autres plantes fourragères herbacées, qui ne fait pas partie du système de rotation des cultures de l'exploitation pendant au moins cinq ans;

3° parcelle de dérogation : une parcelle faisant l'objet d'une demande de dérogation, conformément à l'article 2;

4° demande unique : la demande unique, visée à l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 février 2007 contenant des dispositions relatives à la création d'une identification commune d'agriculteurs, d'exploitations et de terres agricoles dans le cadre de la politique relative aux engrais et de la politique de l'agriculture;

5° effluents de dérogation : les effluents d'élevage appartenant à l'une des catégories suivantes :

a) effluents d'élevage provenant de bovins, à l'exception de ceux provenant de veaux à l'engrais, à condition qu'il soit satisfait aux exigences telles que visées à l'article 4, § 4;

a) effluents d'élevage provenant de chevaux, à condition qu'il soit satisfait aux exigences telles que visées à l'article 4, § 4;

a) effluents d'élevage provenant d'ovins ou de caprins, à condition qu'il soit satisfait aux exigences telles que visées à l'article 4, § 4;

d) fraction clarifiée, pour laquelle une attestation, telle que visée à l'article 7, alinéa premier, a été obtenue;

e) effluents, pour lesquels une attestation, telle que visée à l'article 8, alinéa premier, a été obtenue;

6° fraction clarifiée : la partie liquide du lisier de porcs, après la séparation physique-mécanique, qui répond aux conditions visées à l'article 7;

7° partie non clarifiée : la partie non-liquide du lisier de porc, après séparation physico-mécanique;

8° laboratoire agréé : un laboratoire agréé conformément à l'article 62, § 6, du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006;

9° culture de dérogation : une culture ou une combinaison de cultures qui appartient à l'une des types suivants :

a) pâturage comme culture principale;

b) maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager;

c) blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire;

d) betteraves sucrières;

e) betteraves fourragères;

10° pâturage : une parcelle portant comme culture principale de l'herbe ou d'autres plantes fourragères herbacées;

11° Ministre : le Ministre flamand chargé de l'environnement et de la gestion des eaux;

12° effluent : le produit final en forme liquide qui remplit les conditions visées à l'article 8 et provenant d'une unité de traitement vers laquelle uniquement les effluents d'élevage sont acheminés qui peuvent en outre être uniquement composés de lisier de porc pur et d'effluents de dérogation purs;

13° arrêté ministériel du 19 août 2009 : l' arrêté ministériel du 19 août 2009 instaurant un régime de paiement unique et établissant certains régimes d'aide pour agriculteurs et portant application de la conditionnalité pour ce qui concerne la mise en œuvre des compétences partagées en vue d'une identification commune d'agriculteurs, d'exploitations et de terres agricoles dans le cadre de la politique relative aux engrais et de la politique de l'agriculture;

14° un ajout ou une modification : un ajout ou une modification qui n'est pas traité conformément aux articles 23, 24 et 15, 1, du Règlement, tel que visé à l'article 4, § 3, de l'arrêté ministériel du 19 août 2009.

CHAPITRE 2. — *La demande de dérogation*

Art. 2. § 1er. L'agriculteur qui souhaite obtenir une dérogation pour un nombre de parcelles de son exploitation, adresse une demande de dérogation à la Mestbank et ce au plus tard le 15 février de l'année pour laquelle la dérogation est demandée. La demande n'est recevable que si elle a été introduite à temps et si une déclaration signée du demandeur est jointe à la demande, dans laquelle il confirme qu'il est au courant des obligations en matière de la dérogation et qu'il répondra aux conditions.

Les obligations en matière de dérogations qui doivent être reprises dans la déclaration, sont :

1° la communication des données supplémentaires par le biais de la demande unique, visées au § 3;

2° respecter les normes de fertilisation maximales sur les parcelles de dérogation, visées à l'article 3;

3° ne pas épandre des effluents d'élevage sur les parcelles de dérogation, à moins que ceux-ci ne soient considérés comme des engrais de dérogations, conformément à l'article 4, § 1er, et ne pas épandre des phosphates provenant d'engrais artificiel sur les parcelles de dérogation, conformément à l'article 4, § 2;

4° effluents d'élevage, engrais artificiels ou d'autres engrais ne peuvent être épandus que sur les parcelles pour lesquelles une dérogation a été accordée ou être épandus dans le sol du 16 février au 31 août inclus, conformément à l'article 4, § 3;

5° respecter les conditions spéciales en matière de labour du sol et de pratiques de fertilisation applicables aux parcelles de dérogation, conformément à l'article 5;

6° respecter les conditions spéciales en matière de labour du sol et de pratiques de fertilisation applicables à toutes les parcelles de l'exploitation, conformément à l'article 6;

7° respecter la restriction de 15 tonnes par hectare de fertilisation avec effluents, conformément à l'article 8;

8° établir à temps, conserver et compléter un plan de fertilisation au niveau de l'exploitation, conformément à l'article 10;

9° établir des registres des parcelles au niveau de l'exploitation, et les remettre à temps à la demande de la Mestbank, conformément à l'article 11;

10° faire exécuter les analyses du sol imposées par l'article 12 sur les parcelles de dérogation, compte tenu des exigences techniques énumérées dans cet article et du nombre d'échantillons à prélever;

La demande peut, sous les conditions mentionnées au premier et au deuxième alinéa, également être introduite par une application internet rendue disponible par la Mestbank.

§ 2. Seules les parcelles répondant aux conditions des § § 1er et 3 et portant des cultures de dérogation sont éligibles à une dérogation. La Mestbank fait parvenir aux agriculteurs, au plus tard le 31 décembre, un relevé par exploitation, de toutes les terres agricoles appartenant à l'exploitation, avec pour chaque parcelle de terre agricole, la mention si une dérogation a été accordée pour la parcelle en question au cours de l'année calendaire précédente, sur la base des données connues à ce moment.

§ 3. L'agriculteur qui a introduit une demande, telle que visée au § 1er, mentionne les données suivantes dans la demande unique, au plus tard à la date limite d'introduction de la demande unique, conformément à l'article 4, § 2, de l'arrêté ministériel du 19 août 2009, ou, si la demande unique a été introduite à temps, à l'occasion d'un ajout ou d'une modification :

1° les parcelles faisant l'objet d'une demande de dérogation, avec mention de la culture de dérogation qui sera cultivée;

2° toutes les parcelles de pâturages permanents de l'exploitation qui ont été ou seront cassées au cours de l'année de la demande.

Aucune dérogation ne peut être demandée pour :

1° les parcelles qui relèvent du champ d'application de l'article 15ter du décret du 23 janvier 1991 relatif a la protection de l'environnement contre la pollution due aux engrais, ou de l'article 41bis du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, auquel l'exemption ne s'applique pas;

2° les parcelles situées dans la zone de protection type I des zones de captage d'eau, visées à l'article 16 du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006;

3° les parcelles situées dans des zones saturées en phosphates, conformément à l'article 17, § 2, du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, à moins que la parcelle en question ne soit pas régie par les dispositions de l'article 17, § 1er, du Décret sur les engrais, conformément à l'article 17, § § 5 et 6 du Décret précité;

4° les parcelles faisant l'objet d'une convention de gestion qui limitent la quantité d'effluents d'élevage qui peuvent être épandus sur une parcelle;

5° les parcelles sur lesquelles la mesure, visée à l'article 14, § 3, alinéa premier, 2° du décret précité, est applicable;

6° les parcelles qui sont exclues de la demande suite au non-respect des conditions de dérogation dans l'année calendaire précédente, telle que visée à l'article 13, alinéa premier;

7° les parcelles qui sont exclues de la demande suite au non-respect des conditions de dérogation dans l'année calendaire précédente, telle que visée à l'article 13, alinéa deux;

CHAPITRE 3. — *Conditions applicables aux parcelles*

Section 1re. — Fertilisation

Art. 3. § 1er. Par dérogation à l'article 13, § § 1er et 2 du Décret sur les engrais, les parcelles de dérogation sont régies par des normes de fertilisation maximales dérogatoires.

Une dérogation à cause du dépassement d'un rendement minimal, visé à l'article 13, § 13, du décret précité, ne peut être demandée pour des parcelles de dérogation.

§ 2. Si l'agriculteur a opté pour un système de normes de fertilisation basées sur la quantité d'azote totale issue, visées à l'article 13, § 2, du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, les quantités suivantes de nutriments, respectivement exprimées en kg P_2O_5, kg totale N, kg N de engrais de dérogation, kg N d'autres engrais et kg N d'engrais artificiels, compte tenu des besoins des cultures, des réserves dans le sol et de la minéralisation, par an et par hectare de terre agricole faisant objet d'une dérogation, y compris les excrétions d'animaux en pâturage.

Pour les années calendaires 2011 et 2012, pour les cultures sur des terres sableuses :

Groupe de végétation	P_2O_5	N total	N issus d'engrais de dérogation	N issus d'autres engrais	N issus d'engrais chimiques
pâturage fauchée qui est uniquement fauchée, y compris la culture des mottes d'herbe	95	370	250	170	200
pâturage qui n'est pas uniquement fauchée	90	350	250	170	180
maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager	95	270	250	170	100
blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire	75	250	200	170	80
betterave sucrières	75	205	200	170	35
betteraves fourragères	75	305	200	170	135

Pour les années calendaires 2013 et 2014, pour les cultures sur des terres sableuses :

Groupe de végétation	P_2O_5	N total	N issus d'engrais de dérogation	N issus d'autres engrais	N issus d'engrais chimiques
pâturage fauchée qui est uniquement fauchée, y compris la culture des mottes d'herbe	95	370	250	170	200
pâturage qui n'est pas uniquement fauchée	90	350	250	170	180
maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager	95	270	250	170	100
blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire	75	250	200	170	80
betterave sucrières	65	205	200	170	35
betteraves fourragères	65	305	200	170	135

Pour les années calendaires 2011 et 2012, pour les cultures sur des terres non-sableuses :

Groupe de végétation	P_2O_5	N total	N issus d'engrais de dérogation	N issus d'autres engrais	N issus d'engrais chimiques
pâturage fauché qui est uniquement fauché, y compris la culture des mottes d'herbe	95	380	250	170	210
pâturage qui n'est pas uniquement fauché	90	360	250	170	190
maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager	95	300	250	170	130
blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire	75	265	200	170	95
betterave sucrières	75	220	200	170	50
betteraves fourragères	75	330	200	170	160

Pour les années calendaires 2013 et 2014, pour les cultures sur des terres non-sableuses :

Groupe de végétation	P_2O_5	N total	N issus d'engrais de dérogation	N issus d'autres engrais	N issus d'engrais chimiques
pâturage fauché qui est uniquement fauché, y compris la culture des mottes d'herbe	95	380	250	170	210
pâturage qui n'est pas uniquement fauché	90	360	250	170	190

Groupe de végétation	P_2O_5	N total	N issus d'engrais de dérogation	N issus d'autres engrais	N issus d'engrais chimiques
maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager	95	300	250	170	130
blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire	75	265	200	170	95
betterave sucrières	65	220	200	170	50
betteraves fourragères	65	330	200	170	160

§ 3. Si l'agriculteur a opté pour un système de normes de fertilisation,

basées sur la quantité d'azote totale issue, visées à l'article 13, § 3, du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, les quantités suivantes de nutriments, respectivement exprimées en kg P_2O_5, kg totale N, kg N de engrais de dérogation, kg N d'autres engrais et kg N d'engrais artificiels, compte tenu des besoins des cultures, des réserves dans le sol et de la minéralisation, par an et par hectare de terre agricole faisant objet d'une dérogation, y compris les excrétions d'animaux en pâturage.

Pour les années calendaires 2011 et 2012, pour les cultures sur les terres sableuses :

Groupe de végétation	P_2O_5	N issus d'engrais de dérogation	kg de N actifs
pâturage qui est uniquement fauché, y compris la culture des mottes d'herbe	95	250	300
pâturage qui n'est pas uniquement fauché	90	250	235
maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager	95	250	200
blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire	75	200	180
betterave sucrières	75	200	135
betteraves fourragères	75	200	235

Pour les années calendaires 2013 et 2014, pour les cultures sur les terres sableuses :

Groupe de végétation	P_2O_5	N issus d'engrais de dérogation	kg de N actifs
pâturage qui est uniquement fauché, y compris la culture des mottes d'herbe	95	250	300
pâturage qui n'est pas uniquement fauché	90	250	235
maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager	95	250	200
blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire	75	200	180
betterave sucrières	65	200	135
betteraves fourragères	65	200	235

Pour les années calendaires 2011 et 2012, pour les cultures sur les terres sableuses :

Groupe de végétation	P_2O_5	N issus d'engrais de dérogation	kg de N actifs
pâturage qui est uniquement fauché, y compris la culture des mottes d'herbe	95	250	310
pâturage qui n'est pas uniquement fauché	90	250	245
maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager	95	250	230
blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire	75	200	195

Groupe de végétation	P_2O_5	N issus d'engrais de dérogation	kg de N actifs
betterave sucrières	75	200	150
betteraves fourragères	75	200	260

Pour les années calendaires 2013 et 2014, pour les cultures sur des terres non-sableuses :

Groupe de végétation	P_2O_5	N issus d'engrais de dérogation	kg de N actifs
pâturage qui est uniquement fauché, y compris la culture des mottes d'herbe	95	250	310
pâturage qui n'est pas uniquement fauché	90	250	245
maïs précédé par une coupe d'herbe ou une coupe de seigle fourrager	95	250	230
blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire	75	200	195
betterave sucrières	65	200	150
betteraves fourragères	65	200	260

Art. 4. § 1er. Il est interdit d'épandre des effluents d'élevage sur les parcelles de dérogation, à l'exception des engrais de dérogation.

§ 2. Il est interdit d'épandre des phosphates provenant d'engrais artificiel sur des parcelles de dérogation.

§ 3. Des effluents d'élevage, des engrais artificiels ou d'autres engrais ne peuvent uniquement être épandus sur ou dans le sol sur des parcelles du 16 février au 31 août inclus.

§ 4. Si des effluents d'élevage, à l'exception de la fraction clarifiée et des effluents, sont transportés par des transporteurs d'engrais agréés, sur la base d'une convention écrite, telle que visée à l'article 49 du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, vers l'entreprise d'un agriculteur qui a demandé une dérogation, l'agriculteur qui a demandé la dérogation, doit être au courant de la quantité réelle d'effluents d'élevage, exprimée en kg P_2O_5 et en kg N, avant que le transport de ces engrais ait lieu.

Ce paragraphe ne s'applique pas sur le transport d'effluents d'élevage d'une exploitation vers la même exploitation ou d'une autre exploitation, à condition que les deux exploitations fassent partie de la même entreprise.

La détermination de la quantité d'engrais de dérogation effectivement transportée, exprimée en kg P_2O_5 et en kg N, telle que visé à l'alinéa premier, se fait sur la base d'une analyse de la sorte d'engrais correspondante, effectuée par un laboratoire agréé, qui date de moins d'un an au maximum. L'analyse doit être conservée pendant au moins cinq années calendaires par l'agriculteur qui a demandé la dérogation.

Section 2. — Labour du sol et pratique de fertilisation

Art. 5. L'agriculteur doit appliquer les mesures spéciales suivantes sur ses parcelles de dérogation :

1° lors du semis, l'agriculteur ne peut utiliser un mélange de semences contenant des semences de légumineuses ou d'autres plantes qui absorbent l'azote atmosphérique;

2° toute fertilisation par des engrais de dérogation, sauf celle par excrétion d'animaux lors du pâturage, doit être exécutée au moins pour les deux tiers avant le 31 mai de l'année de dérogation;

3° si une culture de dérogation du type 'mais précédé par une coupe d'herbe ou d'une coup de seigle fourrager', est cultivée, telle que visée à l'article 1, 9°, *b)*, l'herbe n'est pas fauchée avant le 1er avril et le seigle fourrager n'est pas récolté avant le 15 mars, et l'herbe et le seigle fourrager sont en outre :

a) semés au plus tard le 30 novembre de l'année précédant celle pour laquelle la dérogation a été demandée;

b) fauchés et évacués dans l'année pour laquelle la dérogation a été demandée;

4° si la parcelle en question porte une culture de dérogation du type blé d'hiver avec culture intermédiaire ou triticale avec culture intermédiaire, visée à l'article 1er, 9°, *c)*, la culture intermédiaire :

a) est semée immédiatement après la récolte du blé d'hiver et au plus tard le 1er septembre de l'année pour laquelle la dérogation a été demandée;

b) n'est pas enfouie avant le 15 février de l'année suivant celle pour laquelle la dérogation a été demandée.

Par dérogation à l'alinéa premier, 4°, *a)*, le Ministre peut arrêter en cas de conditions climatiques exceptionnelles que la culture intermédiaire ne doit être semée qu'avant le 10 septembre de l'année pour laquelle la dérogation est demandée.

Art. 6. L'agriculteur doit appliquer les mesures spéciales suivantes sur toutes les parcelles de l'exploitation :

1° le cassage des pâturages doit se faire dans la période du 15 février au 31 mai inclus;

2° dans l'année calendaire dans laquelle le cassage de pâturages se fait, aucun engrais ne peut être épandu sur ces parcelles, à l'exception des déjections animales en cas de pâturage;

3° les pâturages cassés sont semés dans les deux semaines après le cassage et au plus tard le 31 mai par une culture qui n'est pas une culture aux besoins d'azote peu élevés ou une légumineuse.

Par dérogation à la période, visée à l'alinéa premier, 1°, la période est prolongée jusqu'au 15 septembre inclus pour les sols argileux lourds.

Par dérogation à la période, visée à l'alinéa premier, 3°, les pâturages cassés sur les sols argileux lourds doivent être ensemencés dans les deux semaines après le cassage et au plus tard le 15 septembre.

CHAPITRE 4. — *Conditions concernant les engrais utilisés*

Division I^re^. — Le traitement d'engrais

Art. 7. La fraction clarifiée n'est considérée comme engrais de dérogation que si la Mestbank a délivré à cet effet une attestation de fraction clarifiée.

La Mestbank délivre une attestation de fraction clarifiée si toutes les conditions suivantes sont remplies :

1° la fraction clarifiée contient un rapport N/ P_2O_5 d'au moins 3,3;

2° la fraction clarifiée n'est pas être mélangée après séparation à des effluents d'élevage, d'autres engrais ou des engrais chimiques;

3° la fraction clarifiée n'a subi aucun traitement suite au processus de séparation;

4° la fraction solide correspondante est traitée dans une unité de transformation. Le produit recyclé n'est pas être épandu sur ou enfoui dans les terres agricoles en Région flamande, à l'exception des parcs, jardins publics et jardins privés;

5° la fraction clarifiée est le résultat d'une séparation par un séparateur de lisier qui est régi par les mesures visées à l'article 5.28.3.4.1 du Titre II du Vlarem.

Art. 8. Lest effluents ne sont considérés comme engrais de dérogation que si la Mestbank a délivré à cet effet une attestation d'effluents.

La Mestbank délivre une attestation d'effluents si toutes les conditions suivantes sont remplies :

1° les effluents contiennent au maximum 1kg N par tonne et au maximum 1 kg P_2O_5 par tonne;

2° les effluents ne sont pas mélangés à des effluents d'élevage, d'autres engrais ou des engrais chimiques.

Il est interdit d'épandre plus d'effluents sur des parcelles de dérogation que le maximum de 15 tonnes par hectare et par an.

Après l'attestation ait été obtenue, les effluents peuvent être mélangés à des effluents de dérogation à l'entreprise de l'agriculteur qui a demandé une dérogation, si le maximum de 15 tonnes d'effluents par ha et par an n'est pas dépassé sur toutes les parcelles de l'exploitation.

Section 2re. L'attestation du type "attestation de fraction clarifiée" et "attestation d'effluents"

Art. 9. Pour la demande d'une attestation de fraction clarifiée et sa délivrance par la Mestbank, la procédure, visée à l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 mars 2007 portant exécution du décret du 22 décembre 2006 concernant la protection des eaux contre la pollution par les nitrates à partir de sources agricoles, s'applique, à condition qu'une analyse, effectuée par un laboratoire agréé, soit jointe à la demande, faisant apparaître que la fraction clarifiée répond aux conditions visées à l'article 7, alinéa deux, 1°, du présent arrêté.

Pour la demande d'une attestation d'effluents et sa délivrance par la Mestbank, la procédure, visée à l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 mars 2007 portant exécution du décret du 22 décembre 2006 concernant la protection des eaux contre la pollution par les nitrates à partir de sources agricoles, s'applique, à condition qu'une analyse, effectuée par un laboratoire agréé, soit jointe à la demande, faisant apparaître que les effluents répondent aux conditions visées à l'article 8, alinéa deux, 1°, du présent arrêté.

CHAPITRE 5. — *Conditions pour l'agriculteur*

Section 1^re^. — Le plan de fertilisation

Art. 10. L'agriculteur qui a demandé une dérogation, doit établir un plan de fertilisation pour toutes les parcelles ou groupes de parcelles appartenant à l'exploitation pour l'année calendaire pour laquelle la dérogation est demandée.

Le plan de fertilisation d'une année calendaire doit être présenté à la vérification au plus tard le 15 février de ladite année calendaire.

Le plan de fertilisation doit être conservé et tenu à jour dans l'exploitation.

L'agriculteur peut produire tous les documents et pièces utiles pour étayer le plan de fertilisation.

Le plan de fertilisation comprend au moins :

1° par catégorie animale, visée à l'article 27, § 1er, alinéa 1er, du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006;

a) la densité moyenne du bétail à escompter pendant l'année calendaire en cours;

b) le type d'étable hébergeant les animaux en question, visé à l'article 11, § 1er de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 mars 2007 portant exécution du décret du 22 décembre 2006 concernant la protection des eaux contre la pollution par les nitrates à partir de sources agricoles;

c) la production nette d'effluents d'élevage à escompter, calculée sur la base des données, visées à *a)* et *b)* et exprimée en kg N et en kg P_2O_5;

2° par type d'engrais qui sera produit sur l'exploitation concernée pendant l'année calendaire en cours :

a) la capacité de stockage;

b) la quantité qui sera produite sur l'exploitation concernée pendant l'année calendaire en cours, exprimée en kg N et en kg P_2O_5 et en tonnes ou en m^3;

3° pour chaque parcelle ou chaque groupe de parcelles appartenant à l'exploitation :

a) une esquisse de la localisation de la parcelle concernée ou du groupe de parcelles;

b) la mention de la superficie, de la culture précédente, de la culture principale et de la culture suivante de la parcelle ou du groupe de parcelles;

c) la mention si une dérogation est demandée pour la parcelle ou le groupe de parcelles;

d) les besoins de fertilisation à escompter des cultures, exprimés en kg N et en kg P_2O_5;

e) les effluents d'élevage, les autres engrais et les engrais chimiques que l'agriculteur envisage d'épandre sur la parcelle ou le groupe de parcelles en question, répartis par type d'engrais et exprimés en kg P_2O_5, en kg N, et en tonnes ou m^3;

f) les déjections animales que l'agriculteur envisage d'épandre sur la parcelle ou le groupe de parcelles en question, par excrétion d'animaux lors du pâturage, exprimées en kg N et en kg P_2O_5;

4° la quantité d'effluents d'élevage que l'agriculteur envisage d'acheminer ou d'évacuer pendant l'année calendaire en cours, calculée sur la base des données visées aux 1°, 2° et 3°, répartie par type d'engrais et exprimée en kg P_2O_5, en kg N et en tonnes ou m^3;

5° la quantité d'autres engrais et d'engrais chimiques que l'agriculteur envisage d'utiliser pendant l'année calendaire en cours, calculée sur la base des données visées aux 1°, 2° et 3°, répartie par type d'engrais et exprimée en kg P_2O_5, en kg N et en tonnes ou m^3;

6° les attestations de fraction clarifiée, visées à l'article 7 du présent arrêté.

L'agriculteur doit considérer à chaque modification de la gestion de l'exploitation si le plan doit être modifié ou complété par de nouvelles pièces. Toute modification du plan doit être effectuée dans les sept jours calendaires suivant la modification de la gestion de l'exploitation envisagée, de sorte que le plan donne de façon permanente une image véridique de la gestion de l'exploitation en matière de fertilisation.

Section 2. — Registres de fertilisation

Art. 11. L'agriculteur qui a demandé une dérogation, doit établir un registre de fertilisation, visé à l'article 24, § 5 du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, pour chaque groupe de parcelles de terres agricoles appartenant à son exploitation. Ce registre des parcelles doit être transmis à la Mestbank sur demande dans les trente jours calendaires suivant la demande.

Section 3. — Analyse du sol

Art. 12. § 1er. Dans l'année dans laquelle la dérogation est demandée, la teneur en phosphore du sol disponible pour les plantes est connue jusqu'à 23 cm au moins et jusqu'à 30 cm au maximum de profondeur d'un nombre de parcelles. Annuellement, au moins un échantillon du sol est prélevé et analysé par tranche entamée de 20 ha de terres agricoles appartenant à l'exploitation.

Par dérogation à la détermination de la profondeur telle que visée à l'alinéa premier, la teneur en phosphore du sol disponible pour les plantes doit être connue pour les pâturages permanents jusqu'à au moins 6 cm et jusqu'à au maximum 30 cm de profondeur.

§ 2. Dans l'année dans laquelle la dérogation est demandée, la teneur en carbone organique est également connue jusqu'à 23 cm au moins et jusqu'à 30 cm de profondeur au maximum d'un nombre de parcelles. Annuellement, au moins un échantillon du sol est prélevé et analysé par tranche entamée de 20 ha de terres agricoles appartenant à l'exploitation.

§ 3. Dans l'année où la dérogation est demandée, la teneur en azote minéral, à savoir l'azote nitrate et l'azote ammoniacal, est connue par couche du sol de 30 cm de profondeur jusqu'à une profondeur de :

1° 30 cm si l'échantillonnage a trait à la culture de fraises, chrysanthèmes, courgettes, laitue iceberg, herbes, persil, radis, roquette, laitue, fleurs coupées, plantes coupées, épinards, mâche, légumes verts hâtifs, oignons hâtifs ou sous-arbrisseaux florissant en hiver;

2° 60 cm si l'échantillonnage a trait à la culture de pommes de terre, d'endives, de céleri à côtes, céleri blanc, chou-fleur, chou frisé, haricots, brocoli, chou chinois, petits pois, pois, plaques de gazon, céleri vert, céleri-rave, fenouil-rave, rutabaga, chou-rave, poireaux, betterave rouge, chou rouge, chou de Milan, haricots mange-tout, fenouil, chou blanc, carottes ou prairies;

3° 90 cm si l'échantillonnage a trait aux autres cultures que celles, visées aux points 1° et 2°.

En outre, au moins un échantillon du sol est prélevé et analysé annuellement par tranche entamée de 20 ha de terres agricoles, appartenant à l'exploitation.

§ 4. Afin de déterminer la teneur en phosphore disponible pour les plantes, l'azote minéral et la teneur en carbone organique, d'autres parcelles sont sélectionnées annuellement pour l'échantillonnage et l'analyse. Lorsque toutes les parcelles d'une exploitation ont été échantillonnées, une parcelle peut être échantillonnée pour une deuxième fois.

§ 5. Les échantillons du sol, visés aux §§ 1er, 2 et 3 doivent être prélevés dans la période du 1er janvier au 1er juin inclus.

§ 6. L'échantillonnage et l'analyse, tels que prévus aux § § 1er, 2 et 3, doivent être effectués par un laboratoire agréé.

CHAPITRE 6. — *Sanctions*

Art. 13. L'agriculteur qui a demandé une dérogation pour une certaine année calendaire, mais qui ne remplit pas aux conditions énoncées à l'article 4, § 4, à l'article 8, alinéa quatre, aux articles 10 et 12, ou qui ne cultive pas de culture de dérogation sur une certaine parcelle ou un certain groupe de parcelles visé à l'article 2, § 3, 1°, perd le droit à une demande pour une nouvelle dérogation pour l'année calendaire qui suit celle pour laquelle les conditions n'ont pas été remplies, et ce pour toutes les parcelles de l'exploitation.

L'agriculteur qui a demandé une dérogation pour une certaine année calendaire, mais qui ne remplit pas les conditions, visées à l'article 3, 'article 4, § 1er, 2 et 3, les articles 5, 6, et 8, troisième alinéa, et l'article 11, sur une parcelle ou un groupe de parcelles ou pour un certain type de culture de dérogation, ou qui cultive une autre culture de dérogation ayant une norme de fertilisation inférieure au type de culture de dérogation que l'agriculteur à indiqué conformément à l'article 2, § 3, 1°, ne peut, dans l'année calendaire qui suit celle dans laquelle il a été constaté que les conditions n'ont pas été remplies :

demander aucune nouvelle dérogation pour le type de culture de dérogation pour lequel les conditions n'ont pas été remplies.

La Mestbank informe par lettre recommandée le demandeur de la dérogation de la perte du droit à une demande pour dérogation pour l'année calendaire suivante. La Mestbank informe le demandeur avant le 15 février de l'année calendaire qui suit celle pour laquelle la dérogation a été accordée, sauf si l'infraction porte sur l'obligation telle que visée à l'article 5, alinéa premier, 4°, *b)*.

CHAPITRE 7. — *Procédures de recours*

Art. 14. L'agriculteur peut déposer un recours à l'administrateur délégué à la "Vlaamse Landmaatschappij" contre toute décision en matière de la dérogation.

Le recours, visé à l'alinéa premier; est recevable s'il a été introduit par lettre recommandée, dans les trente jours calendaires après l'envoi de la décision.

L'administrateur délégué de la "Vlaamse Landmaatschappij" informe l'auteur du recours par lettre recommandée de sa décision dans les soixante jours calendaires de la réception du recours. Le fonctionnaire compétent peut prolonger une seule fois le délai précité par une période de soixante jours par lettre recommandée motivée, adressée à l'auteur du recours.

CHAPITRE 8. — *Dispositions modificatives relatives au transport d'engrais*

Art. 15. A l'article 22 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 19 juillet 2007 établissant les modalités du transport d'engrais et portant exécution de l'article 8, § 5, 3°, du décret du 22 décembre 2006 concernant la protection des eaux contre la pollution par les nitrates à partir de sources agricoles, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 6 juin 2008, sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 1er, le point 3° est remplacé par ce qui suit :

« 3° par chargement, la quantité d'effluents d'élevage ou d'autres engrais transportés, exprimés en tonnes, en kg P_2O_5 et en kg N. Pour des effluents d'élevage, à l'exception de la fraction clarifiée et des effluents, transportés vers une exploitation qui a demandé une dérogation conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 juillet 2011 relatif aux conditions d'obtention d'une dérogation sur les normes de fertilisation telles que prévues à l'article 13 du Décret sur les Engrais du 22 décembre 2006, la quantité exprimée en kg P_2O_5 et en kg N, doit être déterminée sur la base de l'analyse telle que visée à l'article 22, § 4, alinéa six,;

2° au § 1er, il est inséré un nouvel alinéa entre les alinéas premier et deux, rédigé comme suit :

« Par dérogation au premier alinéa, 3°, la quantité exprimée en kg P_2O_5 et en kg N, ne doit pas être déterminée sur la base d'une analyse telle que visée à l'article 22, § 4, alinéa six, pour le transport d'effluents d'élevage d'une exploitation vers la même exploitation ou vers une autre exploitation faisant partie de la même entreprise,;

3° il est ajouté un alinéa sept, huit et neuf au § 4, rédigés comme suit :

« Pour un transport d'effluents d'élevage, à l'exception de la fraction clarifiée et des effluents, vers une exploitation qui a demandé une dérogation conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 juillet 2011 relatif aux conditions d'obtention d'une dérogation aux normes de fertilisation telles que visées à l'article 13 du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, une analyse, effectuée par un laboratoire agréé, qui date de moins d'un an au maximum, doit être utilisée pour la détermination de la quantité d'effluents d'élevage réellement transportée,, exprimée en kg P_2O_5 et en kg N, visée à l'alinéa deux, 2°.

« Par dérogation au septième alinéa, la quantité d'effluents d'élevage réellement transportée, exprimée en kg P_2O_5 et en kg N, ne doit pas être déterminée sur la base d'une analyse pour le transport d'effluents d'élevage d'une exploitation vers la même exploitation ou vers une autre exploitation faisant partie de la même entreprise.

L'analyse doit être conservée pendant au moins cinq années calendaires par l'agriculteur qui a demandé la dérogation. ».

Art. 16. L'article 24 du même arrêté est complété par un paragraphe 7, rédigé comme suit :

« § 7. Pour les effluents d'élevage, à l'exception de la fraction clarifiée et des effluents, transportés vers une exploitation qui a demandé une dérogation conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 juillet 2011 relatif aux conditions d'obtention d'une dérogation sur les normes de fertilisation telles que prévues à l'article 13 du Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, la quantité exprimée en kg P_2O_5 et en kg, doit être déterminée sur la base d'une analyse telle que visée à l'article 22, § 4, alinéa six.

Ce paragraphe ne s'applique pas sur le transport d'effluents d'élevage d'une exploitation vers la même exploitation ou d'une autre exploitation faisant partie de la même entreprise. ».

CHAPITRE 9. — *Dispositions finales*

Art. 17. Par dérogation à l'article 2, § 1erune dérogation peut être demandée à la Mestbank jusqu'au 15 juillet 2011 inclus pour l'année calendaire 2011.

Pour l'année calendaire 2011, les données, visées à l'article 2, § 3, alinéa premier, peuvent être mentionnées dans la demande unique jusqu'au 15 juillet 2011 inclus.

Art. 18. Par dérogation à l'article 12, § 5, les échantillonnages qui doivent être effectués le 1er juin 2011 au plus tard, peuvent également être effectués entre le 1er janvier 2012 et le 1er juin 2012.

Art. 19. Le présent arrêté produit ses effets à partir du 1er janvier 2011.

Le présent arrêté cessera d'être en vigueur le 31 décembre 2014.

Art. 20. Le Ministre flamand chargé de l'environnement et de la politique des eaux est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 juillet 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,
J. SCHAUVLIEGE

VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 2322 [C − 2011/35688]

15 JULI 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering tot bekrachtiging van de bijkomende selectie en rangschikking van de scholenbouwprojecten die in aanmerking komen voor het DBFM-programma in het kader van de inhaalbeweging voor schoolinfrastructuur

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 7 juli 2006 betreffende de inhaalbeweging voor schoolinfrastructuur, artikel 14;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 13 juli 2011;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Met toepassing van artikel 14 van het decreet van 7 juli 2006 betreffende de inhaalbeweging voor schoolinfrastructuur wordt de bijkomende selectie en rangschikking door de selectiecommissie, vermeld in artikel 11 van voormeld decreet, van de scholenbouwprojecten die in aanmerking komen voor het DBFM-programma, en die opgenomen is in de bijlage, die bij dit besluit is gevoegd, bekrachtigd.

Art. 2. De Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 15 juli 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel,
P. SMET

Bijlage

Nr.	Inrichtende macht		Bouwlocatie		Onderwijs-niveau	Bruto-oppervlakte (m^2)	Cumulatie oppervlakte (m^2)
1	Scholengroep Sint-Michiel	8800 Roeselare	Leenstraat 32	8800 Roeselare	so	3500	3500
2	Katholiek Basisonderwijs Bocholt vzw	3950 Bocholt	Kaulillerweg	3950 Bocholt	bo	3774	7274
3	vzw Schoolcomité Katholieke Basisscholen van Neerpelt	3910 Neerpelt	Jaak Tasseltstraat 20, bus 2	3910 Neerpelt	bo	2790	10.064
4	vzw College OLV ten Doorn	9900 Eeklo	Zuidmoerstraat 125	9900 Eeklo	so	10.138	20.202
5	vzw Vrije Technische Scholen vzw CVO HITEK vzw VSPW Kortrijk	8500 Kortrijk 8500 Kortrijk 8500 Kortrijk	Conservatoriumplein	8500 Kortrijk	CVO	7419	27.621
6	vzw Katholiek Basisonderwijs Lanaken (vzw KBL)	3620 Lanaken	Pastoor Houbenplein	3620 Neerharen	bo	2500	30.121
7	vzw KOR Merksem	2030 Antwerpen	Terlindenhofstraat 206-220	2170 Merksem	bo	1900	32.021
8	vzw Instituut Sint-Carolus	9100 Sint-Niklaas	Veldstraat 57-71	9100 Sint-Niklaas	so	2106	34.127
9	vzw Vrij Technisch Instituut	3500 Hasselt	Hendrik Van Veldekesingel zn (naast 39)	3500 Hasselt	so	14.000	48.127
10	vzw Sint-Andreas Basisonderwijs	8400 Oostende	Steensedijk 151	8400 Oostende	bo	2300	50.427
11	vzw Opvoeding en Onderwijs	8870 Izegem	Leenstraat 110	8870 Izegem	bo	1909	52.336
12	vzw Hogere Beroepsopleiding voor Verpleegkunde (HBOV) Sint-Jan - Sint-Jozef	8200 Sint-Michiels	Barièrestraat	8200 Sint-Michiels	so	4150	56.486
13	Inrichtend Comité Parochiale Basisschool vzw	2890 Sint-Amands	Hekkestraat 1 (langs Borgstraat)	2890 Sint-Amands	bo	1730	58.216
14	vzw KOR Turnhout	2030 Antwerpen		2387 Baarle-Hertog	bo	3186	61.402
15	vzw Katholieke Scholen Regio Noord-Waasland	9170 Sint-Gillis-Waas	Zavelstraat 4 (sectie B, nr. 299/W/4)	9170 Sint-Gillis-Waas	bo	2240	63.642
16	vzw Katholieke Scholen Waarschoot	9950 Waarschoot	Verbindingsweg 15	9950 Waarschoot	lo	1445	65.087
17	vzw Centraal Katholiek Schoolcomité van Antwerpen	2000 Antwerpen	Monnikenhofstraat 3	2040 Antwerpen	bo	1861	66.948
18	vzw KOR Zuiderkempen	2030 Antwerpen	Veerledorp 39	2431 Veerle	bo	1070	68.018
19	vzw Katholieke Scholen Huise-Lozer-Ouwegem	9700 Oudenaarde	Kloosterstraat 18*A*	9750 Zingem-Huise	bo	2165	70.183
20	vzw VBS Moorsledegem	8890 Moorslede	Hugo Verriestlaan 49	8880 Ledegem	bo	1712	71.895
21	vzw KSWL (= vzw Katholiek Schoolkomiteit Wauberg-Linde)	3990 Peer	Venkelstraat	3990 Peer	bo	2185	74.080
22	vzw IMKSORI	8870 Izegem	Kasteelstraat 26	8870 Izegem	so	1950	76.030
23	vzw KSOM	2400 Mol	Rozenberg 2	2400 Mol	so	1562	77.592
24	vzw Vrij Katholiek Onderwijs Ruisbroek	2870 Ruisbroek	Ruisbroek-Dorp 32*b*	2870 Ruisbroek	bo	1062	78.654

Nr.	Inrichtende macht		Bouwlocatie		Onderwijs-niveau	Bruto-oppervlakte (m^2)	Cumulatie oppervlakte (m^2)
25	vzw Sint-Donatusinstellingen Merchtem	1785 Merchtem	Dendermondestraat 26	1785 Merchtem	so	1078	79.732
26	vzw Pedagogisch Centrum Wagenschot	9810 Eke-Nazareth	Steenweg 2	9810 Eke-Nazareth	buso	2880	82.612
27	vzw CVO Roeselare	8800 Roeselare	OLV-Markt	8800 Roeselare	CVO	4500	87.112
28	vzw Katholiek Schoolcomité Sint-Quintinus	3520 Zonhoven	Klodsbergweg 9 en Kleine Hemmen 2	3520 Zonhoven	bo	4372	91.484
29	vzw Broederscholen Hiëronymus	9100 Sint-Niklaas	Weverstraat 23	9100 Sint-Niklaas	so	1750	93.234
30	vzw Katholiek Basisonderwijs Sint-Truiden	3800 Sint-Truiden	Gazometersite	3800 Sint-Truiden	bo	4303	97.537
31	vzw KSOO	8400 Oostende	Hoek Weeshuisstraat - Rentenierstraat	8400 Oostende	so	2623	100.160
32	vzw KCST-Technicum	3800 Sint-Truiden	grondgebied Sint-Truiden	3800 Sint-Truiden	so int CVO	23.508	123.668
33	vzw Sint-Gabriëlcollege	2530 Boechout	Lange Kroonstraat 72	2530 Boechout	bo	3983	127.651
34	vzw KOR Turnhout	2030 Antwerpen	Kloosterstraat 30	2470 Retie	bo	1137	128.788
35	vzw OZCS Zuid-Kempen	2290 Vorselaar	Oostmalsebaan 37	2275 Lille	bo	1670	130.458
36	vzw Centraal Katholiek Schoolcomité van Antwerpen	2000 Antwerpen	Kronenburgstraat 30	2000 Antwerpen	bo	1030	131.488
37	vzw Vrije Basisschool Nazareth	9810 Nazareth	Dorp 10	9810 Nazareth	bo	1822	133.310
38	vzw Scholengroep Sint-Rembert	8820 Torhout	Papebrugstraat 10-12	8820 Torhout	bo blo so int CVO	4000	137.310
39	vzw Vrije Technische Instituten van Brugge	8000 Brugge	Vaartdijkstraat 5	8000 Brugge	so int CVO	17.493	154.803
40	vzw KOR Ekeren-Stabroek	2030 Antwerpen	Oorderseweg 8	2180 Ekeren	bo so	1269	156.072
41	vzw Katholiek Onderwijs Latem-Deurle	9830 Sint-Martens-Latem	Latemstraat 30	9830 Sint-Martens-Latem	bo	1848	157.920
42	vzw Leuvense Katholieke Scholen aan de Dijle (= vzw LKSD)	3000 Leuven	Janseniusstraat 2	3000 Leuven	bo so	4834	162.754
43	vzw OZCS Zuid-Antwerpen	2500 Kontich	Kloosterstraat 72	2660 Hoboken	so	3648	166.402
44	vzw Vrije Basisschool De Hoge Geest	9170 De Klinge	Hulststraat 42	9170 De Klinge	bo	3256	169.658
45	vzw Katholiek Basisonderwijs Lanaken (vzw KBL)	3620 Lanaken (Smeermaas)	Holstraat zn	3620 Veldwezelt	bo	2430	172.088
46	vzw IMKSORI	8870 Izegem	Italianenlaan 30	8870 Izegem	so	1400	173.488
47	vzw Scholengroep Onze-Lieve-Vrouw	3800 Sint-Truiden	Diestersteenweg 146	3800 Sint-Truiden	so	3900	177.388

Nr.	Inrichtende macht		Bouwlocatie		Onderwijs-niveau	Bruto-oppervlakte (m^2)	Cumulatie oppervlakte (m^2)
48	vzw Inrichtend Comité Sint-Lucas	9000 Gent	Ingelandgat 34	9000 Gent	so	3495	180.883
49	vzw VBS Moorsledegem	8890 Moorslede	Kloosterstraat 1	8880 Sint-Eloois-Winkel	bo	1520	182.403
50	vzw Scholengroep Arkorum	8800 Roeselare	Honzebroekstraat 44	8800 Roeselare	bo	1151	183.554
51	vzw Sint-Lodewijk Brugge	8200 Sint-Andries	G. Davidstraat 6 en 57	8000 Brugge	bo	1154	184.708
52	vzw KOR Noorderkempen	2030 Antwerpen	Hofstraat 56	2910 Essen	so	1300	186.008
53	vzw Katholieke Vrije Scholen Gullegem	8560 Gullegem	Poststraat 20	8560 Gullegem	lo	2212	188.220
54	vzw KOR Ekeren-Stabroek	2030 Antwerpen	Kloosterstraat 82	2180 Ekeren	so	1298	189.518
55	vzw Katholiek Basisonderwijs Berchem	2600 Berchem	Helderstraat 59	2600 Berchem	bo	1692	191.210
56	vzw Technicum Noord-Antwerpen	2030 Antwerpen	Eethuisstraat 80	2170 Merksem	so	1120	192.330
57	vzw Gesubsidieerde Vrije Basisschool Hofstade	1981 Hofstade	De Tilbourgstraat 16	1981 Hofstade	bo	1540	193.870
58	vzw Katholiek Onderwijs Bisdom Antwerpen	2030 Antwerpen	Gustaaf Garittestraat 1	2600 Berchem	lo	1440	195.310
59	vzw Scholengroep Arkorum	8800 Roeselare	Schoolstraat 11	8800 Roeselare	bo	1320	196.630
60	vzw Sint-Karelinstituut	1080 Sint-Jans-Molenbeek	Paruckstraat 20	1080 Sint-Jans-Molenbeek	bo	1079	197.709
61	vzw Sint-Lodewijk Brugge	8200 Brugge	Magdalenastraat 30	8200 Brugge	so	1600	199.309
62	vzw Katholiek Secundair Onderwijs Oostende	8400 Oostende	Euphrosina Beernaertstraat 8 en 10	8400 Oostende	so	1421	200.730
63	vzw Comité voor Onderwijs Annuntiaten Heverlee	3001 Heverlee	Naamsesteenweg 355	3001 Heverlee	so	1850	202.580
64	Don Bosco Onderwijscentrum	3050 Oud-Heverlee	Don Boscolaan 30	8500 Kortrijk	so	1750	204.330
65	vzw Katholiek Secundair Onderwijs Sint-Martinus Herk-de-Stad	3540 Herk-de-Stad	Diestersteenweg 5 (Sint-Martinusscholen Campus Ursula)	3540 Herk-de-Stad	int	1500	205.830
66	vzw Instituut van het Heilig Graf	2300 Turnhout	Patersstraat 26	2300 Turnhout	int	2980	208.810
67	vzw Katholieke Scholen Oostakker	9041 Oostakker	Lochristi Dorp-Oost 32	9080 Lochristi	so	3163	211.973
68	vzw Katholiek Onderwijs Lilare	9660 Brakel	Burgweg	9660 Brakel	int	1040	213.013
69	Katholiek Onderwijs Sint-Jan Teralfene	1790 Affligem	Balleistraat 20	1790 Affligem	bo	2763	215.776
70	vzw KBO Lindel-Holheide	3900 Overpelt	Parkstraat 15	3900 Overpelt	bo	3019	218.795
71	vzw Heuvelzicht	8650 Klerken	Stokstraat 1*a*	8650 Klerken	bubao buso	1644	220.439
72	vzw Centraal Katholiek Schoolcomité van Antwerpen	2000 Antwerpen	Hoek Canadalaan 231 - Glasgowstraat - Cardifstraat	2030 Antwerpen	blo	1298	221.737

Nr.	Inrichtende macht		Bouwlocatie		Onderwijs-niveau	Bruto-oppervlakte (m^2)	Cumulatie oppervlakte (m^2)
73	vzw Onderwijsinrichtingen Voorzienigheid	3290 Diest	Demerstraat 12	3290 Diest	so	1040	222.777
74	College-Vincentius vzw	9200 Dendermonde	Kerkstraat 95-97	9200 Dendermonde	so	2402	225.179
75	vzw Sint-Martinusscholen	3090 Overijse	Waversesteenweg 96	3090 Overijse	so	2050	227.229
76	vzw Vrij Katholiek Lager en Kleuteronderwijs Gistel	8470 Gistel	Pieter Bortierlaan	8470 Gistel	bo	1130	228.359
77	vzw Katholieke Scholen Regio Waasland	9100 Sint-Niklaas	Turkijen 1	9100 Nieuwkerken-Waas	bo	1010	229.369
78	vzw KOR Merksem	2030 Antwerpen	Laaglandlaan 232*A*	2170 Merksem	bo	2047	231.416
79	vzw KOR Antwerpen Binnenstrad	2030 Antwerpen	Pieter Van Hobokenstraat 9	2000 Antwerpen	so	2000	233.416
80	vzw Vrije Gemengde Lagere en Kleuterschool van Hever-Schiplaken	3191 Schiplaken	Ravesteinstraat 2	3191 Hever	bo	1000	234.416
81	College-Vincentius vzw	9200 Dendermonde	Sas 37	9200 Dendermonde	bo	1500	235.916
82	College-Vincentius vzw	9200 Dendermonde	Kerkstraat 95-97	9200 Dendermonde	so	1500	237.416
83	vzw Instituut van het Heilig Graf	2300 Turnhout	Bergakker 4	2350 Vosselaar	bo	1200	238.616
84	vzw KOR Ekeren-Stabroek	2030 Antwerpen	Dorpstraat 61	2940 Stabroek	bo	1326	239.942
85	vzw Vrije Gemengde Lagere en Kleuterschool van Hever-Schiplaken	3191 Schiplaken	Bieststraat 229	3191 Hever	bo	1387	241.329
86	vzw Vrije Basisscholen Dender Noord	9280 Lebbeke	Meldert-Dorp 19	9310 Meldert	bo	1070	242.399
87	vzw BuSo Sint-Elisabeth	3990 Wijchmaal	Steenovenstraat 20	3990 Peer-Wijchmaal	buso	2400	244.799
88	vzw Don Bosco Onderwijscentrum	3050 Oud-Heverlee	Salesianenlaan 1	2660 Hoboken	so	2500	247.299
89	vzw Onze-Lieve-Vrouwecollege	2000 Antwerpen	Louisa-Marialei z/n	2000 Antwerpen	bo so	1200	248.499
90	vzw Technisch Onderwijs van het Bisdom Hasselt	3500 Hasselt	Kleine Breemstraat 5	3500 Hasselt	so	5559	254.058

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Vlaamse Regering van 15 juli 2011 tot bekrachtiging van de bijkomende selectie en rangschikking van de scholenbouwprojecten die in aanmerking komen voor het DBFM-programma in het kader van de inhaalbeweging voor schoolinfrastructuur

Brussel, 15 juli 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering,

K. PEETERS

De Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel,

P. SMET

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2011 — 2322 [C − 2011/35688]

15 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand sanctionnant la sélection et le classement supplémentaires des projets de construction de bâtiments scolaires qui sont éligibles au programme DBFM dans le cadre du movement de rattrapage pour l'infrastructure scolaire

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 7 juillet 2006 relatif au mouvement de rattrapage pour l'infrastructure scolaire, notamment l'article 14;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 13 juillet 2011;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Enseignement, de la Jeunesse, de l'Egalité des Chance et des Affaires bruxelloises;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

Article 1er. Par application de l'article 14 du décret du 7 juillet 2006 relatif au mouvement de rattrapage pour l'infrastructure scolaire, la sélection et le classement supplémentaires, effectués par la commission de sélection visée à l'article 11 du décret précité, des projets de construction de bâtiments scolaires qui sont éligibles au programme DBFM, et repris en annexe au present arrêté, sont sanctionnés.

Art. 2. Le Ministre flamand qui à l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 juillet 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

Le Ministre flamand de l'Enseignement, de la Jeunesse, de l'Egalité des Chances et des Affaires bruxelloises,
P. SMET

Annexe

N°.	Pouvoir organisateur		Emplacement de la construction		Niveau d'enseignement	Superficie brute (m^2)	Superficie cumulée (m^2)
1	Scholengroep Sint-Michiel	8800 Roeselare	Leenstraat 32	8800 Roeselare	so	3500	3500
2	Katholiek Basisonderwijs Bocholt vzw	3950 Bocholt	Kaulillerweg	3950 Bocholt	bo	3774	7274
3	vzw Schoolcomité Katholieke Basisscholen van Neerpelt	3910 Neerpelt	Jaak Tasseltstraat 20, bus 2	3910 Neerpelt	bo	2790	10.064
4	vzw College OLV ten Doorn	9900 Eeklo	Zuidmoerstraat 125	9900 Eeklo	so	10.138	20.202
5	vzw Vrije Technische Scholen vzw CVO HITEK vzw VSPW Kortrijk	8500 Kortrijk 8500 Kortrijk 8500 Kortrijk	Conservatoriumplein	8500 Kortrijk	CVO	7419	27.621
6	vzw Katholiek Basisonderwijs Lanaken (vzw KBL)	3620 Lanaken	Pastoor Houbenplein	3620 Neerharen	bo	2500	30.121
7	vzw KOR Merksem	2030 Antwerpen	Terlindenhofstraat 206-220	2170 Merksem	bo	1900	32.021
8	vzw Instituut Sint-Carolus	9100 Sint-Niklaas	Veldstraat 57-71	9100 Sint-Niklaas	so	2106	34.127
9	vzw Vrij Technisch Instituut	3500 Hasselt	Hendrik Van Veldekesingel zn (naast 39)	3500 Hasselt	so	14.000	48.127
10	vzw Sint-Andreas Basisonderwijs	8400 Oostende	Steensedijk 151	8400 Oostende	bo	2300	50.427
11	vzw Opvoeding en Onderwijs	8870 Izegem	Leenstraat 110	8870 Izegem	bo	1909	52.336
12	vzw Hogere Beroepsopleiding voor Verpleegkunde (HBOV) Sint-Jan - Sint-Jozef	8200 Sint-Michiels	Barièrestraat	8200 Sint-Michiels	so	4150	56.486
13	Inrichtend Comité Parochiale Basisschool vzw	2890 Sint-Amands	Hekkestraat 1 (langs Borgstraat)	2890 Sint-Amands	bo	1730	58.216
14	vzw KOR Turnhout	2030 Antwerpen		2387 Baarle-Hertog	bo	3186	61.402
15	vzw Katholieke Scholen Regio Noord-Waasland	9170 Sint-Gillis-Waas	Zavelstraat 4 (sectie B, nr. 299/W/4)	9170 Sint-Gillis-Waas	bo	2240	63.642
16	vzw Katholieke Scholen Waarschoot	9950 Waarschoot	Verbindingsweg 15	9950 Waarschoot	lo	1445	65.087
17	vzw Centraal Katholiek Schoolcomité van Antwerpen	2000 Antwerpen	Monnikenhofstraat 3	2040 Antwerpen	bo	1861	66.948
18	vzw KOR Zuiderkempen	2030 Antwerpen	Veerledorp 39	2431 Veerle	bo	1070	68.018
19	vzw Katholieke Scholen Huise-Lozer-Ouwegem	9700 Oudenaarde	Kloosterstraat 18*A*	9750 Zingem-Huise	bo	2165	70.183
20	vzw VBS Moorsledegem	8890 Moorslede	Hugo Verriestlaan 49	8880 Ledegem	bo	1712	71.895
21	vzw KSWL (= vzw Katholiek Schoolkomiteit Wauberg-Linde)	3990 Peer	Venkelstraat	3990 Peer	bo	2185	74.080
22	vzw IMKSORI	8870 Izegem	Kasteelstraat 26	8870 Izegem	so	1950	76.030
23	vzw KSOM	2400 Mol	Rozenberg 2	2400 Mol	so	1562	77.592
24	vzw Vrij Katholiek Onderwijs Ruisbroek	2870 Ruisbroek	Ruisbroek-Dorp 32*b*	2870 Ruisbroek	bo	1062	78.654

N°.	Pouvoir organisateur		Emplacement de la construction		Niveau d'enseignement	Superficie brute (m^2)	Superficie cumulée (m^2)
25	vzw Sint-Donatusinstellingen Merchtem	1785 Merchtem	Dendermondestraat 26	1785 Merchtem	so	1078	79.732
26	vzw Pedagogisch Centrum Wagenschot	9810 Eke-Nazareth	Steenweg 2	9810 Eke-Nazareth	buso	2880	82.612
27	vzw CVO Roeselare	8800 Roeselare	OLV-Markt	8800 Roeselare	CVO	4500	87.112
28	vzw Katholiek Schoolcomité Sint-Quintinus	3520 Zonhoven	Klodsbergweg 9 en Kleine Hemmen 2	3520 Zonhoven	bo	4372	91.484
29	vzw Broederscholen Hiëronymus	9100 Sint-Niklaas	Weverstraat 23	9100 Sint-Niklaas	so	1750	93.234
30	vzw Katholiek Basisonderwijs Sint-Truiden	3800 Sint-Truiden	Gazometersite	3800 Sint-Truiden	bo	4303	97.537
31	vzw KSOO	8400 Oostende	Hoek Weeshuisstraat - Rentenierstraat	8400 Oostende	so	2623	100.160
32	vzw KCST-Technicum	3800 Sint-Truiden	grondgebied Sint-Truiden	3800 Sint-Truiden	so int CVO	23.508	123.668
33	vzw Sint-Gabriëlcollege	2530 Boechout	Lange Kroonstraat 72	2530 Boechout	bo	3983	127.651
34	vzw KOR Turnhout	2030 Antwerpen	Kloosterstraat 30	2470 Retie	bo	1137	128.788
35	vzw OZCS Zuid-Kempen	2290 Vorselaar	Oostmalsebaan 37	2275 Lille	bo	1670	130.458
36	vzw Centraal Katholiek Schoolcomité van Antwerpen	2000 Antwerpen	Kronenburgstraat 30	2000 Antwerpen	bo	1030	131.488
37	vzw Vrije Basisschool Nazareth	9810 Nazareth	Dorp 10	9810 Nazareth	bo	1822	133.310
38	vzw Scholengroep Sint-Rembert	8820 Torhout	Papebrugstraat 10-12	8820 Torhout	bo blo so int CVO	4000	137.310
39	vzw Vrije Technische Instituten van Brugge	8000 Brugge	Vaartdijkstraat 5	8000 Brugge	so int CVO	17.493	154.803
40	vzw KOR Ekeren-Stabroek	2030 Antwerpen	Oorderseweg 8	2180 Ekeren	bo so	1269	156.072
41	vzw Katholiek Onderwijs Latem-Deurle	9830 Sint-Martens-Latem	Latemstraat 30	9830 Sint-Martens-Latem	bo	1848	157.920
42	vzw Leuvense Katholieke Scholen aan de Dijle (= vzw LKSD)	3000 Leuven	Janseniusstraat 2	3000 Leuven	bo so	4834	162.754
43	vzw OZCS Zuid-Antwerpen	2500 Kontich	Kloosterstraat 72	2660 Hoboken	so	3648	166.402
44	vzw Vrije Basisschool De Hoge Geest	9170 De Klinge	Hulststraat 42	9170 De Klinge	bo	3256	169.658
45	vzw Katholiek Basisonderwijs Lanaken (vzw KBL)	3620 Lanaken (Smeermaas)	Holstraat zn	3620 Veldwezelt	bo	2430	172.088
46	vzw IMKSORI	8870 Izegem	Italianenlaan 30	8870 Izegem	so	1400	173.488
47	vzw Scholengroep Onze-Lieve-Vrouw	3800 Sint-Truiden	Diestersteenweg 146	3800 Sint-Truiden	so	3900	177.388

N°.	Pouvoir organisateur		Emplacement de la construction		Niveau d'enseignement	Superficie brute (m^2)	Superficie cumulée (m^2)
48	vzw Inrichtend Comité Sint-Lucas	9000 Gent	Ingelandgat 34	9000 Gent	so	3495	180.883
49	vzw VBS Moorsledegem	8890 Moorslede	Kloosterstraat 1	8880 Sint-Eloois-Winkel	bo	1520	182.403
50	vzw Scholengroep Arkorum	8800 Roeselare	Honzebroekstraat 44	8800 Roeselare	bo	1151	183.554
51	vzw Sint-Lodewijk Brugge	8200 Sint-Andries	G. Davidstraat 6 en 57	8000 Brugge	bo	1154	184.708
52	vzw KOR Noorderkempen	2030 Antwerpen	Hofstraat 56	2910 Essen	so	1300	186.008
53	vzw Katholieke Vrije Scholen Gullegem	8560 Gullegem	Poststraat 20	8560 Gullegem	lo	2212	188.220
54	vzw KOR Ekeren-Stabroek	2030 Antwerpen	Kloosterstraat 82	2180 Ekeren	so	1298	189.518
55	vzw Katholiek Basisonderwijs Berchem	2600 Berchem	Helderstraat 59	2600 Berchem	bo	1692	191.210
56	vzw Technicum Noord-Antwerpen	2030 Antwerpen	Eethuisstraat 80	2170 Merksem	so	1120	192.330
57	vzw Gesubsidieerde Vrije Basisschool Hofstade	1981 Hofstade	De Tilbourgstraat 16	1981 Hofstade	bo	1540	193.870
58	vzw Katholiek Onderwijs Bisdom Antwerpen	2030 Antwerpen	Gustaaf Garittestraat 1	2600 Berchem	lo	1440	195.310
59	vzw Scholengroep Arkorum	8800 Roeselare	Schoolstraat 11	8800 Roeselare	bo	1320	196.630
60	vzw Sint-Karelinstituut	1080 Sint-Jans-Molenbeek	Paruckstraat 20	1080 Sint-Jans-Molenbeek	bo	1079	197.709
61	vzw Sint-Lodewijk Brugge	8200 Brugge	Magdalenastraat 30	8200 Brugge	so	1600	199.309
62	vzw Katholiek Secundair Onderwijs Oostende	8400 Oostende	Euphrosina Beernaertstraat 8 en 10	8400 Oostende	so	1421	200.730
63	vzw Comité voor Onderwijs Annuntiaten Heverlee	3001 Heverlee	Naamsesteenweg 355	3001 Heverlee	so	1850	202.580
64	Don Bosco Onderwijscentrum	3050 Oud-Heverlee	Don Boscolaan 30	8500 Kortrijk	so	1750	204.330
65	vzw Katholiek Secundair Onderwijs Sint-Martinus Herk-de-Stad	3540 Herk-de-Stad	Diestersteenweg 5 (Sint-Martinusscholen Campus Ursula)	3540 Herk-de-Stad	int	1500	205.830
66	vzw Instituut van het Heilig Graf	2300 Turnhout	Patersstraat 26	2300 Turnhout	int	2980	208.810
67	vzw Katholieke Scholen Oostakker	9041 Oostakker	Lochristi Dorp-Oost 32	9080 Lochristi	so	3163	211.973
68	vzw Katholiek Onderwijs Lilare	9660 Brakel	Burgweg	9660 Brakel	int	1040	213.013
69	Katholiek Onderwijs Sint-Jan Teralfene	1790 Affligem	Balleistraat 20	1790 Affligem	bo	2763	215.776
70	vzw KBO Lindel-Holheide	3900 Overpelt	Parkstraat 15	3900 Overpelt	bo	3019	218.795
71	vzw Heuvelzicht	8650 Klerken	Stokstraat 1a	8650 Klerken	bubao buso	1644	220.439
72	vzw Centraal Katholiek Schoolcomité van Antwerpen	2000 Antwerpen	Hoek Canadalaan 231 - Glasgowstraat - Cardifstraat	2030 Antwerpen	blo	1298	221.737

N°.	Pouvoir organisateur		Emplacement de la construction		Niveau d'enseignement	Superficie brute (m^2)	Superficie cumulée (m^2)
73	vzw Onderwijsinrichtingen Voorzienigheid	3290 Diest	Demerstraat 12	3290 Diest	so	1040	222.777
74	College-Vincentius vzw	9200 Dendermonde	Kerkstraat 95-97	9200 Dendermonde	so	2402	225.179
75	vzw Sint-Martinusscholen	3090 Overijse	Waversesteenweg 96	3090 Overijse	so	2050	227.229
76	vzw Vrij Katholiek Lager en Kleuteronderwijs Gistel	8470 Gistel	Pieter Bortierlaan	8470 Gistel	bo	1130	228.359
77	vzw Katholieke Scholen Regio Waasland	9100 Sint-Niklaas	Turkijen 1	9100 Nieuwkerken-Waas	bo	1010	229.369
78	vzw KOR Merksem	2030 Antwerpen	Laaglandlaan 232A	2170 Merksem	bo	2047	231.416
79	vzw KOR Antwerpen Binnenstrad	2030 Antwerpen	Pieter Van Hobokenstraat 9	2000 Antwerpen	so	2000	233.416
80	vzw Vrije Gemengde Lagere en Kleuterschool van Hever-Schiplaken	3191 Schiplaken	Ravesteinstraat 2	3191 Hever	bo	1000	234.416
81	College-Vincentius vzw	9200 Dendermonde	Sas 37	9200 Dendermonde	bo	1500	235.916
82	College-Vincentius vzw	9200 Dendermonde	Kerkstraat 95-97	9200 Dendermonde	so	1500	237.416
83	vzw Instituut van het Heilig Graf	2300 Turnhout	Bergakker 4	2350 Vosselaar	bo	1200	238.616
84	vzw KOR Ekeren-Stabroek	2030 Antwerpen	Dorpstraat 61	2940 Stabroek	bo	1326	239.942
85	vzw Vrije Gemengde Lagere en Kleuterschool van Hever-Schiplaken	3191 Schiplaken	Bieststraat 229	3191 Hever	bo	1387	241.329
86	vzw Vrije Basisscholen Dender Noord	9280 Lebbeke	Meldert-Dorp 19	9310 Meldert	bo	1070	242.399
87	vzw BuSo Sint-Elisabeth	3990 Wijchmaal	Steenovenstraat 20	3990 Peer-Wijchmaal	buso	2400	244.799
88	vzw Don Bosco Onderwijscentrum	3050 Oud-Heverlee	Salesianenlaan 1	2660 Hoboken	so	2500	247.299
89	vzw Onze-Lieve-Vrouwecollege	2000 Antwerpen	Louisa-Marialei z/n	2000 Antwerpen	bo so	1200	248.499
90	vzw Technisch Onderwijs van het Bisdom Hasselt	3500 Hasselt	Kleine Breemstraat 5	3500 Hasselt	so	5559	254.058

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 juillet 2011 sanctionnant la sélection et le classement supplémentaires des projets de construction de bâtiments scolaires qui sont éligibles au programme DBFM dans le cadre du movement de rattrapage pour l'infrastructure scolaire.

Bruxelles, le 15 juillet 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

K. PEETERS

Le Ministre flamand de l'Enseignement, de la Jeunesse, de l'Egalité des Chances et des Affaires bruxelloises,

P. SMET

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

MINISTERE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2011 — 2323 (2011 — 2046) [C − 2011/31411]

14 JUILLET 2011. — Ordonnance relative à la gestion mixte sur le marché de l'emploi dans la Région de Bruxelles-Capitale. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 10 août 2011, première édition, page 45541, dans le texte français, il y a lieu de lire l'intitulé de ladite ordonnance comme « Ordonnance relative à la gestion mixte du marché de l'emploi dans la Région de Bruxelles-Capitale » au lieu de « Ordonnance relative à la gestion mixte sur le marché de l'emploi dans la Région de Bruxelles-Capitale ».

MINISTERIE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2011 — 2323 (2011 — 2046) [C − 2011/31411]

14 JULI 2011. — Ordonnantie betreffende het gemengd beheer van de arbeidsmarkt in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 10 augustus 2011, eerste uitgave, dient men op blz. 45541 in de Franse tekst het opschrift van bovenvermelde ordonnantie te lezen als « Ordonnance relative à la gestion mixte du marché de l'emploi dans la Région de Bruxelles-Capitale » in plaats van « Ordonnance relative à la gestion mixte sur le marché de l'emploi dans la Région de Bruxelles-Capitale ».

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[2011/204346]

19 AOUT 2011. — Arrêté royal portant prolongation du mandat de M. Willy De Roovere en tant que directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, article 41;

Vu l'arrêté royal du 4 juin 1999 portant règles détaillées pour l'exécution du mandat d'un membre du conseil d'administration, du président et du directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire;

Vu l'arrêté royal du 26 juin 2006 portant désignation du directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, entré en vigueur le 1er juillet 2006, en vertu duquel M. De Roovere a été nommé directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire pour une durée de six ans;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 14 avril 2011;

Considérant que M. De Roovere atteint l'âge légal de la pension de 65 ans le 4 août 2011;

Considérant que, par voie de conséquence, le mandat de M. De Roovere prend fin le 1er septembre en application de l'article 1er de l'arrêté royal du 4 juin 1999 portant règles détaillées pour l'exécution du mandat d'un membre du conseil d'administration, du président et du directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire;

Considérant que le conseil d'administration de l'AFCN a rendu, lors de sa séance du 24 février 2011, son avis sur la nomination d'un successeur à M. De Roovere;

Considérant que la situation politique actuelle ne permet pas pour l'instant de nommer un nouveau directeur général conformément aux dispositions de l'article 41 de la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire;

Considérant que lorsqu'en vertu de l'article 1er de l'arrêté royal du 4 juin 1999 portant règles détaillées pour l'exécution du mandat d'un membre du conseil d'administration, du président et du directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, un terme est mis de plein droit à la fonction de directeur général en cas d'atteinte de l'âge de la pension, le conseil d'administration doit désigner, dans les plus courts délais et au plus tard à sa prochaine réunion, un Directeur général ad interim afin d'assurer la continuité des missions de l'Agence;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[2011/204346]

19 AUGUSTUS 2011. — Koninklijk besluit tot verlenging van het mandaat van de heer Willy De Roovere als directeur-generaal van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortspruitende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, artikel 41;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 juni 1999 houdende nadere regels betreffende de uitoefening van het mandaat van lid van de raad van bestuur, voorzitter en directeur-generaal van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 juni 2006 tot aanstelling van de Directeur-generaal van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, in werking getreden op 1 juli 2006 en waarbij de heer De Roovere werd aangesteld als directeur-generaal van het FANC voor een periode van zes jaar;

Gelet op het advies van de inspecteur van financiën, gegeven op 14 april 2011;

Overwegende dat de heer De Roovere de wettelijke pensioenleeftijd van 65 jaar bereikt op 4 augustus 2011;

Overwegende dat het mandaat van de heer De Roovere bijgevolg een einde neemt op 1 september 2011 met toepassing van artikel 1 van het koninklijk besluit van 4 juni 1999 houdende nadere regels betreffende de uitoefening van het mandaat van lid van de raad van bestuur, voorzitter en directeur-generaal van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle;

Overwegende dat de Raad van Bestuur van het FANC tijdens haar zitting van 24 februari 2011 advies heeft uitgebracht aangaande de benoeming van een opvolger voor de heer De Roovere;

Overwegende dat de huidige politieke situatie momenteel niet toelaat om een nieuwe directeur-generaal te benoemen overeenkomstig hetgeen is voorzien in artikel 41 van de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortspruitende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle;

Overwegende dat wanneer ingevolge artikel 1 van het koninklijk besluit van 4 juni 1999 houdende nadere regels betreffende de uitoefening van het mandaat van lid van de raad van bestuur, voorzitter en directeur-generaal van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, het mandaat van de directeur-generaal van rechtswege wordt beëindigd bij het bereiken van de pensioengerechtigde leeftijd, de raad van bestuur binnen de kortst mogelijke termijn en ten laatste op haar eerstvolgende vergadering, een directeur-generaal ad interim moet aanduiden om de continuïteit van de opdrachten van het Agentschap te verzekeren;

Considérant que le conseil d'administration de l'AFCN conseille lors de sa séance du 1er avril 2011 de prolonger le mandat de M. De Roovere dès lors que celui-ci est la personne la plus indiquée pour officier en tant que directeur général en attendant la nomination du nouveau directeur général;

Considérant que la présente proposition déroge à l'article 1er de l'arrêté royal du 4 juin 1999 portant règles détaillées pour l'exécution du mandat d'un membre du conseil d'administration, du président et du directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, et plus précisément à la limite d'âge qu'il prévoit, mais que, dans les circonstances données, cette dérogation peut être jugée opportune et ne porte aucunement préjudice aux objectifs de l'arrêté précité;

Considérant que Nous adhérons au contenu de l'avis du conseil d'administration de l'AFCN et que, en conséquence, Nous Nous approprions le contenu de cet avis;

Sur la proposition de la Ministre de l'Intérieur et de l'avis des ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. M. Willy De Roovere, né le 4 août 1946 et domicilié à Risschotlei 68, 2980 Zoersel, assure la fonction de directeur général de l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire à compter du 1er septembre 2011 pour une période de maximum 6 mois qui prendra fin au moment de l'entrée en service de son successeur.

Art.2. La Ministre de l'Intérieur est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 août 2011.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Intérieur,
Mme A. TURTELBOOM

Overwegende dat de Raad van Bestuur van het FANC tijdens zijn zitting van 1 april 2011 voorstelt om het mandaat van de heer De Roovere te verlengen aangezien hij de meest aangewezen persoon is om op te treden als directeur-generaal, in afwachting van de benoeming van de nieuwe directeur-generaal;

Overwegende dat dit voorstel een afwijking inhoudt van artikel 1 het koninklijk besluit van 4 juni 1999 houdende nadere regels betreffende de uitoefening van het mandaat van lid van de raad van bestuur, voorzitter en directeur-generaal van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle, meerbepaald de daarin voorziene leeftijdsgrens, doch dat in de gegeven omstandigheden deze afwijking opportuun kan worden geacht en geen afbreuk doet aan de doelstellingen van het voormelde besluit;

Overwegende dat wij Ons aansluiten bij de inhoud van het advies van de raad van bestuur van het FANC en Ons derhalve de inhoud van het advies eigen maken;

Gelet op de voordracht van de Minister van Binnenlandse zaken en op het advies van de in Raad vergaderde ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De heer Willy De Roovere, geboren op 4 augustus 1946, woonachtig te Risschotlei 68, 2980 Zoersel, neemt met ingang van 1 september 2011 de functie waar van directeur-generaal van het Federaal Agentschap voor Nucleaire controle voor een periode van maximum 6 maanden die een einde neemt op het ogenblik van de indiensttreding van zijn opvolger.

Art.2. De Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 augustus 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
Mevr. A. TURTELBOOM

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C − 2011/00488]

Conseil d'Etat. – Incompatibilités. — Dérogation

Par arrêté royal du 27 juillet 2011, M. Eric Thibaut, premier auditeur au Conseil d'Etat, est autorisé à dispenser, à partir du mois de septembre 2011, en qualité de maître de conférence à l'Université de Liège, le cours de technique législative, à raison de 30 heures par quadrimestre, étant entendu que l'ensemble des formations assurées par l'intéressé ne dépasseront pas cinq heures par semaine et deux demi-journées par semaine sur une année.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C − 2011/00488]

Raad van State. — Onverenigbaarheden. — Afwijking

Bij koninklijk besluit van 27 juli 2011 wordt heer Eric Thibaut, eerste auditeur bij de Raad van State, gemachtigd om, vanaf september 2011, in de hoedanigheid van lector bij de « Université de Liège » de cursus wetgevingstechniek (« technique législative ») te geven à rato van 30 uur per vier maanden, waarbij het totaal van de opleidingen die door de betrokkene gegeven worden geen vijf uur per week en twee halve dagen per week gedurende een jaar zullen overschrijden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2011/204434]

Tribunal du travail de Bruxelles. — Nominations

Par arrêté royal du 12 mai 2011, les personnes suivantes sont nommées en qualité de juge social, au titre de travailleur indépendant, près le tribunal du travail de Bruxelles (régime français) :

— M. Kahn, Olivier, domicilié à 1640 Rhode-Saint-Genèse.

— M. Mahiat, Alain, domicilié à 1130 Schaerbeek.

— M. Misrachi, Elie, domicilié à 1170 Bruxelles.

— M. Rousseau, Benoit, domicilié à 1470 Bousval.

Leur mandat expire le 31 octobre 2012.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2011/204434]

Arbeidsrechtbank te Brussel. — Benoemingen

Bij koninklijk besluit van 12 mei 2011 worden de volgende personen benoemd tot rechter in sociale zaken, als zelfstandige, bij de arbeidsrechtbank te Brussel (Franstalig stelsel) :

— De heer Kahn, Olivier, wonende te 1640 Sint-Genesius-Rode.

— De heer Mahiat, Alain, wonende te 1130 Schaarbeek.

— De heer Misrachi, Elie, wonende te 1170 Brussel.

— De heer Rousseau, Benoit, wonende te 1470 Bousval.

Hun mandaat eindigt op 31 oktober 2012.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[2011/204435]

Tribunal du travail de Bruxelles. — Nominations

Par arrêté royal du 12 mai 2011, les personnes suivantes sont nommées en qualité de juge social, au titre de travailleur indépendant, près le tribunal du travail de Bruxelles (régime néerlandais) :

— M. Delaere, Olivier, domicilié à 1060 Bruxelles.

— M. De Rouck, Joachim, domicilié à 9700 Audenaerde.

— M. Puype, Peter, domicilié à 8210 Zedelgem.

Leur mandat expire le 31 octobre 2012.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[2011/204435]

Arbeidsrechtbank te Brussel. — Benoemingen

Bij koninklijk besluit van 12 mei 2011 worden de volgende personen benoemd tot rechter in sociale zaken, als zelfstandige, bij de arbeidsrechtbank te Brussel (Nederlandstalig stelsel) :

— De heer Delaere, Olivier, wonende te 1060 Brussel.

— De heer De Rouck, Joachim, wonende te 9700 Oudenaarde.

— De heer Puype, Peter, wonende te 8210 Zedelgem.

Hun mandaat eindigt op 31 oktober 2012.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C − 2011/09621]

Ordre judiciaire

Par arrêtés ministériels du 25 août 2011 :

- Mme Van den Broeck, E., assistant au greffe du tribunal de première instance de Termonde, est temporairement déléguée aux fonctions de greffier à ce tribunal.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

- Mme Wicke, B., assistant au greffe du tribunal de première instance de Termonde, est temporairement déléguée aux fonctions de greffier à ce tribunal.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment, laquelle ne peut avoir lieu avant le 5 septembre 2011.

Le recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat, section du contentieux administratif (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C − 2011/09621]

Rechterlijke Orde

Bij ministeriële besluiten van 25 augustus 2011 :

- is aan Mevr. Van den Broeck, E., assistent bij de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, opdracht gegeven om tijdelijk het ambt van griffier bij deze rechtbank te vervullen.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

- is aan Mevr. Wicke, B., assistent bij de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, opdracht gegeven om tijdelijk het ambt van griffier bij deze rechtbank te vervullen.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging, welke niet kan geschieden vóór 5 september 2011.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State, afdeling bestuursrechtspraktijk (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C − 2011/07158]

15 JUILLET 2011. — Arrêté ministériel relatif à la constitution des jurys des épreuves linguistiques pour la session de septembre 2011 -octobre 2011

Le Ministre de la Défense,

Vu la loi du 30 juillet 1938 concernant l'usage des langues à l'armée, modifiée par les lois des 30 juillet 1955 et 27 décembre 1961, l'arrêté royal du 15 octobre 1963, les lois des 10 juin 1970, 13 novembre 1974, 13 juillet 1976, 22 juillet 1980, 24 juillet 1981, 28 décembre 1990, 20 mai 1994, 26 mars 1999, 22 mars 2001, 2 août 2002, 27 mars 2003, 16 juillet 2005 et 26 avril 2009;

Vu l'arrêté royal du 19 mai 2004 relatif aux jurys des examens linguistiques fixés par la loi du 30 juillet 1938 concernant l'usage des langues à l'armée, les articles 4, 5, 6 et 7,

Arrête :

Article 1er. Les épreuves portant sur la connaissance effective de la seconde langue nationale, visées à la loi du 30 juillet 1938 concernant l'usage des langues à l'armée, auront lieu à partir du 15 septembre 2011, pour ce qui concerne la session de septembre 2011-octobre 2011.

Art. 2. Les personnes reprises sur la liste annexée au présent arrêté sont désignées pour faire partie des jurys d'examen pour les épreuves linguistiques visées à l'article 1er.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 15 septembre 2011.

Bruxelles, le 15 juillet 2011.

P. DE CREM

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C − 2011/07158]

15 JULI 2011. — Ministerieel besluit betreffende de samenstelling van de examencommissies voor de taalexamens voor de zittijd van september 2011-oktober 2011

De Minister van Landsverdediging,

Gelet op de wet van 30 juli 1938 betreffende het gebruik der talen bij het leger, gewijzigd door de wetten van 30 juli 1955, 27 december 1961, het koninklijk besluit van 15 oktober 1963, de wetten van 10 juni 1970, 13 november 1974, 13 juli 1976, 22 juli 1980, 24 juli 1981, 28 december 1990, 20 mei 1994, 26 maart 1999, 22 maart 2001, 2 augustus 2002, 27 maart 2003, 16 juli 2005 en 26 april 2009;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 mei 2004 betreffende de examencommissies van de taalexamens bepaald door de wet van 30 juli 1938 betreffende het gebruik der talen bij het leger, de artikelen 4, 5, 6 en 7,

Besluit :

Artikel 1. De beoogde examens betreffende de wezenlijke kennis en de werkelijke kennis van de tweede landstaal bedoeld in de wet van 30 juli 1938 betreffende het gebruik der talen bij het leger, zullen plaatsvinden vanaf 15 september 2011, voor wat betreft de zittijd van september 2011-oktober 2011.

Art. 2. De personen hernomen op de lijst van de bij dit besluit gevoegde bijlage worden aangeduid om deel uit te maken van de examencommissies voor de in artikel 1 bedoelde taalexamens.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 15 september 2011.

Brussel, 15 juli 2011.

P. DE CREM

Annexe à l'arrêté ministériel du 15 juillet 2011 relatif à la constitution des jurys des épreuves linguistiques pour la session de septembre 2011-octobre 2011

1° Président

(a) Effectif :

Colonel d'aviation administrateur militaire

Sonja HERTOGS

(b) Suppléant :

Colonel breveté d'état-major Philippe DOHET-ERALY

2° Vice-présidents

— Colonel ingénieur du matériel militaire Thierry GORIS

— Lieutenant-colonel d'aviation administrateur militaire Sven DE MEY

— Lieutenant-colonel d'aviation breveté d'état-major Jean NULMANS

— Capitaine de frégate breveté d'état-major Jean CLAUS

— Capitaine de frégate administrateur militaire Charles DEBOUVRY

3° Membres militaires

— Major breveté d'état-major Katrien D'HERT

— Major d'aviation breveté d'état-major Steve HAMELS

— Major d'aviation Guy VESTERS

— Capitaine-commandant Danny ELINCK

— Capitaine-commandant Els VANDERMEULEN

— Capitaine-commandant Alexandre PAPY

— Capitaine-commandant Yvan PLASMAN

— Capitaine-commandant Didier LAMBERT

— Capitaine-commandant Dominique CREVECOEUR

— Capitaine-commandant Thierry GYSELS

— Capitaine-commandant d'aviation Bruno WELTER

— Lieutenant de vaisseau de première classe Mario WATHELET

4° Membres civils

(a) Pour les épreuves de langue française :

Mme Lucia MORIAU

Direction générale Human Resources

Quartier Reine Astrid

Rue Bruyn 1

1120 Bruxelles

M. Roland DEVREKER

Westmeers 118

8000 Brugge

Mme Christine PIEN

Service d'Enlèvement et de Destruction d'Engins explosifs

Quartier Meerdaalbos

Naamsesteenweg, 10

3053 Haasrode

Mme Nadine LAUWERS

Direction générale Appui juridique et Médiation

Quartier Reine Elisabeth

Rue d'Evere

1140 Bruxelles

M. Hugo MARQUANT

Naamse Vest, 174

3000 Leuven

(b) Pour les épreuves de langue néerlandaise :

M. Johan ERVYN

Directeur générale Appui juridique et Médiation

Quartier Reine Elisabeth

Rue d'Evere

1140 Bruxelles

Bijlage bij het ministerieel besluit van 15 juli 2011 betreffende de samenstelling van de examencommissies voor de taalexamens voor de zittijd van september 2011-oktober 2011

1° Voorzitter

(a) Werkelijk :

Kolonel van het vliegwezen militair administrateur

Sonja HERTOGS

(b) Plaatsvervangend :

Kolonel stafbrevethouder Philippe DOHET-ERALY

2° Ondervoorzitters

— Kolonel ingenieur van het militair materieel Thierry GORIS

— Luitenant-kolonel van het vliegwezen militair administrateur Sven DE MEY

— Luitenant-kolonel van het vliegwezen stafbrevethouder Jean NULMANS

— Fregatkapitein stafbrevethouder Jean CLAUS

— Fregatkapitein militair administrateur Charles DEBOUVRY

3° Militaire leden

— Majoor stafbrevethouder Katrien D'HERT

— Majoor van het vliegwezen stafbrevethouder Steve HAMELS

— Majoor van het vliegwezen Guy VESTERS

— Kapitein-commandant Danny ELINCK

— Kapitein-commandant Els VANDERMEULEN

— Kapitein-commandant Alexandre PAPY

— Kapitein-commandant Yvan PLASMAN

— Kapitein-commandant Didier LAMBERT

— Kapitein-commandant Dominique CREVECOEUR

— Kapitein-commandant Thierry GYSELS

— Kapitein-commandant van het vliegwezen Bruno WELTER

— Luitenant-ter-zee eerste klasse Mario WATHELET

4° Burgerleden

(a) Voor de examens over de Franse taal :

Mevr. Lucia MORIAU

Algemene Directie Human Resources

Kwartier Koningin Astrid

Bruynstraat 1

1120 Brussel

De heer Roland DEVREKER

Westmeers 118

8000 Brugge

Mevr. Christine PIEN

Dienst voor Opruiming en Vernietiging van Ontploffingstuigen

Kwartier Meerdaalbos

Naamsesteenweg 10

3053 Haasrode

Mevr. Nadine LAUWERS

Algemene Directie Juridische steun en Bemiddeling

Kwartier Koningin Elisabeth

Eversestraat

1140 Brussel

De heer Hugo MARQUANT

Naamse Vest 174

3000 Leuven

(b) Voor de examens over de Nederlandse taal :

De heer Johan ERVYN

Algemene Directie Juridische Steun en Bemiddeling

Kwartier Koningin Elisabeth

Eversestraat

1140 Brussel

M. Johan LINSKENS
Ecole royale militaire
Avenue de la Renaissance 30
1000 Bruxelles
M. Johnny LASSAUT
Rue du Centre 29
5560 Hulsonniaux
M. Johan HELLINX
Ecole Royale des Sous-Officiers
Luikersteenweg 371
3800 Sint-Truiden
M. René WEEMAELS
Laarheide 282
1650 Beersel
5° Examinateurs
M. Edwin COOLENS
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
M. Jean HARGOT
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
M. Luc CANAUTTE
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
M. Thierry STAINIER
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
M. Willy WAUTERS
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
M. Christian STEEN
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
M. Johan DE SMET
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
Mme Nathalie CALLENS
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
Mme Mieke VANDERSTEENE
Centre Linguistique
Ecole royale militaire
6° Membres complémentaires médecins
Médecin commandant
Nathalie PATTYN
Médecin colonel breveté d'état-major
Pierre NEIRINCKX
7° Membres complémentaires aumôniers catholiques
(a) Pour les épreuves de langue française :
— Effectif :
Aumônier principal Wielfried DE COSTER
— Suppléant :
Aumônier de première classe
Michel QUERTEMONT
(b) Pour les épreuves de langue néerlandaise :
— Effectif :
Aumônier principal
Johan DEBURGHGRAEVE

De heer Johan LINSKENS
Koninklijke Militaire School
Renaissancelaan 30
1000 Brussel
De heer Johnny LASSAUT
Rue du Centre 29
5560 Hulsonniaux
De heer Johan HELLINX
Koninklijke School voor Onderofficieren
Luikersteenweg 371
3800 Sint-Truiden
De heer René WEEMAELS
Laarheide 282
1650 Beersel
5° Examinatoren
De heer Edwin COOLENS
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
De heer Jean HARGOT
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
De heer Luc CANAUTTE
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
De heer Thierry STAINIER
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
De heer Willy WAUTERS
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
De heer Christian STEEN
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
De heer Johan DE SMET
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
Mevr. Nathalie CALLENS
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
Mevr. Mieke VANDERSTEENE
Taalcentrum
Koninklijke Militaire School
6° Aanvullende leden geneesheren
Geneesheer-commandant
Nathalie PATTYN
Geneesheer-kolonel stafbrevethouder
Pierre NEIRINCKX
7° Aanvullende leden katholieke aalmoezeniers
(a) Voor de examens over de Franse taal :
— Werkelijk :
Hoofdaalmoezenier Wielfried DE COSTER
— Plaatsvervangend :
Aalmoezenier eerste klasse
Michel QUERTEMONT
(b) Voor de examens over de Nederlandse taal :
— Werkelijk :
Hoofdaalmoezenier
Johan DEBURGHGRAEVE

— Suppléant :

Aumônier de première classe
Luc VAN DEN NOORTGATE
8° Membres complémentaires aumôniers protestants
(a) Pour les épreuves de langue française :
Aumônier de première classe
Jean CORNEZ
(b) Pour les épreuves de langue néerlandaise :
Aumônier en Chef Gabriel MERLEVEDE
9° Membres complémentaires conseiller moral
(a) Pour les épreuves de langue française :
Conseiller Moral de Seconde Classe
Guy GUSTIN
(b) Pour les épreuves de langue néerlandaise :
Conseiller Moral en Chef
Annie VAN PAEMEL

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 15 juillet 2011 relatif à la constitution des jurys des épreuves linguistiques pour la session de septembre 2011-octobre 2011.

Bruxelles, le 15 juillet 2011.

P. DE CREM

— Plaatsvervangend :

Aalmoezenier eerste klasse
Luc VAN DEN NOORTGATE
8° Aanvullende leden protestante aalmoezeniers
(a) Voor de examens over de Franse taal :
Aalmoezenier eerste klasse
Jean CORNEZ
(b) Voor de examens over de Nederlandse taal :
Opperaalmoezenier Gabriel MERLEVEDE
9° Aanvullende leden morele consulent
(a) Voor de examens over de Franse taal :
Morele Consulent Tweede Klasse
Guy GUSTIN
(b) Voor de examens over de Nederlandse taal :
Morele Consulent Hoofd van Dienst
Annie VAN PAEMEL

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 15 juli 2011 betreffende de samenstelling van de examencommissies voor de taalexamens voor de zittijd van september 2011-oktober 2011.

Brussel, 15 juli 2011.

P. DE CREM

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C − 2011/07161]

Forces armées. — Fonction spéciale. – Nomination

Par arrêté royal n° 8421 du 6 juillet 2011, le lieutenant général Somers, B., et l'amiral de division Robyns, J-P., sont déchargés, le 1er juillet 2011, de l'emploi d'aide de camp du Roi et sont autorisés à partir de la même date à porter le titre d'aide de camp honoraire du Roi.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C − 2011/07161]

Krijgsmacht. — Speciale functie. — Benoeming

Bij koninklijk besluit nr. 8421 van 6 juli 2011 worden luitenant-generaal B. Somers en divisie-admiraal J-P. Robyns ontslagen uit het ambt van vleugeladjudant van de Koning en worden vanaf dezelfde datum toegelaten de titel van ere-vleugeladjudant van de Koning te dragen.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C − 2011/07159]

Forces armées. — Démission d'office d'un officier de complément

Par arrêté royal n° 8430 du 11 juillet 2011, le capitaine-commandant Soyez, A. est démis d'office.

Il sera placé en congé définitif.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C − 2011/07159]

Krijgsmacht. — Ontslag van ambtswege van een aanvullingsofficier

Bij koninklijk besluit nr. 8430 van 11 juli 2011 wordt kapitein-commandant A. Soyez ontslagen van ambtswege.

Hij zal met definitief verlof geplaatst worden.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C − 2011/07160]

Aumônerie. — Fonction en cumul

Par arrêté royal n° 8415 du 1er juillet 2011, l'aumônier militaire Cornez, Jean-Louis est autorisé à exercer la fonction rémunérée de professeur de religion protestante au cours de l'année académique 2010-2011, en cumul avec sa fonction d'aumônier militaire.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C − 2011/07160]

Aalmoezeniersdienst. — Cumulatieve functie

Bij koninklijk besluit nr. 8415 van 1 juli 2011 wordt de militaire aalmoezenier Jean-Louis Cornez toegelaten om de bezoldigde functie van protestantse godsdienstleraar uit te oefenen tijdens het academiejaar 2010-2011, in cumulatie met zijn functie van militaire aalmoezenier.

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2011/35709]

Provincie Vlaams-Brabant. — Ruimtelijke ordening. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Zonevreemde sport en recreatie 1e fase. — Deelrup 3 Manege Toverberg

HERENT. — Bij besluit van 14 juli 2011 heeft de deputatie van de provincie Vlaams-Brabant het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Zonevreemde sport en recreatie 1e fase - Deelrup 3 Manege Toverberg te Herent, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad bij besluit van 10 mei 2011, bestaande uit een toelichtingsnota, een plan feitelijke en juridische toestand, een grafisch plan en de stedenbouwkundige voorschriften, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2011/35711]

Provincie Vlaams-Brabant. — Ruimtelijke ordening. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Zonevreemd bedrijf Claeskens »

SCHERPENHEUVEL-ZICHEM. — Bij besluit van 18 augustus 2011 heeft de deputatie van de provincie Vlaams-Brabant het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Zonevreemd bedrijf Claeskens » te Scherpenheuvel-Zichem, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad bij besluit van 30 juni 2011, bestaande uit een toelichtingsnota, een grafisch plan en de stedenbouwkundige voorschriften, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2011/35713]

Provincie Vlaams-Brabant. — Ruimtelijke ordening. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Centrumgebied Averbode »

SCHERPENHEUVEL-ZICHEM. — Bij besluit van 18 augustus 2011 heeft de deputatie van de provincie Vlaams-Brabant het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Centrumgebied Averbode » te Scherpenheuvel-Zichem, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad bij besluit van 30 juni 2011, bestaande uit een toelichtingsnota, een grafisch plan en de stedenbouwkundige voorschriften, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

[C − 2011/35712]

Provincie Vlaams-Brabant. — Ruimtelijke ordening. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Sport- en jeugdaccomodatie Houwaart centrum »

TIELT-WINGE. — Bij besluit van 18 augustus 2011 heeft de deputatie van de provincie Vlaams-Brabant het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Sport- en jeugdaccomodatie Houwaart centrum » te Tielt-Winge, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad bij besluit van 23 juni 2011, bestaande uit een toelichtingsnota, een plan bestaande en juridische toestand, een grafisch plan en de stedenbouwkundige voorschriften, goedgekeurd.

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29449]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la Musique classique

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, notamment l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, tel que modifié par le décret du 11 janvier 2008, l'article 54;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la Musique classique, modifié par l'arrêté du 19 février 2009;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidatures confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007,

Arrête :

Article unique. A l'article 2, 6° de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la Musique classique, les tirets sont remplacés par : « — Anne Van den Bossche (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29449]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Klassieke Muziek

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 54;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Klassieke Muziek, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen,

Besluit :

Enig artikel. In artikel 2, 6°, van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Klassieke Muziek, worden de streepjes vervangen door : « Anne Van den Bossche (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29450]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission d'aide à l'édition

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, tel que modifié par le décret du 11 janvier 2008, l'article 35;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission d'aide à l'édition, modifié par l'arrêté du 19 février 2009;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidatures confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007;

Considérant la démission de Mme Sonia LEFEBVRE, membre de la Commission d'aide à l'édition au titre d'expert justifiant d'une compétence ou d'une expérience dans le domaine éditorial;

Considérant que M. Renaud GAHIDE, membre suppléant au titre d'expert justifiant d'une compétence ou d'une expérience dans le domaine éditorial doit être chargé d'achever le mandat de membre effectif de Mme Sonia Lefebvre conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Considérant la démission de M. Francis DANNEMARK, membre de la Commission d'aide à l'édition au titre d'expert justifiant d'une compétence ou d'une expérience dans le domaine éditorial;

Considérant que Mme Chantal LEONARD, membre suppléant au titre d'expert justifiant d'une compétence ou d'une expérience dans le domaine éditorial doit être chargée d'achever le mandat de membre effectif de M. Francis DANNEMARK conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission d'aide à l'édition, sont apportées les modifications suivantes :

1° au point 1°, les tirets sont remplacés par :

« — Georges Hoyos;

— Renaud Gahide;

— Chantal Léonard; »;

2° au point 4°, les tirets sont remplacés par :

« — Clotilde Guislain (CDH);

— Fabrice Preyat (PS);

— Michel Dufranne (ECOLO). ».

Art. 2. A l'article 2 du même arrêté, sont apportées les modifications suivants :

1° au point 1°, les deux tirets sont supprimés;

2° au point 4°, les tirets sont remplacés par :

« — Anne Mikolajczak-Sacré (CDH);

— Dina Kathelyn (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29450]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor steunverlening aan het uitgeversbedrijf

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 35;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor steunverlening aan het uitgeversbedrijf, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen;

Gelet op het ontslag van Mevr. Sonia LEFEBVRE, lid van de Commissie voor steunverlening aan het uitgeversbedrijf, als deskundige die het bewijs levert van haar bevoegdheid en ervaring op editoriaal gebied;

Overwegende dat de heer Renaud GAHIDE, plaatsvervangend lid, als deskundige die het bewijs levert van zijn bevoegdheid en ervaring op editoriaal gebied, het mandaat van Mevr. Sonia LEFEBVRE, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het ontslag van de heer Francis DANNEMARK, lid van de Commissie voor steunverlening aan het uitgeversbedrijf, als deskundige die het bewijs levert van zijn bevoegdheid en ervaring op editoriaal gebied;

Overwegende dat Mevr. Chantal LEONARD, plaatsvervangend lid als deskundige die het bewijs levert van haar bevoegdheid en ervaring op editoriaal gebied, het mandaat van de heer Francis DANNEMARK, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor steunverlening aan het uitgeversbedrijf, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 1°, worden de streepjes vervangen door :

« — Georges Hoyos;

— Renaud Gahide;

— Chantal Léonard; »;

2° in punt 4°, worden de streepjes vervangen door :

« — Clotilde Guislain (CDH);

— Fabrice Preyat (PS);

— Michel Dufranne (ECOLO). ».

Art. 2. In artikel 2 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 1°, worden beide streepjes geschrapt;

2° in punt 4°, worden de streepjes vervangen door :

« — Anne Mikolajczak-Sacré (CDH);

— Dina Kathelyn (ECOLO).

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29451]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la langue française et de la politique linguistique

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 27;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la langue française et de la politique linguistique, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007;

Considérant la démission de Mme Nadia BARAGIOLA, membre du Conseil de la langue française et de la politique linguistique au titre d'expert nommé sur base de sa compétence ou de son expérience en matière de langues dans l'un des domaines classés selon l'ordre de priorité suivant : la philologie et la dialectologie; la linguistique; la socio-économie; l'alphabétisation et l'accueil des migrants; l'enseignement et la formation; les arts et les lettres; les sciences; le droit; les médias, pour cause d'absence sans justification préalable à trois réunions annuelles conformément à l'article 14, § 1er du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant la désignation de M. Altay MANÇO comme membre suppléant au Conseil de la langue française et de la politique linguistique au titre d'expert nommé sur base de sa compétence ou de son expérience en matière de langues dans l'un des domaines classés selon l'ordre de priorité suivant : la philologie et la dialectologie; la linguistique; la socio-économie; l'alphabétisation et l'accueil des migrants; l'enseignement et la formation; les arts et les lettres; les sciences; le droit; les médias, suite à l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant que M. Altay MANÇO, membre suppléant au Conseil de la langue française et de la politique linguistique au titre d'expert nommé sur base de sa compétence ou de son expérience en matière de langues dans l'un des domaines classés selon l'ordre de priorité suivant : la philologie et la dialectologie; la linguistique; la socio-économie; l'alphabétisation et l'accueil des migrants; l'enseignement et la formation; les arts et les lettres; les sciences; le droit; les médias, doit être chargé d'achever le mandat de membre effectif de Mme Nadia BARAGIOLA conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant la démission de Mme Christine PETIT, membre du Conseil de la langue française et de la politique linguistique au titre d'expert nommé sur base de sa compétence ou de son expérience en matière de langues dans l'un des domaines classés selon l'ordre de priorité suivant : la philologie et la dialectologie; la linguistique; la socio-économie; l'alphabétisation et l'accueil des migrants; l'enseignement et la formation; les arts et les lettres; les sciences; le droit; les médias;

Considérant la désignation de M. Benjamin HEYDEN comme membre suppléant au Conseil de la langue française et de la politique linguistique au titre d'expert nommé sur base de sa compétence ou de son expérience en matière de langues dans l'un des domaines classés selon l'ordre de priorité suivant : la philologie et la dialectologie; la linguistique; la socio-économie; l'alphabétisation et l'accueil des migrants; l'enseignement et la formation; les arts et les lettres; les sciences; le droit; les médias, suite à l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant que M. Benjamin HEYDEN, membre suppléant au Conseil de la langue française et de la politique linguistique au titre d'expert nommé sur base de sa compétence ou de son expérience en matière de langues dans l'un des domaines classés selon l'ordre de priorité suivant : la philologie et la dialectologie; la linguistique; la socio-économie; l'alphabétisation et l'accueil des migrants; l'enseignement et la formation; les arts et les lettres; les sciences; le droit; les médias, doit être chargé d'achever le mandat de membre effectif de Mme Christine PETIT conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la langue française et de la politique linguistique, sont apportées les modifications suivantes :

1° au point 1°, les tirets sont remplacés par :

« — Dan VAN RAEMDONCK;

— Jean-Marie KLINKENBERG;

— Marie-Louise MOREAU;

— Michèle LENOBLE-PINSON;

— Altay MANÇO;

— Silvia LUCCHINI;

— Benjamin HEYDEN;

— Dominique LAFONTAINE;

— Cédrick FAIRON;

— Philippe HAMBYE;

— Jean-Marc DEFAYS. »;

2° au point 5° les tirets sont remplacés par :

« — Philippe CHARLIER (CDH);

— Christophe VERBIST (MR);

— Bernard HARMEGNIES (PS);

— Anne DISTER (ECOLO). ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté est modifié comme suit :

1° le point 1° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'experts nommés sur base de leur compétence ou de leur expérience en matière de langues dans l'un des domaines classés selon l'ordre de priorité suivant :

a) la philologie et la dialectologie;

b) la linguistique;

c) la socio-économie;

d) l'alphabétisation et l'accueil des migrants;

e) l'enseignement et la formation;

f) les arts et les lettres;

g) les sciences;

h) le droit;

i) les médias : »;

2° au point 5°, les deux tirets sont supprimés.

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29451]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 27;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen;

Gelet op het ontslag van Mevr. Nadia BARAGIOLA, lid van de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid, als deskundige die benoemd wordt op grond van haar bevoegdheid of haar ervaring op het gebied van de talen op één van de gebieden die hiërarchisch gerangschikt worden als volgt : filologie en dialectologie; taalwetenschap; socio-economie; alfabetisering en onthaal van migranten; onderwijs en vorming; kunsten en letteren; wetenschappen; rechten; media, omdat ze, zonder voorafgaande rechtvaardiging, op drie jaarlijkse vergaderingen afwezig is geweest, overeenkomstig artikel 14, § 1, van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op de aanstelling van de heer Altay MANÇO tot plaatsvervangend lid bij de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid, als deskundige die benoemd wordt op grond van zijn bevoegdheid of zijn ervaring op het gebied van de talen op één van de gebieden die hiërarchisch gerangschikt worden als volgt : filologie en dialectologie; taalwetenschap; socio-economie; alfabetisering en onthaal van migranten; onderwijs en vorming; kunsten en letteren; wetenschappen; rechten; media, ingevolge de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Overwegende dat de heer Altay MANÇO, plaatsvervangend lid bij de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid als deskundige die benoemd wordt op grond van zijn bevoegdheid of zijn ervaring op het gebied van de talen op één van de gebieden die hiërarchisch gerangschikt worden als volgt : filologie en dialectologie; taalwetenschap; socio-economie; alfabetisering en onthaal van migranten; onderwijs en vorming; kunsten en letteren; wetenschappen; rechten; media, het mandaat van Mevr. Nadia BARAGIOLA, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het ontslag van Mevr. Christine PETIT, lid van de de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid, als deskundige die benoemd wordt op grond van haar bevoegdheid of haar ervaring op het gebied van de talen op één van de gebieden die hiërarchisch gerangschikt worden als volgt : filologie en dialectologie; taalwetenschap; socio-economie; alfabetisering en onthaal van migranten; onderwijs en vorming; kunsten en letteren; wetenschappen; rechten; media;

Gelet op de aanstelling van de heer Benjamin HEYDEN tot plaatsvervangend lid bij de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid, als deskundige die benoemd wordt op grond van zijn bevoegdheid of zijn ervaring op het gebied van de talen op één van de gebieden die hiërarchisch gerangschikt worden als volgt : filologie en dialectologie; taalwetenschap; socio-economie; alfabetisering en onthaal van migranten; onderwijs en vorming; kunsten en letteren; wetenschappen; rechten; media, ingevolge de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Overwegende dat de heer Benjamin HEYDEN, plaatsvervangend lid bij de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid als deskundige die benoemd wordt op grond van zijn bevoegdheid of zijn ervaring op het gebied van de talen op één van de gebieden die hiërarchisch gerangschikt worden als volgt : filologie en dialectologie; taalwetenschap; socio-economie; alfabetisering en onthaal van migranten; onderwijs en vorming; kunsten en letteren; wetenschappen; rechten; media, het mandaat van Mevr. Christine PETIT, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Franse taal en het taalbeleid, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 1° worden de streepjes vervangen door :

« — Dan VAN RAEMDONCK;

— Jean-Marie KLINKENBERG;

— Marie-Louise MOREAU;

— Michèle LENOBLE-PINSON;

— Altay MANÇO;

— Silvia LUCCHINI;

— Benjamin HEYDEN;

— Dominique LAFONTAINE;

— Cédrick FAIRON;

— Philippe HAMBYE;

— Jean-Marc DEFAYS »;

2° in punt 5°, worden de streepjes vervangen door :

« Philippe CHARLIER (CDH);

— Christophe VERBIST (MR);

— Bernard HARMEGNIES (PS);

— Anne DISTER (ECOLO). ».

Art. 2. Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt gewijzigd als volgt :

1° punt 1° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

als deskundige die benoemd wordt op grond van zijn bevoegdheid of zijn ervaring op het gebied van de talen op één van de gebieden die hiërarchisch gerangschikt worden als volgt :

a) filologie en dialectologie;

b) taalwetenschap;

c) socio-economie;

d) alfabetisering en onthaal van migranten;

e) onderwijs en vorming;

f) kunsten en letteren;

g) wetenschappen;

h) rechten;

i) media : »;

2° in punt 5° worden beide streepjes geschrapt.

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29452]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des arts forains, du cirque et de la rue

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 52;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des arts forains, du cirque et de la rue, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007;

Considérant la démission de Mme Hélène AUPAIX, membre du Conseil des arts forains, du cirque et de la rue au titre d'expert issu d'une association ayant pour objet social au moins la défense des usagers ou d'une catégorie d'usagers, pour cause d'absence sans justification préalable à trois réunions annuelles conformément à l'article 14, § 1er du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant la démission de M. Jean-Claude KESTENS, membre du Conseil des arts forains, du cirque et de la rue au titre de représentant d'organisation représentative d'utilisateurs agréée;

Considérant la désignation de Mme Pauline DUTHOIT au Conseil des arts forains, du cirque et de la rue au titre de représentante d'organisation représentative d'utilisateurs agréée, suite à l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant la démission de Mme Carmen BLANCO PRINCIPAL, membre du Conseil des arts forains, du cirque et de la rue au titre d'expert justifiant d'une compétence ou d'une expérience dans le domaine des arts forains, du cirque et de la rue;

Considérant que M. Olivier MINET, membre suppléant au titre d'expert justifiant d'une compétence ou d'une expérience dans le domaine des arts forains, du cirque et de la rue doit être chargé d'achever le mandat de membre effectif de Mme Carmen BLANCO PRINCIPAL conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au

fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des arts forains, du cirque et de la rue sont apportées les modifications suivantes :

1° au point 1° les tirets sont remplacés par :

« — Anne CLOSSET;

— Benoît LITT;

— Olivier MINET;

— Catherine WIELANT;

— Luc DE GROEVE;

— Alain SCHMITZ. »;

2° au point 2°, le premier tiret est supprimé;

3° au point 3°, les tirets sont remplacés par :

« — Béatrice Buyck;

— Pauline Duthoit. »;

4° au point 4° les tirets sont remplacés par :

« — Richard Lambert (CDH);

— Geneviève Cabodi (ECOLO). ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté est modifié comme suit :

1° au point 1°, les tirets sont remplacés par :

« — Benjamine HUYGHE;

— Englebert PETRE. »;

2° le point 2° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'expert issu d'une association ayant pour objet social au moins la défense des usagers ou d'une catégorie d'usagers : »;

3° le point 3° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre de représentants d'organisations représentatives d'utilisateurs agréées :

— Philippe Grombeer;

— Jean-Pierre Houet. »;

4° au point 4°, les tirets sont remplacés par : « — Youri CAELS (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29452]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 52;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten , gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen;

Gelet op het ontslag van Mevr. Hélène AUPAIX, lid van de Raad voor kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten, als deskundige afkomstig uit een vereniging met als maatschappelijk doel tenminste de verdediging van de gebruikers of een categorie van gebruikers, omdat ze, zonder voorafgaande rechtvaardiging, op drie jaarlijkse vergaderingen afwezig is geweest, overeenkomstig artikel 14, § 1, van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het ontslag van de heer Jean-Claude KESTENS, lid van de Raad voor kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten, als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie;

Gelet op de aanstelling van Mevr. Pauline DUTHOIT bij de Raad voor kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten, als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie, ingevolge de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt op het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op het ontslag van Mevr. Carmen BLANCO PRINCIPAL, lid van de Raad voor kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten, als deskundige die het bewijs levert van bekwaamheid of ervaring op het gebied van de kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten;

Overwegende dat de heer Olivier MINET, plaatsvervangend lid, als deskundige die het bewijs levert van bekwaamheid of ervaring op het gebied van de kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten , het mandaat van Mevr. Carmen BLANCO PRINCIPAL, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor kermiskunsten, circuskunsten en straatkunsten, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 1° worden de streepjes aangevuld met :

« — Anne CLOSSET;

— Benoît LITT;

— Olivier MINET;

— Catherine WIELANT;

— Luc DE GROEVE;

— Alain SCHMITZ. »;

2° in punt 2°, wordt het eerste streepje geschrapt;

3° in punt 3° worden de streepjes vervangen door :

« — Béatrice Buyck;

— Pauline Duthoit. »;

4° in punt 4 worden de streepjes vervangen door :

« — Richard Lambert (CDH);

— Geneviève Cabodi (ECOLO). ».

Art. 2. In artikel 2 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 1°, worden de streepjes vervangen door :

« — Benjamine HUYGHE;

— Englebert PETRE. »;

2° punt 2° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als deskundige afkomstig uit een vereniging met als maatschappelijk doel ten minste de verdediging van de gebruikers of een categorie van gebruikers : »;

3° punt 3° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie :

— Philippe Grombeer;

— Jean-Pierre Houet. »;

4° in punt 4°, worden de streepjes vervangen door : « — Youri CAELS (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29453]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission des Centres culturels

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, tel que modifié par le décret du 11 janvier 2008, notamment l'article 68;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission des Centres culturels, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007;

Considérant la démission de M. Roger BURTON, membre de la Commission des Centres culturels au titre d'expert justifiant de sa compétence ou de son expérience dans l'un des domaines suivants : *a)* les arts de la scène *b)* les arts plastiques et arts visuels *c)* les lettres et le livre *d)* l'audiovisuel et le cinéma *e)* l'information et la lecture publique *f)* l'enfance et la jeunesse *g)* l'expression et la créativité *h)* l'éducation permanente *i)* le patrimoine et les langues;

Considérant la démission de Mme Nadège ALBARET, membre de la Commission des Centres culturels au titre de professionnel exerçant la fonction d'animateur-directeur dans un centre culturel reconnu, pour cause de perte de la qualité en vertu de laquelle elle a été désignée conformément à l'article 14, § 2 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant la désignation de Mme Nadège ALBARET comme membre suppléant, à la Commission des Centres culturels, au titre d'expert justifiant de sa compétence ou de son expérience dans l'un des domaines suivants : *a)* les arts de la scène *b)* les arts plastiques et arts visuels *c)* les lettres et le livre *d)* l'audiovisuel et le cinéma *e)* l'information et la lecture publique *f)* l'enfance et la jeunesse *g)* l'expression et la créativité *h)* l'éducation permanente *i)* le patrimoine et les langues, suite à l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant que Mme Nadège ALBARET, membre suppléant au titre d'expert justifiant de sa compétence ou de son expérience dans l'un des domaines suivants : *a)* les arts de la scène *b)* les arts plastiques et arts visuels *c)* les lettres et le livre *d)* l'audiovisuel et le cinéma *e)* l'information et la lecture publique *f)* l'enfance et la jeunesse *g)* l'expression et la créativité *h)* l'éducation permanente *i)* le patrimoine et les langues doit être chargée d'achever le mandat de membre effectif de M. Roger BURTON conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que M. Englebert PETRE, membre suppléant au titre de professionnel exerçant la fonction d'animateur-directeur dans un centre culturel reconnu doit être chargé d'achever le mandat de membre effectif de Mme Nadège ALBARET conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant qu'il convient de rétablir le fait que Monsieur Olivier Fievez et Monsieur Robert Carabin ont bien été désignés en tant que membres suppléants, au titre d'experts justifiant de leur compétence ou de leur expérience dans le domaine culturel et issus respectivement de services culturels de la province du Hainaut et de la province de Liège, conformément à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission des Centres culturels publié au *Moniteur belge* en date du 14 décembre 2007 et à l'erratum publié le 13 septembre 2010;

Considérant la démission de M. Jean-Jacques MESSIAEN, membre de la Commission des Centres culturels au titre d'expert justifiant de sa compétence ou de son expérience dans le domaine culturel et issu des services culturels de la province de Liège;

Considérant que M. Robert CARABIN, membre suppléant au titre d'expert justifiant de sa compétence ou de son expérience dans le domaine culturel et issu des services culturels de la province de Liège doit être chargé d'achever le mandat de membre effectif de M. Jean-Jacques MESSIAEN conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant la démission de M. Vincent BERTHOLET, membre de la Commission des Centres culturels au titre de représentant d'organisation représentative d'utilisateurs agréée active dans les secteurs des centres culturels;

Considérant la désignation de M. Michel GELINNE comme membre suppléant, à la Commission des Centres culturels, au titre de représentant d'organisation représentative d'utilisateurs agréée active dans les secteurs des centres culturels, suite à l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant que M. Michel GELINNE, membre suppléant au titre de représentant d'organisation représentative d'utilisateurs agréée active dans les secteurs des centres culturels doit être chargé d'achever le mandat de membre effectif de M. Vincent BERTHOLET conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission des Centres culturels sont apportées les modifications suivantes :

1° au point 1°, les tirets sont remplacés par :

« — Christian BOUCQ;

— Matteo SEGERS;

— Nadège ALBARET;

— Sylvie NAWASADIO. »;

2° au point 2°, les tirets sont remplacés par :

« — Thierry VAN CAMPENHOUT;

— Philippe DEMAN;

— Olivier VAN HEE;

— Marc BAEKEN;

— Lucien BAREL;

— Englebert PETRE. »;

3° au point 3° a), les tirets sont remplacés par :

« — Sigrid HERREMAN;

— Jacques LANOTTE;

— Robert CARABIN;

— Paulette GRANDJEAN;

— Myriam GOUMET. »;

4° le point 4° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'expert issu d'une association ayant pour objet social au moins la défense des usagers ou d'une catégorie d'usagers :

— Alexis MOERENHOUT. »;

5° au point 5° les tirets sont remplacés par :

« — Paul GUISEN;

— Michel GELINNE. »;

6° au point 6° les tirets sont remplacés par :

« — Corinne VANVOLSEM (CDH);

— Luc DECHARNEUX (MR);

— Claude FAFCHAMPS (PS);

— Jean-François MITSCH (ECOLO). ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté est modifié comme suit :

1° au point 2°, le tiret est remplacé par :

« — Pierre STEMBERT. »;

2° le point 3° *a)* est rétabli et formulé comme suit :

« de services culturels des différentes provinces francophones :

— Véronique BIDOUL;

— Olivier FIEVEZ. »;

3° le point 3° *b)* est complété par :

« — Janine LE DOCTE. »;

4° le point 3° *d)* est rétabli et formulé comme suit :

« de l'Union des Villes et des Communes : »;

5° le point 4° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'expert issu d'une association ayant pour objet social au moins la défense des usagers ou d'une catégorie d'usagers :

— Anaïs DEVILLE. »;

6° au point 6°, les tirets sont remplacés par :

« — Michel COHEN (CDH);

— Paul FAUCONNIER (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29453]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de Culturele Centra

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 68;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de culturele centra, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen;

Gelet op het ontslag van de heer Roger BURTON, lid van de Commissie voor de culturele centra, als deskundige die het bewijs levert van zijn bevoegdheid of zijn ervaring op één van de volgende gebieden : *a)* podiumkunsten; *b)* beeldende kunsten en visuele kunsten; *c)* letteren en boekwezen; *d)* de audiovisuele sector en de film; *e)* informatie en openbare lectuurvoorziening; *f)* het kinderwelzijn en de jeugd; *g)* de expressie en de creativiteit; *h)* de permanente opvoeding; *i)* het patrimonium en de talen :

Gelet op het ontslag van Mevr. Nadège ALBARET, lid van de Commissie voor de culturele centra, als beroepsmens die het ambt van animator-directeur in een erkend cultureel centrum uitoefent, omdat zij de hoedanigheid heeft verloren krachtens welke zij werd aangesteld overeenkomstig artikel 14, § 2 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op de aanstelling van Mevr. Nadège ALBARET, plaatsvervangend lid, bij de Commissie voor de culturele centra, als deskundige die het bewijs levert van haar bevoegdheid of ervaring op één van de volgende gebieden : *a)* podiumkunsten; *b)* beeldende kunsten en visuele kunsten; *c)* letteren en boekwezen; *d)* de audiovisuele sector en de film; *e)* informatie en openbare lectuurvoorziening; *f)* het kinderwelzijn en de jeugd; *g)* de expressie en de creativiteit; *h)* de permanente opvoeding; *i)* het patrimonium en de talen, ingevolge de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 1 september 2010;

Overwegende dat Mevr. Nadège ALBARET, plaatsvervangend lid, als deskundige die het bewijs levert van haar bevoegdheid of ervaring op één van de volgende gebieden : *a)* podiumkunsten; *b)* beeldende kunsten en visuele kunsten; *c)* letteren en boekwezen; *d)* de audiovisuele sector en de film; *e)* informatie en openbare lectuurvoorziening; *f)* het kinderwelzijn en de jeugd; *g)* de expressie en de creativiteit; *h)* de permanente opvoeding; *i)* het patrimonium en de talen, het mandaat van de heer Roger BURTON, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de heer Englebert PETRE, plaatsvervangend lid, als beroepsmens die het ambt van animator-directeur in een erkend cultureel centrum uitoefent, het mandaat van Mevr. Nadège ALBARET, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat er opnieuw vastgesteld moet worden dat de heer Olivier FIEVEZ en de heer Robert CARABIN wel als plaatsvervangend lid werden aangesteld, als deskundige die het bewijs levert van zijn bekwaamheid of ervaring op het cultureel gebied, respectief afkomstig uit de culturele diensten van de provincie Henegouwen en de provincie Luik, overeenkomstig het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de culturele centra, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op datum van 14 december 2007 en het erratum bekendgemaakt op 13 september 2010;

Gelet op het onstlag van de heer Jean-Jacques MESSIAEN, lid van de Commissie voor de culturele centra, als deskundige die het bewijs levert van zijn bekwaamheid of ervaring op cultureel gebied, afkomstig uit de culturele diensten van de provincie Luik;

Overwegende dat de heer Robert CARABIN, plaatsvervangend lid, als deskundige die het bewijs levert van zijn bekwaamheid of ervaring op cultureel gebied, afkomstig uit de culturele diensten van de provincie Luik, het mandaat van de heer Jean-Jacques MESSIAEN, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het ontslag van de heer Vincent BERTHOLET, lid van de Commissie voor de culturele centra als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie die werkzaam is in de sectoren van de culturele centra;

Gelet op de aanstelling van de heer Michel GELINNE, plaatsvervangend lid bij de Commissie voor de culturele centra, als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie die werkzaam is in de sectoren van de culturele centra, ingevolge de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 1 september 2010;

Overwegende dat de heer Michel GELINNE, plaatsvervangend lid, als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie die werkzaam is in de sectoren van de culturele centra, het mandaat van de heer Vincent BERTHOLET, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de culturele centra, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 1° worden de streepjes vervangen door :

« — Christian BOUCQ;

— Matteo SEGERS;

— Nadège ALBARET;

— Sylvie NAWASADIO. »;

2° in punt 2°, worden de streepjes vervangen door :

« — Thierry VAN CAMPENHOUT;

— Philippe DEMAN;

— Olivier VAN HEE;

— Marc BAEKEN;

— Lucien BAREL;

— Englebert PETRE. »;

3° in punt 3° *a)* worden de streepjes vervangen door :

« — Sigrid HERREMAN;

— Jacques LANOTTE;

— Robert CARABIN;

— Paulette GRANDJEAN;

— Myriam GOUMET. »;

4° punt 4° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als deskundige afkomstig uit een vereniging met als maatschappelijk doel tenminste de verdediging van gebruikers of een categorie van gebruikers : — Alexis MOERENHOUT. »;

5° in punt 5°, worden de streepjes vervangen door :

« — Paul GUISEN;

— Michel GELINNE. »;

6° in punt 6°, worden de streepjes vervangen door :

« — Corinne VANVOLSEM (CDH);

— Luc DECHARNEUX (MR);

— Claude FAFCHAMPS (PS);

— Jean-François MITSCH (ECOLO). ».

Art. 2. Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt gewijzigd als volgt :

1° in punt 2°, wordt het streepje vervangen door :

« — Pierre STEMBERT. »;

2° punt 3° *a)* wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« de culturele diensten van verschillende Franstalige provincies; :

— Véronique BIDOUL;

— Olivier FIEVEZ. »;

3° punt 3° *b)* wordt aangevuld met : « — Janine LE DOCTE. »;

4° punt 3° *d)* wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« van de Vereniging van Steden en Gemeenten »;

5° punt 4° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als deskundige afkomstig uit een vereniging met als maatschappelijk doel tenminste de verdediging van gebruikers of een categorie van gebruikers :

— Anaïs DEVILLE. »;

6° in punt 6°, worden de streepjes vervangen door :

« — Michel COHEN (CDH);

— Paul FAUCONNIER (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29454]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de l'Art dramatique

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 48;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de l'Art dramatique, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007;

Considérant la démission de Mme Nicole VALBERG, membre du Conseil de l'Art dramatique au titre de représentant d'organisation représentative d'utilisateurs agréée;

Considérant que Mme Catherine BRIARD, membre suppléant au titre de représentant d'organisation représentative d'utilisateurs agréée doit être chargée d'achever le mandat de membre effectif de Mme Nicole VALBERG conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant le décès de Mme Anne CARPRIAU, membre suppléante du Conseil de l'Art Dramatique au titre de représentante d'organisation représentative d'utilisateurs agréée, en date du 2 juin 2011,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de l'Art Dramatique, sont apportées les modifications suivantes :

1° le point 1° est complété par : « — Frédéric Young »

2° au point 3°, les tirets sont remplacés par :

« — Katty Masciarelli;

— Michel Boermans;

— Catherine Briard;

— Patrick Colpe. »;

3° au point 4°, les tirets sont remplacés par :

« — Bénédicte Dekeyser (CDH);

— Myriam van Roosbroeck (MR);

— Olivier Parfondry (PS);

— Matteo Segers (ECOLO). ».

Art. 2. A l'article 2 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° le point 1° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'experts justifiant de leur compétence ou de leur expérience dans le domaine de l'art dramatique : »;

2° au point 3° les deux tirets sont supprimés;

3° au point 4°, le tiret est remplacé par :

« — Michel Burstin (MR);

— Stéphane Dethier (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29454]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Dramatische Kunst

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 48;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de dramatische kunst, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de keuze onder de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen;

Gelet op het ontslag van Mevr. Nicole VALBERG, lid van de Raad voor de Dramatische Kunst, als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie;

Overwegende dat Mevr. Catherine BRIARD, plaatsvervangend lid, als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie, het mandaat van Mevr. Nicole VALBERG, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het overlijden van Mevr. Anne CARPIAU, plaatsvervangend lid van de Raad voor de Dramatische Kunst, als vertegenwoordiger van een erkende representatieve gebruikersorganisatie, op datum van 2 juni 2011,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Dramatische Kunst, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 1° wordt aangevuld met : « — Frédéric Young »

2° in punt 3°, worden de streepjes vervangen door :

« — Katty Masciarelli;

— Michel Boermans;

— Catherine Briard;

— Patrick Colpe. »;

3° in punt 4°, worden de streepjes vervangen door :

« — Bénédicte Dekeyser (CDH);

— Myriam van Roosbroeck (MR);

— Olivier Parfondry (PS);

— Matteo Segers (ECOLO). ».

Art. 2. In artikel 2 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 1° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als deskundige die het bewijs levert van zijn bevoegdheid of zijn ervaring op het gebied van de dramatische kunst : »;

2° in punt 3° worden beide streepjes geschrapt;

3° in punt 4°, wordt het streepje vervangen door :

« — Michel Burstin (MR);

— Stéphane Dethier (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,

Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29455]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 19 février 2009 nommant les membres de la Commission des Arts numériques

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 68*bis* inséré par le décret du 11 janvier 2008;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 19 février 2009 nommant les membres de la Commission des Arts numériques, modifié par l'arrêté du 26 novembre 2009;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant la démission de M. Roger BURTON, membre de la Commission des Arts numériques au titre de professionnel du secteur des arts numériques exerçant l'activité de diffusion d'œuvres d'art numérique, pour cause de perte de la qualité en vertu de laquelle il a été désigné conformément à l'article 14, § 2 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant l'article 6 de l'arrêté du 23 juin 2006 et l'article 3, § 1er, 5e alinéa, du décret du 10 avril 2003 permettant de considérer que M. Roger BURTON et M. Jérôme DECOCK ont été désignés dans la même catégorie, à savoir professionnels du secteur des arts numériques;

Considérant que M. Jérôme DECOCK exerce également l'activité de diffusion d'œuvres d'art numérique;

Considérant que M. Jérôme DECOCK, membre suppléant au titre de professionnel du secteur des arts numériques exerçant l'activité de diffusion d'œuvres d'art numérique doit être chargé d'achever le mandat de membre effectif de M. Roger BURTON conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 19 février 2009 nommant les membres de la Commission des Arts numériques, sont apportées les modifications suivantes :

1° au point 1° *c)*, le nom est remplacé par : « — Jérôme Decock. »;

2° au point 3°, les noms sont remplacés par :

« — Yves Bernard (CDH);

— Brice Vandemoortele (MR);

— Robert Stéphane (PS);

— Miguel Quaremme (ECOLO). ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté est modifié comme suit :

1° au point 1°, le nom « Jérôme Decock » est supprimé;

2° au point 3° les noms sont remplacés par :

« — Tom Zoete (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29455]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 19 februari 2009 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de Digitale Kunsten

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 68*bis*, ingevoegd bij het decreet van 11 januari 2008;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 19 februari 2009 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de digitale kunsten, gewijzigd bij het besluit van 26 november 2009;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de keuze onder de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid;

Gelet op het ontslag van de heer Roger BURTON, lid van de Commissie voor de Digitale Kunsten, als beroepsmens uit de sector van de digitale kunsten die digitale kunstwerken verspreidt, omdat hij de hoedanigheid heeft verloren krachtens welke hij aangesteld werd overeenkomstig artikel 14, § 2 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op artikel 6 van het besluit van 23 juni 2006 en op artikel 3, § 1, 5e lid, van het decreet van 10 april 2003 op grond waarvan gesteld kan worden dat de heer Roger BURTON en de heer Jérôme DECOCK in dezelfde categorie werden aangesteld, te weten beroepsmensen uit de sector van de digitale kunsten;

Overwegende dat de heer Jérôme DECOCK ook digitale kunstwerken verspreidt;

Overwegende dat de heer Jérôme DECOCK, plaatsvervangend lid als beroepsmens uit de sector van de digitale kunsten die digitale kunstwerken uitoefent, het mandaat van de heer Roger BURTON, werkend lid, moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 19 februari 2009 tot benoeming van de leden van de Commissie voor de Digitale Kunsten, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 1° *c)*, wordt de naam vervangen door : « — Jérôme Decock. »;

2° In punt 3° worden de namen vervangen door :

« — Yves Bernard (CDH);

— Brice Vandemoortele (MR);

— Robert Stéphane (PS);

— Miguel Quaremme (ECOLO). ».

Art. 2. Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt gewijzigd als volgt :

1° in punt 1°, wordt de naam « Jérôme Decock » geschrapt;

2° in punt 3° worden de namen vervangen door :

« — Tom Zoete (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29456]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission consultative des Arts plastiques

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 25;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission consultative des Arts plastiques, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentants de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007;

Considérant la démission de M. François DELVOYE, membre de la Commission consultative des Arts plastiques au titre de professionnel exerçant la fonction de directeur ou de conservateur de musée, de centre d'art contemporain ou d'association de promotion des arts plastiques contemporains, pour cause de perte de la qualité en vertu de laquelle il a été désigné conformément à l'article 14, § 2 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant la désignation de M. Pierre HENRION comme membre suppléant, à la Commission consultative des Arts plastiques au titre de professionnel exerçant la fonction de directeur ou de conservateur de musée, de centre d'art contemporain ou d'association de promotion des arts plastiques contemporains, suite à l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant que M. Pierre HENRION, membre suppléant au titre de professionnel exerçant la fonction de directeur ou de conservateur de musée, de centre d'art contemporain ou d'association de promotion des arts plastiques contemporains, est chargé d'achever le mandat de membre effectif de M. François DELVOYE conformément à l'article 8 du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel et à l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions des instances d'avis, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres de la Commission consultative des Arts plastiques, sont apportées les modifications suivantes :

1° au point 2°, les tirets sont remplacés par :

« — Arlette Lemonnier;

— Pierre Henrion;

— Luc Navet. »;

2° le point 4° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'expert issu d'une association ayant pour objet social au moins la défense des usagers ou d'une catégorie d'usagers : »;

3° au point 6°, les tirets sont remplacés par :

« — Faltère Pierottini (CDH);

— Michel Dalemans (MR);

— Jacky Legge (PS);

— Jean-Luc Rossignon (ECOLO). ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté est modifié comme suit :

1° le point 3° est complété par :

« — Caroline Gentsch;

— Anaël Lejeune. »;

2° le point 4° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'expert issu d'une association ayant pour objet social au moins la défense des usagers ou d'une catégorie d'usagers : »;

3° au point 6°, les tirets sont remplacés par :

« — Gwendoline D'Huart (CDH);

— Dominique Vaes (MR);

— Xavier Roland (PS);

— Andromaque Zens (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29456]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie van Advies voor de Beeldende Kunsten

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 25;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie van Advies voor de Beeldende Kunsten, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de keuze onder de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen;

Gelet op het ontslag van de heer François DELVOYE, lid van de Commissie van Advies voor de Beeldende Kunsten, als beroepsmens die het ambt van directeur of bewaarder van een museum, een centrum voor de hedendaagse kunst of een vereniging voor bevordering van de hedendaagse beeldende kunsten uitoefent, omdat hij de hoedanigheid heeft verloren krachtens welke hij werd aangesteld overeenkomstig artikel 14, § 2 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op de aanstelling van de heer Pierre HENRION, als plaatsvervangend lid, bij de Commissie van Advies voor de Beeldende Kunsten, als beroepsmens die het ambt van directeur of bewaarder van een museum, een centrum voor de hedendaagse kunst of een vereniging voor bevordering van de hedendaagse beeldende kunsten uitoefent, ingevolge de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Overwegende dat de heer Pierre HENRION, plaatsvervangend lid, als beroepsmens die het ambt van directeur of bewaarder van een museum, een centrum voor de hedendaagse kunst of een vereniging voor bevordering van de hedendaagse beeldende kunsten uitoefent, het mandaat van de heer François DELVOYE als werkend lid moet voleindigen overeenkomstig artikel 8 van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector en artikel 6 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Commissie van advies voor de beeldende kunsten, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In punt 2° worden de streepjes vervangen door :

« — Arlette Lemonnier;

— Pierre Henrion;

— Luc Navet. »;

2° punt 4° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als deskundige die afkomstig is uit een vereniging die tenminste de verdediging van de gebruikers of een categorie van gebruikers als maatschappelijk doel heeft »;

3° In punt 6 worden de streepjes vervangen door :

« — Faltère Pierottini (CDH);

— Michel Dalemans (MR);

— Jacky Legge (PS);

— Jean-Luc Rossignon (ECOLO). ».

Art. 2. In artikel 2 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 3° wordt aangevuld met :

« — Caroline Gentsch;

— Anaël Lejeune. »;

2° punt 4° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als deskundige die afkomstig is uit een vereniging die tenminste de verdediging van de gebruikers of een categorie van gebruikers als maatschappelijk doel heeft » : »;

3° in punt 6° worden de streepjes vervangen door :

« — Gwendoline D'Huart (CDH);

— Dominique Vaes (MR);

— Xavier Roland (PS);

— Andromaque Zens (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29457]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des Bibliothèques publiques

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 39;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des Bibliothèques publiques, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des Bibliothèques publiques, sont apportées les modifications suivantes :

1° le point 9° est complété par : « — Rejane Déthise. »;

2° le point 11° est remplacé par :

« — Kathleen Simonis (CDH);

— Annick Maquestiau (MR);

— Philippe Coenegrachts (PS);

— Marie-Laurence Dubois (ECOLO). ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté est modifié comme suit :

1° le point 7° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'expert justifiant d'une compétence ou d'une expérience en matière de multimédia : - Benjamin Scraeyen. »;

2° le point 9° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre d'experts issus d'une association ayant pour objet social au moins la défense des usagers ou d'une catégorie d'usagers : »;

3° le point 10° est complété par : « — Emmanuelle Plumat. »;

4° le point 11° est remplacé par : « — François Renaville (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29457]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Openbare Bibliotheken

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 39;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de Openbare Bibliotheken, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de keuze onder de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de openbare bibliotheken, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 9° wordt aangevuld met : « — Rejane Déthise. »;

2° punt 11° wordt vervangen door :

« — Kathleen Simonis (CDH);

— Annick Maquestiau (MR);

— Philippe Coenegrachts (PS);

— Marie-Laurence Dubois (ECOLO). ».

Art. 2. Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt gewijzigd als volgt :

1° punt 7° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als deskundige die het bewijs levert van bekwaamheid of ervaring inzake multimédia : - Benjamin Scraeyen. »;

2° punt 9° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als deskundige, afkomstig uit een vereniging die tenminste de verdediging van de gebruikers of een categorie van gebruikers tot maatschappelijk doel heeft : »;

3° punt 10° wordt aangevuld met : « — Emmanuelle PLUMAT;

4° punt 11° wordt aangevuld met : « — François Renaville (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29463]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil d'héraldique et de vexillologie

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 14;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil d'héraldique et de vexillologie, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er, 4° de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil d'héraldique et de vexillologie, les tirets sont remplacés par :

« — Christophe de Fossa (CDH);

— Laurent Galas (MR);

— Jean-Marie Duvosquel (PS);

— Michel Lupant (ECOLO). ».

Art. 2. A l'article 2, 4° du même arrêté, le tiret est remplacé par :

« — Pierre-Yves Fays (CDH);

— Colienne Lejeune de Schiervel (MR);

— Jean-François Orban (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29463]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor heraldiek en vlaggenkunde

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 14;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor heraldiek en vlaggenkunde, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1, 4° van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor heraldiek en vlaggenkunde, worden de streepjes vervangen door :

— Christophe de Fossa (CDH);

— Laurent Galas (MR);

— Jean-Marie Duvosquel (PS);

— Michel Lupant (ECOLO). ».

Art. 2. In artikel 2, 4° van hetzelfde besluit, wordt het streepje vervangen door :

« — Pierre-Yves Fays (CDH);

— Colienne Lejeune de Schiervel (MR);

— Jean-François Orban (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29464]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des centres d'archives privées

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008 et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 18;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des centres d'archives privées, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er, 5° de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des centres d'archives privées, les tirets sont remplacés par :

« — Louis Tulkens (CDH);

— Philippe Wery (MR);

— Annette Hendrick (ECOLO). ».

Art. 2. A l'article 2 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° le point 1° est complété par : « — Hélène Davreux. »;

2° au point 5° le tiret est remplacé par :

« — David De Roy (CDH);

— Yves Lardinois (ECOLO). ».

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel,
de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29464]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad van de centra voor private archieven

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 18;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad van de centra voor private archieven, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1, 5° van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad van de centra voor private archieven, worden de streepjes vervangen door :

— Louis Tulkens (CDH);

— Philippe Wery (MR);

— Annette Hendrick (ECOLO). ».

Art. 2. In artikel 2 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 1° wordt aangevuld met : « — Hélène Davreux. »;

2° in punt 5° wordt het streepje vervangen door :

« — David De Roy (CDH);

— Yves Lardinois (ECOLO). ».

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29465]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la musique contemporaine

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 56;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la musique contemporaine, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil de la musique contemporaine sont apportées les modifications suivantes :

1° le point 4° est complété par : « — Bruno De Cat. »;

2° au point 5° les tirets sont remplacés par :

« — François Thiry (CDH);

— François Fontaine (MR);

— Jean-Paul Dessy (PS);

— Bérénice Gillot (ECOLO). ».

Art. 2. A l'article 2.5° du même arrêté, les tirets sont supprimés.

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29465]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de hedendaagse muziek

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 56;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de hedendaagse muziek, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de hedendaagse muziek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 4° wordt aangevuld met : « — Bruno De Cat. »;

2° in punt 5° worden de streepjes vervangen door :

« — François Thiry (CDH);

— François Fontaine (MR);

— Jean-Paul Dessy (PS);

— Bérénice Gillot (ECOLO). ».

Art. 2. In artikel 2, 5° van hetzelfde besluit, worden de streepjes geschrapt.

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C − 2011/29466]

22 JUILLET 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des musiques non classiques

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 17 juillet 2002 visant à promouvoir la participation équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, les articles 2 et 3;

Vu le décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 3, § 1er et § 2, remplacé par le décret du 20 juillet 2005, l'article 3, § 4, remplacé par le décret du 1er février 2008, et l'article 8;

Vu le décret du 11 janvier 2008 portant ratification de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, l'article 58;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 2006 portant exécution du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis œuvrant dans le secteur culturel, le chapitre II;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des musiques non classiques, modifié par l'arrêté du 19 février 2009 et par l'arrêté du 19 juillet 2010;

Considérant l'appel complémentaire aux candidatures publié au *Moniteur belge* le 1er septembre 2010;

Considérant le renouvellement des membres siégeant en qualité de représentant de tendances idéologiques et philosophiques conformément à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juin 2006 instituant les missions, la composition et les aspects essentiels de fonctionnement d'instances d'avis tombant dans le champ d'application du décret du 10 avril 2003 relatif au fonctionnement des instances d'avis oeuvrant dans le secteur culturel;

Considérant que les membres remplissent les conditions de nomination prévues par les dispositions décrétales et réglementaires;

Considérant qu'il a été impossible de rencontrer le prescrit des articles 2, alinéa 1er, et 3, § 1er, alinéa 1er, du décret du 17 juillet 2002 précité, compte tenu du faible nombre de candidatures féminines (tous appels à candidature confondus) et, corrélativement, du choix parmi les candidats en fonction de leurs expérience et compétences;

Considérant que la Ministre de la Culture a communiqué cette motivation au Gouvernement, qui en a pris acte lors de sa réunion du 19 juillet 2007,

Arrête :

Article 1er. A l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 juillet 2007 nommant les membres du Conseil des musiques non classiques, sont apportées les modifications suivantes :

1° le point 4° est complété par :

« — Philippe Decoster. »;

2° au point 5°, les tirets sont remplacés par :

« — Jean-Pierre Bissot (CDH);

— Denis Gerardy (PS);

— Thomas Gerkens (ECOLO). ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté est modifié comme suit :

1° le point 1° est rétabli et formulé comme suit :

« au titre de professionnels exerçant leur activité en tout ou en partie dans l'un des secteurs suivants : le jazz, la chanson, en ce compris la chanson pour enfants, les musiques traditionnelles ou les musiques du monde : »;

2° le point 4° est complété par :

« — Eddy Gijsens;

— Patricia Meerts. »;

3° au point 5°, les trois tirets sont supprimés.

Bruxelles, le 22 juillet 2011.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C − 2011/29466]

22 JULI 2011. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de niet-klassieke muziek

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 17 juli 2002 tot bevordering van de gelijke vertegenwoordiging van mannen en vrouwen in de adviesorganen, de artikelen 2 en 3;

Gelet op het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 3, § 1 en § 2, vervangen door het decreet van 20 juli 2005, artikel 3, § 4, vervangen door het decreet van 1 februari 2008, en artikel 8;

Gelet op het decreet van 11 januari 2008 houdende bekrachtiging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, artikel 58;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 30 juni 2006 tot uitvoering van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector, hoofdstuk II;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de niet-klassieke muziek, gewijzigd bij het besluit van 19 februari 2009 en bij het besluit van 19 juli 2010;

Gelet op de aanvullende oproep tot kandidaten, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 1 september 2010;

Gelet op de hernieuwing van de leden die in de hoedanigheid van vertegenwoordiger van ideologische en filosofische strekkingen zetelen overeenkomstig artikel 2 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 23 juni 2006 tot bepaling van de opdrachten, de samenstelling en de belangrijkste aspecten van de werking van adviesinstanties die vallen onder het toepassingsgebied van het decreet van 10 april 2003 betreffende de werking van de adviesinstanties die werkzaam zijn binnen de culturele sector;

Overwegende dat de leden aan de bij de decreet- en verordeningsbepalingen vastgestelde benoemingsvoorwaarden voldoen;

Overwegende dat het onmogelijk was om aan de voorschriften van de artikelen 2, eerste lid, en 3, § 1, eerste lid van het voormelde decreet van 17 juli 2002 te voldoen, gelet op het geringe aantal vrouwelijke kandidaten (alle oproepen tot kandidaten inbegrepen) en, bijgevolg, op de noodzakelijkheid de kandidaten op grond van hun ervaring en bekwaamheid te kiezen;

Overwegende dat de Minister van Cultuur die motivatie heeft meegedeeld aan de Regering, die er bij haar vergadering van 19 juli 2007 akte van heeft genomen,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 juli 2007 tot benoeming van de leden van de Raad voor de niet-klassieke muziek, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 4° wordt vervangen door :

« — Philippe Decoster. »;

2° in punt 5°, worden de streepjes vervangen door :

« — Jean-Pierre Bissot (CDH);

— Denis Gerardy (PS);

— Thomas Gerkens (ECOLO). ».

Art. 2. Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt gewijzigd als volgt :

1° punt 1° wordt opnieuw ingevoerd en luidt als volgt :

« als beroepsmens die zijn activiteit volledig of gedeeltelijk uitoefent in één van de volgende sectoren : jazz, lied met inbegrip van het lied voor kinderen, traditionele muziek of muziek van de wereld : »;

2° punt 4° wordt aangevuld met :

« — Eddy Gijsens;

— Patricia Meerts. »;

3° in punt 5°, worden de drie streepjes geschrapt.

Brussel, 22 juli 2011.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C − 2011/27154]

1er AOUT 2011. — Arrêté ministériel relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable dénommés Puits n° 1 Bois de Bassin et Puits n° 2 Bois de Bassin sis sur le territoire de la commune d'Havelange

Le Ministre de l'Environnement, de l'Aménagement du Territoire et de la Mobilité,

Vu le Code de l'Eau, notamment les articles D172 à D174, R.155, § 1er, R.156, § 1er, R.157, R.161, § 2, R.162, R.164, § 1er, R.164, § 2, R.165 à R.167;

Vu le contrat de gestion du 16 mars 2006 conclu entre la Région wallonne et la Société publique de Gestion de l'Eau (S.P.G.E.);

Vu le contrat de service de protection de l'eau potabilisable entre l'Association intercommunale des Eaux du Condroz et la S.P.G.E., signé le 2 novembre 2000;

Vu l'approbation de la S.P.G.E du projet de programme d'actions établi par l'exploitant;

Vu la lettre recommandée à la poste du 28 octobre 2010 du Département de l'Environnement et de l'Eau de la Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement du Service public de Wallonie accusant réception du dossier complet à l'Association intercommunale des Eaux du Condroz;

Vu la dépêche ministérielle du 28 octobre 2010 adressant au collège communal d'Havelange le projet de délimitation des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable dénommés Puits n° 1 Bois de Bassin et Puits n° 2 Bois de Bassin sis sur le territoire de la commune d'Havelange;

Vu la dépêche ministérielle du 28 octobre 2010 adressant au collège communal de Clavier le projet de délimitation des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable dénommés Puits n° 1 Bois de Bassin et Puits n° 2 Bois de Bassin sis sur le territoire de la commune d'Havelange;

Vu le procès-verbal de la séance de clôture de l'enquête publique qui s'est déroulée du 10 novembre 2010 au 9 décembre 2010 sur le territoire de la commune d'Havelange, duquel il résulte que la demande a rencontré une réclamation écrite;

Vu le procès-verbal de la séance de clôture de l'enquête publique qui s'est déroulée du 10 novembre 2010 au 9 décembre 2010 sur le territoire de la commune de Clavier, duquel il résulte que la demande a rencontré une réclamation écrite;

Vu le rapport de la Direction des Eaux souterraines sur ladite réclamation écrite, adressée aux deux communes, portant essentiellement sur le chemin qui traverse le Bois de Bassin et sur des dépôts agricoles ou autres pouvant provoquer des pollutions;

Considérant l'interdiction en zone de prévention rapprochée, de stocker en dehors du site de leur production les matières organiques susceptibles de libérer des rejets liquides, en zone de prévention éloignée le stockage de ces mêmes matières organiques est constitué de manière à éviter l'infiltration de jus dans le sol et vers les eaux souterraines, le stockage des effluents d'élevage est constitué en respectant les conditions fixées au chapitre IV (gestion durable de l'azote en agriculture) du Code de l'Eau;

Considérant que les zones de prévention des ouvrages de prise d'eau couvrent principalement de la zone forestière;

Vu l'avis motivé du collège communal d'Havelange, rendu en date du 13 décembre 2010;

Vu l'avis motivé du collège communal de Clavier, rendu en date du 15 décembre 2010;

Considérant que le projet de délimitation concerne deux ouvrages de prise d'eau situées en nappe libre;

Considérant la mesure de protection particulière prescrite par le Ministre pour fixer la limite de la zone de prévention éloignée avec le chemin vicinal;

Considérant la dispense par le Ministre de l'obligation de respecter la mesure de protection concernant l'aménagement (imperméabilisation) du tronçon du chemin vicinal situé en zone de prévention rapprochée;

Considérant la nécessité d'adapter ou de préciser certaines mesures générales de protection en fonction des situations spécifiques rencontrées dans les zones de prévention,

Arrête :

Article 1er. Les zones de prévention rapprochée et éloignée, en vue de protéger les ouvrages de prise d'eau potabilisable dénommés Puits n° 1 Bois de Bassin et Puits n° 2 Bois de Bassin, sont établies dans les limites fixées à l'article 2 du présent arrêté.

Art. 2. § 1er. Les zones de prévention rapprochée (zone IIa) des ouvrages de prise d'eau sont délimitées par le périmètre tracé sur le plan référencé "Plan n° 1" dans le résumé non technique de l'étude hydrogéologique. Ce plan est consultable à l'administration.

Cette délimitation est établie conformément à l'article R.156, § 1er, alinéas 1er et 2, du Livre II du Code de l'Environnement contenant le Code de l'Eau et a été adaptée conformément à l'article R.157 dudit Code.

Les zones de prévention rapprochée ont été délimitées sur base des distances forfaitaires, à savoir un cercle de 35 mètres à partir des installations de surface de l'ouvrage.

§ 2. La zone de prévention éloignée (zone IIb) des ouvrages de prise d'eau est délimitée par le périmètre tracé sur le plan référencé "Plan n° 1" dans le résumé non technique de l'étude hydrogéologique Ce plan est consultable à l'administration.

Cette délimitation est établie conformément à l'article R.156, § 1er, alinéas 1er et 3, du Livre II du Code de l'Environnement contenant le Code de l'Eau et a été adaptée conformément à l'article R.157 dudit Code.

La zone de prévention éloignée a été déterminée sur base d'une formule d'approximation reprenant les paramètres hydrogéologiques (perméabilité et gradient) de la nappe exploitée, et limitée vers le Nord-Ouest et le Sud-Est par des formations géologiques schisteuses (Formation Pont d'Arcole). Le tracé déterminé est adapté aux limites cadastrales et urbanistiques permettant le repérage de la zone sur le terrain.

La zone de prévention éloignée a été déterminée pour un débit de 10 m^3/h sur le Puits n° 1 et 20 m^3/h sur le Puits n° 2.

Un tracé approximatif des zones de prévention rapprochée et éloignée est présenté sur l'extrait de carte de l'annexe I du présent arrêté.

Art. 3. Le programme d'actions à mener dans les zones de prévention rapprochée et éloignée, présenté par l'exploitant, est adopté par le Ministre.

Art. 4. Les actions à mener par l'exploitant pour protéger les zones de prévention précitées, ainsi que les délais de mise en conformité avec les dispositions des articles R. 165 à R.167 du Code de l'Eau, des ouvrages, constructions ou installations existants sont déterminés à l'annexe II du présent arrêté.

Art. 5. § 1er. Sans préjudice des dispositions prévues aux articles R.165 à R.167 du Code de l'Eau, la mesure de protection supplémentaire suivante est prescrite dans la zone de prévention éloignée :

— mesurage et bornage (2 bornes) de la limite Nord-Est de la zone de prévention éloignée afin de fixer son intersection avec le chemin vicinal n° 4.

Le délai de mise en conformité de cette mesure de protection supplémentaire est fixé à l'annexe II du présent arrêté.

§ 2. Sans préjudice des dispositions prévues aux articles R.165 à R.167 du Code de l'Eau, la mesure de protection suivante est dispensée ponctuellement dans les zones de prévention rapprochée :

— le chemin vicinale n° 4, traversant les zones de prévention rapprochée, ne doit pas être rendu étanche, son accès à des véhicules motorisés doit être limité au strict minimum.

Art. 6. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 7. Le Ministre charge son administration de transmettre un exemplaire du présent arrêté :

— à l'exploitant;

— à la Société publique de Gestion de l'Eau (SPGE);

— à l'administration communale d'Havelange;

— à l'administration communale de Clavier;

— au centre de Namur de la Direction générale opérationnelle Aménagement du Territoire, Logement, Patrimoine et Energie du Service public de Wallonie;

— au centre de Liège de la Direction générale opérationnelle Aménagement du Territoire, Logement, Patrimoine et Energie du Service public de Wallonie;

— à toute personne ayant fait des observations au cours de l'enquête publique.

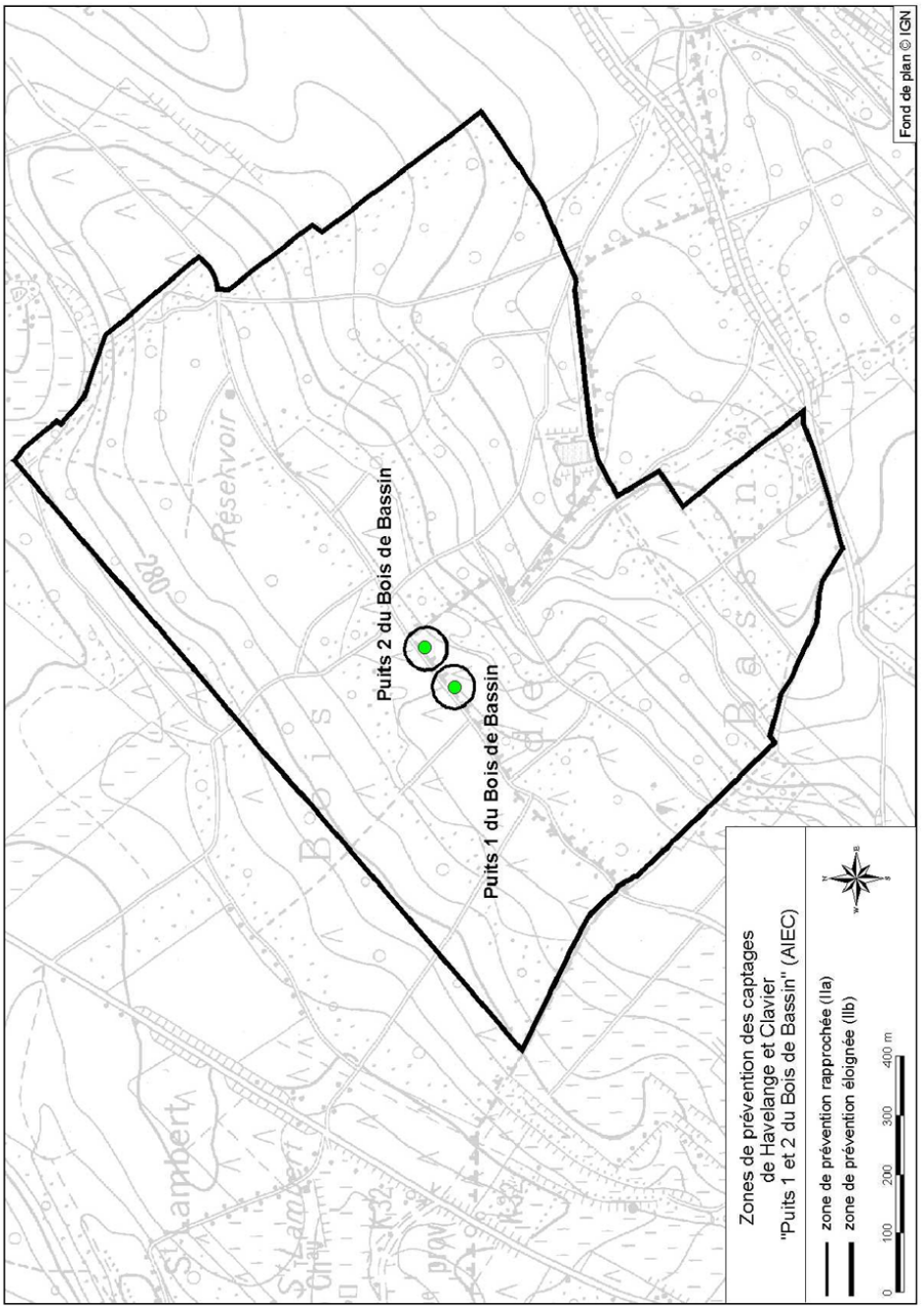
Namur, le 1er août 2011.

Ph. HENRY

ANNEXE I

Tracé approximatif des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau concernés.

NB : Les plans de détail sont consultables à l'Administration.



Annexe II

Délais fixés pour les mesures du programme d'actions visées aux articles 4 et 5

OBJET	ZONE IIa	ZONE IIb
	Délais	Délais
Panneaux d'indication de zone de prévention	-	1 an
Bornage	-	1 an

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/204269]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Transports Portmann Lux, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SA Transports Portmann Lux, le 2 août 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SA Transports Portmann Lux, sise rue de Turi, à 3378 Livange, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-08-05-01.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 11. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 12. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 5 août 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/204270]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Transports Portmann & fils, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SA Transports Portmann & fils, le 2 août 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SA Transports Portmann & fils, sise avenue Konrad Adenauer 3, à F-68391 Sausheim, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-08-05-02.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 11. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 12. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 5 août 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/204271]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la "NV Masterbulk", en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la "NV Masterbulk", le 2 août 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La "NV Masterbulk", sise Waalkens 10, à 9030 Mariakerke, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-08-05-03.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 11. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 12. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 5 août 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/204272]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Jacmart Logistique Services, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SPRL Jacmart Logistique Services, le 2 août 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SPRL Jacmart Logistique Services, sise Grand Rue 11, à 6760 Virton, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-08-05-04.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 11. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 12. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 5 août 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/204273]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Labelle-Vidange, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SPRL Labelle-Vidange, le 2 août 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La SPRL Labelle-Vidange, sise avenue de la Pairelle 48, à 5000 Namur, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-08-05-05.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 11. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 12. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 5 août 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/204274]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la "KFT Augustin Freight", en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la "KFT Augustin Freight", le 1er août 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La "KFT Augustin Freight", sise Fehervari, Ut 75, à H-9028 Gyor, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-08-05-06.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 11. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 12. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 5 août 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/204275]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la "SRO Augustin Transport", en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la "SRO Augustin Transport", le 1er août 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1er. § 1er. La "SRO Augustin Transport", sise Strojirenska 259/16, à CZ-15521 Praha 5-Zlicin, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-08-05-07.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1er, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1er. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1er. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1er est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1er. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 11. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 12. § 1er. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 5 août 2011.

Ir A. HOUTAIN

AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C − 2011/14222]

Transport des marchandises dangereuses par route ou par chemin de fer, à l'exception des matières explosibles et radioactives. — Avis

Objet : Application de l'article 15 de l'arrêté royal du 28 juin 2009 relatif au transport des marchandises dangereuses par route ou par chemin de fer, à l'exception des matières explosibles et radioactives. — Liste des dérogations temporaires (accords multilatéraux)

En application de la sous-section 1.5.1 du RID, les dérogations temporaires suivantes ont été approuvées par le directeur général de la Direction générale Transport terrestre du Service public fédéral Mobilité et Transports :

- accord multilatéral RID 3/2009 concernant le transport en récipients sous pression en acier des chlorosilanes soumis à l'instruction d'emballage P010.

Date d'expiration : 31/12/2012;

- accord multilatéral RID 4/2010 concernant le transport d'agents de désulfuration contenant du carbure de calcium (UN1402) de la classe 4.3, groupe d'emballage I.

Date d'expiration : 30/06/2015

- accord multilatéral RID 5/2011 concernant le transport d'huile de chauffe lourde et d'huile de chauffe résiduelle.

Date d'expiration : 31/12/2012.

Ces accords peuvent être consultés sur le site internet http://www.otif.org de l'Office Central pour les Transports internationaux ferroviaires.

En application de la sous-section 1.5.1 de l'ADR, les dérogations temporaires suivantes ont été approuvées par le directeur général de la Direction générale Transport terrestre du Service public fédéral Mobilité et Transports :

- accord multilatéral ADR M190 relatif au transport de caloducs contenant de l'ammoniac anhydre.

Date d'expiration : 01/04/2013;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C − 2011/14222]

Vervoer van gevaarlijke goederen via de weg of per spoor, met uitzondering van ontplofbare en radioactieve stoffen. — Bericht

Onderwerp : Toepassing van artikel 15 van het koninklijk besluit van 28 juni 2009 betreffende het vervoer via de weg of per spoor van gevaarlijke stoffen, met uitzondering van ontplofbare en radioactieve stoffen. — Lijst van de tijdelijke afwijkingen (multilaterale overeenkomsten)

Op basis van onderafdeling 1.5.1 van het RID werden de volgende tijdelijke afwijkingen goedgekeurd door de directeur-generaal van het Directoraat-generaal Vervoer te Land van de Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer :

- multilaterale overeenkomst RID 3/2009 betreffende het vervoer in stalen drukrecipiënten van chloorsilanen die onderworpen zijn aan de verpakkingsinstructie P010.

Vervaldatum : 31/12/2012;

- multilaterale overeenkomst RID 4/2010 betreffende het vervoer van ontzwavelingsreagens bevattende calciumcarbide van klasse 4.3, verpakkingsgroep I.

Vervaldatum : 30/06/2015;

- multilaterale overeenkomst RID 5/2011 betreffende het vervoer van zware stookolie en residuele stookolie.

Vervaldatum : 31/12/2012.

Deze overeenkomsten kunnen geraadpleegd worden op de internetsite http://www.otif.org van het « Office Central pour les Transports internationaux ferroviaires ».

Op basis van onderafdeling 1.5.1 van het ADR werden de volgende tijdelijke afwijkingen goedgekeurd door de directeur-generaal van het Directoraat-generaal Vervoer te Land van de Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer :

- multilaterale overeenkomst M190 betreffende het vervoer van warmteleidingen die watervrij ammoniak bevatten.

Vervaldatum : 01/04/2013

- accord multilatéral ADR M202 concernant la formation des conducteurs.

Date d'expiration : 31/12/2013;

- accord multilatéral ADR M207 concernant le transport en récipients sous pression en acier des chlorosilanes soumis à l'instruction d'emballage P010.

Date d'expiration : 31/12/2012;

- accord multilatéral M231 concernant le transport de produits chimiques sous pression.

Date d'expiration : 01/01/2013;

- accord multilatéral M235 concernant le transport d'huile de chauffe lourde et d'huile de chauffe résiduelle.

Date d'expiration : 31/12/2012.

- accord multilatéral M237 concernant le transport de différents gaz de la classe 2 en bouteilles DOT en relation avec le 1.1.4.2.

Date d'expiration : 01/06/2016;

- accord multilatéral M240 concernant le transport d'huile de chauffe lourde et d'huile de chauffe résiduelle.

Date d'expiration : 31/12/2012.

Ces accords peuvent être consultés sur le site internet http://www.unece.org de la Commission Economique pour l'Europe des Nations Unies.

Cet avis annule et remplace l'avis du 29 janvier 2010.

- multilaterale overeenkomst M202 betreffende de opleiding van de bestuurders.

Vervaldatum : 31/12/2013

- multilaterale overeenkomst M207 betreffende het vervoer in stalen drukrecipiënten van chloorsilanen die onderworpen zijn aan de verpakkingsinstructie P010.

Vervaldatum : 31/12/2012;

- multilaterale overeenkomst M231 betreffende het vervoer van chemische producten onder druk.

Vervaldatum : 01/01/2013;

- multilaterale overeenkomst M235 betreffende het vervoer van zware stookolie en residuele stookolie.

Vervaldatum : 31/12/2012.

- multilaterale overeenkomst M237 betreffende het vervoer van verschillende gassen van klasse 2 in DOT flessen met betrekking tot 1.1.4.2.

Vervaldatum : 01/06/2016;

- multilaterale overeenkomst M240 betreffende het vervoer van zware stookolie en residuele stookolie.

Vervaldatum : 31/12/2012.

Deze overeenkomsten kunnen geraadpleegd worden op de internetsite http://www.unece.org van de Economische Commissie voor Europa van de Verenigde Naties.

Dit bericht vernietigt en vervangt het bericht van 29 januari 2010.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C − 2011/09613]

Composition comité de direction de la Chambre nationale des notaires au 1er septembre 2011

Président : James DUPONT, notaire à Bruxelles.

Vice-président : Philippe VERLINDEN, notaire à Sint-Niklaas.

Trésorier : Michel VRONINKS, notaire à Ham.

Secrétaire : Benoît LAMBRECHTS, notaire à Gilly.

Rapporteur : Michel HERBAY, notaire à Eghezée.

Rapporteur : Bernard INDEKEU, notaire à Zoutleeuw.

Conseiller : Roland STIERS, notaire à Bressoux.

Conseiller : Paul van den HOVE d'ERTSENRYCK, notaire à Zandhoven.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C − 2011/09613]

Samenstelling directiecomité Nationale Kamer van notarissen per 1 september 2011

Voorzitter : James DUPONT, notaris te Brussel.

Vice-voorzitter : Philippe VERLINDEN, notaris te Sint-Niklaas.

Penningmeester : Michel VRONINKS, notaris te Ham.

Secretaris : Benoît LAMBRECHTS, notaris te Gilly.

Verslaggever : Michel HERBAY, notaris te Eghezée.

Verslaggever : Bernard INDEKEU, notaris te Zoutleeuw.

Adviseur : Roland STIERS, notaris te Bressoux.

Adviseur : Paul van den HOVE d'ERTSENRYCK, notaris te Zandhoven.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[2011/40308]

Indice des prix à la consommation du mois d'août 2011

Le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie communique que l'indice des prix à la consommation s'établit à 117.99 points en août 2011, contre 118.09 points en juillet 2011, ce qui représente une baisse de 0.10 point ou 0.08 %.

L'indice santé, tel que prévu dans l'arrêté royal du 24 décembre 1993 (*Moniteur belge* du 31 décembre 1993), s'élève pour le mois d'août 2011 à 116.49 points.

La moyenne arithmétique des indices des quatre derniers mois, soit mai, juin, juillet et août 2011 s'élève à 116.38 points.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[2011/40308]

Indexcijfer van de consumptieprijzen van de maand augustus 2011

De Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie deelt mee dat het indexcijfer van de consumptieprijzen voor de maand augustus 2011, 117.99 punten bedraagt, tegenover 118.09 punten in juli 2011, hetgeen een daling van 0.10 punt of 0.08 % betekent.

Het gezondheidsindexcijfer, zoals bedoeld in het koninklijk besluit van 24 december 1993 (*Belgisch Staatsblad* van 31 december 1993), bedraagt 116.49 punten voor de maand augustus 2011.

Het rekenkundig gemiddelde van de indexcijfers van de laatste vier maanden, namelijk mei, juni, juli en augustus 2011, bedraagt 116.38 punten.

Produit ou service		Juillet – Juli	Août – Augustus	Product of dienst	
01.	Produits alimentaires et boissons	120.49	120.02	01.	Voedingsmiddelen en dranken
01.1.	Produits alimentaires	121.88	121.29	01.1	Voedingsmiddelen
01.1.1.	Pain et céréales	131.01	131.37	01.1.1.	Brood en granen
01.1.2.	Viandes	116.15	116.98	01.1.2.	Vlees
01.1.3.	Poissons	124.71	125.30	01.1.3.	Vis
01.1.4.	Lait, fromage et œufs	122.18	122.62	01.1.4.	Melk, kaas en eieren
01.1.5.	Huiles et graisses	134.65	138.43	01.1.5.	Oliën en vetten
01.1.6	Fruits	116.04	108.94	01.1.6.	Fruit
01.1.7.	Légumes (y compris les pommes de terre)	113.52	107.62	01.1.7.	Groenten (aardappelen inbegrepen)
01.1.8.	Sucreries et similaires	128.98	128.69	01.1.8.	Suikerwaren en dergelijke
01.1.9.	Autres produits alimentaires	124.53	125.20	01.1.9.	Andere voedingsmiddelen
01.2.	Boissons non alcoolisées	118.92	118.75	01.2.	Alcoholvrije dranken
01.2.1.	Café, thé et cacaco	142.77	143.03	01.2.1.	Koffie, thee en cacaco
01.2.2.	Eaux minérales, boissons rafraîchissantes et jus de fruits	112.92	112.64	01.2.2.	Mineraalwater, frisdrank en fruitsap
01.3.	Boissons alcoolisées	110.19	110.52	01.3.	Alcoholhoudende dranken
01.3.1.	Spiritueux	110.19	110.36	01.3.1.	Gedistilleerde dranken
01.3.2.	Vins	107.37	107.69	01.3.2.	Wijnen
01.3.3.	Bières	117.44	117.85	01.3.3.	Bieren
02.	Tabac	131.61	131.72	02.	Tabak
03.	Articles d'habillement et articles chaussants	105.09	105.46	03.	Kleding en schoeisel
03.1.	Articles d'habillement	103.98	104.42	03.1.	Kleding
03.2.	Articles chaussants (y compris les réparations)	109.90	109.93	03.2.	Schoeisel (schoenreparaties inbegrepen)
04.	Logement, eau, électricité, gaz et autres combustibles	135.29	135.13	04.	Huisvesting, water, elektriciteit, gas, brandstoffen
04.1.	Loyers	114.21	114.21	04.1.	Huur
04.1.1.0.1.	Loyers non-sociaux	112.73	112.75	04.1.1.0.1.	Niet-sociale huur
04.1.1.0.2.	Loyers sociaux	130.96	130.68	04.1.1.0.2.	Sociale huur
04.3.	Entretien et réparations courantes du logement	122.71	122.79	04.3.	Normaal onderhoud en reparaties van de woning
04.4.	Eau et autres services relatifs au logement	128.78	128.78	04.4.	Water en andere diensten in verband met de woning
04.4.1.	Consommation d'eau	143.08	143.08	04.4.1.	Waterverbruik
04.4.2.	Collecte des déchets ménagers	103.67	103.67	04.4.2.	Huisvuilophaling
04.4.4.	Autres services relatifs au logement	120.31	120.37	04.4.4.	Andere diensten in verband met de woning
04.5.	Electricité, gaz et autres combustibles	165.10	164.64	04.5.	Elektriciteit, gas en andere brandstoffen
04.5.1.	Electricité	145.04	144.39	04.5.1.	Elektriciteit
04.5.2.	Gaz	171.85	172.32	04.5.2.	Gas
04.5.2.1.	Gaz naturel	173.20	173.67	04.5.2.1.	Aardgas
04.5.2.2.	Gaz de pétrole	142.73	143.28	04.5.2.2.	Petroleumgas
04.5.3.	Combustibles liquides	213.78	212.08	04.5.3.	Vloeibare brandstoffen
04.5.4.	Combustibles solides	119.94	119.76	04.5.4.	Vaste brandstoffen
05.	Ameublement, appareils ménagers, entretien du logement	111.67	111.72	05.	Stoffering, huishoudapparaten en onderhoud van woning
05.1.	Meubles, articles d'ameublement, revêtements de sol	111.96	112.00	05.1.	Meubelen, stoffering, vloerbekleding
05.2.	Articles de ménage en textiles	116.63	116.63	05.2.	Huishoudtextiel
05.3.	Appareils ménagers et réparations	102.49	102.49	05.3.	Huishoudapparaten en reparaties
05.4.	Verrerie, vaisselle et ustensiles de ménage	118.59	118.71	05.4.	Vaat- en glaswerk en huishoudelijke artikelen
05.5	Outillage pour la maison et le jardin	101.97	101.88	05.5	Gereedschap voor huis en tuin
05.6.	Biens et services pour l'entretien de l'habitation	116.99	117.11	05.6	Goederen en diensten voor onderhoud van de woning
06.	Dépenses de santé	103.32	103.34	06.	Gezondheidsuitgaven
06.1.	Médicaments et autres produits pharmaceutiques	102.13	102.17	06.1.	Geneesmiddelen en andere farmaceutische producten
06.2.	Services de médecins et autres praticiens	102.03	102.03	06.2.	Diensten van medisch geschoolden
06.3.	Soins des hôpitaux & assimilés	109.45	109.45	06.3.	Verpleging in ziekenhuis
07.	Transport	121.01	121.15	07.	Vervoer

	Produit ou service	Juillet – Juli	Août – Augustus		Product of dienst
07.1.	Achats de véhicules	106.05	106.15	07.1.	Aankoop van voertuigen
07.2.	Utilisation des véhicules personnels	136.23	136.38	07.2.	Gebruik van privé-voertuigen
07.3.	Services de transport	111.58	111.91	07.3.	Vervoersdiensten
08.	Communications	87.51	87.50	08.	Communicatie
08.1.	Services postaux	122.82	122.82	08.1.	Posterijen
08.2.	Equipements de téléphone et de télécopie	69.96	69.82	08.2.	Telefoon- en faxtoestellen
08.3.	Services de téléphone et de télécopie	87.11	87.11	08.3.	Telefoon- en faxdiensten
09.	Loisirs et culture	107.36	107.23	09.	Recreatie en cultuur
09.1.	Appareils et accessoires, y compris les réparations	57.78	57.41	09.1.	Apparaten en toebehoren, reparaties inbegrepen
09.2.	Autres biens durables pour loisirs et culture	106.63	106.82	09.2.	Andere duurzame goederen voor recreatie en cultuur
09.3.	Autres articles récréatifs, horticulture, animaux	111.28	111.24	09.3.	Andere recreatieve artikelen, tuinbouw, huisdieren
09.4.	Services récréatifs et culturels	117.25	117.24	09.4.	Diensten inzake recreatie & cultuur
09.5.	Presse, librairie et papeterie	121.36	121.85	09.5.	Kranten, boeken en schrijfwaren
09.6.	Voyages touristiques, tout compris	122.20	121.46	09.6.	Pakketreizen
10.	Enseignement	115.72	115.72	10.	Onderwijs
11.	Hôtels, cafés et restaurants	124.94	124.60	11.	Hotels, cafés en restaurants
11.1.	Restaurants et débits de boissons	123.70	124.02	11.1.	Restaurants en drankgelegenheden
11.2.	Services d'hébergement	135.52	129.62	11.2.	Accommodatie
12.	Autres biens et services	119.79	119.91	12.	Diverse goederen en diensten
12.1.	Soins personnels	117.21	117.19	12.1.	Lichaamsverzorging
12.3.	Effets personnels n.d.a.	146.91	148.37	12.3.	Artikelen voor persoonlijk gebruik, n.e.g.
12.4.	Protection sociale	115.45	115.45	12.4.	Sociale bescherming
12.5.	Assurances	120.54	120.54	12.5.	Verzekeringen
12.6.	Services financiers n.d.a.	112.49	112.49	12.6.	Financiële diensten, n.e.g.
12.7.	Autres services n.d.a.	112.93	112.95	12.7.	Andere diensten, n.e.g.
1.	Produits alimentaires et boissons	120.49	120.02	1.	Voedingsmiddelen en dranken
2.	Produits non-alimentaires	119.20	119.26	2.	Niet-voedingsmiddelen
3.	Services	115.72	115.61	3.	Diensten
4.	Loyers	114.21	114.21	4.	Huur
Indice		118.09	117.99	Index	

SERVICE PUBLIC FEDERAL DE PROGRAMMATION INTEGRATION SOCIALE, LUTTE CONTRE LA PAUVRETE ET ECONOMIE SOCIALE

[C − 2011/11323]

23 AOUT 2011. — Augmentation des montants de base visés à l'article 14, § 1er, de la loi du 26 mai 2002 concernant le droit à l'intégration sociale - 1er septembre 2011

Madame la présidente,

Monsieur le Président,

Suite à l'application du mécanisme légal de liaison au bien-être, les montants de base du revenu d'intégration sont fixés comme suit à partir du 1er septembre 2011 :

Catégorie 1 (personne cohabitant) € 4.858,43.

Catégorie 2 (personne isolée) € 7.287,65.

Catégorie 3 (personne vivant avec une famille à sa charge) € 9.716,87.

Cela signifie concrètement que les nouveaux montants sont applicables à partir du 1er septembre 2011.

Le coefficient d'indexation applicable est 1,2682.

Mode de calcul : montant de base x 1,2682 (= $1,02^{12}$).

PROGRAMMATORISCHE FEDERALE OVERHEIDSDIENST MAATSCHAPPELIJKE INTEGRATIE, ARMOEDEBESTRIJDING EN SOCIALE ECONOMIE

[C − 2011/11323]

23 AUGUSTUS 2011. — Verhoging van de basisbedragen bedoeld in artikel 14, § 1 van de wet van 26 mei 2002 betreffende het recht op maatschappelijke integratie - 1 september 2011

Mevrouw de Voorzitter,

Mijnheer de Voorzitter,

Overeenkomstig de toepassing van het wettelijk mechanisme voor de welvaartsaanpassing worden de basisbedragen van het leefloon vanaf 1 september 2011 als volgt bepaald :

Categorie 1 (samenwonende persoon) € 4.858,43.

Categorie 2 (alleenstaande persoon) € 7.287,65.

Categorie 3 (persoon die samenwoont met een gezin te zijnen laste) € 9.716,87.

Concreet betekent dit dat vanaf 1 september 2011 nieuwe bedragen van het leefloon gelden.

De toe te passen indexeringscoëfficiënt bedraagt 1,2682.

Berekeningswijze : basisbedrag X 1,2682 (= $1,02^{12}$).

Montants du revenu d'intégration au 1er septembre 2011

	Montant de base	Revenu d'intégration sur une base annuelle au 1er septembre 2011	Revenu d'intégration sur une base mensuelle au 1er septembre 2011
Catégorie 1 Personne cohabitant	€ 4.858,43	**€ 6.161,46**	€ 513,46
Catégorie 2 Personne isolée	€ 7.287,65	**€ 9.242,20**	€ 770,18
Catégorie 3 Personne qui cohabite avec une famille à sa charge	€ 9.716,87	**€ 12.322,93**	€ 1.026,91

Bedragen van het leefloon op 1 september 2011

	Basisbedrag	Leefloon op jaarbasis op 1 september 2011	Leefloon op maandbasis op 1 september 2011
Categorie 1 Samenwonende persoon	€ 4.858,43	**€ 6.161,46**	€ 513,46
Categorie 2 Alleenstaande persoon	€ 7.287,65	**€ 9.242,20**	€ 770,18
Categorie 3 Persoon die samenwoont met een gezin te zijnen laste	€ 9.716,87	**€ 12.322,93**	€ 1.026,91

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

JOBPUNT VLAANDEREN

[2011/204415]

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een vormingscoördinator (A111-statutair) voor Toerisme Vlaanderen met werfreserve van twee jaar

Toerisme Vlaanderen bevordert het toerisme in Vlaanderen en Brussel. Dit agentschap van de Vlaamse overheid bewaakt de toepassing van de toeristische wetgeving en promoot Vlaanderen als toeristische bestemming in binnen- en buitenland. Toerisme Vlaanderen telt een 170-tal personeelsleden op de maatschappelijke zetel in Brussel. De 10 buitenlandse vestigingen stellen een 55-tal personeelsleden tewerk. Momenteel zijn we voor onmiddellijke indiensttreding op zoek naar (m/v).

Vormingscoördinator :

1. Doel van de functie.

Ontwikkelen, coördineren, organiseren en evalueren van initiatieven ter professionalisering van de toeristische actoren om de kwaliteit van het toeristische product in Vlaanderen te bevorderen en te verbeteren.

2. Plaats in de organisatie

De coördinator toeristische vorming rapporteert aan het diensthoofd toeristische vorming.

Er zijn geen medewerkers die aan de functie rapporteren.

De dienst toeristische vorming situeert zich binnen de afdeling Kennis en Innovatie.

3. Resultaatgebieden.

Het takenpakket bestaat uit :

— Leggen van contacten, overleggen met en informeren van interne en externe partners, bevoegde overheden, gespecialiseerde instanties en verzamelen van de nodige gegevens om vormings-, opleidings- en kwaliteitsbevorderende initiatieven ten behoeve van de professionalisering van de toeristische sector te kunnen opstarten, ontwikkelen, organiseren, controleren, begeleiden, bijsturen en evalueren.

— Coördineren van vormings-, opleidings- en kwaliteitsbevorderende initiatieven om bij te dragen tot de professionalisering van de toeristische sector.

— Verslag uitbrengen over de stand van zaken van de vormings-, opleidings- en kwaliteitsbevorderende initiatieven om het diensthoofd vorming in staat te stellen het resultaat met de kwaliteitsnormen te vergelijken en indien nodig bij te sturen.

— Verzamelen en onderhouden van het nodige materiaal en de nodige gegevens om altijd te beschikken over degelijke en bruikbare materialen en/of gegevens.

— Informeren en adviseren over de opleidings-, vormings- en kwaliteitsbevorderende initiatieven om er enerzijds voor te zorgen dat de (interne of externe) klant inzicht heeft in het gebruik en de mogelijkheden ervan en om er anderzijds voor te zorgen dat ze op een kwaliteitsvolle, conforme wijze plaatsvinden.

— Zichzelf voortdurend vervolmaken in het eigen vakgebied en werkterrein om via integratie van de nieuwe evoluties de kwaliteit van de uit te voeren opdrachten voortdurend te verbeteren.

Enkele concrete lopende opdrachten van de vormingscoördinator zijn :

— het coördineren van de EVC-procedure voor gidsen en reisleiders;

— inhoudelijke en administratieve ondersteuning leveren voor het Europees project Innoguide dat loopt tot september 2013 en waar TVl coördinator van is;

— deelname aan de voorbereiding van de ronde tafel "innovatief ondernemen";

— ...

4. Profiel.

1. Technische competenties :

— Engels vlot kunnen hanteren zowel mondeling als schriftelijk. Kennis van Frans en Duits zijn een pluspunt.

— Kennis van de wet op de overheidsopdrachten is een pluspunt.

— Kunnen werken met MS Office (excel, powerpoint, word, Acess), internet en intranet.

2. Gedragscompetenties :

• Voortdurend verbeteren (II).
• Samenwerken (II).
• Oordeelvorming (I).
• Initiatief (II).
• Organisatiebetrokkenheid (II).
• Organiseren (I).
• Didactische vaardigheid (II).

5. Deelnemingsvoorwaarden te voldoen op de uiterste inschijvingsdatum :

Je hebt een universitair diploma.

Je hebt minimum twee jaar relevante ervaring in onderwijs en/of opleiding en/of vorming en/of de toeristische sector.

Je bent in het bezit van een rijbewijs B.

Indien je beschikt over een anderstalig diploma of getuigschrift dien je jouw taalkennis te bewijzen aan de hand van een examen dat je hebt afgelegd.

Indien je beschikt over een in het buitenland behaald diploma dien je een attest van gelijkwaardigheid voor te leggen.

6. Toelatingsvoorwaarden te voldoen op de uiterste inschrijvingsdatum :

Je bent burger van de Europese Unie.

Je hebt een gedrag dat in overeenstemming is met de eisen van de beoogde betrekking.

Je geniet de burgerlijke en politieke rechten.

Je hebt aan de dienstplichtwetten voldaan.

Je bent lichamelijk geschikt voor de normale uitoefening van het ambt.

7. De selectieprocedure bestaat uit :

a. Selectie op basis van CV :

De selectie gebeurt op basis van de aanwervingsvoorwaarden.

b. Generiek deel.

De generieke proef omvat twee delen :

- Het eerste eliminerende gedeelte bestaat uit een kennismakend gesprek. Om geslaagd te zijn dienen de kandidaten de beoordeling ″geschikt″ te behalen. De geslaagde kandidaten mogen deelnemen aan het tweede gedeelte.
- Het tweede gedeelte bestaat uit een assessment en een competentiegericht interview. Het resultaat is ″geschikt″ of ″niet geschikt″.

De geschikte kandidaten hebben vrijstelling voor het generieke gedeelte van functies binnen Toerisme Vlaanderen van dezelfde rang.

c. Functiespecifiek deel.

Dit bestaat uit een jurygesprek.

Er wordt gepeild naar de volgende aspecten : technische competenties, gedragscompetenties, inpasbaarheid binnen de organisatie, motivatie en werkervaring.

Om te slagen dienen de kandidaten 60 punten op 100 te behalen. De geslaagden worden gerangschikt op basis van het behaalde resultaat. Deze rangschikking wordt bij de aanwerving in acht genomen.

d. Werfreserve.

Er wordt een werfreserve aangelegd van twee jaar met mogelijkheid tot verlenging. Bij weigering van opname van de functie door de eerste in de rangschikking, wordt de functie aangeboden aan de eerstvolgende kandidaat in de rangschikking.

8. Salaris en aanbod.

Je wordt aangeworven in de graad van adjunct van de directeur (rang A1) met de bijbehorende salarisschaal A111. Je minimum bruto basis maandwedde bedraagt geïndexeerd € 3.095,87. Relevante ervaring wordt gehonoreerd, volgens de huidige wetgeving binnen de Vlaamse overheid. Uitgebreide informatie over je arbeidsvoorwaarden (loon, toelagen, sociale voordelen, verlofregeling, enz.) vind je op de website :

www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden

Verder bieden wij een statutaire functie binnen een boeiende organisatie, op wandelafstand (5 min.) van het treinstation Brussel-Centraal, een dynamische en aangename werkomgeving met middelen en kansen om te slagen, 35 vakantiedagen, gratis woon-werkverkeer met het openbaar vervoer, een hospitalisatieverzekering, maaltijdcheques, een systeem van glijdende werktijden, permanente vorming, opleiding en ruimte voor creativiteit en mogelijkheid tot deelname aan kinderopvang georganiseerd door de Vlaamse overheid tijdens de schoolvakanties.

9. Openbaarheid van bestuur.

Gelet op de wet van 11 april 1994 betreffende de openbaarheid van bestuur kunnen de kandidaten om inzage of mededeling in afschrift vragen over hun examen. Er kan uitsluitend ingegaan worden op aanvragen die schriftelijk worden ingediend binnen een termijn van drie maanden na de schriftelijke mededeling van het resultaat.

10. Inschrijving : ten laatste op **zondag 17 september 2011.**

Kandidaten die zich in dit profiel herkennen, sturen hun sollicitatiebrief met gestandaardiseerd CV, kopie van diploma en vermelding van de functie naar personeelsdienst@toerismevlaanderen.be of naar Toerisme Vlaanderen t.a.v. HRM, Grasmarkt 61, 1000 Brussel. Het gestandaardiseerd CV is te downloaden op www.jobpunt.be onder de knop ″vacatures″.

De uiterste inschrijvingsdatum is **zondag 17 september 2011.**

Indien je over een vrijstelling beschikt voor het generieke gedeelte, bezorg je ook het bewijs van de vrijstelling.

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen. Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht leeftijd, geslacht, afkomst of handicap.

Personen met een arbeidshandicap die nood hebben aan aanpassingen in de selectieprocedure kunnen dit aanvragen bij de kandidaatstelling.

JOBPUNT VLAANDEREN

[2011/204422]

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een adjunct-verantwoordelijke schoonmaakbeheer (m/v) bij stad Gent

Statutair (niveau C)
Dienst Service & Logistiek - Departement Facility Management

Jouw functie :

Je geeft leiding aan een groep schoonma(a)k(st)ers. Je maakt werkplanningen op voor het team en zorgt samen met hen voor de hygiëne in stadsgebouwen en -scholen. Je bent contactpersoon voor externe firma's waarmee de dienst samenwerkt en volgt hun werking op. Daarnaast voer je een aantal administratieve opdrachten uit.

Voorwaarden :

- diploma hoger secundair onderwijs.

Ons aanbod :

- een job in Gent;
- afwisselende functieinhoud, diverse contacten en autonomie;
- brutostartloon van 1.792,07 euro per maand;
- eventueel meerekenen van relevante anciënniteit;
- extralegale voordelen zoals maaltijdcheques en hospitalisatieverzekering;
- aantrekkelijke vakantieregeling en heel wat opleidingsmogelijkheden;
- gratis woon-werkverkeer met openbaar vervoer of fietsvergoeding.

Interesse ?

- surf naar www.gent.be/solliciteren en lees alle informatie over de functie, voorwaarden en selectieprocedure;
- solliciteer online;
- ten laatste op **6 september 2011.**

Dienst Rekrutering & Selectie
Administratief Centrum Portus
Keizer Karelstraat 1
9000 Gent
Tel. : 09-266 75 60
vacatures@gent.be
www.gent.be/solliciteren

Gent gaat voluit voor gelijke kansen ! Wij selecteren kandidaten op basis van hun kwaliteiten ongeacht leeftijd, geslacht, etnische afkomst, geloof, handicap, nationaliteit, enz.

VLAAMSE OVERHEID

Leefmilieu, Natuur en Energie

[C − 2011/35714]

22 JULI 2011. — Omzendbrief LNE 2011/1. — Milieueffectbeoordeling en vergunningverlening voor bepaalde projecten ten gevolge van het arrest van het Hof van Justitie van 24 maart 2011 (C-435/09, Europese Commissie t. België)

Aan :

de diensten van de Vlaamse Overheid

de deputaties van de provincies

de colleges van burgemeester en schepenen

Inhoudstafel

A. Aanleiding en opzet

B. Beschrijving en verduidelijking van het juridische kader ingevolge het arrest van het Hof van Justitie in de zaak Europese Commissie t. België (zaak C-435/09)

B.1 Het arrest van het Hof van Justitie en de gevatte Vlaamse Regelgeving

B.2 Verplichting om het arrest uit te voeren en alle maatregelen te nemen die nodig zijn om de volle werking van de bepalingen van richtlijn 85/337/EEG te waarborgen

C. Richtsnoeren voor de behandeling van nieuwe en hangende vergunningsaanvragen voor projecten die behoren tot de projectcategorieën die zijn opgenomen in zowel bijlage II bij richtlijn 85/337/EEG als in bijlage II bij het Project-m.e.r.-besluit en die de omvang- of capaciteitsdrempels, vermeld in bijlage II van dat besluit, niet bereiken

C.1 Toepassingsgebied

C.2 Richtsnoeren

A. Aanleiding en opzet

Deze omzendbrief beschrijft en verduidelijkt het juridische kader van de milieueffectbeoordeling en vergunningverlening voor bepaalde projecten ten gevolge van rechtspraak van het Hof van Justitie over richtlijn 85/337/EEG van de Raad van 27 juni 1985 betreffende de milieueffectbeoordeling van bepaalde openbare en particuliere projecten (1). Die rechtspraak wordt hierna toegelicht (deel B). Deel C bevat richtsnoeren voor de maatregelen die de advies- en vergunningverlenende instanties kunnen nemen in het kader van hun verplichting om de volle werking van de bepalingen van richtlijn 85/337/EEG te waarborgen, in afwachting van de wijzigingen in de Vlaamse regelgeving die noodzakelijk zijn om het arrest van het Hof van Justitie uit te voeren. De wijzigingen aan de Vlaamse regelgeving worden verwacht in de loop van 2012. Deze omzendbrief houdt op uitwerking te hebben zodra de wijzigingen in de Vlaamse regelgeving in werking treden.

Deze omzendbrief is bestemd voor de diensten van de Vlaamse overheid en de provincie- en gemeentebesturen in hun hoedanigheid van overheidsinstanties die betrokken zijn bij de vergunningverlening van de voormelde projecten.

B. Beschrijving en verduidelijking van het juridische kader ingevolge het arrest van het Hof van Justitie in de zaak Europese Commissie t. België (zaak C-435/09)

Samenvatting deel B.1 en B.2

In een arrest van 24 maart 2011 heeft het Hof van Justitie geoordeeld dat de Vlaamse regelgeving niet in overeenstemming is met een aantal bepalingen van richtlijn 85/337/EEG omdat ze een aantal projecten die zijn opgenomen in bijlage II van die richtlijn, alleen op basis van het criterium omvang van het project' uitsluit van een zogenaamde screening, dus zonder rekening te houden met andere relevante criteria, onder meer met betrekking tot de aard en de ligging van het project.

Het arrest heeft tot gevolg dat bepaalde aspecten van de Vlaamse regelgeving op het gebied van milieueffectbeoordeling van projecten zullen moeten worden herzien. Op grond van vaste rechtspraak over de doorwerking van het Unierecht moet elke overheidsinstantie die betrokken is bij de vergunningverlening voor die projecten echter onmiddellijk de nodige medewerking verlenen om de richtlijnbepalingen in kwestie volledig uit te voeren.

Dit betekent concreet dat alle instanties die als advies- of vergunningverlener optreden bij vergunningsaanvragen voor concrete projecten die onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief vallen (zie verder), het concrete project moeten onderzoeken om te bepalen of de vergunningsaanvrager een milieueffectrapport moet opmaken (de zogenaamde screening). Die screening moet uitgevoerd worden voor er een beslissing wordt genomen over de vergunningsaanvraag, en het resultaat moet ter beschikking worden gesteld van het publiek.

B.1. Het arrest van het Hof van Justitie en de gevatte Vlaamse regelgeving

Op 24 maart 2011 heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie in de zaak Europese Commissie t. België (zaak C-435/09) (hierna het 'voormeld arrest' te noemen) een uitspraak gedaan die gevolgen heeft voor de behandeling van vergunningsaanvragen voor projecten die behoren tot de projectcategorieën die zijn opgenomen in zowel bijlage II bij richtlijn 85/337/EEG als in bijlage II bij het Project-m.e.r.-besluit (2) en die de omvang- of capaciteitsdrempels, vermeld in bijlage II van dat besluit, niet bereiken.

Bijlage I bij het Project-m.e.r.-besluit bevat een lijst van categorieën van projecten waarvoor overeenkomstig hoofdstuk III van titel IV van het decreet van het Vlaams Parlement van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid (hierna DABM te noemen) (3) een milieueffectrapport moet worden opgemaakt. Bijlage II bij het Project-m.e.r.-besluit bevat een lijst van categorieën van projecten waarvoor overeenkomstig hoofdstuk III van titel IV van het DABM al dan niet een milieueffectrapport moet worden opgesteld op grond van een beslissing, geval per geval, van de dienst Milieueffectrapportage van de Vlaamse overheid (Departement Leefmilieu, Natuur en Energie, afdeling Milieu-, Natuur- en Energiebeleid). Dergelijke projecten mogen niet worden vergund zonder dat voorafgaandelijk is onderzocht, met toetsing aan de relevante criteria van bijlage II bij het DABM, of een milieueffectrapport moet worden opgemaakt. De lijst van bijlage II bij het Project-m.e.r-besluit is de overname van de lijst van categorieën van projecten die is opgenomen als bijlage II bij richtlijn 85/337/EEG (4), met toevoeging van een aantal omvang- of capaciteitsdrempels voor sommige projectcategorieën. Daardoor was de voorbije jaren in Vlaanderen de volgende juridische regeling toepasselijk : 1° voor projecten die de omvang- of capaciteitsdrempels bereikten, gold de verplichting om voorafgaandelijk aan de vergunningsbeslissing een milieueffectrapport op te maken, tenzij voor het project een ontheffing van die verplichting werd verkregen die, na toetsing van het project aan de relevante criteria van bijlage II bij het DABM, in voorkomend geval, door de bevoegde administratie werd verleend ('de ontheffingsbeslissing') en 2° voor projecten die de omvang- of capaciteitsdrempels niet bereikten, gold geen enkele m.e.r.-verplichting. Het arrest van het Hof van Justitie heeft tot gevolg dat die juridische regeling, voor zover ze projecten die de omvang- of capaciteitsdrempels van bijlage II niet bereiken, al op voorhand uitsluit van elke m.e.r-verplichting, als onverenigbaar met enkele artikelen en bijlagen van richtlijn 85/337/EEG moet worden beschouwd.

Het Hof van Justitie heeft in het voormelde arrest geoordeeld dat het Vlaamse Gewest niet de nodige maatregelen heeft bepaald voor de correcte of volledige uitvoering van artikel 4, tweede en derde lid, gelezen in samenhang met bijlage II en III van richtlijn 85/337/EEG (5). Die artikelen en bijlagen regelen de zogenaamde screening van projecten. Meer bepaald heeft het Hof van Justitie geoordeeld dat het Vlaamse Gewest de beoordelingsmarge waarover het beschikt op het gebied van de omzetting van die artikelen en bijlagen van de richtlijn in de Vlaamse regelgeving, heeft overschreden doordat het voor sommige categorieën van projecten die zijn opgelijst in bijlage II bij het Project-m.e.r.-besluit, drempelwaarden en selectiecriteria heeft vastgesteld die alleen met de omvang van het project rekening houden. Volgens het Hof van Justitie wordt de beoordelingsmarge van het Vlaamse Gewest op het gebied van de vaststelling van drempelwaarden en selectiecriteria die toepasselijk zijn in het kader van de selectie van de categorieën van projecten die onderworpen moeten worden aan de screening, begrensd door de verplichting om elk project dat wegens de aard, omvang of ligging ervan een aanzienlijk milieueffect kan hebben, aan een milieueffectbeoordeling te onderwerpen voordat een vergunning wordt verleend. Uit het voormelde arrest volgt dat het Vlaamse Gewest de verplichting heeft om ervoor te zorgen dat zijn regelgeving waarborgt dat naar aanleiding van de screening van projecten niet alleen rekening wordt gehouden met de omvang van het project, maar ook met alle andere relevante criteria die zijn opgesomd in bijlage III van de richtlijn.

B.2 Verplichting om het arrest uit te voeren en alle maatregelen te nemen die nodig zijn om de volle werking van de bepalingen van richtlijn 85/337/EEG te waarborgen

Ingevolge artikel 260, eerste lid, van het verdrag betreffende de werking van de Europese Unie is een lidstaat ertoe gehouden onmiddellijk de maatregelen te nemen die nodig zijn om een arrest van het Hof van Justitie uit te voeren. Voor arresten waarin het Hof vaststelt dat de lidstaat niet alle wettelijke en bestuursrechtelijke maatregelen heeft genomen om uitvoering te geven aan verplichtingen die voortvloeien uit een richtlijn van de Europese Unie, betekent dat concreet dat de lidstaat verplicht is zo snel mogelijk het wettelijke en bestuursrechtelijke kader in overeenstemming te brengen met de richtlijn en in afwachting daarvan alle andere maatregelen te nemen om de zogenaamde volle werking van de bepalingen in kwestie van de richtlijn te waarborgen. Het is vaste rechtspraak van het Hof van Justitie dat alle administratieve overheden en overheidsinstanties van de lidstaten hun volle medewerking moeten verlenen aan de effectieve en uniforme toepassing van het Unierecht.

Het Hof van Justitie heeft al verduidelijkt wat de lidstaat moet doen als het heeft vastgesteld dat de lidstaat de grenzen van de beoordelingsmarge waarover hij beschikt voor de omzetting van artikel 2, eerste lid, en artikel 4, tweede lid, van richtlijn 85/337/EEG, heeft overschreden. In dat geval moeten alle betrokken overheidsinstanties de nationale bepalingen waarop het arrest van het Hof van Justitie betrekking heeft, buiten toepassing laten. Die instanties moeten binnen het kader van hun bevoegdheden ook alle algemene en bijzondere maatregelen nemen die nodig zijn om te verzekeren dat de projecten worden gescreend om vast te stellen of ze aanzienlijke milieueffecten kunnen hebben en, als dat het geval is, aan een milieueffectbeoordeling worden onderworpen (6). Het Hof van Justitie heeft ook al verduidelijkt wat de lidstaat moet doen als het artikel van de richtlijn in kwestie rechtstreeks werking heeft. De nationale rechters en elke andere overheidsinstantie, gemeentelijke instanties inbegrepen, zijn ertoe gehouden om een dergelijke richtlijnbepaling toe te passen en de bepalingen van het nationale recht die daarmee niet verenigbaar zijn, buiten toepassing te laten (7). Het Hof van Justitie heeft eerder bevestigd dat artikel 2, eerste lid, van richtlijn 85/337/EEG, in samenhang met artikel 1, tweede lid, en artikel 4, tweede lid, van die richtlijn, rechtstreeks werking heeft, ook al laten die bepalingen een zekere beoordelingsmarge voor de lidstaat bij de omzetting ervan en ook al heeft een rechtstreekse toepassing van die artikelen negatieve gevolgen voor de rechten van derden (8). In gevallen waarin de niet-nakoming door de lidstaat van de bepalingen van het Unierecht is vastgesteld en de rechtstreekse werking van de bepalingen is erkend, stelt de werking van het Unierecht voor de bevoegde nationale autoriteiten met andere woorden een verbod van rechtswege in om een met het Unierecht onverenigbaar verklaard nationaal voorschrift toe te passen, alsook eventueel de verplichting om alle maatregelen te nemen om de volledige doorwerking van het gemeenschapsrecht te vergemakkelijken (9).

Aangezien het Hof van Justitie heeft vastgesteld dat de regelgeving die in het Vlaamse Gewest toepasselijk is, niet alle maatregelen bevat die nodig zijn om artikel 4, tweede en derde lid, gelezen in samenhang met bijlage II en III van richtlijn 85/337/EEG, volledig en correct uit te voeren, zijn wijzigingen in de regelgeving nodig om uitvoering te geven aan het arrest. In afwachting van de inwerkingtreding van die wijzigingen moet elke overheidsinstantie die betrokken is bij die regelgeving, alle maatregelen nemen die nodig zijn om de volle werking van de bepalingen in kwestie van de richtlijn te waarborgen. Dat betekent concreet dat alle instanties die als advies- of vergunningverlener optreden bij vergunningsaanvragen voor concrete projecten die onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief vallen (zie verder), het concrete project moeten onderzoeken om te bepalen of de vergunningsaanvrager een milieueffectrapport moet opmaken (de zogenaamde screening). Die screening moet uitgevoerd worden voor er een beslissing is genomen over de vergunningsaanvraag, en het resultaat moet ter beschikking worden gesteld van het publiek.

Het onderzoek moet bestaan uit een toetsing van het concrete project aan alle relevante criteria van bijlage II bij het DABM (10).

Ingevolge artikel 260, tweede lid, van het verdrag betreffende de werking van de Europese Unie houdt de Europese Commissie toezicht op de uitvoering door de betrokken lidstaat van het arrest van het Hof van Justitie. Als de lidstaat te lang wacht met het nemen van de maatregelen die nodig zijn om het arrest uit te voeren en om de volle werking van de bepalingen in kwestie van de richtlijn te waarborgen, kan de Commissie de lidstaat na een enkele ingebrekestelling opnieuw voor het Hof van Justitie dagvaarden en het Hof van Justitie verzoeken om de lidstaat als sanctie een forfaitaire som en/of dwangsom op te leggen. In afwachting van de inwerkingtreding van de noodzakelijke wijzigingen van de Vlaamse regelgeving wordt door middel van deze omzendbrief op de snelst mogelijke wijze uitvoering gegeven aan het arrest. Deze omzendbrief houdt op uitwerking te hebben zodra de wijzigingen in de Vlaamse regelgeving in werking treden.

C. Richtsnoeren voor de behandeling van nieuwe en hangende vergunningsaanvragen voor projecten die binnen het toepassingsgebied van deze omzendbrief vallen

C.1 Toepassingsgebied

Om te bepalen of het project dat het voorwerp vormt van de vergunningsaanvraag, tot het toepassingsgebied van deze omzendbrief behoort, moet de volgende stapsgewijze aanpak gevolgd worden :

1. Is het project dat voorwerp vormt van de vergunningsaanvraag, opgenomen in bijlage I van het Project-m.e.r.-besluit?

Ja, het project valt onder één van de activiteiten genoemd in bijlage I van het Project-m.e.r.-besluit en het overschrijdt de vermelde drempelwaarde.

In dat geval moet voor het project een door de dienst Milieueffectrapportage van de Vlaamse overheid (Departement Leefmilieu, Natuur en Energie, afdeling Milieu-, Natuur- en Energiebeleid) goedgekeurd milieueffectrapport deel uitmaken van de vergunningsaanvraag en valt het voorgenomen project niet onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief. Voor de opmaak van het milieueffectrapport voor het voorgenomen project is het D.A.B.M. van toepassing

Nee, ga naar vraag 2.

2. Is het project dat het voorwerp vormt van de vergunningsaanvraag, opgenomen in bijlage II van het Project-m.e.r.-besluit?

Ja, het project valt onder één van de activiteiten genoemd in bijlage II van het Project-m.e.r.-besluit en het overschrijdt de vermelde drempelwaarde.

In dat geval moet er voor het project een door de dienst Milieueffectrapportage van de Vlaamse overheid goedgekeurd milieueffectrapport of een door de dienst Milieueffectrapportage van de Vlaamse overheid opgestelde ontheffingsbeslissing deel uitmaken van de vergunningsaanvraag en valt het voorgenomen project niet onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief. Voor de opmaak van het milieueffectrapport of een verzoek tot ontheffing voor het voorgenomen project is het D.A.B.M. van toepassing

Nee, ga naar vraag 3.

3. Is het voorgenomen project vermeld in de lijst (11) die is opgenomen in de bijlage bij deze omzendbrief ?

Ja, dan valt het voorgenomen project onder het toepassingsgebied.

Nee, dan valt het voorgenomen project niet onder het toepassingsgebied en hoeven er voor de milieueffectbeoordeling geen verdere acties ondernomen te worden.

De richtsnoeren van deze omzendbrief zijn zowel van toepassing op nieuwe als op reeds hangende vergunningsaanvragen.

Deze omzendbrief is van toepassing op elk type van vergunningsaanvraag voor dergelijke projecten. Het gaat bijgevolg niet alleen over de aanvragen voor een stedenbouwkundige vergunning en een milieuvergunning, maar onder meer ook over de zogenaamde natuurvergunningsplicht om vegetaties of kleine landschapselementen (12) te wijzigen, en over de kapmachtiging (13).

C.2 Richtsnoeren

Om te bepalen of een project onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief valt, moet de stapsgewijze aanpak (C1 Toepassingsgebied) gevolgd worden. Als een project onder het toepassingsgebied valt, moet de vergunningverlenende overheid ervoor zorgen dat voorafgaandelijk aan de beslissing over de vergunningsaanvraag een screening wordt uitgevoerd. De vergunningverlenende overheid moet in de motivering van haar beslissing over de vergunningsaanvraag een duidelijk identificeerbare passage opnemen waaruit op afdoende wijze blijkt dat het project gescreend is. Dit dient te gebeuren voor zowel nieuwe als voor hangende vergunningsaanvragen.

De projecten die onder toepassingsgebied van deze omzendbrief vallen zijn in voorkomend geval ook bepalend voor het toepassingsgebied van de Plan-MER (14).

Een screening als vermeld in deze omzendbrief houdt in dat voor het concrete project nagegaan wordt of het, in het licht van zijn concrete kenmerken, de concrete plaatselijke omstandigheden en de concrete kenmerken van zijn potentiële milieueffecten, aanzienlijke milieueffecten kan hebben (de zogenaamde beoordeling geval per geval). Als uit de screening voor het concrete project blijkt dat er aanzienlijke milieueffecten kunnen zijn, moet de vergunningsaanvrager een milieueffectrapport opmaken.

De vraag wanneer een milieueffectrapport vereist is voor een project dat onder het toepassingsgebied valt, is slechts in abstracto te beantwoorden. In het algemeen geldt dat voor projecten een milieueffectrapport nodig is als de activiteit een aanzienlijk milieueffect kan hebben wegens haar aard, omvang of ligging. Daarbij moet rekening worden gehouden met de criteria van bijlage II bij het DABM, onder andere :

- de kenmerken van de projecten, waarbij in het bijzonder de omvang van het project, de cumulatie met andere projecten, het gebruik van natuurlijke hulpbronnen, de productie van afvalstoffen, de verontreiniging en hinder, alsook het risico van ongevallen in overweging moeten worden genomen;

- de plaats van de projecten, waarbij rekening wordt gehouden met de mate van kwetsbaarheid van het milieu in de geografische gebieden waarop de projecten een invloed kunnen hebben, door in het bijzonder het bestaande grondgebruik en het opnamevermogen van het natuurlijke milieu in overweging te nemen;

- de kenmerken van het potentiële effect, in het bijzonder met betrekking tot het bereik van het effect (geografische gebied en de grootte van de getroffen bevolking.

De vergunningverlenende overheid moet de screening voor elk concreet project afzonderlijk uitvoeren. De vergunningverlenende overheid kan de screening uitvoeren op basis van onder meer de gegevens uit de vergunningsaanvraag. In voorkomend geval reiken de adviesverlenende instanties relevante gegevens aan. Vanzelfsprekend wordt nuttige informatie die werd aangereikt via het openbaar onderzoek, in de screening betrokken.

In voorkomend geval kan het aangewezen zijn dat de initiatiefnemer bijkomende verduidelijkende informatie aan de vergunningverlenende overheid bezorgt. De initiatiefnemer kan evenwel geen nieuwe informatie of essentiële wijzigingen in de informatie aanbrengen ten opzichte van de oorspronkelijke vergunningsaanvraag.

De vergunningverlenende overheid moet ten slotte in de motivering van haar beslissing over de vergunningsaanvraag een duidelijk identificeerbare passage opnemen waaruit op afdoende wijze blijkt dat het project gescreend is door middel van een toetsing aan de relevante criteria van bijlage II bij het DABM, en waaruit blijkt waarom die screening in voorkomend geval heeft geleid tot de conclusie dat voor het project geen milieueffectrapport moest worden opgemaakt.

De vergunningverlenende overheid kan de vergunning voor projecten die onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief vallen niet verlenen voor ze over voldoende informatie beschikt die een toetsing van het project aan alle relevante screeningscriteria mogelijk maakt én als uit de screening blijkt dat het project geen aanzienlijke milieueffecten kan hebben. Als de vergunning niet verleend wordt omdat uit de screening blijkt dat het voorgenomen project aanzienlijke milieueffecten kan hebben, dan moet de initiatiefnemer een milieueffectrapport laten opmaken. Voor de opmaak van het milieueffectrapport voor het voorgenomen project is het D.A.B.M. van toepassing.

Als voor het voorgenomen project verschillende vergunningen vereist zijn, zijn overleg en afstemming tussen de vergunningverleners over de screeningsbeslissing noodzakelijk.

Meer informatie

Een handleiding vindt u op de website van de dienst Milieueffectrapportage (Vlaamse overheid (Departement Leefmilieu, Natuur en Energie, afdeling Milieu-, Natuur- en Energiebeleid)) : www.mervlaanderen.be

Meer informatie over de procedure voor de opmaak van een milieueffectrapport en de procedure voor opmaak van een verzoek tot ontheffing kan u vinden op de website van de dienst Milieueffectrapportage (Vlaamse overheid (Departement Leefmilieu, Natuur en Energie, afdeling Milieu-, Natuur- en Energiebeleid)) : www.mervlaanderen.be

Met vragen kunt u altijd terecht bij de dienst Milieueffectrapportage (Vlaamse overheid (Departement Leefmilieu, Natuur en Energie, afdeling Milieu-, Natuur- en Energiebeleid)) op het volgende e-mailadres : mer@vlaanderen.be. Voor vragen specifiek over screening project-MER kan u screening 'project-MER' in de titel vermelden.

Joke Schauvliege

Vlaams minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur

Philippe Muyters

Vlaams minister van Financiën, Begroting, Werk, Ruimtelijke Ordening en Sport

Bijlage (15)

1. Landbouw, bosbouw en aquacultuur

a) Ruilverkavelingsprojecten

b) Projecten voor het gebruik van niet in cultuur gebrachte gronden of semi-natuurlijke gebieden voor intensieve landbouw

c) Waterbeheersingsprojecten voor landbouwdoeleinden, met inbegrip van irrigatie- en drooglegginsprojecten

d) Eerste bebossing en ontbossing met het oog op omschakeling naar een ander bodemgebruik

e) Intensieve veeteeltbedrijven (voor zover niet in bijlage I opgenomen) (16)

f) Intensieve aquacultuur van vis

g) Landwinning uit zee

2. Extractieve bedrijven

a) Steengroeven, dagbouwmijnen en turfwinning (niet onder bijlage I vallende projecten)

b) Ondergrondse mijnbouw

c) Winning van mineralen door afbaggering van de zee- of rivierbodem

d) Diepboringen met name

- geothermische boringen;

- boringen in verband met de opslag van kernafval;

- boringen voor watervoorziening,

met uitzondering van boringen voor het onderzoek naar de stabiliteit van de grond;

e) Oppervlakte-installaties van bedrijven voor de winning van steenkool, aardolie, aardgas, ertsen en bitumineuze schisten

3. Energiebedrijven

a) Industriële installaties voor de productie van elektriciteit, stoom en warm water (niet onder bijlage I vallende projecten)

b) Industriële installaties voor het transport van gas, stoom en warm water; transport van elektrische energie via bovengrondse leidingen (niet onder bijlage I vallende projecten)

c) Bovengrondse opslag van aardgas

d) Ondergrondse opslag van gasvormige brandstoffen

e) Bovengrondse opslag van fossiele brandstoffen

f) Industrieel briketteren van steenkool en bruinkool

g) Installaties voor de behandeling en de opslag van radioactief afval (niet onder bijlage I vallende projecten)

h) Installaties voor de productie van hydro-elektrische energie

i) Installaties voor de winning van windenergie voor de energieproductie (windturbineparken)

4. Productie en verwerking van metalen

a) Installaties voor de productie van ruwijzer of staal (primaire of secundaire smelting), met inbegrip van continugieten

b) Installaties voor verwerking van ferrometalen door :

i) warmwalsen;

ii) smeden met hamers;

iii) het aanbrengen van deklagen van gesmolten metaal

c) Smelterijen van ferrometalen

d) Installaties voor het smelten, met inbegrip van het legeren, van non-ferrometalen, met uitzondering van edele metalen, inclusief terugwinningsproducten (affineren, vormgieten enz.).

e) Installaties voor oppervlaktebehandeling van metalen en plastic materiaal door middel van een elektrolytisch of chemisch procédé

f) Automobielfabrieken en -assemblagebedrijven en fabrieken van automobielmotoren

g) Scheepswerven

h) Installaties voor de bouw en reparatie van luchtvaartuigen

i) Spoorwegmaterieelfabrieken

j) Uitstampen door middel van springstoffen

k) Installaties voor het roosten en sinteren van ertsen

5. Minerale industrie

a) Cokesovenbedrijven (droge distillatie van steenkool)

b) Installaties voor de vervaardiging van cement

c) Installaties voor de winning van asbest en de fabricage van asbestproducten (niet onder bijlage I vallende projecten)

d) Installaties voor de fabricage van glas, met inbegrip van glasvezels

e) Installaties voor het smelten van minerale stoffen, met inbegrip van installaties voor de fabricage van mineraalvezels

f) Fabricage van keramische producten door middel van bakken, met name dakpannen, bakstenen, vuurvaste stenen, tegels, aardewerk of porselein

6. Chemische industrie (niet onder bijlage I vallende projecten)

a) Behandeling van tussenproducten en vervaardiging van chemicaliën

b) Productie van bestrijdingsmiddelen en farmaceutische producten, verven en vernissen, elastomeren en peroxiden

c) Opslagruimten voor aardolie, petrochemische en chemische producten

7. Voedings- en genotmiddelenindustrie

a) Vervaardiging van plantaardige en dierlijke oliën en vetten

b) Conservenfabrieken voor dierlijke en plantaardige producten

c) Zuivelfabrieken

d) Bierbrouwerijen en mouterijen

e) Suikerwaren- en siroopfabrieken

f) Installaties voor het slachten van dieren

g) Zetmeelfabrieken

h) Vismeel- en visoliefabrieken

i) Suikerfabrieken

8. Textiel-, leder-, hout- en papierindustrie

a) Industriële installaties voor de fabricage van papier en karton (niet onder bijlage I vallende projecten)

b) Installaties voor de voorbehandeling (zoals wassen, bleken, merceriseren) of het verven van vezels of textiel

c) Installaties voor het looien van huiden

d) Installaties voor het produceren en bewerken van celstof

9. Rubberverwerkende industrie

Vervaardiging en behandeling van producten op basis van elastomeren

10. Infrastructuurprojecten

a) Industrieterreinontwikkeling

b) Stadsontwikkelingsprojecten, met inbegrip van de bouw van winkelcentra en parkeerterreinen

c) Aanleg van spoorwegen en faciliteiten voor de overlading tussen vervoerswijzen en van overladingsstations (niet onder bijlage I vallende projecten)

d) Aanleg van vliegvelden (niet onder bijlage I vallende projecten)

e) Aanleg van wegen, havens en haveninstallaties, met inbegrip van visserijhavens (niet onder bijlage I vallende projecten)

f) Aanleg van waterwegen (projecten die niet zijn opgenomen in bijlage I, werken inzake kanalisering en ter beperking van overstromingen (= floodrelief werken))

g) Stuwdammen en andere installaties voor het stuwen of voor de lange termijn opslaan van water (niet onder bijlage I vallende projecten).

h) Trams, boven- en ondergrondse spoorwegen, zweefspoor en dergelijke bijzondere constructies, welke uitsluitend of overwegend voor personenvervoer zijn bestemd

i) Aanleg van olie- en gaspijpleidinginstallaties (niet onder bijlage I vallende projecten)

j) Aanleg van aquaducten over lange afstand.

k) Kustwerken om erosie te bestrijden en maritieme werken die de kust kunnen wijzigen door de aanleg van onder meer dijken, pieren, havenhoofden, en andere kustverdedigingswerken, met uitzondering van het onderhoud en herstel van deze werken

l) Niet in bijlage I opgenomen werken voor het onttrekken of kunstmatig aanvullen van grondwater

m) Niet in bijlage I opgenomen projecten voor de overbrenging van water tussen stroomgebieden

11. Andere projecten

a) Permanente race- en testbanen voor gemotoriseerde voertuigen

b) Installaties voor de verwijdering van afval (niet onder bijlage I vallende projecten).

c) Rioolwaterzuiveringsinstallaties (niet onder bijlage I vallende projecten).

d) Slibstortplaatsen

e) Opslag van schroot, met inbegrip van autowrakken

f) Testbanken voor motoren, turbines of reactoren

g) Installaties voor de vervaardiging van kunstmatige minerale vezels

h) Installaties voor de terugwinning of vernietiging van explosieve stoffen

i) Vilderijen

12. Toerisme en recreatie

a) Skihellingen, skiliften, kabelspoorwegen en bijbehorende voorzieningen

b) Jachthavens

c) Vakantiedorpen en hotelcomplexen buiten stedelijke zones met bijbehorende voorzieningen

d) Permanente kampeer- en caravanterreinen

e) Themaparken

13. - Wijziging of uitbreiding van projecten van bijlage I of II, waarvoor reeds een vergunning is afgegeven, die zijn of worden uitgevoerd en die aanzienlijke nadelige gevolgen voor het milieu kunnen hebben

- Projecten van bijlage I die uitsluitend of hoofdzakelijk dienen voor het ontwikkelen en beproeven van nieuwe methoden of producten, en die niet langer dan twee jaar worden gebruikt

Nota's

(1) *PB* L 5 juli 1985, afl. 175, 40

(2) Besluit van de Vlaamse Regering van 10 december 2004 houdende vaststelling van de categorieën van projecten, onderworpen aan milieueffectrapportage (*Belgisch Staatsblad* van 17 februari 2005)

(3) Ingevoegd in het DABM bij het decreet van het Vlaams Parlement van 18 december 2002 tot aanvulling van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid met een titel betreffende de milieueffect- en veiligheidsrapportage (B.S 13 februari 2003),

(4) Bijlage II bij het Project-M.e.r.-besluit bevat daarnaast nog andere categorieën van projecten.

(5) Zoals gewijzigd bij richtlijn 2003/35/EG van het Europees Parlement en de Raad van 26 mei 2003

(6) Overweging 61 van het arrest van het Hof van Justitie van 24 oktober 1996 in de zaak C-72/95, Kraaijeveld

(7) Overwegingen 29 tot en met 31 van het arrest van 22 juni 1989 in de zaak C-03/88 Fratelli Costanzo

(8) Overwegingen 54 tot en met 61 van het arrest van januari 2004 in de zaak C-201/02, Wells

(9) Overweging 7 van het arrest van 13 juli 1972 in de zaak C-148/71 Commissie t. Italië

(10) Bijlage II bij het DABM is op zich de omzetting van bijlage III bij de richtlijn in de Vlaamse regelgeving.

(11) Deze lijst is bijlage II bij richtlijn 85/337/EEG. Deze lijst overlapt de lijst die is opgenomen als bijlage II bij het Project-m.e.r.-besluit. Beide lijsten verschillen niet fundamenteel. De lijst die is opgenomen als bijlage II bij het Project-m.e.r.-besluit, bevat onder meer een aantal omvang- of capaciteitsdrempels, toegevoegd in vergelijking met de lijst die is opgenomen als bijlage II bij richtlijn 85/337/EEG.

Rubriek 2), *d)*, tweede streepje, en 3), *g)*, vallen onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief voor zover ze geen betrekking hebben op de verwachte effecten op het leefmilieu die verband houden met de bescherming tegen ioniserende straling.

(12) De natuurvergunningsplicht is geregeld in hoofdstuk IV Voorwaarden voor het wijzigen van vegetaties of kleine landschapselementen van het besluit van de Vlaamse Regering van 23 juli 1998 tot vaststelling van nadere regels ter uitvoering van het decreet van 21 oktober 1997 betreffende het natuurbehoud en het natuurlijk milieu. Voor bepaalde streng beschermde vegetaties en kleine landschapselementen gaat het in feite om een ontheffing of afwijking die verkregen moet worden van het verbod tot wijziging ervan (cf. artikel 7 en 10 van het voormelde besluit). Voor de wijziging van andere vegetaties en kleine landschapselementen geldt een vergunningsplicht voor zover de wijziging plaatsvindt in een of meer van de gebieden, bepaald in artikel 13, § 4 en § 5, van het decreet van 21 oktober 1997 betreffende het natuurbehoud en het natuurlijk milieu. Er zijn evenwel een aantal vrijstellingen van toepassing die zowel voor de verbodsbepalingen als voor de vergunningsplicht gelden (zie artikel 9 van het voormelde besluit).

(13) Bedoeld wordt de verplichting tot het bekomen van een machtiging van het Agentschap voor Natuur en Bos voor het kappen van bomen in openbare bossen andere dan domeinbossen (cfr. artikel 50 van het Bosdecreet) en in privé-bossen (cfr. artikel 81 van het Bosdecreet).

(14) Het toepassingsgebied van de plan-m.e.r.-plicht is bepaald in artikel 4.2.3 van het decreet houdende wijziging van titel IV van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid en van artikel 36ter van het decreet van 21 oktober 1997 betreffende het natuurbehoud en het natuurlijk mliue (*Belgisch Staatsblad* van 20 juni 2007).

Voor ruimtelijke uitvoeringsplannen die het kader kunnen vormen voor vergunningen voor projecten die onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief vallen, kan nog steeds een onderzoek tot milieueffectrapportage uitgevoerd worden. Dit is concreet het geval als het ruimtelijk uitvoeringsplan het gebruik bepaalt van een klein gebied op lokaal niveau of een kleine wijziging inhoudt. Het onderzoek tot milieueffectrapportage onderzoekt of het plan of programma (bijvoorbeeld het ruimtelijk uitvoeringsplan) aanzienlijke milieueffecten kan hebben.

(15) Deze lijst is bijlage II bij richtlijn 85/337/EEG. Deze lijst overlapt de lijst die is opgenomen als bijlage II bij het Project-MER-besluit. Beide lijsten verschillen niet fundamenteel. De lijst die is opgenomen als bijlage II bij het Project-m.e.r.-besluit, bevat onder meer een aantal omvang- of capaciteitsdrempels, toegevoegd in vergelijking met de lijst die is opgenomen als bijlage II bij richtlijn 85/337/EEG.

Rubriek 2), *d)*, tweede streepje, en 3), g), vallen onder het toepassingsgebied van deze omzendbrief voor zover ze geen betrekking hebben op de verwachte effecten op het leefmilieu die verband houden met de bescherming tegen ioniserende straling.

(16) In deze rubriek en in een aantal van de volgende rubrieken wordt verwezen naar bijlage I van de richtlijn : analoge rubrieken zijn nagenoeg identiek terug te vinden in bijlage I bij het Project-m.e.r.-besluit.

PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

Annonces – Aankondigingen

SOCIETES – VENNOOTSCHAPPEN

Etablissements V. Dehaye, société anonyme, rue Georges Moreau, 1070 Bruxelles

Numéro d'entreprise 0401.878.720 — RPM Bruxelles

—

MM. les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale ordinaire qui se tiendra au siège administrafif à 1030 Bruxelles, rue Georges Moreau 57, le 15 septembre 2011, à 10 heures. Agenda : Décision distribution d'un dividende intérimaire. Attribution d'une pension pour le dirigeant lors de sa retraite.

(AOPC-1-11-03899/31.08) (33322)

I.V.G.E., société civile ayant adopté la forme d'une société anonyme, rue Nereth 28, 4837 Balen

Numéro d'entreprise 0442.242.497

—

Assemblée ordinaire au siège social le 20 septembre 2011, à 18 heures. Ordre du jour : Discussion et approbation des comptes annuels clôturés au 31 mars 2011. Décharge.

(AOPC-1-11-03843/31.08) (33323)

Samarkand, société anonyme, boulevard Industriel 80, 7700 Mouscron

Numéro d'entreprise 0462.834.312

—

Assemblée ordinaire au siège social le 16 septembre 2011, à 11 heures. Ordre du jour : Rapport du conseil d'administration. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-03924/31.08) (33324)

De Carre, naamloze vennootschap, Markt 26, 8000 Brugge

Ondernemingsnummer 0472.959.429 RPR Brugge

—

Jaarvergadering op 23/09/2011 om 18 u. op de zetel. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(33325)

Hibeja, naamloze vennootschap,

IJzeren Molenstraat 138, bus 31, 3001 Heverlee

Ondernemingsnummer 0427.322.414 — RPR Leuven

—

Jaarvergadering op 23/09/2011 om 19 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 30/04/2011. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Benoemingen / ontslag bestuurders. Varia. Zich richten naar de statuten.

(33326)

J.F. Trans, naamloze vennootschap, Rederskaai 17/3, 1000 Brussel

0464.804.204 RPR Brussel

—

Jaarvergadering op 23/09/2011 om 20 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/03/2011. Herbenoeming bestuurders. Kwijting bestuurders.

(33327)

Administrations publiques et Enseignement technique

Openbare Besturen en Technisch Onderwijs

PLACES VACANTES – OPENSTAANDE BETREKKINGEN

Universiteit Gent

—

(2011/TW08/A) : Eén voltijdse betrekking in functieklasse A als directiemedewerker (logistiek medewerker wetenschappelijk onderzoek) bij de vakgroep Elektrische Energie, Systemen en Automatisering - wedde à 100 % : min. € 21.278,78 – max. € 40.955,09; geïndexeerde brutomaandwedde (aan 154,60 %) : min. € 2.741,41 – max. € 5.276,41

Profiel van de kandidaat :

* Diploma van master of gelijkwaardig

* Kennis van de courante softwarepakketten (MS Office)

* Kennis en/of ervaring inzake boekhoudkundige software (zoals SAP) strekt tot de aanbeveling

* Goede kennis van het Engels en het Frans (zowel mondeling als schriftelijk)

* Kennis van het Duits is een pluspunt

* Ervaring met de opvolging van (internationale) projecten is een pluspunt

* Vertrouwdheid met de universitaire omgeving is een pluspunt

* Kennis van de organisatie van onderzoeks- en dienstverleningsactiviteiten binnen het universitair onderwijs is een pluspunt

* Beschikken over goede communicatieve vaardigheden (mondeling en schriftelijk)

* Beschikken over sociale vaardigheden

* Beschikken over een probleemoplossend denkvermogen

* Zelfstandig kunnen werken

* Beschikken over goede organisatorische vaardigheden

* Praktisch ingesteld

* Stressbestendig

* Proactief

* Creatief

* Klantgericht

* Positieve ingesteldheid

* Resultaatsgericht

* Flexibel

* Interesse voor diversiteit en interculturaliteit

Inhoud van de functie :

* Coördineren van verschillende administratieve werkzaamheden binnen de vakgroep, inclusief leiding geven

* Verantwoordelijk voor het beheer van nationale en internationale onderzoeksprojecten :

○ Instaan voor de calculatie van de loon-, werkings- en uitrustingskosten

○ Instaan voor de financiële rapportering

○ Organisatie en opvolging van de bijbehorende audits

* Verantwoordelijk voor het personeelsbeheer, inclusief opmaak van het personeelsbeleidsplan

* Instaan voor de registratie van publicaties

* Sturen van de organisatorische en logistieke processen binnen de vakgroep :

○ Verantwoordelijk voor het beheer van de lokalen, het meubilair en de apparatuur

○ Verantwoordelijk voor de marktexploratie, het contractbeheer, het preventief beheer en de bestellingen

(2011/PS53/A) : Eén voltijdse betrekking in functieklasse A als directiemedewerker (studieloopbaanadviseur) bij de Dienst onderwijsondersteuning van de faculteit Politieke en Sociale Wetenschappen - wedde à 100 % : min. € 21.278,78 – max. € 40.955,09; geïndexeerde brutomaandwedde (aan 154,60 %) : min. € 2.741,41 – max. € 5.276,41

Profiel van de kandidaat :

* Diploma van master of gelijkwaardig, bij voorkeur master in de politieke wetenschappen of gelijkwaardig, master in de communicatiewetenschappen of gelijkwaardig of master in de sociologie of gelijkwaardig

* Grondige kennis van de vakken van het 1ste jaar bachelor politieke wetenschappen, communicatiewetenschappen en sociologie

* Ervaring met interactief werken met groepen studenten is een pluspunt

* Kennis van de courante softwarepakketten

* Getuigschrift van pedagogische bekwaamheid strekt tot de aanbeveling

* Beschikken over goede communicatieve en sociale vaardigheden

* Beschikken over een goed organisatievermogen

* Zelfstandig kunnen werken

* Teamgericht

* Zin voor verantwoordelijkheid

* Zin voor initiatief

Inhoud van de functie :

* Instaan voor de vakinhoudelijke studiebegeleiding voor de vakken van het 1ste jaar bachelor politieke wetenschappen, communicatiewetenschappen en sociologie (o.a. modereren fora, organiseren proefexamens en geven van groeps- en individuele feedback)

* Instaan voor de algemene studiebegeleiding : voorbereiden, organiseren en geven van groepsmodules op het vlak van studieaanpak (studiemethode en studieplanning)

* Verstrekken van informatie aan studiekiezers (o.a. sid-in's, infodagen, masterbeurzen, …)

* Verzorgen van individuele adviesgesprekken

* Opnemen van een doorverwijsfunctie op het vlak van psychosociale problemen

* Inhoudelijk opvolgen van de elektronische leeromgeving voor studenten (o.a. informatie aanleveren, forum beheren, …)

(2011/CA60/A) : Eén voltijdse betrekking in functieklasse A als directiemedewerker (beleidsmedewerker ICT) bij de directie Informatie- en Communicatietechnologie (Centrale Administratie) - wedde à 100 % : min. € 21.278,78 – max. € 40.955,09; geïndexeerde brutomaandwedde (aan 154,60 %) : min. € 2.741,41 – max. € 5.276,41

Profiel van de kandidaat :

* Diploma van master of gelijkwaardig

* Kennis en/of ervaring inzake usability-aspecten

* Kennis en/of ervaring van (web)applicatie ontwikkeling

* Kennis van de Engelse taal

* Beschikken over een analytisch en probleemoplossend denkvermogen

* Beschikken over redactionele vaardigheden

* Beschikken over didactische vaardigheden

* Zowel zelfstandig als in teamverband kunnen werken

* Zin voor verantwoordelijkheid

* Service- en klantgericht

* Oog voor detail en kwaliteit

Inhoud van de functie :

Ondersteuning bieden aan het softwareontwikkelteam met oog op het uitbouwen van kwalitatief hoogstaande en gebruiksvriendelijke webapplicaties :

* Schrijven van handleidingen

* Beschrijven en uitvoeren van gebruikerstesten

* Organiseren en geven van opleidingen

* Begeleiden van gebruikers (persoonlijk, telefonisch of elektronisch)

(2011/CA70/B) : Eén voltijdse betrekking in functieklasse B als hoofdmedewerker (projectverantwoordelijke bouw en sanitair) bij de directie Gebouwen en Facilitair Beheer (Centrale Administratie) - wedde aan 100 % : min. € 15.891,05 – max. € 30.897,78; geïndexeerde brutomaandwedde (aan 154,60 %) : min. € 2.047,29 – max. € 3.980,66.

Profiel van de kandidaat :

* Diploma van bachelor of gelijkwaardig – bij voorkeur bachelor in het vastgoed of gelijkwaardig of bachelor in de bouw of gelijkwaardig

* Kennis van bouwtechnieken is vereist

* Actuele kennis van bouwmaterialen en -technieken

* Ervaring in het opmaken van studies of werftoezicht en -opvolging is een pluspunt

* Grondige kennis van courante softwarepakketten

* Ervaring met grafische software

* Kennis van de wetgeving op de overheidsopdrachten is een pluspunt

* Enige ervaring in een bouwomgeving is een pluspunt

* In het bezit zijn van een autorijbewijs B

* Zelfstandig kunnen werken

* Kunnen aansturen van projectmedewerkers

* Beschikken over goede communicatieve vaardigheden

* Beschikken over sterke sociale vaardigheden

* Beschikken over een sterk coördinatie- en organisatievermogen

* Beschikken over een analytisch denkvermogen

* Beschikken over overtuigingskracht

* Nauwkeurig

* Zin voor initiatief

* Teamgericht

* Zin voor verantwoordelijkheid

* Flexibel

* Oplossingsgericht

* Assertief

* Betrokken

* Gericht zijn op resultaat en kwaliteit

* Zin voor kritisch denken

* Open staan voor innovatief, flexibel, energieverantwoord en duurzaam bouwen

Inhoud van de functie :

* Uitwerken van technische studies (zoals o.a. schrijnwerk, gevels, daken, zonweringen, inrichtingen en aanpassingswerken in functie van brandveiligheid en sanitaire installaties); analyseren van de gestelde problematiek en opstellen van de technische eisen

* Coördineren en controleren van de uitvoering van de werken en opvolgen van het budget en de planning

* Uitvoeren van randprojecten en -taken die nodig zijn om de projecten uit te werken en te coördineren

* Samenwerken met projectmedewerkers binnen een projectteam

* Voorbereiden van bestuursdocumenten en nota's in het kader van de projecten

* Rapporteren aan het sectiehoofd

Algemene beschikkingen voor deze betrekking

Meer info omtrent de selectieprocedure kan u opvragen bij Mevr. Tess VONCK op het telefoonnummer 09-243 89 54 of op het e-mailadres hrs.government@hudson.com

Erkenningsnummer werving & selectie VG. 206/B – BHG B-AA04.008 – W.RS.98° Lid Federgon

De Universiteit Gent wil graag dat haar personeelsbestand een afspiegeling is van onze maatschappij. De UGent werkt daarom aan een uitgebalanceerd diversiteitsbeleid en moedigt iedereen, ongeacht geslacht, afkomst of functiebeperking, van harte aan te solliciteren.

De kandidaten moeten een gedrag hebben dat in overeenstemming is met de eisen van de beoogde betrekking en moeten lichamelijk geschikt bevonden worden in een geneeskundig onderzoek bij het departement Medisch toezicht.

Deze vacature is een statutaire betrekking met een stageperiode van 6 maanden. De selectieprocedure is functiegericht en staat op het peil van het niveau en de graad van de vacante betrekking. De preselectie gebeurt door Hudson Belgium NV. De definitieve selectie gebeurt door de Universiteit Gent.

De kandidaturen - bestaande uit een gemotiveerde sollicitatiebrief, CV en een kopie van het behaalde diploma - worden, bij voorkeur per e-mail, ten laatste op 8 september 2011, om 17 uur, gericht aan :

Hudson Belgium NV

t.a.v. Mevr. Tess VONCK

Moutstraat 56

9000 GENT

Via e-mail : hrs.government@hudson.com

(een automatische antwoordmail zal de ontvangst van uw e-mail bevestigen).

(33245)

Openbaar Centrum voor maatschappelijk welzijn van Merelbeke

—

O.C.M.W. Merelbeke zoekt naar dynamische medewerkers met een uitgesproken zin voor kwaliteit en gaat over tot de aanwerving en het aanleggen van een wervingsreserve (m/v) voor :

Coördinator thuiszorg
(B4-B5 – contractueel – voltijds)

Uw profiel :

* U bent in het bezit van een bachelor diploma.

* U beschikt over 4 jaar relevante beroepservaring in een leidinggevende functie.

Administratief medewerker
(C1-C3 – contractueel – halftijds – voltijds)

Uw profiel :

* U bezit een diploma of getuigschrift van het hoger secundair onderwijs of gelijkwaardig.

* U bent betrouwbaar.

* U kan zelfstandig werken.

Maatschappelijk werker
(B1-B3 – contractueel – halftijds – voltijds)

Uw profiel :

* U bent in het bezit van een rijbewijs B.

* U bent in het bezit van een diploma van bachelor in het sociaalagogisch werk met de titel van maatschappelijk assistent, of een daarmee gelijkgesteld diploma of het diploma van bachelor in de verpleegkunde, afstudeerrichting sociale verpleegkunde, of een daarmee gelijkgesteld diploma.

Aanbod voor deze functies :

U komt terecht in een dynamische organisatie, die een competitief loon en extralegale voordelen, zoals maaltijdcheques, hospitalisatievergoeding, fietsvergoeding, flexibele verlofregeling en vormingsmogelijkheden voorziet.

Interesse ? Het inschrijvingsformulier en informatie over de toelatings-voorwaarden, de functieomschrijving en de verdere procedure vindt u op www.assolutions.be/jobs of kunt u opvragen via jobs@assolutions.be of via 09-389 69 96.

U dient, via het inschrijvingsformulier te solliciteren uiterlijk op 19 september 2011 (postdatum, ontvangstbewijs, e-mailbericht telt) op het adres van ons selectiekantoor A&S Solutions, t.a.v. Lana Robignon, Kokerstraat 2*A*, 9750 Zingem of via jobs@assolutions.be.

(33246)

Actes judiciaires et extraits de jugements

Gerechtelijke akten en uittreksels uit vonnissen

Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1er du Code civil

Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1 van het Burgerlijk Wetboek

Désignation d'administrateur provisoire
Aanstelling voorlopig bewindvoerder

Justice de paix du canton de Boussu

Suite à la requête déposée le 10 août 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu, rendue le 18 août 2011, Mme Danièle Georgette Josée Nicodeme, née à Mons le 24 septembre 1943, Home Vedette, 7300 Boussu, rue Marcel Wantiez 25, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Aude Dufour, avocat, domiciliée à 7390 Quaregnon, rue Jules Destrée 142.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Hélène Doyen.

(70492)

Suite à la requête déposée le 1er août 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu rendue le 18 août 2011, Mme Liliane Apolline Gustavine Piedanna, née à Schaerbeek le 27 juin 1926, Résidence Vedette, 7300 Boussu, rue Marcel Wantiez 25, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Olivier Bridoux, avocat, domicilié à 7340 Colfontaine, rue de l'Eglise 8.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Hélène Doyen.

(70493)

Justice de paix du troisième canton de Bruxelles

Par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Bruxelles du 19 août 2011, Mme Akdeniz, Cemile, née le 7 octobre 1934, domiciliée à 1210 Saint-Josse-ten-Noode, rue du Moulin 72, résidant à l'établissement Institut Pacheco, rue du Grand Hospice 7, à 1000 Bruxelles, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Gaillard, Martine, avocat, domiciliée à 1050 Ixelles, avenue Louis 391/7.

Bruxelles, le 24 août 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Brigitta Tierens.

(70494)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 25 juillet 2011, par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Fosses-la-Ville rendue le 24 août 2011, Mme Rolande Julia Felicie Seilleur, née à Charleroi le 21 janvier 1938, domiciliée à 5170 Profondeville, chemin du Bois 13, résidant rue Docteur Severin 18, 5060 Velaine-sur-Sambre (Sambreville), a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Stéphane Nicolas Maurice Metzler, employé, domicilié à 5170 Profondeville, chemin du Bois 13.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Watelet, Paul.

(70495)

Justice de paix du premier canton de Liège

Suite à la requête déposée le 6 juillet 2011, par décision du juge de paix du premier canton de Liège rendue le 23 août 2011, Mme Snytsers, Marie-Louise Guillemine, de nationalité belge, née à Liège le 10 avril 1943, ouvrière atelier protégé, domiciliée à 4020 Liège, Un air de famille du Balloir, rue Frédéric-Nyst 29, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Bourdouxhe, Arlette Catherine Emilienne, de nationalité belge, née à Liège le 9 août 1943, retraitée, mariée, domiciliée à 4020 Liège, rue des Ecoliers 31.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Mathot, Michèle.

(70496)

Suite à la requête déposée le 24 juin 2011, par décision du juge de paix du premier canton de Liège rendue le 23 août 2011, M. Berger, René Francis Marc, né à Liège le 9 juin 1945, domicilié à 4020 Liège, rue Jean d'Outremeuse 22, résidant au C.H.P. Le Petit Bourgogne, à 4000 Liège, rue Professeur Mahaim 84, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Jammaer, Thierry, avocat, ayant ses bureaux sis à 4000 Liège, rue de Campine 293.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Boisdequin, Cécile.

(70497)

Justice de paix du canton de Malmedy-Spa-Stavelot, siège de Stavelot

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Malmedy-Spa-Stavelot, siège de Stavelot, rendu le 17 août 2011, Mme Alice Pizzimenti, née le 5 mars 1928 à Liège, domiciliée et résidant rue du Doyard 15, à 4990 Lierneux, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Charles Crespin, ayant son étude rue Neuve 113, à 4970 Stavelot.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Moriau, Christiane.

(70498)

Justice de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean

Suite à la requête déposée le 28 juillet 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, rendue le 4 août 2011, M. Daerden, Hendrik, né à Anderlecht le 16 mai 1924, domicilié à 1083 Ganshoren, rue Vanderveken 108, mais résidant à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, rue de la Vieillesse Heureuse 1, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Mme Dierickx, Petra, domiciliée à 1090 Jette, A. Vandenschrieckstraat 90.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Martine Rimaux.

(70499)

Justice de paix du premier canton de Mons

Suite à la requête déposée le 6 juillet 2011, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Mons rendue le 16 août 2011, M. Gianni Gabriele, né à La Louvière le 25 février 1987, domicilié à 7100 La Louvière, avenue Rêve d'Or 106, résidant à l'Hôpital psychiatrique « Le Chêne-aux-Haies », chemin du Chêne-aux-Haies 24, à 7000 Mons, a été

déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Olivier Lesuisse, avocat, dont le cabinet est sis à 7000 Mons, Croix-Place 7.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Cordier, Anne-France.

(70500)

Suite à la requête déposée le 17 juin 2011, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Mons rendue le 16 août 2011, Mme Giovannina De Bonis, née à San Giovanni Rotondo le 18 avril 1951, domiciliée à 7100 La Louvière, rue de Bouvy 224, résidant à l'Hôpital psychiatrique « Le Chêne-aux-Haies », chemin du Chêne-aux-Haies 24, à 7000 Mons, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Olivier Lesuisse, avocat, dont le cabinet est sis à 7000 Mons, Croix-Place 7.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Cordier, Anne-France.

(70501)

Justice de paix du premier canton de Namur

—

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 24 août 2011 (RG. n° 11A2216), Abraham, Viviane, née le 1er novembre 1947, domiciliée à 5060 Tamines (Sambreville), avenue des Français 1-4, et résidant à 5002 Saint-Servais, Hôpital du Beau Vallon, rue de Bricgniot 205, a été déclarée hors d'état de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, à savoir, Me Marie-Eve Clossen, avocat, dont le cabinet est établi à 5000 Namur, rue Lucien Namêche 19.

Namur, le 24 août 2011.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Hernalsteen, Michel.

(70502)

Par ordonnance du juge de paix suppléant du premier canton de Namur prononcée en date du 24 août 2011 (RG. n° 11A2215), Bury, Céline, née à Woluwe-Saint-Lambert le 27 avril 1980, domiciliée à 1348 Louvain-la-Neuve (Ottignies-Louvain-la-Neuve), rue des Bruyères 1/0101, et résidant à 5002 Saint-Servais, Hôpital du Beau Vallon, rue de Bricgniot 205, a été déclarée hors d'état de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, à savoir, Me Isabelle Bilquin, avocat, dont le cabinet est établi à 5000 Namur, rue Lucien Namêche 19.

Namur, le 24 août 2011.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Hernalsteen, Michel.

(70503)

Justice de paix du canton de Thuin

—

Suite à la requête déposée le 1er juin 2011, par ordonnance du juge de paix suppléant du canton de Thuin rendue le 10 août 2011, M. Enrique Wang Zhang, né à Madrid le 2 juillet 1990, domicilié à 7120 Estinnes-au-Val, rue de Mons 143, résidant au Centre Arthur Regniers, rue Baronne E. Drory van den Eynde 2, à 6543 Lobbes (Bienne-lez-Happart), a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Xiao Jun Zhang, restauratrice, domiciliée à 7120 Estinnes-au-Val, rue de Mons 143.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Jean-François Mahieux.

(70504)

Justice de paix du second canton de Wavre

—

Suite à la requête déposée le 27 juillet 2011, par ordonnance du juge de paix du second canton de Wavre rendue le 17 août 2011, Mme Thauvoye, Marie-Thérèse, née le 24 mai 1925 à Binche, domiciliée à 1200 Woluwe-Saint-Lambert, chaussée de Roodebeek 169/b08, résidant à Les Sitelles, à 1450 Chastre, route Provinciale 121, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Canivet, Marie, domiciliée à 1320 Beauvechain, rue du Pré de Litrange 14.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Lucette Jonet.

(70505)

Vredegerecht van het vierde kanton Antwerpen

—

Bij beschikking van de vrederechter van het vredegerecht vierde kanton Antwerpen, verleend op 17 augustus 2011, werd De Ridder, Danny, geboren te Pulderbos op 19 september 1968, wonende te 2030 Antwerpen, Tampicoplein 4, bus 11, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : De Schryver, Yves, advocaat, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Peter Benoitstraat 32.

Antwerpen, 24 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Diane Dom.

(70506)

Bij beschikking van de vrederechter van het vredegerecht vierde kanton Antwerpen, verleend op 17 augustus 2011, werd Ceulemans, Rose Henriette E., geboren op 28 februari 1926 te Antwerpen, zonder beroep, wonend te 2060 Antwerpen, Houwerstraat 23, bus 2, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Bogaerts, Nina, advocate, kantoorhoudende te 2840 Reet, Eikenstraat 210.

Antwerpen, 24 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Diane Dom.

(70507)

Vredegerecht van het vierde kanton Brugge

—

Bij beschikking, d.d. 17 augustus 2011, gewezen op verzoekschrift van 1 juli 2011, heeft de vrederechter over het vierde Brugge, voor recht verklaard dat Caerels, Corine, geboren te Brugge op 17 mei 1959, wonende te 8200 Sint-Andries (Brugge), Molenroede 3, verblijvende in het psychiatrisch ziekenhuis O.-L.-Vrouw, Koning Albert I-laan 8, te 8200 Sint-Michiels (Brugge), niet in staat is zelf haar goederen te beheren en heeft aangewezen als voorlopige bewindvoerder : Mr. Cooleman, Suzy, advocate, advocate, te 8000 Brugge, Cordoeaniersstraat 17-19.

Brugge, 24 augustus 2011.

De griffier, (get.) Impens, Nancy.

(70508)

Friedensgericht des Kantons Eupen

—

Durch Beschluss des Friedensrichters des Kantons Eupen vom 17. August 2011, wurde die hiernach identifizierte Person, Dunker, Darg, Geburtsdatum : 14 März 1979, jetziger Aufenthalsort : Aachener StraBe 42, 4728 Hergenrath (Kelmis), für unfähig erklärt ihre Güter zu verwalten, und als Vermögensverwalter wurde bezeichnet : Dunker, Olaf, Wohnort : 4728 La Calamine, Aachener StraBe 42.

Eupen, den 17 August 2011.

Für die Richtigkeit dieses Auszugs : der Chefgreffier : (gez.) Roger Brandt.

(70509)

Vredegerecht van het eerste kanton Gent

—

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op donderdag 18 augustus 2011, werd De Bruycker, Gerda, geboren te Ledeberg op 7 mei 1924, wonende te 9050 Gent, H. Arendtstraat 27, verblijvende in AZ Jan Palfijn, Henri Dunantlaan 5, te 9000 Gent, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Beek, Michiel, wonende te 9031 Gent, Kroonprinsstraat 1.

Gent, 24 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Smet, Ellen.

(70510)

Vredegerecht van het kanton Haacht

—

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Haacht, verleend op 23 augustus 2011, werd Josephina Maria Joanna De Backer, geboren te Wilsele op 11 november 1930, wonende te 3111 Wezemaal (Rotselaar), Rigessel 151, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : advocate Anja Celis, kantoorhoudende te 3000 Leuven, Vital Decosterstraat 46, bus 6.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 15 juni 2011.

Haacht, 23 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) De Keersmaecker, Marc.

(70511)

Vredegerecht van het kanton Halle

—

Bij beschikking van de plaatsvervangend vrederechter van het kanton Halle, verleend op 19 augustus 2011, werd Verbeeck, Angela Virginia, geboren te Werchter op 29 juli 1936, wonende te 3120 Tremelo, Veldonkstraat 28, verblijvende Seniorie De Maretak, Ziekenhuislaan 10, te 1500 Halle, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : De Coster, Eddy, geboren te Tremelo op 18 juni 1959, wonende te 1502 Halle, Sterrestraat 142, en als vertrouwenspersoon : Decoster, André, geboren te Leuven op 1 mei 1955, wonende te 1980 Zemst, Kompaardveld 3.

Halle, 24 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Verena De Ridder.

(70512)

Vredegerecht van het kanton Lier

—

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Lier, verleend op 11 augustus 2011, werd Verelst, Maria, geboren te Lier op 8 januari 1933, wettelijk gedomicilieerd te 2500 Lier, Dageraadsstraat 20, bus 9, verblijvende in het rusthuis Sint-Jozef, Koningin Astridlaan 4, te 2500 Lier, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Wouters, Rita, wonende te 2500 Lier, Jacob Jordaenslaan 37.

Lier, 23 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Maria Moeyersoms.

(70513)

Vredegerecht van het kanton Merelbeke

—

Bij beschikking van de vrederechter van het vredegerecht van het kanton Merelbeke, verleend op 28 juli 2011, werd beslist dat Lievens, Roger, geboren te Merelbeke op 25 april 1926, wonende te 9820 Merelbeke, Gaversesteenweg 401, opgenomen in de instelling P.C. Caritas, te 9090 Melle, Caritasstraat 76, niet in staat is zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopige bewindvoerder : De Becker, Ann, advocate, met kantoor, te 9000 Gent, Kortrijksesteenweg 219.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) De Veirman, Christiaan.

(70514)

Vredegerecht van het kanton Neerpelt-Lommel, zetel Neerpelt

—

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel, te Neerpelt, verleend op 16 augustus 2011, werd Olyslagers, William, geboren te Neerpelt op 2 april 1984, gedomicilieerd te 3990 Peer, Tichelovenstraat 58, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Verswyveld, Hendrik, advocaat, gedomicilieerd te 3920 Lommel, Michiel Jansplein 40.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kirsten Vliegen.

(70515)

Mainlevée d'administration provisoire
Opheffing voorlopig bewind

—

Justice de paix du deuxième canton de Liège

—

Par ordonnance du juge de paix du deuxième canton de Liège, du 24 août 2011, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 2 septembre 2008, a pris fin suite au décès le 5 juin 2011 de Lehance, Thierry, rue Ernest Solvay 3, à Liège, il a été mis fin, en conséquence, après dépôt d'un rapport de gestion, à la mission de son administrateur provisoire, Me David Rosu, avocat, à Liège, boulevard Jules de Laminne 1.

Liège, le 24 août 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Gillis, Monique.

(70516)

Par ordonnance du juge de paix du deuxième canton de Liège, du 23 août 2011, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 18 mars 2008, a pris fin suite au décès de Mme Madeleine Elise Marie Tart, née à Liège le 3 février 1918, domiciliée à 4000 Liège, place Saint-Jacques 16, résidant à 1040 Etterbeek, avenue d'Auderghem 269-275, il a été mis fin, en conséquence, après dépôt d'un rapport de gestion, à la mission de son administrateur provisoire, Me François Dembour, avocat, à 4000 Liège, place de Broncart 1.

Liège, le 23 août 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Gillis, Monique.

(70517)

Vredegerecht van het eerste kanton Aalst

—

Beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Aalst, verleend op 23 augustus 2011 werd een einde gesteld aan de opdracht van Iris Laureys, advocaat te 9255 Buggenhout, Provincialebaan 20, aangewezen als voorlopig bewindvoerder bij vonnis verleend door de vrederechter van het eerste kanton Aalst 1 op 1 oktober 1992 over

Liliane Lebarbenchon, geboren te Benouville op 7 oktober 1937, laatst wonende te 9340 Lede, Reymeersstraat 13*A*, ingevolge het overlijden van Liliane Lebarbenchon op 23 juli 2011.

Aalst, 24 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Luc Renneboog.

(70518)

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Aalst, van 23 augustus 2011 verklaart Maria Meerpoel, geboren te Aalst op 9 maart 1960, wonende te 9300 Aalst, Geraardsbergsestraat 154, aangewezen bij beschikking verleend door de vrederechter van het eerste kanton Aalst op 11 mei 2005 tot voorlopig bewindvoerder over Hortence Verbraekel, geboren te Bambrugge op 19 september 1924, wonende te 9240 Erpe-Mere, Rustoord Meredal, Vijverstraat 38, met ingang van 6 juli 2011 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is.

Aalst, 24 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) L. Renneboog.

(70519)

Vredegerecht van het tiende kanton Antwerpen

—

Bij beschikking van de vrederechter van het tiende kanton te Antwerpen, verleend op 19 augustus 2011 werd vastgesteld dat aan de opdracht van Simonne De Bruyne, geboren te Antwerpen op 22 januari 1936, gepensioneerde lerares, wonende te 2900 Schoten, Eksterdreef 1, bus 2, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van het tiende kanton Antwerpen op 10 augustus 2011 (rolnummer 11A737 - Rep. R. 2003/2011) tot voorlopige bewindvoerder over Armand Jean Gyssens, geboren te Hoboken op 7 mei 1937, wonende te 2900 Schoten, Eksterdreef 1, bus 2, thans verblijvende in RVT Molenheide te 2110 Wijnegem, Turnhoutsebaan 611 (gepubliceerd in het Belgisch Staatsblad van 19 augustus 2011), een einde is gekomen op datum van 19 augustus 2011 en dat vanaf die datum de beschermde persoon opnieuw zijn goederen kan beheren.

Merksem (Antwerpen), 19 augustus 2011.

De griffier, (get.) Eric Taekels.

(70520)

Vredegerecht van het kanton Geel

—

Bij beschikking van de plaatsvervangend rechter van het kanton Geel, verleend op 23 augustus 2011 werd Boudewijn Loos, geboren te Geel op 24 augustus 1963, wonende te 2440 Geel, Roshoevendijk 1, bij vonnis van de vrederechter van het kanton Geel de datum 26 januari 2009 (rolnummer 09A1 - Rep. nr. 151/2009), gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 9 februari 2009), aangesteld als voorlopig bewindvoerder over de goederen van Maria Foets, geboren te Kwaadmechelen op 27 juli 1921, wonende te 2440 Geel, Roshoevendijk 1, ontslagen van de opdracht gezien de beschermde persoon overleden is te Geel op 13 augustus 2011.

Geel, 23 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Karel Thys.

(70521)

Vredegerecht van het kanton Maasmechelen

—

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Maasmechelen, verleend op 24 augustus 2011, werd vastgesteld dat de opdracht van Maurice Didden, psycholoog, kantoorhoudende te 3621 Lanaken, Daalbroekstraat 106, als voorlopig bewindvoerder over Dierk Plovyt, geboren op 29 maart 1954, in leven wonende te 3630 Maasmechelen, Zandstraat 3, bus 4, opgenomen in de instelling OPZ Rekem 3621 Lanaken, Daalbroekstraat 106, hiertoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het kanton Maasmechelen op 27 februari 1998 (rolnummer 98B28 - Rep. R. 564) van rechtswege beëindigd is op 27 juli 2011, ingevolge het overlijden van de beschermde persoon.

Maasmechelen, 24 augustus 2011.

De griffier, (get.) Vera Kees.

(70522)

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Maasmechelen, verleend op 24 augustus 2011, werd vastgesteld dat de opdracht van Anne Marie Haenraets, advocaat, kantoorhoudende te 3620 Lanaken, Koning Albertlaan 73, als voorlopig bewindvoerder over Greta Pisters, geboren te Geleen (Nederland) op 10 januari 1919, in leven wonende te 3620 Lanaken, Gasthuisstraat 20, hiertoe aangesteld bij vonnis van de vrederechter van het kanton Maasmechelen op 22 juni 2006 (rolnummer 06A178 - Rep. R. 594) van rechtswege beëindigd is op 2 maart 2011, in gevolge het overlijden van de beschermde persoon.

Maasmechelen, 24 augustus 2011.

De griffier, (get.) Vera Kees.

(70523)

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Maasmechelen, verleend op 24 augustus 2011, werd vastgesteld dat de opdracht van Maurice Didden, psycholoog, kantoorhoudende te 3621 Lanaken, Daalbroekstraat 106, als voorlopig bewindvoerder over Roger Derickx, geboren op Izegem, 28 januari 1924, in leven wonende te 3621 Lanaken, Daalbroekstraat 106, hiertoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het kanton Maasmechelen op 20 mei 1992 (rolnummer 3544 - Rep. R. 1353) van rechtswege beëindigd is op 14 juli 2011, in gevolge het overlijden van de beschermde persoon.

Maasmechelen, 24 augustus 2011.

De griffier, (get.) Vera Kees.

(70524)

Remplacement d'administrateur provisoire
Vervanging voorlopig bewindvoerder

Justice de paix du canton de Dour-Colfontaine, siège de Colfontaine

—

Par ordonnance du juge de paix suppléant, Pierre Cirriez, du canton de Dour-Colfontaine, siège de Colfontaine, rendue le 17 août 2011, a été désignée en tant qu'administrateur provisoire des biens de Mme Bronislawa Owczarczak, née le 28 mai 1922, domiciliée à 7340 Colfontaine, rue du Dragon 12, Me Christelle De Bruycker, avocate, dont le cabinet est sis à 7340 Colfontaine, rue Vincent Van Gogh 4, en remplacement de M. Thaulez, Jean-Claude, domicilié à 7340 Wasmes, rue Jean Jean 19.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Conet, Annie.

(70525)

Justice de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy, siège de Marche-en-Famenne

—

Suite à la requête déposée le 3 août 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy, siège de Marche, rendue le 19 août 2011, Leduc, Laetitia, née à Marche-en-Famenne le 16 mai 1981, domiciliée à 6900 Marche-en-Famenne, rue Chantraine 8, a été pourvue d'un nouvel administrateur provisoire (en remplacement de Me Damien Fisse, désignée par ordonnance du 2 août 2007, par le juge de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy, siège de Marche), étant Roelants, Catherine, avocate, à 6980 La Roche-en-Ardenne, route de Beausaint 29.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Goffin, Anne.

(70526)

Suite à la requête déposée le 4 août 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy, siège de Marche, rendue le 19 août 2011, Meunier, Denise Ghislaine, née à Cherain le 20 mai 1927, domiciliée à 6950 Nassogne, rue Adrien-de-Prémorel 1, a été pourvue d'un nouvel administrateur provisoire (en remplacement de Me D. Fisse, désigné par ordonnance du 2 août 2007, par le juge de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy, siège de Marche), étant Leduc, Charlotte, avocate, domiciliée à 6900 Marche-en-Famenne, rue Victor Libert 8.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Goffin, Anne.

(70527)

Vredegerecht van het eerste kanton Brugge

—

Bij beschikking, d.d. 19 augustus 2011, werd als volgt beslist : verklaart Marichael, Paul, geboren te Beernem op 7 december 1957, wonende te 8700 Tielt, Hondstraat 9, aangewezen bij vonnis, verleend door de vrederechter van het eerste kanton Brugge, op 18 april 2008 (rolnummer 08A260 - Rep.R. 1110/2008, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 9 mei 2008), tot voorlopig bewindvoerder over Marichael, Luc, geboren te Tielt op 27 oktober 1962, wonende en verblijvende in het Sint-Amandusinstituut, Reigerlostraat 10, te 8730 Beernem, met ingang van heden ontslagen van zijn opdracht.

Voegt toe als nieuwe voorlopig bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon : Mr. Weyts, Hans, advocaat, met kantoor te 8310 Sint-Kruis (Brugge), Dampoortstraat 5.

Brugge, 23 augustus 2011.

De afgevaardigd griffier, (get.) Gregory De Poorter.

(70528)

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

—

Een vonnis, uitgesproken op 12 augustus 2011, door de vakantiekamer der rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, zitting houdende in burgerlijke zaken en in hoger beroep, beëindigt de opdracht van de voorlopig bewindvoerder Mr. Marc Peeters, advocaat te 9200 Dendermonde, Kerkstraat 52, en stelt aan als nieuwe voorlopig bewindvoerder Mevr. Irène Malfliet, in volgende zin :

« Beëindigt het mandaat van Marc Peeters als voorlopig bewindvoerder voor het beheer van de goederen van Roger Laureys.

En opnieuw wijzende voegt toe als voorlopig bewindvoerder : Irène Malfliet, wonende te 9200 Dendermonde, De Dammenlaan 162.

Dendermonde, 24 augustus 2011.

De griffier, (get.) I. Coppieters.

(70529)

Vredegerecht van het kanton Merelbeke

—

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Merelbeke, verleend op 9 augustus 2011, werd beslist dat Lampaert, Edgard, geboren te Balegem op 29 juli 1926, wonende te 9860 Oosterzele, Boekhoutstraat 13, een nieuwe voorlopige bewindvoerder toegevoegd krijgt, dit in vervanging van de vorige voorlopige bewindvoerder.

Voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder : Herssens, Marc, advocaat, wonende te 9000 Gent, Recollettenlei 3.

Voor eensluidend afschrift : de hoofdgriffier, (get.) De Veirman, Christiaan.

(70530)

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Merelbeke, verleend op 9 augustus 2011, werd beslist dat Verstraeten, Johanna, geboren te Sint-Lievens-Houtem op 30 juli 1933, wonende te 9860 Oosterzele, Boekhoutstraat 13, een nieuwe voorlopige bewindvoerder toegevoegd krijgt, dit in vervanging van de vorige voorlopige bewindvoerder.

Voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder : Herssens, Marc, advocaat, wonende te 9000 Gent, Recollettenlei 3.

Voor eensluidend afschrift : de hoofdgriffier, (get.) De Veirman, Christiaan.

(70531)

Vredegerecht van het kanton Sint-Jans-Molenbeek

—

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Sint-Jans-Molenbeek, verleend op 27 juli 2011, werd een einde gesteld aan het mandaat als voorlopig bewindvoerder van Karsikaya, Ahmet, over de goederen van Halit Karsikaya, geboren te Yukaripireli op 1 maart 1934, wonende te 1080 Sint-Jans-Molenbeek, de Ribaucourtstraat 40, en aan wie een nieuwe bewindvoerder werd aangesteld in de persoon van Mr. Dierickx, Petra, wonende te 1090 Jette, A. Vandenschrieckstraat 92.

Sint-Jans-Molenbeek, 23 augustus 2011.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Martine Rimaux.

(70532)

Publication prescrite par l'article 793 du Code civil

Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793 van het Burgerlijk Wetboek

—

Acceptation sous bénéfice d'inventaire
Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving

—

L'an deux mille onze, le huit juin.

Au greffe du tribunal de première instance de Huy.

A comparu :

M. Olivier Lemmens, né à Waremme le 12 décembre 1979, domicilié à Sprimont, rue Ménage 3, neveu du défunt, agissant à titre personnel,

lequel comparant a déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de M. Jean-Claude Narcisse Ghislain Deneumostier, né à Liège le 25 février 1946, célibataire, domicilié à Modave, Vallée du Hoyoux 29, et décédé à Huy le 24 janvier 2011.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Thierry de Rochelée, notaire de résidence à 5240 Wanze, rue de Bas-Oha 252/*A* où les légataires et créanciers sont invités à faire valoir leurs droits, par avis recommandé, dans les trois mois de la présente insertion.

(Signé) Thierry de Rochelée, notaire.

(33247)

L'an deux mille onze, le seize août.

Au greffe du tribunal de première instance de Huy.

A comparu :

Mme Marie-Claire Lecocq, née à Huy le 13 mai 1940, domiciliée à 4500 Tihange, rue de la Campagne 15, épouse du défunt, agissant en sa qualité de mandataire spéciale, en vertu de quatre procurations faites sous seing privé au nom de :

Alexis John Michel Monseur, né à Paris (France) le 28 octobre 1987, domicilié à 75007 Paris (France), rue Oudinot 14, agissant à titre personnel, petit-fils du défunt;

Frédéric Kevin Louis Nicolas Monseur, né à Paris (France) le 2 septembre 1989, domicilié à 92400 Courbevoie (France), avenue de Bitche 1, appartement 411, agissant à titre personnel, petit-fils du défunt;

Antoine Boris Larry Erwan Monseur, né à Paris (France) le 20 septembre 1991, domicilié à 92400 Courbevoie (France), avenue de Bitche 1, appartement 411, agissant à titre personnel, petit-fils du défunt;

Olivier Vignaud, veuf de Christine Rorive, fille du défunt, agissant en qualité d'administrateur provisoire des biens de son enfant mineur, à savoir Lucas Camille Vignaud, né à Neuilly-sur-Seine le 28 août 1996, domicilié avec son père à Morecellement Swan à Pereybère (Ile Maurice), avenue des Crecerelles 24, petit-fils du défunt, lequel est autorisé aux fins des présentes par ordonnance du 13 mai 2011 du juge de paix de l'Ile Maurice,

laquelle comparante a déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de M. Henri Jean Louis Fernand Rorive, né à Jehay-Bodegnée le 23 juin 1935, domicilié à Huy, rue du Marais 38, et décédé à Huy le 30 octobre 2010.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Martine Maniquet, notaire de résidence à 4520 Wanze, rue de Bas-Oha 252/*A*, où les légataires et les créanciers sont invités à faire valoir leurs droits, par avis recommandé, dans les trois mois de la présente insertion.

(Signé) Martine Maniquet, notaire.

(33248)

L'an deux mille onze, le dix-neuf août.

Au greffe du tribunal de première instance de Huy.

A comparu :

Mme Rose Marie Tonglet, née à Evelette le 24 juillet 1963, domiciliée rue du Marais 146/rch2, à 4500 Tihange, sans lien de parenté avec le défunt, agissant à titre personnel,

laquelle comparante a déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de M. Jean-François Joseph Marie Gustave Arthur Herman, né à Charleroi le 7 juillet 1956, célibataire, domicilié à Huy, avenue Albert I^{er} 48/22, et décédé à Huy le 8 juillet 2010.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Thierry de Rochelée, notaire de résidence à 4520 Wanze, rue de Bas-Oha 252/*A*, où les légataires et créanciers sont invités à faire valoir leurs droits, par avis recommandé, dans les trois mois de la présente insertion.

(Signé) Thierry de Rochelée, notaire.

(33249)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Mechelen, op 4 maart 2011, heeft de heer Van Laer, Kurt, geboren te Duffel op 4 juli 1967, wonende te Lier, Steenbokstraat 13, handelend in zijn hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over zijn inwonende minderjarige kinderen : Van Laer, Girbe, geboren te Antwerpen op 27 oktober 1998, en Van Laer, Ferre, geboren te Antwerpen op 27 oktober 1998, hiertoe gemachtigd bij beschikking van de vrederechter van het kanton Lier, d.d. 13 oktober 2009 (09B804), verklaard de nalatenschap van wijlen Vloebergs, Adelheidis Maria Jan Ivonne, geboren te Lier op 14 juni 1967, in leven laatst wonende te Lier, Steenbokstraat 13 en overleden te Lier op 18 februari 2009, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Er wordt woonstkeuze gedaan ten kantore van notaris I. Janssens, te 2550 Kontich, Antwerpsesteenweg 83.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden, te rekenen van deze bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht gericht aan de door de erfgenamen gekozen woonplaats.

(Get.) Ilse Janssens, notaris.

(33250)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde, op 11 augustus 2011, heeft Mevr. Delbeke, Leen, geboren te Waregem op 17 april 1981, wonende te Oostrozebeke, Merelstraat 4, die handelt in naam van, ingevolge volmacht, 1. Mevr. Pappens, Greta, geboren te Oudenaarde op 9 november 1969, wonende te Wortegem-Petegem, Biesvijverstraat 21, handelend in haar hoedanigheid van ouder en van wettige vertegenwoordiger over de persoon en de goederen van haar minderjarig kind, zijnde : *a)* jongeheer Leutenez, Pieter-Jan, geboren te Ronse op 31 december 1996, wonende te Wortegem-Petegem, Biesvijverstraat 21; minderjarige zoon van de overledene; 2. Mevr. De Waele, Eveline, geboren te Oudenaarde op 26 maart 1974, wonende te Oudenaarde, Sint-Elooistraat 19, handelend in haar hoedanigheid van ouder en van wettige vertegenwoordiger over de persoon en de goederen van haar minderjarig kind, zijnde : *a)* jongeheer Leutenez, Robbe, geboren te Gent op 29 augustus 2005, wonende te Oudenaarde, Sint-Elooistraat 19; minderjarige zoon van de overledene;

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving te aanvaarden de nalatenschap van de heer Leutenez, Jan Lieve Dion, geboren te Oudenaarde op 9 juli 1969, laatst wonende te Oudenaarde, Sint-Elooistraat 19, en overleden te Aalst op 22 maart 2011.

Ten einde dezer wordt keuze van woonst gedaan ten kantore van notaris Stein Binnemans, te Oudenaarde, Tacambaroplein 4.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* van onderhavige bekendmaking, bij aangetekend schrijven te richten aan de voormelde gekozen woonplaats.

Voor de verzoeker : (get.) Stein Binnemans, notaris.

(33251)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren, op 30 juni 2011, heeft Mevr. Boumans, Ilse, wonende te 3770 Riemst, Bongaertshof 2, handelend als volmachtdrager namens Mevr. Janssen, Dominica Ann Hilde Catharina, geboren te Maaseik op 23 februari 1966, weduwe van de heer Maesen, Marcel, wonende te 3621 Lanaken, Hilarion Thanslaan 21, handelend in haar hoedanigheid van ouder en drager van het ouderlijk gezag van haar dochter : Mej. Maesen, Astrid Goele Toon, geboren te Tongeren op 17 augustus 1996, ongehuwd, wonende te 3620 Lanaken, Hilarion Thanslaan 21, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van Mevr. Fraussen, Anna Elisa, geboren te Rekem op 18 april 1921, weduwe van de heer Maesen, Joannes Michel, laatst wonende te 3631 Maasmechelen, Pastoor Goossenslaan 88, overleden te 3600 Genk op 1 december 2010.

Machtiging tot aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving werd verleend aan Mevr. Janssen, Dominica, bij beschikking van de vrederechter te Maasmechelen, op 29 juni 2011.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Joel Vangronsveld, geassocieerd notaris te Eigenbilzen, Dorpsstraat 71.

Eigenbilzen, 22 augustus 2011.

Voor Mevr. Janssen, Dominica : (get.) Joel Vangronsveld, notaris.

(33252)

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, op 25 augustus 2011, heeft Vanderhenst, Mady, geboren op 21 maart 1967, wonende te 9100 Sint-Niklaas, Koningin Fabiolapark 207, handelend in haar hoedanigheid van ouder, wettige beheerder over de persoon en de goederen van haar minderjarig kind : Eeckhout, Jens, geboren te Lokeren op 1 maart 1994, wonende te 9100 Sint-Niklaas, Koningin Fabiolapark 207, verklaard, onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Eeckhout, Joris Gilbert Agnès, geboren te Hamme op 15 februari 1964, in leven laatst wonende te 9240 Zele, en overleden te Lokeren op 29 mei 2011.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* , hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van notaris Heiremans, Caroline, Aloïs De Beulelaan 34, 9240 Zele.

Dendermonde, 25 augustus 2011.

De griffier, (get.) A. Bogman.

(33254)

Rechtbank van eerste aanleg te Hasselt

—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, op 25 augustus 2011, blijkt dat :

M. C. Lemache, advocaat te 3800 Sint-Truiden, Tongersesteenweg 60, handelend als gevolmachtigde van :

Haven, Bernard, geboren te Sint-Truiden op 5 april 1957;

Haven, Bob, geboren te Sint-Truiden op 12 augustus 1986;

Haven, Piet, geboren te Sint-Truiden op 20 april 1989;

Haven, Mieke, geboren te Sint-Truiden op 19 december 1990,

allen samenwonende te 3800 Sint-Truiden, Tongersesteenweg 34,

in het Nederlands verklaard heeft de nalatenschap van wijlen Haven, Roger Fernand Clementine Henry, geboren te Tongeren op 2 juni 1930, in leven laatst wonende te 3800 Sint-Truiden, Stapelstraat 59, en overleden te Anderlecht op 13 april 2011, te aanvaarden, onder voorrecht van boedelbeschrijving, en teneinde dezer woonst te kiezen ter studie van notaris Philip Vanhoof, met standplaats te 3800 Sint-Truiden, Stapelstraat 6.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* , hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van voornoemde notaris.

Hasselt, 25 augustus 2011.

De griffier, (get.) D. Poelmans.

(33255)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, op 25 augustus 2011, blijkt dat Geuens, Maria Godelieve, geboren te Lommel op 2 augustus 1944, en wonende te 3940 Hechtel-Eksel, Twaalf Septemberstraat 19, handelend in haar hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij bevelschrift van het vredegerecht van het kanton Neerpelt-Lommel, zetel Neerpelt, d.d. 20 juni 1995 (rolnr. 95B51 - Rep.nr. 1366/1995), over Geukens, Greet, geboren te Lommel op 5 september 1971, en wonende te 3940 Hechtel-Eksel, 12 Septemberstraat 19, teneinde dezer handeling bijzonder gemachtigd ingevolge beschikking van de vrederechter van het vredegerecht van het kanton Neerpelt-Lommel, zetel Neerpelt, d.d. 3 augustus 2011 (rolnr. 11B264 - 2235/2011), die in het Nederlands verklaard heeft de nalatenschap van wijlen Keyken, Mathilda Elsa, geboren te Balen op 5 juli 1925, in leven laatst wonende te 3920 Lommel, Vriesput 54, en overleden te Mol op 7 april 2011, te aanvaarden, onder voorrecht van boedelbeschrijving, en teneinde dezer woonst te kiezen ter studie van notaris Wouters, Louis, met standplaats te 2490 Balen, Vredelaan 5.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* , hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van voornoemde notaris.

Hasselt, 25 augustus 2011.

De griffier, (get.) D. Poelmans.

(33256)

Rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk

—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, op 24 augustus 2011, heeft verklaard :

Vereecke, Isabelle Marina Maria, notarieel medewerkster, geboren te Kortrijk op 20 mei 1965, wonende te 8520 Kuurne, Brugsesteenweg 349, handelend als gevolmachtigde van :

Matton, Nathalie Noël Gemma, geboren te Kortrijk op 14 oktober 1976, weduwe van de heer Michiels, Jürgen Eddy, wonende te 8570 Anzegem, Lendedreef 82, handelend in haar hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over haar minderjarige kinderen :

Michels, Amber, geboren te Kortrijk op 25 december 1999;

Michels, Lucca Kenny, geboren te Kortrijk op 6 september 2004,

beiden bij haar inwonend.

De comparante heeft ons verklaard, handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Michels, Jürgen Eddy, geboren te Zwevegem op 28 maart 1976, in leven laatst wonende te 8570 Anzegem, Lendedreef 82, en overleden te Stavelot op 20 maart 2011.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een onderhandse volmacht overhandigd waarvan de daarop voorkomende handtekening gewettigd werd door Mr. Baudouin Moerman, notaris, met standplaats te Kortrijk.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een afschrift vertoond van de beschikking, van 24 mei 2011, van de vrederechter van het tweede kanton Kortrijk, waarbij Matton, Nathalie, gemachtigd werd om in naam van de voornoemde minderjarigen de nalatenschap van wijlen Michels, Jürgen Eddy, te aanvaarden, onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Zij heeft ons tevens verklaard om in deze procedure en bij toepassing van artikel 793 van het Burgerlijk Wetboek, woonplaats te kiezen ter studie van Mr. Baudouin Moerman, notaris, met standplaats te Kortrijk, alwaar de schuldeisers en legatarissen zich bekend dienen te maken.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* , hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Baudouin Moerman.

Kortrijk, 24 augustus 2011.

De griffier, (get.) Maria De Ketelaere.

(33257)

Rechtbank van eerste aanleg te Leuven

—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, op 25 augustus 2011, hebben Godelieve Mathilde P. Caris, geboren te Ukkel op 7 januari 1965, wonende te 9310 Herdersem, Grote Baan 17, en Hilde Hortense A. Caris, geboren te Isiro op 3 juni 1959, wonende te 1600 Sint-Pieters-Leeuw, Leeuwerikstraat 17, beiden handelend in eigen naam, verklaard, onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Caris, Louis Georges, geboren te Neerpelt op 25 februari 1930, in leven laatst wonende te 3001 Heverlee, Naamsesteenweg 382, bus 43, en overleden te Leuven op 30 juli 2011.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad* , hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Lode Leemans, notaris, met standplaats te 1600 Sint-Pieters-Leeuw, Gaspeldoornlaan 27.

Leuven, 25 augustus 2011.

De griffier, (get.) A. Walgraef.

(33258)

Tribunal de première instance de Charleroi

—

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège, en date du 23 août 2011.

Aujourd'hui, le 23 août 2011, comparaît au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut, et par-devant nous, Tamara Kania, greffier, Mme Pascale Delmail, née à La Hestre le 6 septembre 1964, domiciliée à 6150 Anderlues, rue du Vieux Cimetière 42, agissant en sa qualité de titulaire de l'autorité parentale à l'égard de l'enfant mineur d'âge Anthony Scarpellini, né à Mons le 20 août 1996, domicilié à 6150 Anderlues, rue du Vieux Cimetière 42, à ce dûment autorisée, en vertu de l'ordonnance du juge de paix du canton de Fontaine-l'Evêque, rendue en date du 19 juillet 2011,

laquelle comparante déclare, en langue française, accepter, mais sous bénéfice d'inventaire seulement, la succession de Liliane Giorgi, née à Péronnes-lez-Binche le 26 décembre 1933, de son vivant domiciliée à Péronnes-lez-Binche, rue Albert Elisabeth 40, et décédée à Péronnes-lez-Binche le 20 mai 2011.

Dont acte dressé à la demande formelle de la comparante, qu'après lecture faite, nous avons signé avec elle.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans le délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Serge Babusiaux, notaire de résidence à 7130 Binche, avenue Charles Deliège 120.

Charleroi, le 23 août 2011.

Pour le greffier chef de service, le greffier, (signé) Tamara Kania.

(33259)

Tribunal de première instance de Liège

—

L'an deux mille onze, le premier juillet.

Au greffe du tribunal de première instance de Liège.

A comparu :

Me Roland Viseur, avocat à 4031 Angleur, rue Ovide Decroly 83, agissant en qualité d'administrateur provisoire de Jean-Pierre Shopges, né à Ougrée le 21 mai 1946, domicilié à 4100 Seraing, rue de la Basse Marihaye 407/2, désigné à cette fonction par ordonnance du juge de paix du canton de Seraing, rendue le 7 septembre 2004 et autorisé à cet effet par ordonnance du juge de paix du canton de Seraing, rendue en date du 21 janvier 2011, ordonnance produite en photocopie et qui restera annexée au présent acte,

lequel comparant a déclaré, ès qualités, accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Nicole Dethier, née à Jupille le 23 septembre 1940, de son vivant domiciliée à Seraing, rue Boverie 484, et décédée à Seraing le 16 juillet 2010.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Philippe Dusart, notaire rue Louvrex 71-73, à 4000 Liège.

Dont acte signé, lecture faite par le comparant et le greffier, lequel certifie avoir attiré l'attention du déclarant sur les dispositions du troisième paragraphe de l'article 793 du Code civil.

(Signatures illisibles).

Pour extrait conforme : le greffier, (signature illisible).

(33260)

Tribunal de première instance de Mons

—

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège le vingt-trois août deux mille onze.

M. Maurice Louis K. Hannotier, né à Ath le 21 juillet 1985, domicilié à 7830 Silly, rue Mauvinage 12, agissant en son nom personnel;

M. Claude René E. Hannotier, né à Ixelles le 29 août 1952, domicilié à 1332 Genval, avenue du Sartage 8, porteur d'une procuration spéciale sous seing privé à lui donnée à Ixelles le 20 août 2011 par M. Josse Emile J. Hannotier, né à Silly le 1er février 1919, domicilié à 1050 Ixelles, avenue des Grenadiers 43, agissant en son nom personnel, procuration non légalisée, que nous annexons ce jour au présent acte, les comparants, ès dites qualités, agissent comme dit ci-dessus, nous ont déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de René Jean François Hannotier, né à Silly le 12 avril 1930, en son vivant domicilié à Silly, rue Ville Basse 3, bte 1, et décédé à Ath le 22 mai 2011.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Philippe Binot, notaire de résidence à 7830 Silly, rue du Notariat 8.

Le greffier délégué, (signé) Véronique Segers.

(33261)

Tribunal de première instance de Neufchâteau

—

L'an deux mille onze, le dix-neuf août.

Au greffe du tribunal de première instance de Neufchâteau.

Devant nous, A. Brasseur, greffier délégué par arrêté ministériel du 7 juin 2011.

A comparu :

Mme Bénédicte Yvonne Vangeyte, née à Arlon le 1er juillet 1972, domiciliée à 6860 Leglise, Chevaudos 14, dûment autorisée par une ordonnance du juge de paix du canton de Bastogne-Neufchâteau, siège de Neufchâteau du 17 août 2011, à agir en sa qualité de mère et administratrice légale des biens et de la personne de ses enfants mineurs :

Léna Magalie Lucie Ghislaine Bovy, née à Libramont-Chevigny le 7 février 2005;

Téo Bruno Karl Ghislain Bovy, né à Libramont-Chevigny le 16 mars 2006;

Noé Ghislain Bovy, né à Libramont-Chevigny le 14 février 2008, tous trois domiciliés à 6860 Léglise, Chevaudos 14,

laquelle comparante a déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, au nom de ses enfants mineurs, la succession de Patrick Raymond Martin Ghislain Bovy, né à Assenois le 12 octobre 1966, de son vivant domicilié à Léglise, Chevaudos 14, et décédé à Libramont-Chevigny le 15 avril 2011.

Dont acte signé, lecture faite par la comparante et le greffier délégué.

(Signatures illisibles).

(33262)

Réorganisation judiciaire – Gerechtelijke reorganisatie

—

Tribunal de commerce de Mons

—

Par jugement du 23 août 2011, le tribunal de commerce de Mons a déclarée ouverte la procédure de réorganisation judiciaire introduite par la société la SA Montage et Tuyauterie Legros, en abrégé M.T.L., dont le siège social est sis à 7330 Saint-Ghislain, Z.A. de la Rivierette 5/7, y exerçant l'activité de fabrication de structures métalliques et de parties de structures et fabrication de générateurs de vapeur, à l'exception des chaudières pour le chauffage central, B.C.E. n° 0440.037.827.

Le tribunal a confirmé la désignation en qualité de juge-délégué de M. Marcel Fontaine, juge consulaire, dont la résidence administrative est sise au tribunal de commerce, rue des Droits de l'Homme 1, à 7000 Mons.

Fixe au jeudi 16 février 2012, à 13 h 30 m, en la salle F, du tribunal, rue des Droits de l'Homme, à 7000 Mons, l'audience au cours de laquelle les créanciers sursitaires seront amenés à voter sur le plan de réorganisation.

Fixe au lundi 20 février 2012, à 12 heures, en la salle H, du tribunal, rue des Droits de l'Homme, à 7000 Mons, l'audience au cours de laquelle il sera statué sur le plan de réorganisation.

Le sursis accordé se terminera le 23 février 2012.

Le greffier, (signé) V. De Caro.

(33263)

Rechtbank van koophandel te Leuven

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 9 augustus 2011, uitgesproken in raadkamer, voor wat betreft de heer Boven, Bert, wonende te 3381 Kapellen, Dorpsstraat 31, K.B.O. nr. 0639.538.024, de procedure tot gerechteliijke reorganisatie geopend voor een periode van drie maanden, om te eindigen op 9 november 20110.

(Get.) W. Coosemans, griffier.

(33264)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 23 augustus 2011, uitgesproken in raadkamer, werd aan de NV Transport Ginis, met zetel te 3110 Rotselaar, Wingepark 2, K.B.O. nr. 0415.613.425, een verlenging van de periode van opschorting toegekend van zes maanden om te eindigen op 24 februari 2012 en dit met het oog op het bekomen van een collectief akkoord.

De stemming over het reorganisatieplan zal doorgaan op donderdag 16 februari 2012, te 15 uur, in het gerechtsgebouw, Smoldersplein 5, tweede verdieping, lokaal 95.

(Get.) W. Coosemans, griffier.

(33265)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Mechelen, d.d. 24 augustus 2011, werd geopend verklaard de procedure van gerechtelijke organisatie, met het oog op het verkrijgen van een collectief akkoord, van de NV Trentco, met vennootschapszetel te 2580 Putte, Mechelbaan 507, bus 6, ondernemingsnummer 0464.871.807.

De opschorting werd haar toegekend voor een periode eindigend op 28 november 2011.

Gedelegeerd rechter : de heer J. Van Asbroeck, rechter in handelszaken.

In dit vonnis werd gezegd dat de NV Trento, voornoemd, haar reorganisatieplan ter griffie van deze rechtbank dient neer te leggen, uiterlijk op 28 oktober 2011, en dat op de terechtzitting van de tweede kamer van maandag 21 november 2011, te 11 uur, in de zittingszaal van deze rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw, Voochtstraat 7, te 2800 Mechelen, zal worden overgegaan tot de stemming over het reorganisatieplan, waarna de rechtbank uitspraak zal doen over de homologatie ervan.

Mechelen, 24 augustus 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) R. Cabuy.

(33266)

Faillite – Faillissement

—

Tribunal de commerce de Charleroi

—

Par jugement du 23 août 2011, la chambre des vacations du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur aveu, la faillite de la SPRL Valerie-Anne, dont le siège est sis à 6210 Frasnes-lez-Gosselies, chaussée de Bruxelles 639, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0478.466.059 (activité commerciale : concessionnaire Tupperware).

Curateur : Me Eric Denis, avocat à 6031 Monceau-sur-Sambre, rue Dorlodot 21.

Juge-commissaire : Alberto Munoz y Moles.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 23 août 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 22 septembre 2011.

Le curateur déposera au greffe du tribunal de commerce, le 21 octobre 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72*ter* de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu.

(33267)

Par jugement du 23 août 2011, la chambre des vacations du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur citation, la faillite de la SPRL LV Menuiserie, dont le siège social est sis à 7140 Morlanwelz, rue de la Résistance 7, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0808.501.136.

Curateur : Me Pierre-Emmanuel Cornil, avocat à 6530 Thuin, rue d'Anderlues 27/29.

Juge-commissaire : Alberto Munoz y Moles.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 23 août 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 22 septembre 2011.

Le curateur déposera au greffe du tribunal de commerce, le 21 octobre 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72*ter* de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu.

(33268)

Par jugement du 23 août 2011, la chambre des vacations du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur citation, la faillite de la SPRL Ammar Trading, dont le siège social est sis à 6000 Charleroi, rue Turenne 10, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0881.100.686.

Curateur : Me Muriel Lambot, avocat à 6000 Charleroi, boulevard Mayence 7.

Juge-commissaire : Bernard Schrevens.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 23 août 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 22 septembre 2011.

Le curateur déposera au greffe du tribunal de commerce, le 21 octobre 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72*ter* de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu.

(33269)

Tribunal de commerce de Huy

—

Par jugement du tribunal de commerce de Huy du 24 août 2011, a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la SCRL Wallonie Incubation Eclosion, ayant son siège social à 4550 Nandrin, rue de Berleur 2, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0865.501.504, n'ayant plus d'activité.

Juge-commissaire : Martine Denuit, juge consulaire.

Curateur : Pierre Machiels, avocat à 4500 Huy, rue des Croisiers 15.

Les déclarations de créances doivent être déposées au greffe du tribunal de commerce de Huy dans les trente jours à compter dudit jugement.

Dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances, le mercredi 26 octobre 2011, à 8 h 45 m, au greffe de ce tribunal.

Le greffier, (signature illisible).

(33270)

Par jugement du tribunal de commerce de Huy du 24 août 2011, a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la SA Coqard, ayant son siège social à 4550 Nandrin, rue de Berleur 2, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0477.791.217.

Juge-commissaire : Martine Denuit, juge consulaire.

Curateur : Jean-Marc Husson, avocat à 4500 Huy, rue Godelet 1/11.

Les déclarations de créances doivent être déposées au greffe du tribunal de commerce de Huy dans les trente jours à compter dudit jugement.

Dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances, le mercredi 26 octobre 2011, à 8 h 45 m, au greffe de ce tribunal.

Le greffier, (signature illisible).

(33271)

Par jugement du tribunal de commerce de Huy du 24 août 2011, a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de Mme Carine Bonhomme, Belge, née le 28 avril 1968 à Malmedy, domiciliée à 4520 Wanze, rue Lucien Delloye 2, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0894.910.221, pour les activités de commerce de détail de meubles, de vêtements et d'accessoires en magasin spécialisé, etc., exerçant le commerce sous la dénomination « Colchique », à 4520 Wanze, rue Lucien Delloye 2*A*.

Juge-commissaire : André George, juge consulaire.

Curateur : Nahema Mokeddem, avocat à 4520 Wanze, place Faniel 18.

Les déclarations de créances doivent être déposées au greffe du tribunal de commerce de Huy dans les trente jours à compter dudit jugement.

Dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances, le mercredi 26 octobre 2011, à 8 h 45 m, au greffe de ce tribunal.

Le greffier, (signature illisible).

(33272)

Par jugement du tribunal de commerce de Huy du 24 août 2011, a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la SPRLU Pneus Michel, dont le siège social et d'exploitation est établi à 4540 Amay, chaussée Roosevelt 94, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0475.864.776, pour l'activité de commerce de détail de carburants automobiles en magasin spécialisé, l'entretien et réparation générale d'automobiles, le commerce de détail d'équipements de véhicules automobiles.

Juge-commissaire : André George, juge consulaire.

Curateur : Philippe Thirion, avocat à 4540 Amay, rue Quoesimodes 15.

Les déclarations de créances doivent être déposées au greffe du tribunal de commerce de Huy dans les trente jours à compter dudit jugement.

Dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances, le mercredi 26 octobre 2011, à 8 h 45 m, au greffe de ce tribunal.

Le greffier, (signature illisible).

(33273)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge

—

Bij vonnis van de vakantiekamer van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 24 augustus 2011, werd op bekentenis, het faillissement uitgesproken van Groep Hiram BVBA, met maatschappelijke zetel te 8301 Knokke-Heist, Nicolas Mengélaan 3, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het nummer 0879.153.362, en met als handelsactiviteit marketing - consulting.

Datum van staking van betalingen : 24 augustus 2011.

Curator : Mr. Sabrina Claessens, advocate te 8370 Blankenberge, Tulpenstraat 9.

De aangiften van schuldvordering dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 8000 Brugge, Kazernevest 3, vóór 24 september 2011.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72*ter* Fail.W.

Het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal dienen neergelegd te worden op de griffie van de rechtbank uiterlijk op 4 oktober 2011.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) F. Hulpia.

(Pro deo) (33274)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 24 augustus 2011, werd M&M haarden BVBA, verkoop & installatie van open haarden, Oudenaardsesteenweg 701, 9420 Erpe-Mere, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0821.313.747.

Rechter-commissaris : Marc Tackaert.

Curator : Mr. Petra Seymoens, Pollare Dorp 28, 9400 Ninove.

Datum staking van betaling : 10 augustus 2011, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op vrijdag 30 september 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72*bis* F.W. en art. 10 Wet van 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) M. Van Geert.

(33275)

Rechtbank van koophandel te Ieper

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Ieper, d.d. 22 augustus 2011, op dagvaarding, enige kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid Crown International Belgium, met vennootschapszetel te 8840 Staden (Oostnieuwkerke), Roeselarestraat 106, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen met als ondernemingsnummer 0824.263.636.

Rechter-commissaris : de heer G. Pyck, rechter in handelszaken bij de rechtbank van koophandel te Ieper.

Curator : Mr. N. Ruckebusch, advocaat, te 8970 Poperinge, Westouterstraat 74.

Datum staking der betalingen : maandag 22 augustus 2011.

Indienen der schuldvorderingen : ter griffie van de rechtbank van koophandel te Ieper, Grote Markt 10, 8900 Ieper, vóór maandag 19 september 2011.

Neerlegging ter griffie van de rechtbank van koophandel van het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen : woensdag 12 oktober 2011, om 11 uur.

Er werd voor recht gezegd dat de personen, die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde vennootschap, hiervan een verklaring ter griffie kunnen afleggen.

De kosteloze rechtspleging werd bevolen.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Caroline Melsens.

(33276)

Rechtbank van koophandel te Oudenaarde

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, vakantiekamer, d.d. 23 augustus 2011, werd op bekentenis, het faillissement uitgesproken van de heer Jimmy De Laeter, geboren te Geraardsbergen op 20 april 1970, wonende te 9620 Zottegem, Elenestraat 243, met ondernemingsnummer 0713.363.446, met als activiteit het uitvoeren van metsel- en voegwerken.

De datum staking van betaling is vastgesteld op 1 augustus 2011.

Rechter-commissaris : rechter in handelszaken, de heer Vincent Yserbyt.

Curator : Mr. Katie Coppens, advocate, te 9700 Oudenaarde, Einestraat 34.

Indienen van de schuldvordering met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 23 september 2011.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal door de curator neergelegd worden op dinsdag 25 oktober 2011 ter griffie van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde; de daaropvolgende processen-verbaal van verificatie zullen neergelegd worden op 25 februari 2012, 25 juni 2012, 25 oktober 2012 en 25 februari 2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidsstelling vermeldt dit in zijn aangifte van de schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding moeten de natuurlijke personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72*ter* en art. 72*bis* F.W.).

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) Ann Buttiens.

(33277)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, vakantiekamer, d.d. 23 augustus 2011, werd op bekentenis, het faillissement uitgesproken van BVBA De Mol's Hoop, met zetel, te 9660 Brakel, Stationsstraat 62, met ondernemingsnummer 0809.175.582, voor de uitbating van een kinderdagverblijf.

De datum staking van betaling is vastgesteld op 8 augustus 2011.

Rechter-commissaris : rechter in handelszaken, de heer Lieven Van De Weghe.

Curator : Mr. Katie Coppens, advocate, te 9700 Oudenaarde, Einestraat 34.

Indienen van de schuldvordering met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 23 september 2011.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal door de curator neergelegd worden op dinsdag 25 oktober 2011 ter griffie van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde; de daaropvolgende processen-verbaal van verificatie zullen neergelegd worden op 25 februari 2012, 25 juni 2012, 25 oktober 2012 en 25 februari 2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidsstelling vermeldt dit in zijn aangifte van de schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding moeten de natuurlijke personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde vennootschap ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72*ter* en art. 72*bis* F.W.).

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) Ann Buttiens.

(33278)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, vakantiekamer, d.d. 23 augustus 2011, werd op bekentenis, het faillissement uitgesproken van NV Sak, met zetel, te 9620 Zottegem, Gentse Steenweg 54, met ondernemingsnummer 0436.132.784, met als activiteit het inbouwen van artikelen in kunststof.

De datum staking van betaling is vastgesteld op 11 augustus 2011.

Rechter-commissaris : rechter in handelszaken, de heer Vincent Yserbyt.

Curator : Mr. Katie Coppens, advocate, te 9700 Oudenaarde, Einestraat 34.

Indienen van de schuldvordering met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te 9700 Oudenaarde, Bekstraat 14, vóór 23 september 2011.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal door de curator neergelegd worden op dinsdag 25 oktober 2011 ter griffie van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde; de daaropvolgende processen-verbaal van verificatie zullen neergelegd worden op 25 februari 2012, 25 juni 2012, 25 oktober 2012 en 25 februari 2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidsstelling vermeldt dit in zijn aangifte van de schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding moeten de natuurlijke personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde vennootschap ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72*ter* en art. 72*bis* F.W.).

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) Ann Buttiens.

(33279)

Rechtbank van koophandel te Tongeren

—

De rechtbank van koophandel te Tongeren, heeft bij vonnis van 22 augustus 2011, op aangifte, het faillissement uitgesproken van Purol Oil Works BVBA, te 3630 Maasmechelen, Oude Baan 100, ondernemingsnummer 0401.340.171, voornaamste handelswerkzaamheid : uitbating van een kleinhandel in brandstoffen en smeermiddelen.

Als curators werden aangesteld : Mrs.

Huygen, Mark, Schoonbeekstraat 12, 3740 Bilzen;

Velkeneers, Kathleen, Schoonbeekstraat 12, 3740 Bilzen.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 15 juli 2011.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 21 september 2011 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 6 oktober 2011, te 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (ondermeer de borgen van de gefailleerde) dienen hiervan ter griffie een verklaring neer te leggen overeenkomstig art. 72*ter* Faill. W.

Ref. rechtbank : 6137.

De griffier, (get.) W. Meurmans.

(33280)

De rechtbank van koophandel te Tongeren, heeft bij vonnis van 22 augustus 2011, op aangifte, het faillissement uitgesproken van Neven Invest BVBA, te 3840 Borgloon, Groenendaalstraat 7, ondernemingsnummer 0876.545.448, voornaamste handelswerkzaamheid : onderneming voor het plaatsen van keukens in onderaanneming.

Als curators werden aangesteld : Mrs.

Miguet, Roger, Putstraat 36, 3700 Tongeren;

Cuypers, Lode, Putstraat 36, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 12 augustus 2011.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 21 september 2011 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 6 oktober 2011, te 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (ondermeer de borgen van de gefailleerde) dienen hiervan ter griffie een verklaring neer te leggen overeenkomstig art. 72*ter* Faill. W.

Ref. rechtbank : 6136.

De griffier, (get.) W. Meurmans.

(33281)

De rechtbank van koophandel te Tongeren, heeft bij vonnis van 22 augustus 2011, op aangifte, het faillissement uitgesproken van Medi@design NV, te 3570 Alken, Motstraat 85, ondernemingsnummer 0450.997.738, voornaamste handelswerkzaamheid : reclame- en publiciteitsbureau.

Als curators werden aangesteld : Mrs.

Huygen, Mark, Schoonbeekstraat 12, 3740 Bilzen;

Velkeneers, Kathleen, Schoonbeekstraat 12, 3740 Bilzen.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 18 augustus 2011.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 21 september 2011 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 6 oktober 2011, te 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (ondermeer de borgen van de gefailleerde) dienen hiervan ter griffie een verklaring neer te leggen overeenkomstig art. 72*ter* Faill. W.

Ref. rechtbank : 6138.

De griffier, (get.) W. Meurmans.

(33282)

Régime matrimonial – Huwelijksvermogensstelsel

—

Aux termes d'un acte reçu le 12 juillet 2011 par Me Pierre Govers, notaire associé de la société « Deliège, Dormal & Govers, notaires associés » à Chênée (Liège), M. Lemal, Francis Marie Henri, né à Chênée le 11 juin 1955, et son épouse, Mme Simonis, Anne Marie Pauline Renée Joséphine, née à Liège le 21 janvier 1956, domiciliés à 4624 Fléron (Romsée), rue du Plateau 3, ont constitué à côté de leur régime matrimonial principal de séparation de biens, une société à caractère accessoire et limité se composant des biens et charges que les époux y feront entrer par voie de modification de régime matrimonial et d'autre part Mme Anne Marie Simonis a fait apport à ladite société d'un bien immobilier lui appartenant en nom personnel ainsi que le charge d'un crédit hypothécaire et les frais d'entretien, de réparation, d'amélioration et de rénovation se rapportant audit immeuble.

(Signé) P. Govers, notaire associé.

(33283)

Par acte reçu le 26 juillet 2011 par le notaire Marc Bombeeck, à Walhain, M. Jacquemin, Pascal Paul André Ghislain, né à Namur le 29 mai 1971 (71.05.29-395.67), domicilié à Mont-Saint-Guibert (Corbais), rue Warichet 28, et son épouse, Mme Degelaen, Christel Christiane Bernadette, née à Uccle le 24 août 1974 (74.08.24-198.13), domiciliée à Mont-Saint-Guibert (Corbais), rue Warichet 28, ont apporté une modication à leur régime matrimonial.

Ce contrat modificatif emporte maintien du régime de la séparation de biens avec adjonction d'une société annexe mais apport à cette société d'un immeuble propre à M. Pascal Jacquemin.

(Signé) M. Bombeeck, notaire.

(33284)

D'un acte reçu par Me Renaud Chauvin, notaire associé de la société civile à forme de SPRL « Robberts & Chauvin, notaires associés », dont le siège social est établi à Verviers le 2 août 2011, M. Franco, Pietrantonio, né à Sepino (Italie) le 13 septembre 1926, et son épouse, Mme Iannello, Maria Assunta, née à Montedoro (Italie) le 14 août 1936, domiciliés à 4802 Heusy (Verviers), avenue du Chaineux 80, conservent le régime légal tout en convenant expressément qu'en cas de dissolution du régime matrimonial survenant par le décès de l'un des époux, et sous la condition que les époux ne soient pas séparés de corps et de fait, le patrimoine commun appartiendra à la concurrence de totalité en pleine propriété à l'époux survivant, qu'il y ait ou non des enfants nés du mariage ou adoptés.

Pour extrait conforme : pour les époux, (signé) Renaud Chauvin, notaire.

(33285)

D'un acte reçu par nous, Philippe Winders, notaire de résidence à Lessines, le 17 août 2011, enregistré deux rôles, deux renvois à Lessines, le 22 août 2011, volume 654, folio 20, case 12, il résulte que : M. Marc Julien Marcel Sterckx, employé de banque, né à Berchem-Sainte-Agathe le 31 août 1967, et son épouse, Mme Corinne Martine Anne Lesage, employée, née à Mons le 6 juin 1974, demeurant ensemble à Lessines (Deux-Acren), rue de l'Armistice 5, mariés devant l'officier de l'état civil de Lessines, le 9 juin 2006 sans avoir dressé de conventions matrimoniales préalables.

Ont dressé un acte notarié comprenant une modification conventionnelle de leur régime matrimonial.

Adoption du régime légal avec apport par M. Marc Sterckx d'un bien propre à la communauté.

Fait à Lessines, le 23 août 2011.

(Signé) Philippe Winders, notaire.

(33286)

Par acte du 17 août 2011 reçu par le notaire associé Adrien Franeau, à Mons, M. Brynaert, Patrice Freddy, né à Mons le 18 mars 1954, et son épouse, Mme Gregorcic, Anna Maria, née à Mons le 5 juillet 1951, domiciliés à 7034 Mons (Obourg), rue des Ecoles 36, ont maintenu le régime matrimonial légal existant entre eux à défaut de contrat de mariage, M. Brynaert, Patrice et son épouse Mme Gregorcic, Anna, ont fait apport au patrimoine commun existant entre eux, de la pleine propriété de l'immeuble suivant : Ville de Mons, dixième division, précédemment Obourg, une maison d'habitation avec dépendances, sur et avec terrain située rue des Ecoles 36, cadastrée suivant extrait de matrice cadastrale récent section B, numéron 176E, d'une superficie de 1 are. Ce bien est grevé d'une inscription hypothécaire prise le 12 août 1999, volume 2833, numéro 26, au profit de KBC Bank, en vertu d'un acte d'ouverture de crédit reçu le 2 août 1999 par le notaire Franeau à Mons, pour sûreté d'un montant en principal de six millions cent mille francs belges (6.100.000 BEF) soit cent cinquante et un mille deux quinze euros cinq cents (€ 151.215,05) en principal et cinq cents mille francs belges (500.000 BEF) doit douze mille trois cent nonante-quatre euros soixante-huit cents (€ 12.394,68) en accessoires.

(Signé) Adrien Franeau, notaire associé.

(33287)

Par acte reçu le 26 juillet 2011 par le notaire Dominique Tasset, de résidence à Braine-le-Comte, M. Bodenghien, Pierre Marie Walter Achille, né à Charleroi le 29 novembre 1954 (numéro national 54.11.29-121.26), et son épouse, Mme Vanschoor, Martine Jeannine Louise, née à Uccle le 2 mai 1956 (numéro national 56.05.02-354.21), domiciliés à 1428 Braine-l'Alleud (Lillois-Witterzée), avenue du Tonnelier 18, ont procédé aux modifications suivantes de leur régime matrimonial : les époux ont procédé à différents apports de biens propres à la société d'acquêts et en ont modalisé les conditions. (Signé) Dominique Tasset, Grand'Place 30 à 7090 Braine-le-Comte.

(Signé) D. Tasset, notaire associé.

(33288)

Er blijkt uit een akte, verleden voor notaris Chris Maes, te Leuven, op 4 juli 2011, dat de heer Paenhuysen, Sven Frans Alfonsine, geboren te Vilvoorde op 21 februari 1976, en zijn echtgenote, Mevr. Goossens, Myrnah Denise Alfonse, geboren te Bornem op 30 januari 1976, samenwonende te 3400 Landen, Lindenhofstraat 42, gehuwd onder het beheer van het wettelijk stelsel bij gebreke aan huwelijkscontract, bij die akte een minnelijke wijziging aan hun gemeld huwelijksvermogensstelsel hebben gemaakt in verband met de toebedeling van het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Chr. Maes, notaris.

(33289)

Er blijkt uit een akte, verleden voor notaris Christian Maes, te Leuven, op 5 augustus 2011, geregistreerd, dat de heer De Vleesschauwer, Adrianus Mélanie Alphonse, geboren te Leuven op 13 oktober 1942, en zijn echtgenote, Mevr. Schamp, Odette Maria Pharaïlde, geboren te Oudenaarde op 13 januari 1944, samenwonende te 3010 Leuven (Kessel-Lo), Klaverstraat 9, gehuwd onder het beheer van de gemeenschap van aanwinsten blijkens huwelijkscontract, verleden voor notaris Paul Vermeersch, destijds te Oudenburg, op 22 januari 1975, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel hebben aangebracht en in verband met de toebedeling van het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Chr. Maes, notaris.

(33290)

Bij akte, van 18 augustus 2011, verleden voor notaris Paul Dalle, te Koksijde (Oostduinkerke), hebben de heer Desmet, Pol Joseph Stefaan, geboren te Kortrijk op 7 mei 1954, en zijn echtgenote, Mevr. Vercruysse, Linda Juliana Marie Therese, samenwonende te 8670 Koksijde, Dorlodotlaan 8 GV03, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd met behoud van het stelsel, met creatie van een beperkt gemeenschappelijk vermogen en inbreng door beide echtgenoten van een onroerend goed in het beperkt gemeenschappelijk vermogen.

Oostduinkerke, 23 augustus 2011.

(Get.) Paul Dalle, notaris.

(33291)

Bij akte, verleden voor het ambt van notaris Dirk Smet, te Sint-Gillis-Waas, op 11 augustus 2011, hebben de echtgenoten, de heer Maes, Dirk Roger Maria, geboren te Sint-Niklaas op 21 februari 1967, rijksregisternummer 67.02.21-081.31, en zijn echtgenote, Mevr. Laheyne, Nadine Leonie Willy, geboren te Sint-Niklaas op 21 maart 1969, rijksregisternummer 69.03.21-326.29, samenwonende te 9100 Sint-Niklaas, Kallohoekstraat 38, gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand van de stad Sint-Niklaas op 5 juli 1991, onder het wettelijk stelsel bij ontstentenis aan voorafgaand geschreven huwelijkscontract, de op hen toepasselijke vermogensregeling hebben gewijzigd met behoud van het wettelijk stelsel met inbreng van onroerende goederen door de heer Maes, Dirk, in het gemeenschappelijk vermogen.

Sint-Gillis-Waas, 24 augustus 2011.

Namens de verzoekers, (get.) D. Smet, notaris.

(33292)

Uit een akte, verleden voor notaris Eric Laenens, te Zoersel, op 9 augustus 2011 « Geregistreerd drie bladen, geen verzendingen, te Zandhoven. Registratie op 11 augustus 2011, boek 122, blad 24, vak 16. Ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25). De eerstaanwezend inspecteur, (get.) W. Laureys », blijkt dat de heer Seeldrayers, Paul Julia Oscar, geboren te Wilrijk op 25 februari 1946 (rijksregisternummer 46.02.25-413.11), en zijn echtgenote, Mevr. Bogaerts, Claire Elodie Henri, geboren te Wilrijk op 21 oktober 1950 (rijksregisternummer 50.10.21-348.45), samenwonende te 2980 Zoersel, Grasmuslaan 11, gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Borgerhout op 5 april 1974, onder het stelsel van scheiding van goederen ingevolge huwelijkscontract, verleden voor notaris De Baecker, Fernand, te Antwerpen, op 4 maart 1974, tot op heden niet conventioneel gewijzigd, noch gehandhaafd naar zij verklaren, hun huwelijkscontract hebben gewijzigd, overeenkomstig artikel 1394 en volgende van het Burgerlijk Wetboek, door toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen en inbreng van een onroerend goed en roerende goederen in dit vermogen.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Eric Laenens, notaris.

(33293)

Ingevolge akte, verleden voor geassocieerd notaris Kristiaan Triau, te Rotselaar, op 1 april 2011 (geregistreerd drie bladen, een verzending, te Haacht, op 11 april 2011, boek N5/69, blad 47, vak 20. Ontvangen : vijfentwintig euro (N 25). De ontvanger, (get.) Hermans, Myriam), hebben de heer Nico Evert Christiaan Boven en zijn echtgenote, Mevr. Evelien Emily Waegemans, samenwonende te Leuven (Wilsele), Leopold Decouxlaan 80, gehuwd onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, hun huwelijkscontract gewijzigd, met behoud van het stelsel, door inbreng door Mevr. Evelien Waegemans van een eigen onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen, en een wijziging van de toebedeling van het gemeenschappelijk vermogen aan de langstlevende echtgenoot.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Annie Lagae, geassocieerd notaris.

(33294)

Bij akte, verleden voor notaris Frans Van Achter, te Halle, op 4 juli 2011, geregistreerd : « Geregistreerd drie bladen, zonder renvooien, te Halle I, op 6 juli 2011, boek 718, fol. 35, vak 2. Ontvangen : vijfentwintig euro nul cent (€ 25). De ontvanger, (get.) Y. Dehantschutter », hebben de heer Peerlinck, Marc Desire, geboren te Aalst op 30 augustus 1958 (nationaal nummer 580830 345 29 - identiteitskaartnummer 591-0395636-75), en zijn echtgenote, Mevr. Cooreman, Rita

Juliana Constance, geboren te Aalst op 16 januari 1956 (nationaal nummer 560116 - identiteitskaartnummer 591-0395651 90), beiden samenwonende te 1745 Opwijk, Droeshoutstraat 174, hun huwelijksstelsel gewijzigd in die zin dat Mevr. Cooreman aan het wettelijk stelsel de volle eigendom van onroerende goederen in de gemeenschap heeft ingebracht.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Frans Van Achter, notaris.

(33295)

Ingevolge akte wijziging huwelijkscontract, verleden voor Mr. Luc Talloen, geassocieerd notaris te Leuven, op 26 juli 2011, hebben de heer De Coster, Ben (NN 760423-385.64), geboren te Sao Jose dos Campos (Brazilië op 23 april 1976), en zijn echtgenote, Mevr. Van Tichelen, Sofie Leo (NN 810204-318.16), geboren te Leuven op 4 februari 1981, samenwonend te 3052 Oud-Heverlee (Blanden), Banhagestraat 6, gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Oud-Heverlee op 13 mei 2006, onder het beheer van het wettelijk stelsel blijkens huwelijkscontract, verleden voor notaris Jean Michel Bosmans, te Leuven, op 4 mei 2006, een onroerend goed, gelegen te Oud-Heverlee (Blanden), Banhagestraat 6, in de huwelijksgemeenschap ingebracht. Verder werd een keuzebeding toegevoegd zonder dat voor het overige het huwelijksvermogensstelsel werd gewijzigd.

Voor gelijkluidend ontledend uittreksel : (get.) Luc Talloen, geassocieerd notaris.

(33296)

Bij akte wijziging van hun bestaand stelsel, inhoudende het stelsel gemeenschap beperkt tot de aanwinsten, verleden voor notaris Chr. Uytterhaegen, te Wetteren, op 23 augustus 2011, tussen de echtgenoten Heeren, Joseph-Gyselinck, Ingrid, Veerstraat 57, te 9290 Berlare (Uitbergen), werd door de heer Heeren, Joseph, hem eigen zijnde onroerende goederen in de huwgemeenschap gebracht.

(Get.) Chr. Uytterhaegen, notaris te Wetteren.

(33297)

De heer Clymans, Henri Maria Camillius, geboren te Tessenderlo op 30 juni 1948, en zijn echtgenote, Mevr. Crets, geboren te Testelt op 8 maart 1944, te 3272 Scherpenheuvel-Zichem, Waterstraat 9, hebben bij akte, verleden voor Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris te Aarschot, op 18 augustus 2011, een wijziging gedaan van hun huwelijksvermogensstelsel, waarbij hun stelsel van het beheer der wettige gemeenschap ingevolge huwelijkscontract, verleden voor notaris Marc Duriau, voorheen te Diest, op 21 maart 1969, behouden bleef, Mevr. Crets een inbreng heeft gedaan van onroerende goederen te Testelt in het gemeenschappelijk vermogen, alsmede werd voorzien in de vervanging van het keuzebeding.

Voor de echtgenoten, (get.) Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris.

(33298)

De heer Van Avondt, Gerrit Louis Victor, geboren te Lier op 20 augustus 1949, en zijn echtgenote, Mevr. Eeckhout, Maria Gerarda, geboren te Betekom op 2 juli 1948, te 3200 Aarschot, Sparrenweg 24, hebben bij akte, verleden voor Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris, te Aarschot, op 24 augustus 2011, een wijziging gedaan van hun huwelijksvermogensstelsel, waarbij hun stelsel van gemeenschap van aanwinsten ingevolge hun huwelijkscontract, verleden voor notaris Camille D'Hooghe, voorheen te Aarschot, op 13 september 1971, behouden bleef, doch de heer Van Avondt, Gerrit Louis Victor, een inbreng heeft gedaan van een onroerend goed te 3130 Begijnendijk, Puttestraat 13, in het gemeenschappelijk vermogen, alsmede werd voorzien de vervanging van verblijvingsbeding omtrent de toebedeling van de gemeenschap in een keuzebeding.

Voor de echtgenoten, (get.) Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris.

(33299)

De heer Polfliet, Benny Albert Paula, geboren te Lokeren op 22 maart 1973, en zijn echtgenote, Mevr. Thuysbaert, Veerle Maria Cyriel, geboren te Sint-Niklaas op 12 mei 1974, samenwonende te Lokeren, Oosteindeken 27*A*, hebben bij akte wijziging huwelijkscontract, verleden voor notaris Pierre De Brabander, te Lokeren (Eksaarde), op 15 juli 2011, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd, met behoud van het wettelijk stelsel, door inbreng in het gemeenschappelijk vermogen, door de echtgenoot van eigen onroerende goederen, met toevoeging van een keuzebeding inzake toebedeling van de huwgemeenschap bij overlijden.

(Get.) P. De Brabander, notaris.

(33300)

Bij akte, van 28 juli 2011, verleden voor notaris Filip Michoel, te Hoogstraten, hebben de heer Josephus van Merrienboer, en zijn echtgenote, Mevr. Elisabeth Cornelia Maria van der Heijden, wonende te 2322 Minderhout, Sint-Michielsstraat 25, gehuwd onder het Nederlands wettelijk stelsel, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel door rechtskeuze voor het Belgisch stelsel van algehele gemeenschap van goederen en toevoeging van een sterfhuisclausule en een toebedeling betreffende de onroerende goederen.

Voor de verzoekers, (get.) Jan Michoel, notaris te Hoogstraten.

(33301)

Bij akte, van 8 augustus 2011, verleden voor notaris Michoel, te Hoogstraten, hebben de heer Paul Herbert Verloop, en zijn echtgenote, Mevr. Maria Matthea Petronella Coopmans, wonende te 2321 Meer, Heieinde 7, gehuwd onder het Nederlands wettelijk stelsel, bij gebrek aan huwelijkscontract, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel door rechtskeuze voor het Belgisch stelsel van algehele gemeenschap en werd tevens een keuzeclausule toegevoegd.

Voor de verzoekers, (get.) Jan Michoel, notaris te Hoogstraten.

(33302)

Er blijkt uit een akte van wijziging huwelijksvermogensstelsel, verleden voor notaris Henri Meert, te Sint-Niklaas, op 22 augustus 2011, dat de echtgenoten, de heer Van Bogaert, Dirk Alphonsine Eduard, geboren te Sint-Niklaas op 10 februari 1966, en zijn echtgenote, Mevr. Gaspard, Hilde, geboren te Sint-Niklaas op 6 april 1967, samenwonende te Sint-Niklaas, Koningin Fabiolapark 250, die gehuwd zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Sint-Niklaas, onder het wettelijk steslel, bij gebrek aan voorafgaand huwelijkscontract, een wijziging hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, doch echter met behoud van het stelsel, de wijziging betreft de inbreng in de huwgemeenschap van een eigen onroerend goed van de beide echtgenoten.

Sint-Niklaas, 22 augustus 2011.

Voor uittreksel : (get.) Henri Meert, notaris te Sint-Niklaas.

(33303)

Bij akte, verleden voor Stéphane Meert, geassocieerd notaris te Erpe, op 24 augustus 2011, hebben de heer Boel, Denis Alex Hippoliet, geboren te Aalst op 12 mei 1946, en zijn echtgenote, Mevr. Van Damme, Liliosa Rosalia Isidora, geboren te Aalst op 19 december 1948, samenwonend te 9300 Aalst, Onegem 108, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht, houdende inbreng in het gemeenschappelijk vermogen van het hierna beschreven onroerend goed door de heer Denis Boel.

Stad Aalst - 1e afdeling (voorheen eveneens stad Aalst)

in een pand, gelegen Varkensmarkt 7, gekend volgens huidig kadaster, sectie A, nummer 627/G, met een oppervlakte van één are twaalf centiare (1 a 12 ca) : de handelsruimte op het gelijkvloers, gemerkt « H0 ».

Namens de echtgenoten Boel-Van Damme, (get.) Daniel Meert, geassocieerd notaris.

(33304)

Er blijkt uit een akte, verleden op 8 augustus 2011, voor notaris Samuël Van der Linden, met standplaats te Diepenbeek, geregistreerd te Hasselt, eerste kantoor, op 11 augustus 2011, boek 784, blad 38, vak 03. Ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25). De eerstaanwezend inspecteur, (get.) K. Blondeel, dat de heer Vandebroeck, Ludo Alfons Adrien, geboren te Tongeren op 1 januari 1955, en zijn echtgenote, Mevr. Bex, Daniëlle Margaretha, geboren te Stokrooie op 17 augustus 1958, beiden te 3590 Diepenbeek, Kastanjelaan 86, en gehuwd te Hasselt op 12 mei 1978, onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd hebben, zonder dat deze wijziging de vereffening van het vorige stelsel tot gevolg had.

Diepenbeek, 18 augustus 2011.

(Get.) Samuël Van der Linden, notaris.

(33305)

Bij akte, verleden voor notaris Maria Neven, te Riemst (Kanne), Statiestraat 36, op datum van 24 augustus 2011, hebben de heer De Notarpietro, Andrea, geboren te Genk op 27 december 1961, en zijn echtgenote, Mevr. Jeurissen, Anita Coleta, bediende, geboren te Genk op 22 april 1959, gedomicilieerd te 3620 Lanaken, De Dries 7, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd, inhoudende een toevoeging aan de beperkte vennootschap van aanwinsten doch met behoud van het stelsel van scheiding van goederen.

Namens de echtgenoten De Notarpietro-Jeurissen, (get.) Maria Neven, notaris te Riemst (Kanne).

(33306)

Bij akte, verleden voor Mr. Paul Geebelen, geassocieerde notaris, te Lommel, op 22 augustus 2011, hebben de heer Korsten, Petrus Jacobus, geboren te Leende (Nederland) op 10 april 1933, en zijn echtgenote, Mevr. Janssens, Anna Ghislaine François, geboren te Lommel op 20 januari 1933, samenwonende te 3920 Lommel, Schamprood 17, een wijziging gebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, met name : wijziging van het gemeenschappelijk vermogen door inbreng in de gemeenschap door de vrouw.

Voor de verzoekers, (get.) Paul Geebelen, notaris.

(33307)

Uit een akte, verleden voor notaris Sofie Van Biervliet, te Putte, op 2 augustus 2011, met volgende vermelding van registratie : « Geregistreerd te Heist-op-den-Berg, d.d. 10 augustus 2011, boek 290, blad 100, vak 17, twee bladen, geen verzendingen. Ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25). De eerstaanwezend inspecteur a.i., (get.) A. Buermans, eerstaanwezend inspecteur », blijkt dat de heer Gysemans, Jozef Frans (I.K. 590-9112354-06) (R.R. 24.11.15-205.23), geboren te Booischot op 15 november 1924, en zijn echtgenote, Mevr. Schoeters, Lea (I.K. 590-8665593-27) (R.R. 31.04.03-274.24), geboren te Putte op 3 april 1931, wonende te 2580 Putte, Mechelbaan 398, bus 2, een notariële akte hebben laten opmaken, houdende een wijziging van hun oorspronkelijk huwelijksstelsel.

Waarvan onderhavig uittreksel werd opgemaakt door notaris Sofie Van Biervliet, te Putte, op 24 augustus 2011.

(Get.) Sofie Van Biervliet, notaris.

(33308)

Uit een akte, verleden voor notaris Sofie Van Biervliet, te Putte, op 4 augustus 2011, met volgende vermelding van registratie : « Geregistreerd te Heist-op-den-Berg, d.d. 10 augustus 2011, boek 290, blad 100, vak 19, twee bladen, geen verzendingen. Ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25). De eerstaanwezend inspecteur a.i., (get.) A. Buermans, eerstaanwezend inspecteur », blijkt dat de heer Rooms, Henri Paul Louis (I.K. 591-1890044-04) (R.R. 50.04.10-167.29), geboren te Vilvoorde op 10 april 1950, en zijn echtgenote, Mevr. Vertommen, Angela Emma Louisa (I.K. 591-1609864-57) (R.R. 51.07.07-280.48), geboren te Putte op 7 juli 1951, wonende te 1830 Machelen, Koning Albertlaan 142, een notariële akte hebben laten opmaken, houdende een wijziging van hun oorspronkelijk huwelijksstelsel.

Waarvan onderhavig uittreksel werd opgemaakt door notaris Sofie Van Biervliet, te Putte, op 23 augustus 2011.

(Get.) Sofie Van Biervliet, notaris.

(33309)

Uit een akte, verleden voor Paul Wellens, geassocieerd notaris, vennoot van de burgerlijke vennootschap onder vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "Notarisassociatie Wellens" met zetel te 2640 Mortsel, Eggestraat 28, op 27 juli 2011, geregistreerd zes bladen, geen verzendingen. Registratie Mortsel op 28 juli 2011, boek 142, blad 3, vak 14, vijfentwintig euro (€ 25,00). De e.a. inspecteur (get.) De Vries, Jacques, blijkt dat :

1. De heer Devers, Rudi Madeleine Fernand, zelfstandig-bestuurder, geboren te Antwerpen op 9 januari 1958, nationaal nummer 58.01.09 189-87, en zijn echtgenote Mevr. Van Rentenrijk, Christiane Lucie Josefina, zaakvoerder, geboren te Paulis op 23 september 1958, nationaal nummer 58.09.23 428-66, wonende te 2650 Edegem, Rombaut Keldermansstraat 34.

Gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Mortsel op 6 oktober 1984 onder het wettelijk stelsel blijkens huwelijkscontract, verleden voor notaris Leopold Van Overloop, te Wilrijk, op 3 oktober 1984, gewijzigd in stelsel van zuivere scheiding van goederen bij akte, verleden voor notaris Frank Celis, te Antwerpen, op 12 juni 2003, gehomologeerd door de tweede kamer van de rechtbank van eerste aanleg, te Antwerpen, op 19 december 2003, welke wijziging bevestigd werd bij akte, verleden voor notaris Frank Celis, te Antwerpen, op 5 mei 2004 en nadien niet meer gewijzigd naar eigen verklaring.

Zij overeenkomstig artikel 1394 van het Burgerlijke Wetboek, de op hen toepasselijke vermogensregeling wensen hebben veranderd als volgt :

Behoud van het bestaande stelsel van de scheiding van goederen maar met uitbreiding met een beperkte vennootschap van bepaalde onroerende goederen en met inbreng van onroerende goederen, met bijh.orende hypothecaire schuld, te weten :

1. GEMEENTE EDEGEM (eerste afdeling)

Een woonhuis te Edegem, Rombaut Keldermansstraat nummer 34.

2. STAD ANTWERPEN achtendertigste afdeling, deelgemeente HOBOKEN, derde afdeling

Een perceel grond met tuin gelegen Sint-Bernardsesteenweg,

3. GEMEENTE EDEGEM tweede afdeling

Een perceel grond aan de Boerenlegerstraat, ook genoemd, Aen den Boeren Legerstraat,

4. GEMEENTE EDEGEM tweede afdeling

a) Het appartement op "OL", gelijkvloerse verdieping, links in gebouw Residentie Mussenburg 1, Oude Godstraat 77

b) De garage "G.7" op gelijkvloers in het complex "GARAGEGEBOUW" achter de appartementsgebouwen Mussenberg 1 en 11, gekend onder Onafhankelijkheidsstraat 181.

5. GEMEENTE KNOKKE-HEIST Afdeling Knokke

In de residentie "Philippe", in oprichting op de volgende percelen grond :

- Een perceel grond te Knokke-Heist, afdeling Knokke, palende aan Jef Mennekenslaan 23,

- Een perceel grond, na afbraak van de bestaande gebouwen, te Knokke-Heist, Jef Mennekenslaan 25,

- Een perceel grond te Knokke-Heist, afdeling Knokke, Jef Mennekenslaan 23,

- De dubbele autobox, genummerd 17-18, in de kelderverdieping -0,5,

6. GEMEENTE KNOKKE-HEIST vierde afdeling - Knokke 1

In een onroerend complex in oprichting genaamd "Residentie VUURTOREN" te Knokke-Heist, Lichttorenplein 10,

1. Het appartement genummerd "7.2" op de zevende verdieping,

2. De garagebox genummerd ″7/8″ in de kelderverdieping -1,

3. De kelderberging genummerd ″1″ in de kelderverdieping -1, Evenals de fietshaken nummers ″29″, ″30″, ″31″ en ″32″.

Deze kavels één geheel vormende.

7. STAD ANTWERPEN eerste afdeling, deelgemeente WILRIJK

Een appartementsgebouw te Antwerpen (Wilrijk), Doornstraat 325

8. GEMEENTE BOECHOUT eerste afdeling

Een perceel bouwgrond Aiexianenweg lot 31,

9. GEMEENTE BOECHOUT eerste afdeling

Een perceel bouwgrond te Boechout, aan de Lispersteenweg hoek met de Vosstraat

10. STAD ANTWERPEN ééuentwintigste afdeling, district Berchem, eerste afdeling

In een appartementsgebouw en achterliggend garagecomplex, ″RESIDENTIE RIVIERA″, te Antwerpen, district Berchem, Grotesteenweg 618,

Het appartement op de eerste verdieping rechts gemerkt ″A1″

De garagebox gemerkt ″G 1″

De kelder nummer 3.

Dat deze wijziging niet leidt tot vereffening van het bestaande stelsel omdat het stelsel van de scheiding van goederen als dominant stelsel behouden blijft, hetgeen meebrengt dat geen boedelbeschrijving dient te worden opgemaakt zoals voorzien in het tweede lid van paragraaf twee van artikel 1394 van het Burgerlijke Wetboek.

Voor ontledend uittreksel : (get.) P. Wellens, geassocieerd notaris.

(33310)

Bij akte wijziging huwelijksvermogensstelsel verleden voor notaris Dick Van Laere, te Antwerpen, op 16 augustus 2011, hebben de heer Luyten, Frans Ernest Hubert Ghislain, geboren op 22 februari 1939, en zijn echtgenote, Mevr. Deniers, Marie Pauline Charlotte Armand, geboren op 25 december 1941, samenwonende te 2018 Antwerpen, Durletstraat 38, volgende wijzigingen aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht, zonder dat het vorig stelsel wordt vereffend : een toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen aan hun stelsel van scheiding van goederen en wijziging samenstelling van het gemeenschappelijk vermogen door inbreng van de gezinswoning en inboedel en roerende goederen in voornoemd gemeenschappelijk vermogen.

Voor de verzoekers, de echtgenoten Frans Luyten — Marie Deniers, (get.) Dick Van Laere, notaris, te Antwerpen.

(33311)

Bij akte wijziging huwelijksvermogensstelsel verleden voor notaris Dick Van Laere, te Antwerpen, op 17 augustus 2011, hebben de heer Janssens, Josephus Carolus Ludovicus, geboren op 17 mei 1939, en zijn echtgenote, Mevr. De Kam, Monique Maria Johanna, geboren te Antwerpen op 30 april 1945, volgende wijzigingen aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht, zonder dat het vorig stelsel wordt vereffend : invoeging van keuzebeding en een wijziging samenstelling van het gemeenschappelijk vermogen door inbreng van eigen onroerende goederen van één van de echtgenoten in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor de verzoekers, de echtgenoten Janssens, Josephus - De Kam, Monique, (get.) Dick Van Laere, notaris, te Antwerpen.

(33312)

Uit een akte verleden voor geassocieerd notaris Alvin Wittens, te Wijnegem, op 2 augustus 2011, geregistreerd vier bladen, geen verzendingen, te Brasschaat, registratie II, de 11 augustus 2011, boek 178, blad 88, vak 4. Ontvangen : vijfentwintig euro. De eerstaanwezend inspecteur (getekend) J. Rombouts, blijkt dat de heer Moerkens, Raf Florent Madeleine, geboren te Antwerpen op 7 februari 1969, en zijn echtgenote, Mevr. Peeters, Rita Stephanie Jan, geboren te Deurne op 29 januari 1966, samenwonende te 2160 Wommelgem, Oelegemsesteenweg 30.

Gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand van de gemeente Wijnegem, op 16 december 1995, onder het wettelijk stelsel blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Henri De Cort, te Antwerpen (Wilrijk), op 16 november 1995, tot op heden niet gewijzigd naar zij verklaren.

Hun huwelijkscontract hebben gewijzigd, overeenkomstig artikel 1394, en artikel 1395, § 1, en artikel 1396 van het burgerlijk Wetboek door inbreng van onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) A. Michielsens, geassocieerd notaris, te Wijnegem.

(33313)

Uit een akte verleden voor ondergetekende notaris Karin Poelemans, te Schilde, op 23 augustus 2011, blijkt dat de heer Van den Langenbergh, Rudi Dominique Maria Margaretha August, geboren te Brecht op 8 september 1965, en zijn echtgenote, Verheyen, Els Gerda Libert, geboren te Antwerpen op 7 juni 1966, samenwonende te 2970 Schilde, Lindenstraat 5, gehuwd te Schilde op 2 mei 1992, onder het stelsel van wettelijk stelsel (zonder huwcontract), een wijziging gebracht hebben aan hun huwelijkscontract bij toepassing van het artikel 1394 van het BW zonder wijziging van het stelsel zelf doch met inbreng van onroerend goed door de heer Van den Langenbergh.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Karin Poelemans, notaris, te Schilde.

(33314)

Bij akte verleden voor notaris Jean-Paul De Jaeger, met standplaats Watervliet, gemeente Sint-Laureins, op 18 augustus 2011, hebben de heer Pauwels, Guido August Maria, geboren te Watervliet op 9 februari 1935, en zijn echtgenote, Mevr. De Badts, Beatrix Eugène Agnes, geboren te Schoondijke (Nederland) op 9 februari 1938, samenwonende te 9988 Sint-Laureins (Watervliet), Mollekot 2, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht. Deze wijziging voorziet in de inbreng door de echtgenoot van eigen onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen en de toevoeging van een overlevingsbeding.

Voor de verzoekers, (get.) Jean-Paul De Jaeger, notaris.

(33315)

Door het wijzigend huwelijkscontract, opgemaakt door notaris Hans De Decker, te Brasschaat, op 28 juli 2011, tussen de heer Heydel, Alexander Stanislaw Anthony, van Britse nationaliteit, en echtgenote, Mevr. Mann, Carolien Marian, van Nederlandse nationaliteit, samenwonende te 2000 Antwerpen, Meir 80, bus 34, gehuwd onder het Belgisch wettelijk stelsel zonder huwelijkscontract (eerste duurzame huwelijksverblijfplaats in België);

— wordt uitdrukkelijk (en voor zoveel als nodig) rechtskeuze gedaan voor het Belgisch recht overeenkomstig de artikelen 50 en volgende van het (Belgisch) Wetboek van Internationaal Privaatrecht met ingang van 3 november 2010;

— wordt inbreng gedaan in het bestaand gemeenschappelijk huwelijksvermogen door beide echtgenoten van het thans aan hen in onverdeeldheid toehorend onroerend goed, met de erop betrekking hebbende hypothecaire schuld : Het appartement gelegen te Antwerpen, « Meir 80 », op de derde verdieping, genummerd ARM-1a, en de berging, gelegen « Hopland 45 », genummerd BRM-4a, te Antwerpen, in een woon-, parking- en winkelcomplex, « Residentie Meir », thans sectie C, nummer 320/E, groot 8.665 m^2, en werd bij wijze van huwelijksovereenkomst een « Verblijvingsbeding (eventueel geheel of ten dele onder last) » in voordeel van de langstlevende onder hen toegevoegd.

Brasschaat, 23 september 2011.

Namens de echtgenoten : (get.) Hans De Decker, notaris.

(33316)

Door het wijzigend huwelijkscontract, opgemaakt door notaris Hans De Decker, te Brasschaat, op 27 juli 2011, tussen de heer Van Hecke, Hugo Leonard Karel, en echtgenote, Mevr. Verschueren, Maria Stephanie Madeleine Louis, samenwonende te 2930 Schilde, Sint-Willebrorduslaan 26, wordt hun stelsel van zuivere scheiding van goederen, blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Joseph Wauters, te Antwerpen, op 31 juli 1963;

1. aangevuld door toevoeging aan het bestaand stelsel van zuivere scheiding van goederen van een beperkt gemeenschappelijk vermogen met bijhorende verdelingsregeling (nieuw artikelen 1*bis* en 1*ter*); en

2. gewijzigd door inbreng in dit toegevoegd « beperkt gemeenschappelijk vermogen », te rekenen vanaf 27 juli 2011;

— door beide echtgenoten van een aan ieder (1/2) in onverdeeldheid toebehorend onroerend goed, te weten : een woonhuis te Schilde, Sint-Willebrorduslaan 26, sectie D, nummer 335/f voor een oppervlakte van 2 400 m^2, alsmede alle vorderen en schulden jegens elkander, met betrekking tot het ingebrachte onroerend goed, zodat deze ingevolge vermenging teniet gaan.

Brasschaat, 23 september 2011.

Namens de echtgenoten : (get.) Hans De Decker, notaris.

(33317)

Bij akte, verleden voor Mr. Erika Redel, geassocieerd notaris, te Lovendegem, op 8 augustus 2011, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer en Mevr. Wouter Geleyte-Van De Weghe, Isabelle, wonend te 9000 Gent, Hippoliet Lammensstraat 26.

De echtgenoten, de heer Wouter Geleyte, en Mevr. Isabelle Van De Weghe, waren gehuwd te Gent op 3 mei 2011, onder het wettelijk stelsel bij ontstentenis van huwelijkscontract, welk stelsel niet gewijzigd werd.

Krachtens voormelde wijzigende akte werd door de heer Geleyte, Wouter, een onroerend goed in de gemeenschap ingebracht.

Lovendegem, 23 augustus 2011.

Voor gelijkluidend uittreksel : (get.) Erika Redel, notaris, te Lovendegem.

(33318)

Uittreksel uit akte wijziging huwelijksvermogensstelsel, verleden op 6 juli 2011, voor notaris Ward Van de Poel, te Putte (Beerzel), tussen de heer Van Dessel, Willy Edward, geboren te Putte op 17 augustus 1941, en zijn echtgenote, Mevr. Danckaerts, Angela, geboren te Heist-op-den-Berg op 21 augustus 1936, wonende te 2220 Heist-op-den-Berg, Zonderschotsesteenweg 61.

Uit voormelde akte wijziging huwelijksvermogensstelsel blijkt dat :

— de echtgenoten gehuwd blijven onder het wettelijk stelsel met modaliteiten na inbreng van een persoonlijk onroerend goed door de vrouw.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Ward Van de Poel, notaris.

(33319)

Uittreksel uit akte wijziging huwelijksvermogensstelsel, verleden op 4 augustus 2011, voor notaris Ward Van de Poel, te Putte (Beerzel), tussen de heer Verschueren, Georges Frans, geboren te Schriek op 4 mei 1935, en zijn echtgenote, Mevr. Goossens, Julia Maria, geboren te Putte op 14 juni 1940, samenwonende te 2223 Schriek (Heist-op-den-Berg), Haachtsebaan 13.

Gehuwd te Putte op 28 april 1962 onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract tot op heden ongewijzigd, zoals zij het verklaren.

Nationaalnummer man : 35.05.04-333.26.

Nationaalnummer vrouw : 40.06.14-220.48.

Uit voormelde akte wijziging huwelijksvermogensstelsel blijkt dat :

— de echtgenoten gehuwd blijven onder het wettelijk stelsel na inbreng van een persoonlijk onroerend goed door de man.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Ward Van de Poel, notaris.

(33320)

Succession vacante – Onbeheerde nalatenschap

—

Tribunal de commerce de Neufchâteau

—

Par jugement prononcé le 24 août 2011, le tribunal de première instance de Neufchâteau, a désigné Me Cédric Davreux, avocat, à 6920 Wellin, rue de la Station 17, en qualité de curateur à la succession vacante de Collard, Marie-Thérèse, née à Paliseul le 11 janvier 1934, en son vivant domiciliée à 6920 Chanly, rue du Chenays 121, décédée le 10 novembre 2008 à Ste-Ode.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) B. Boulanger.

(33321)